

# الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية وزارة التعليم العالي والبحث العلمي جامعة أبو بكر بلقايد تلمسان



كلية الآداب واللغات قسم: اللغة والأدب العربي

تخصص: اللسانيات العامة: النظرية والتطبيق مذكرة لنيل شهادة الماجستير في اللسانيات

# اضطرابات التواصل اللغوي عند الطفل

متلازمة داون – أنموذجا–

تحت إشراف الأستاذ: الدكتور غيتري سيدي محمد

من إعداد الطالبة : ناوي نبيلة

### أعضاء لجنة المناقشة

وئيسة	جامعة تلمسان	أستاذة محاضر (أ)	د. شيخي نورية
مشرفا	جامعة تلمسان	أستاذ التعليم العالي	اً.د. غيتري سيدي محمد
عضوا	جامعة تلمسان	أستاذ محاضر (أ)	د. خالدي هشام
عضوا	جامعة تلمسان	أستاذ التعليم العالي	اً.د. اُحمد طالب
عضوا	جامعة تلمسان	أستا <b>ذ محا</b> ضر (أ)	د. بوعلی عبد الناصر

السنة الجامعية : 2014/2013



# الإهداء:

إلى من اشتركا في كتابة اسمي التريمين ، محبة وتبجيلا .
الى الوالدين الكريمين ، محبة وتبجيلا .
الى اب لا يحمل شهادة أكاديمية لكنه علمني ماهية الثقافة .

الى ام امية لا تعرف القراءة ولا الكتابة لكنها علمتني كيف أسير على مبادئ الاسلام .

> إلى إخوتي وأخواتي . إلى كل محب للغة السقرآن الكرسيم . إلى كل محب للجزائر بصسدق .

> > أهدي هذا البحث .

# كلمة شكر وتقدير .

أتقدم بجزيل الشكر والامتنان إلى أستاذي المشرف الدكتور غيتري سيدي محمد

الذي لم يدخر جهدا في سبيل انجاح هذا البحث . كما أعبر عن شكري وتقديري اللي لجنة المناقشة . واللي كل من ساهم في انجاز هذا البحث من قريب أو من بعيد .



# سمفونية الحياة

مقدمة



# 

تميزت الفترة الممتدة بين أو اخر القرن التاسع عشر وما بعد الحرب العالمية الثانية ، تراكم كبير في مجال الدراسات اللغوية ، وإذا كان من الصعب تصنيف هذه الدراسات في خانات معينة . فالدراسات التي تحتل الصدارة وتتكاثف لها مختلف التخصصات هي تعليمية اللغات .

فقد أصبح الاهتمام بمسألة التعليم اليوم ضرورة حتمية ، لما له من أهمية في الحياة اليومية ، وتحديد المكانة الاجتماعية للفرد لكن العمود الذي تدور حوله رحى التعليمية هو إيجاد التواصل الفعال بين الباث والمتلقي ، فموضوع التواصل من الموضوعات التي أو لاها البحث اللساني الحديث الأهمية البالغة .

سعيا منه الوصول إلى طبيعة وكيفية حدوثه وآليته التي يعتمدها في عملية الإبلاغ . فكان من قضاياه الأساسية التي تناولها بالدراسة : الباث . المتلقي . الرسالة ، اللغة والسياقات المختلة .

وتركز أكثر الدراسات اللسانية على التواصل الطبيعي الذي يستخدم اللغة الشفهية وسيلة الاتصال .

إن هذا النوع من التواصل نجده نقطة النقاء بين مجموعة من العلوم المعرفية التي سعت كلها لوضع نظرية لتواصل تلم بجميع جوانبه. فعملية التواصل اللغوي تتم عادة عن طريق التفاعل المتبادل بين العنصرين الأساسين: "المرسل "و"المرسل إليه". إذ نجد المرسل يرسل رسالة لغوية منطوقة تسير في قناة التواصل لتصل إلى المرسل إليه. لإشباع حاجات التواصل اللغوي كالتعبير والإفهام. وتستلزم عملية التواصل في شكلها الأساسي: إرسال المعلومات ونقلها من طرف إلى أخر باستخدام قدر من الكفاءة اللغوية لدى كل من المتحدث أو المستمع.

إذن فعملية التواصل عملية حية ومستمرة فهي تبدأ من المرسل وتسير في خطوات منتظمة مرورا بعناصر التواصل لتنتهي عند المستقبل. ولإنجاح هذه العملية يجب أن تتوفر عدة شروط لكل عنصر من عناصر التواصل. فأي خلل في هذه العناصر يؤذي إلى اضطراب عملية التواصل آو عدم إنجاحها.

اضطراب التواصل كمفهوم يشير إلى عجز الفرد عن جعل كلامه مفهوما والعجز عن التعبير عن أفكاره بكلمات مناسبة وعجزه عن فهم أفكار الآخرين. وهناك تفاوت في الاضطراب على حسب العنصر الذي تم فيه الخلل.

## ـ دوافع اختيال الموضوع:

- نقص الدر اسات اللسانية ، في اضطر ابات التواصل اللغوي . التي من شأنها ان تبين آلية التواصل اللغوي .

- التأثير الجارف للتواصل اللغوي في عصرنا . وكثرت التخصصات ، بشكل ملفت للنظر مما يجعلنا نعيد التأمل ي هذا المجال وفي الآليات التي يستعملها لإنجاح هذه العملية .

- إن اختيار هذا الموضوع رغبة مني في تصنيف اضطرابات التواصل . تصنيف دقيق يتماشى مع التصنيف الذي غير الدراسات اللغوية وهو الفصل بين اللغة والكلام .

- إن علاج اضطرابات التواصل اللغوي يتطلب تشخيص هذه الاضطرابات والكشف عن مكان الخلل .

- كما تم اختيار فئة متلازمة داون كدر اسة ميدانية . وذلك لما تعانيه هذه الفئة من إعاقات عقلية وجسمانية .التي تسبب إلى ظهور اضطرابات في عملية التواصل و لتسليط الضوء على مدى تأثير هذه الإعاقات على عملية التواصل .

- إن معرفة الداء نصف العلاج . فبعد التشخيص الدقيق . والكشف عن مكان الخلل . يحاول أخصائيو التواصل تقديم العلاج لذوي الاحتياجات الخاصة أمثال متلازمة داون . لأنهم في أمس الحاجة للعلاج لدمجهم في المجتمع .. لان التشخيص و التدخل المبكر يسمح للطفل بالتواصل الصحيح والاندماج الاجتماعي التي تضمن له الصحة النفسية التي هي بمثابة الواقي له ، والتي تساعده على ا نجاح العملية التعليمية .

## - طرح الإشكال:

تستازم عملية التواصل اللغوي في شكلها الأساسي. إرسال المعلومات ونقلها من طرف إلى آخر بين بني البشر. فاضطرابات التواصل هي الإعاقات التي تصيب العناصر الأساسية في عملية التواصل اللغوي هي: الكلام واللغة والسمع فالمتكلم يتواصل مع المستمع من خلال مسار فموي إلى سمعي ، فالميكانزمية التواصل تكون من المتكلم إلى المستمع . من خلال مسار فمي إلى سمعي فهي تستعمل من قبل الفرد لتكوين أصوات اللغة التي تدرك على أنها كلام من قبل المستمع ويشمل على الوعي بالأصوات والقدرة على معالجتها .إذن التواصل يتطلب الترميز و الإرسال وفك الترميز . كما انه يشمل أيضا على مرسل ومستقبل لرسالة .

لكي نتمكن من تشخيص اضطرابات التواصل يجب أن نتعرف على الخلل الذي يصيب عناصره. وعليه إن اختيار الموضوع قد دفعنا إلى طرح الإشكال التالي:

ـ ما هي طبيعة التواصل اللغوي ؟ وهل يمكن لتطور العلمي الحديث الكشف عن فيزيولوجية عملية التواصل بمختلف مراحلها ؟.

- ما هي الأسس المعرفية والوسائل العلمية التي تمكننا من فهم صيرورة التواصل اللغوي .
  - هل يمكن اعتبار خلل عناصر التواصل الأساسية هي المسئولة عن ظهور اضطرابات التواصل الشائعة ؟
  - كيف يمكننا تشخيص هذه الاضطرابات لإيجاد علاج بديل للمساعدة ذوي الاحتياجات الخاصة أمثال متلازمة داون ؟

## - المنهج المتبع :

اعتمدت في بحثي هذا على استقصاء دراسة ظاهرة التواصل اللغوي من جميع جوانبها . فقد قمت الى التطرق لعملية اكتساب اللغة عند الطفل والمراحل التي يمر بها وصولا إلى أهم النظريات التي تناولت هذا الاكتساب دون أن أهمل ما يثري البحث من خلال تعقيب على هذه النظريات على ضوء احدث ما توصل إليه البحث العلمي في هذا المجال.

وقد استخدمت المنهج التاريخي لمعرفة أصل نظرية التواصل اللغوي . واعتمدت كذلك المنهج الوصفي في محاولة مني لرصد آلية التواصل اللغوي .

كما اقتضت الضرورة إلى العمل بالمنهج التحليلي لتحليل وتشخيص اضطرابات التواصل اللغوي التي يعاني منها أطفال متلازمة داون. وقد اعتمدت خطة البحث التالية للإجابة على الإشكالية السابقة:

وقد بدأت بحثي هذا بفصل تمهيدي تحدثت فيه عن مفهوم اللغة ومختلف الاتجاهات التي تناولتها ، والمراحل الذي يمر بها الطفل في اكتساب المهارة اللغوية . بالاظافة إلى أهم النظريات التي تناولت البحث في اكتساب المهارة اللغوية ، ثم قمت بنقدها على ضوء آخر ما توصلت إليه الأبحاث الحديثة فقد قسمت البحث إلى ثلاثة فصول ، حيث كان عنوان الفصل الأول : آلية التواصل اللغوي ، الذي وضحت فيه مفهوم التواصل اللغوي . وأسس

عملية التواصل اللغوي. بالإضافة إلى التطرق لنظرية التواصل منذ نشأتها و تطورها إلى أن اكتملت في شكلها النهائي على يد رومان جاكبسون ، ثم توجهت إلى دراسة فيسيولوجية التواصل اللغوي ، بكل مراحلها . ودراسة كل الأعضاء المسؤولة عن إنجاح هذه العملية .

ومنه انتقات إلى الفصل الثاني الذي يندرج تحت عنوان "اضطرابات التواصل اللغوي "وهذه الاضطرابات تنتج عن خلل في صيرورة عملية التواصل، وبعد أن بينت طبيعة هذه الاضطرابات وعناصرها، انتقلت لتقسيمها إلى ثلاثة أقسام، وهي اضطرابات السمع، اللغة والكلام. حيث كل قسم بذاته يتضمن مجموعة من الأنواع قمت بتوضيحها وتعليل سبب كل منها.

أما الفصل الثالث فهو عبارة عن دراسة لمتلازمة داون ، الذي بدأت بتعريف هذه الفئة ، وأنواعها وسبب التسمية ، والأسباب المؤذية إلى ظهور هذه المتلازمة ثم توجهت إلى دراستها من جميع الخصائص ، أما بالنسبة لدراسة الميدانية فقمت بدراسة اضطرابات التواصل لدى هذه الفئة . وفي الأخير عالجت نماذج التدخل المبكر لهذه الفئة ليساعدها على الاندماج في المجتمع . و بعد هذه الفصول الثلاثة خلص البحث على خاتمة تناولت فيها أهم النتائج التي توصلت إليها في البحث .

وقد اعتمدت في البحث مجموعة من المراجع والمصادر أهمها:

" علم النفس المعرفي " لدكتور عدنان العتوم . " اضطرابات اللغة والكلام " لعبد الله فرج الزريقات " الارطوفونيا " لمحمد حولة " اللغة والطفل " لدكتور الغالى أحرشاو "

"سيكولوجية الطفل واللغة " لسيد عبد الحميد سليمان

دون أن انسى اعتمادي على الكتب المترجمة " التفكير واللغة ، د جوردث جرين " ترجمة عبد الرحمن عبد العزيز

" مدخل إلى اللسانيات ، رواند ايلوار " ترجمة عبد الرحمن عبد العزيز .

وككل بحث لم يخل هذا الأخير من صعوبات خاصة في الحصول على تصريح في لإجراء الدراسة الميدانية المتمثل في إيضاح العلاقة في كل مرة بين اللسانيات واضطرابات التواصل .

وطبعا يضل الفضل الأول في انجاز هذا البحث لله عز وجل ، ثم لأستاذي المشرف الذي ترك بصمة بارزة . في هذا الانجاز ، فله كل التقدير والاحترام . وأخيرا أسأل المولى عز وجل التوفيق .

# الفصل الاول: آلية التواصل اللغوي . المبحث الاول: التواصل اللغوي

- أولا: ماهية التواصل اللغوي .
- ثانيا : عملية التواصل اللغوي .

## المبحث الثانى: نظرية التواصل

- أولا: خلفية نظرية التواصل.
  - ثانيا: نظرية التواصل.

## المبحث الثالث: ميكانزمية التواصل اللغوي.

- اولا: الصوت اللغوي.
- ثانيا: استيعاب الرسالة اللغوية
  - ثالثا: مرحلة انتاج الكلام

## ـ أهداف القصل:

- تاريخ نشأة نظرية التواصل اللساني .
- توضيح العناصر الاساسية للتواصل وشروط نجاحها .
  - التعرف على مراحل التواصل اللغوي .
- ضرورة تقسيم كل مرحلة على حسب فيزيولوجية سير هذه المرحلة.
  - ـ تعريف الصوت اللغوي وأهم الخصائص المنفرد بها .
  - ـ تسليط الضوء على كيفية الرسالة اللغوية من المرسل الى المتلقى .
    - فيزيولوجية المعالجة اللغوية للرسالة اللغوية .
      - مصير الرسالة اللغوية عند المتلقى .
    - ـ توضيح التداخل الوظيفي بين عملية الكلام والتنفس.
- توضيح مميزات الاصوات اللغوية على حسب تدخل اجهزة النطق في معالجة الطنين.
  - ــ التعرف على ماهية التواصل اللغوي
  - ـ التعرف على الية التواصل اللغوى ومراحلها:
    - التعرف علوى الصوت اللغوي وخصائصه.
  - توضيح ماهية وأجزاء الجهاز السمعي والوظيفة المختصة بكل جزء وتوضيح الميكانزمية التي يعمل بها كل جزء من الاجزاء.
- التعرف على مصير الصوت اللغوي في الدماغ البشري من خلال التعرف على ما يلي:
  - توضيح ماهية ووظائف الجهاز العصبي من خلال عدد من الحقائق ونتائج الدراسات الحديثة التي اجريت على الدماغ.
- تحديد ألية المعاجة والتعرف على المناطق المتخصصة والمسؤولة عن المعالجة اللغوية
- التعرف على مصير الرسالة اللغوية من خلال التطرق الى الذاكرة وانواعها والكيفة التي تقوم بتخزين هذه الرسالة .

- ـ تسليط الضوء المنبهات التي تعمل كمحفز لانتاج الكلام .
- توضيح المنطقة المسؤولة عن اعطاء الاوامر للجهاز النطق .
- التعرف غلى ميكانيكية النطق والاجهزة المسؤولة التي تقوم بتنفيد هده الاالية .
  - ابراز أهمية عملية التنفس في انتاج الصوت اللغوي .
  - توضيح المراحل التي يمر بها النفس الخام حتى يصبح صوت اللغوي .

#### تمهيد:

- تمهيد تعتبر اللغة المنطوقة الوسيلة الطبيعية الفطرية في عملية التواصل . وهي العامل الرئيسي في اكتساب المهارة اللغوية عند الطفل السوي .

وفي هذا الفصل سوف نتعرف على ماهية التواصل اللغوي والآلية التي يتم بها .

لكن وجدنا بان التواصل هو نقطة التقاء العديد من العلوم المعرفية كعلم الاتصال و علم الاجتماع وعلم النفس واللسانيات . هذا ما أدى الى تداخل المفاهيم والحقائق فيما بينها التي أ دت طرح الاشكال التالي :

- هل كل العلوم المعرفية التي أدلت بدلوها في بئر التواصل استطاعت أن تضع تعريف دقيق يصف لنا ماهية التواصل اللغوي ؟

- او بالاحرى هل هذه العلوم المعرفية استطاعت ان تتوصل الى نظرية تلم بجميع الجوانب المختلفة للتواصل اللغوي ؟

- اذا كان الامر كذلك هل هذه النظريات استطاعت ان تتوافق مع نتائج البحوث : البيوللوجية و الفيسيونفسية والاجتماعية لظاهرة التواصل ؟

وفي هذا الفصل سنقوم بتوضيح ماهية التواصل و العلوم المعرفية التي تطرقت اليه وحقيقته اللسانية واهم النظريات التي خصت به والدافع وراء خلق هذه النظرية ونقوم بتسليط الضوء هل هناك تكامل بين هذه النظريات ام نشأت كل واحدة على حدى .

ثم نتطرق الى دراسة التواصل اللغوي فيسيولوجيا و ذلك من خلال تتبع الظاهرة بكل موضوعية بعيدا عن الفرضيات السابقة وهذه الموضوعية تتجلى في أهم النتائج البحث العلمى .

ولقد قمنا بتوضيح الالية التي تتم من خلالها عملية التواصل وذلك بدراسة العنصر الفعال في عملية التواصل وهو الصوت اللغوي والكيفية التي ينتقل بها الصوت اللغوي وصولا الى جهاز السمع التي يمر بعدة أطوار حتى يصل الى مرحلة المعالجة وتتدخل عنصر آخر وهو الذاكرة هذا كله اثر مرحلة المعالجة وهذا كله ينطوي تحت لغة الفهم .

أما المرحلة الثاتية تتجلى في مرحلة اللغة التعبيرية. لكن لايمكن وصف هذه الالية بطريقة واحدة. فهذه العملية معقدة تتكاثف عدة أجهزة لنجاحها. وهذه الاجهزة ليست متخصصة لانتاج الكلام فقط بل لها وظائف بيولوجية تقوم بها هذا ما يجعل صعوبة تتبع الظاهرة. كما تتداخل مع عملية انتاج الصوت اللغوي عملية اخرى وهي عملية التنفس.

فهناك مجموعة من الاجهزة تتكاثف لانجاح هذه العملية فالسهولة المطلقة التي نتكلم بها مع الغير هي التي اعطتنا هذا الانطباع عن الكلام .

ولقد قمت بدراسة المراحل الاساسية التي تعطينا الصوت اللغوي وذلك من خلال سير عملية التنفس ابتداءا من هواء الشهيق الى انتاج الصوت اللغوي .

# المبحصت الاول: ماهية التواصل اللغوي

## - أولا: ماهية التواصل اللغوي.

- -1) تعريف التواصل اللغوي .
- 2) التواصل عند العرب القدامى .
  - -3) التواصل عند المحدثين.
    - 4) التواصل واللغة

## - ثانيا: عملية التواصل اللغوي.

- -1) متطلبات التواصل.
- -2) عناصر عملية التواصل.
  - -3) دورة التواصل.
- 4)خصائص التواصل ووظائفه.
  - ح)مراحل التواصل.
  - 6) أشكال التواصل .

آلية التواصل اللغوى الفصل الأول:

#### المبحث الأول:

بداية قبل أن نعرض لمفهوم التواصل، هناك خلط بين كلمتى التواصل والاتصال.

" ولعل الخطأ يرجع الى ترجمة الكلمة الانجليزية . . وبعرض المعنى اللغوى للتواصل يزداد الامر ايضاحا فالتواصل ضد التصادم التصارم والتقاطع فان التواصل على وزن تفاعل . يشير الى تبادل الصلة أو الوصل بين الطرفين .

اما لفظ اتصال على وزن افعال ، يدل على أن الصلة تتم من طرف الى آخر وأنها ليست متبادلة بين الطرفين . على عكس ما يحدث في التواصل ، فالاتصال يستخدم في الجوانب التقنية أما التواصل فيستخدم في الجوانب البشرية .

ولفظ التواصل Communication اشتق من الكلمة اللاتينية Communisالتي تعني عام أو مشترك أو من اللفظ Communicare والذي يعني تأسيس الجماعة واللفظ يدل على المشاركة أوتلاقي العقول وعلى ايجاد مجموعة من الرموز المشتركة في أذهان المشاركين تسير في اتجاهين معا (ارسال واستقبال ) لكي تحقق ذلك التلاقي وذلك التفاهم" $^{1}$ 

والواقع أن التواصل قد تناولته مجالات عديدة مثل علم النفس ، علم الاجتماع علم الادارة . علم الاعلام. فهو ليس حكرا على علم اللغة.

## أولا :ماهية التواصل اللغوي

#### 1) تعريف التواصل:

♣ لغة : التواصل أصلا يرجع الى الجدر اللغوي "و ص.ل ومن معانيه في اللغة . وصل ، يصل ، وصلا ، وصيلة الشيء بالشيء أي ربطه به .

واصل : وصالا ومواصلة الشيء في الشيء :داومه وواظب عليه من غير انقطاع "2

وجاء في لسان العرب "مادة اتصل وتواصل بقول: ...وصل الشيء بالشيء وصولا ونقول وصل اليه انتهى اليه وبلغه ، والتواصل ضد الهجران ، والتواصل ضد التصادم

كما جاء في الصحاح للجو هرى " اتصل اذا دعى بدعوى الجاهلية كأن يقول: يا فلان قال تعالى :"الا الذين يصلون الى قوم بينكم وبينهم ميثاق " سورة النساء الاية 90 "1

<sup>1</sup> خالد عوض حسين البلاح " الاضطر ابات النفسية لذوي الاعاقات السمعية " دار الجامعة الجديدة للنشر مصر ، 2009م ص 56 <sup>2</sup> المنجد في اللغة والاعلام ، طبعة جديدة منقحة دار المشرق بيروت ص 903

#### 🕌 اصطلاحا:

لقد تعددت تعريفات التواصل بتعدد المدارس الفكرية وهذا التعريف التي اتفقت عليه جل هذه المدارس:

- "التواصل هو خلق الجسور بين الشعوب أو بين الجماعات البشرية ، أو بين الافراد ، ولتبسيط العبارة هو التبادل اللفظي بين المتكلمين افرادا او جماعات ، فالمتكلم الذي يصدر جملة او كلاما موجه الى سامعه لابد ان ينتظر منه الاستماع ، ثم ردودا أو جوانب ضمنية وذلك حسب نوع العبارة "2

وعرفته جيهان ريشي "على انه العملية التي يتفاعل بمقتضاها متلقي الرسالة وفي هذا التفاعل يتم نقل افكار ومعلومات (منبهات) بين الافراد عن قضية معينة أو معنى مجرد أو واقع معين ، فنحن حين نتواصل مع الاخرين نشترك معهم في المعلومات والافكار "3

لعل الكثير يظن ان التواصل كعلم ، لم يظهر الا في العصر الحديث مع كوكبة من علماء الاتصال ، لينتقل بعدها الى علم اللغة ، الذي اقر أنه الوظيفة الاساسية للغة . بل ان دراسته عند الانسان قديمة جدا "فكل من افلاطون (347ق.م)وارسطو (322ق.م)اعتبراه علما قائما بذاته"<sup>4</sup>

والتواصل يتضمن تفاعلا بين اثنين أو أكثر من الافراد ، وتحديدا فان التواصل يجعل الاثنين يمثلان وحدة أولية للتحليل الحواري Conversational خلال الاوضاع الاجتماعية المتعددة للمشاركين ، وذلك يوضح أن المتحدثين والمستمعين ييسر كل منهما سلوك الاخر .

والتواصل يعني استخدام الاشارات عن طريق الكائن الحي ، والتي تحمل معنى للآخر، ويعنى بتبادل المعلومات والافكار ، حيث يتضمن الترميز Encoding و التحويلTransmitting وحل الشفرات والرسائلDecoding messages . فهي عملية تفاعلية تتطلب في النهاية اثنين مشاركين يلعبان الادوار راسل ومستقبل .

## 2) مفهوم التواصل في التراث العربي:

بذل علماء العربية جهودا جبارة في دراسة اللغة . وهي تؤدي وظيفتها الاساسية . اذ يرون بان معرفة الانسان بها تكفل صحة العملية التواصلية .

69

112

الجوهري" الصحاح " ج 3تحقيق احمد عبد الغفور عطار ، دار المعلمين للملايين ، بيروت الطبعة الثاتثة دت ص903

 $<sup>^2</sup>$  Jean dubois dictionnaire de linguistique Larousse 2002p 95 و الله محمد عطية ابو صواوين " تنمية مهارات التواصل الشفهي " ايتراك لنشر والتوزيع مصر دط 2005 $_2$ 000  $_3$ 

<sup>4</sup> ابن جني ابو الفتح عثمان " الخصائص" تحقيق محمد على النجار دار الهدى للطباعة والنشر لبنان دط 1952مص34

فنجد العرب في تعريف اللغة ركزت على خاصية التواصل فابن جني (ت392ه) يعرف اللغة " أما حدها فاصوات يعبر بها كل قوم عن أغراضهم " 1

وهو بهذا يكون قد أعطى للغة سمة جماعية وهي سمة من سمات التواصل ، اذ لاتكون اللغة لغة الا اذا توفر فيها ملق ومتلق ، وتكون صالحة لتعبير عن أغر اضهم في استمر ارية

وانحصرت وظيفة اللغة عند ابن سنان الخفاجي ، في الوظيفة التبليغية ، ويدل على ذلك قوله " ومن شروط الفصاحة والبلاغة ان يكون معنى الكلام ظاهرا جليا لا يحتاج الى الفكر في استخراجه ، وتامل لفهمه والدليل ما ذهبنا اليه أن الكلام غير مقصود في نفسه وانما احتيج ليعبر الناس عن أغراضهم ويفهموا المعاني التي في نفوسهم "2

ان في كلام ابن سنان اشارة الى التواصل من خلال توجيه رسالة المتكلم الى السامع .

وذلك عبر قناة وهي" الكلام " فالمتكلم لا غاية له بالكلام ذاته وانما ليوصل عن طريقه رسالة الى سامعيه ، ومن هنا فان عملية التواصل تقوم عند ابن جني وابن سنان من خلال تعريفهما للغة على اربعة عناصر (متكلم ، سامع ،رسالة قناة ) كما يظهر ان الانسان في حاجة للغة لأداء أغراضه وهكذا نجد أن حاجة الانسان الى اللغة شرط من شروط تواصله مع الاخرين .

كما يظهر مفهوم التواصل في التراث العربي ، من خلال قول سنان ، وهو في سياق حديثه عن البلاغة حيث يقول " يكفي من حظ البلاغة ألا يؤتى السامع من سوء فهم الناطق ، ولا الناطق من سوء فهم السامع " 3

وهنا يركز الخفاجي على الوظيفة الافهامية للغة، فمن أوفر حظوظها أنها فهم وافهام . بين المتكلم والسامع .

كما نجد ابو هلال العسكري (ت395ه) يذهب الى أن " البلاغة كل ما تبلغ به المعنى قلب السامع فتمكنه من نفسه كتمكنه في نفسك مع صورة مقبولة ومعرض حسن " 4

يركز العسكري في تعريفه هذا على ايصال المعاني بعد تمكنها في قلب المتكلم نفسه ، فكأننا نراه يركز على تواصل المتكلم في نفسه المعنى يحاول ايصاله الى المتقلي ، وهذا وجه اخر من وجه التواصل الذي يسميه المحدثون التواصل الذاتي .

المرجع السابق ص $^1$ 

<sup>21</sup>بن سنان الخفاجي " سر الفصاحة " دار الكتب العلمية لبنان الطبعة الاولى 1982م ص220

<sup>°</sup> نفس المرجع ص61

<sup>4</sup> ابو هلال العسكري " الصناعتين " تحقيق مفيد قميحة ـ دار الكتب العلمية ، الطبعة الثانية 1989م ص19

ـ أما سبويه (ت180ه) نستخلص من خلال تقسيمه للكلام من حيث الاستقامة تركيزه على وصول المعنى الى المتلقي ، حيث قسم الكلام ، حسن ، ومحال ، ومستقيم كذب ، ومستقيم قبيح ، ومحال كذب وبين ذلك قائلا:

" اما المستقيم الحسن فقولك : اتبتك امس ، وسآتيك غدا .

واما المحال فان تنقض اول كلامك بآخره فتقول : آتيتك غدا ، وسآتيك أمس .

أما المستقيم الكذب فقولك: حملت الجبل ، وشربت ماء البحر.

أما المستقيم القبيح: فأن تضع اللفظ في غير موضعه ، نحو قولك: قد زيدا رأيت ، وكي زيد يأتيك

أما المحال الكذب فأن تقول : سوف أشرب ماء أمس "  $^{1}$ 

وهنا نلاحظ أن سبويه ، قد ركز على استقامة الكلام حتى بصل الملقى الى ذهن المتلقى فالمستقيم الحسن هو الذي يفهم بطريقة بسيطة جليلة من خلال حسن اللفظ ، واستقامة المعنى

كما يظهر مفهوم التواصل في التراث العربي من خلال الابانة على المعاني حيث يقول الجاحظ " والبيان اسم جامع لكل شيء كشف لك قناع المعنى ، وهتك الحجاب دون الضمير ، حتى يفضى السامع الى حقيقة ، ويهجم على محصوله كائنا ما كان ذلك البيان ، ومن أي جنس كان الدليل. لان مدار الامر والغاية التي اليها يجري القائل والسامع ، انما هو الفهم والافهام ، فبأي شيء بلغت الافهام وأوضحت عن المعنى ، فذلك هو البيان في ذلك المعنى "2 ان الجاحظ بكلامه عن البيان ، الذي يقصد به الابانة بأي طريقة كانت ، يكون قد حدد خمسة عناصر للعملية التواصلية وهي (المتكلم ـ السامع، الرسالة ، القناة ، الشفرة )فالرسالة تصل من المتكلم الى الى السامع ، وغاية كل منهما الفهم والافهام عن طريق اللغة ، واما الشفرة " فهي كشف قناع المعنى وهتك الحجاب "3

كذلك نجد ابن خلدون تطرق الى التواصل من خلال معالجته للغة بقوله " اللغة في المتعارف هي عبارة المتكلم عن مقصوده ، وتلك العبارة فعل لساني ناشئ عن قصد بافادة الكلام "<sup>4</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> سبويه ابو بشر عمر بن عثمان بن قنبر "كتاب سبويه " تحقيق عبد السلام محمد هارون ، دار الجيل بيروت لبنان الطبعة الاولى دت 2 الجاحظ "البيان والتبيين "،الجزء الاول، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان 1952 ص76

<sup>3</sup> المرجع السابق ص76

<sup>4</sup> ابن خادون "المقدمة " دار الفكر لنشر والتوزيع لبنان دط 2007ص 558

هكذا اتضحت لنا رؤية علماء العرب للتواصل ، وكيف نظروا له من خلال اللغة ، باعتبارها قناة التواصل . كما لم يغفلوا العناصر الاخرى وهي الرسالة والمتمثلة في الخبر المنقول بين المتكلم والسامع ، ويكون ذلك في سياق معين والذي سمته العرب" المقام " او "مقتضى الحال " وفي ذلك يقول السكاكي " لا يخفى عليك أن مقامات الكلام متفاوتة ...وارتفاع شأن الكلام من باب الحسن والقبول وانحطاطه في ذلك بحسب مصادفة الكلام لما يليق به ، وهو ما نسميه مقتضى الحال "1

كما لم ينسو الشفرة التي بها يضمن المتكلم وصول خبره سليما الى سامعه ، بل يضمن فهم السامع له , و لا يكون الا اذا كانت هناك شفرة يتعارف عليها الطرفان لضمان وصول الارسالية .

ومنه نجد أن عناصر التواصل في التراث مكتملة وهي ستة:

(ملقي /متكلم) (متلقي /سامع) (رسالة /خبر) (لغة /قناة) (مقام/سياق) (المواضعة /الشفرة)

#### 3) التواصل عند المحدثين:

ان مجال التواصل واسع لاحدود له ، فهو يمثل نقطة التقاء جميع العلوم والمعارف الانسانية اللسانيات ، علم النفس ، علم الاجتماع وموضوع التواصل يعتبر الحبل الذي يربط العلوم

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> السكاكي " مفتاح العلوم " ص168

ببعضها لذلك من الصعب وضع تعريف شامل له .فقد حدد علماء العصر الحديث العملية التواصلية من خلال تحديد عناصرها بطريقة أكثر علمية

التواصل عند اللغويون:

نجدهم وصفوا العملية التواصلية من خلال تعريفهم للغة ، اذ وصفها فيرناند دي سوسير بانها "تقوم بين شخصين (أ) و (ب) وهما يتبادلان حديثهما فيما بينهما على النحو التالي 1...

يشير فيردناند دي سوسير أن التواصل هو عملية اعادة بناء دائرة الكلام واكتمالها ، انما يفترض على الاقل وجود شخصين ، ثم يشرح كيف تتم عملية التواصل او التخاطب بينهما يرمز اليهما ب (أ)و (ب)فيقول : ان نقطة انطلاق الدائرة تكمن في دماغ احد المتحاورين ، مع تمثيلات العملات ، او الصور السمعية المستخدمة في التعبير عنها ، ولنفترض ان تصورا ما يثير في الدماغ صورة دماغية مماثلة ،فهذه ظاهرة نفسية كليا تتبعها بدورها آلية فيزيولوجية ، فالدماغ ينقل الى أعضاء النطق ذبذبات ملازمة ، وهذه الآلية فيزيائية بشكل صرف .ثم تستمر الدائرة حتى المستمع (ب) في شكل معاكس "2

أما مارتيني فيرى: "ان احدى وظائف اللغة ، الاتصال وهي الوسيلة التي تسمح لمستعملها الى الدخول في علاقات مع بعضهم البعض ، وهي التي تضمن التفاهم المتبادل بينهم "3 يبدوا من خلال كلام مارتيني ان للغة عدة وظائف ، لكن التواصل يعتبر من بين اهم وظائفها نظرا لاقامته . علاقات متبادلة بين مستعملي اللغة .

رومان جاكبسون : هومن بين السانيين الوظيفيين الذين أولو اهتماما كبيرا بعملية التواصل اللغوي . اذ كان من أهم وظائف اللغة التي نادى بها هي : "وظيفة التواصل التي تتيح للانسان التواصل بغيره من بني جنسه والتواصل اللغوي يشمل عمليتي بث وارسال مرسلة لها مدلولات معينة تحدد بالتواضع والاصطلاح المسبق بين المرسل و المرسل اليه ، وتتم عملية التواصل هذه تبعا للدوافع النفسية والفيزيولوجية للمتكلم كما تتحقق عبر القناة السمعية "ومن هنا وضع جاكبسون مخططا وارتأى لها ستة عناصر هي": المرسل ، المرسل اليه ، الرسالة ، القناة ، المرجع ، الرمز ، وهي كالاتي :"5

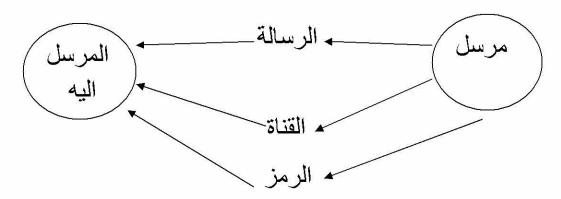
والمرجع

<sup>1</sup> عبد الجليل مرتاض " اللغة والأواصل " دار هومة الجزائر دط 2003 صر36

<sup>2</sup> فيردينا ندئي سوسير "معاضرات في الالسنية العامة" ترجمة يوسف غازي ومجيد النصر والمؤسسة الجزائرية 1986ص23

عص المرجع عن 00 الطبيع الالسنية عند رومان جاكبسون " المؤسسة الجامعية للدراسات 0

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Didactique de l'expression . de la théorie a la pratique Bernard cocule et claudepeyrout édition Belagrave Paris 1989 p 26



وقد قسم وظائف اللغة الى ست خانات " وكل خانة تشير الى وظيفة معينة فالانفعال مرتبط بالمتكلم " الوظيفة الانفعالية " ، اما المتلقي فيكون عرضة لزجر والامر والنهي والتوجيه " الوظيفة الافهامية " ، اما الشعري فمثواه الارسالية " الوظيفة الشعرية " ويتحدد المرجع من خلال الاحالة على السياق " الوظيفة المرجعية " ، ويرتبط السنن باللغة الواصفة " الميتالغوية " ، وقد لا تتجاوز الواقعة الابلاغية حدود الحفاظ على حالة من التواصل فلال التأكيد على أداة الاتصال " الوظيفة اللغوية " تكمل هذه الوظائف الست التي يشير اليها جاكبسون من خلال صياغته نموذجه التواصلي "1

وهكذا يكون جاكبسون يكون قد ألم بجميع العناصر التي تقوم عليها العملية التواصلية مع تحديد الوظائف المنطوقة بكل عنصر .

كذلك قام غامبل بتوضيح العملية التواصلية كهدف للغة من خلال قوله" نظام الكلمات المتفق عليها من طرف جماعة ما لاستخدامها في التواصل ، هذه الكلمات لا معنى لها في حد ذاتها ،لكن قد تم اختيارها والاتفاق عليها لتعنى الشيء الذي أطلق عليه تلك الكلمة "2

<sup>47</sup> سعيد بن كراد "استراتيجيات التواصلمن اللفظ الى الإيماءة "مجلة علامات العدد 21  $^{1}$ 

<sup>2</sup>محمد مقداد " علم نفس الاتصال " شركة باتنيت باتنة الجزائر الطبعة الاولى 2004 ص47

ويرى امبرتو ايكو بان التواصل "سيرورة اجتماعية ، سيرورة تتضمن عددا هائلا من السلوكات الانسانية "1

لكن هناك من ذهب الى اعتبار التواصل صفة لصيقة بالانسان كما رأى بارتيونس" فلا وقت يمر الا وفيه تواصلا فالافراد في تفاعلهم بواسطة سلوكاتهم ومواقفهم ورغباتهم يبنون علاقات أفقية لبني جنسهم ....هذا التفاعل يطلق عليه التواصل" 2

هذا مما يوضح أن التواصل من بين اهم الوظائف التي تؤذيها اللغة ان لم يكن الوظيفة الاساسية لها.

ويتأكد ذلك من خلال حصر "بوبر" وظائف استعمال اللغة "في أربع وظائف ، مرتبة من الادنى الى الاعلى وهي :



- الوظيفة التعبيرية: لتعبير الشخص عن حالاته الداخلية.
- الوظيفة الاشارية : لتبليغ الشخص المعلومات المتعلقة بحالاته الداخلية الى الاخرين.
  - ـ الوظيفة الوصفية: لوصف الاشياء في المحيط الخارجي.

- الوظيفة الحجاجية: لتقسيم الحجج وتبريرها "<sup>3</sup>

نلاحظ حسب الشكل السابق بأن المتكلم ينطلق أولا عما في نفسه ، وتوضيح حالاته الداخلية (التعبيرية) ، ومن ذلك فهو يبلغ شخصا ما معلومات تتعلق بهذه الحالة الاشارية ، على أن ذلك يرتبط بما في المحيط الخارجي فيذهب واصفا اياه (الوصفية)في ايطار خارجي به يقع مستمعه (الحجاجية)، وهكذا تكون اللغة عند بوبر قد أدت الوظائف المنطوية بها .

سبي بعراس المسرايبيات الواعم المان المان المان المان المان المان المان المان المعرب 2006 ص38 و المان المعرب 2006 ص38 و المان المان

<sup>1</sup> سعيد بنكر اض " استر اتيجيات التواصل" ص56

<sup>3</sup>عبد الهادي بن ظافر الشهري " استراتيجيات الخطاب مقاربة تداولية " دار الكتاب الجديدة المتحدة الطبعة الاولى ص 14

وهكذا تكون اللغة قد ادت الوظائف المنطوية بها . فقد حدد بوبر بان أساس اللغة التواصل بين أفراد المجتمع وهذا عن طريق "متكلم ، سامع ، رسالة ، قناة "

ويتضح ذلك أكثر في تعريف سابير للغة بأنها "وسيلة لتوصيل الافكار والانفعالات, والرغبات عن طريق نظام من الرموز التي يستخدمها الفرد باختياره "1

وهو نفس التعريف الذي نجده عند يسبرسن " تكمن روح اللغة في نوع من النشاط الانساني نشاط من جانب هذا الشخص نشاط من جانب هذا الشخص الاخر بغرض فهم ما كان يجري في ذهن الشخص الاول "2

وهنا يؤكد يسبرسن عن تبادل كل منهما الوظائف الموضحة في الشكل التالي:

من خلال هذا الشكل يتضبح لنا كيف يتحول المتكلم الى السامع والسامع الى متكلم عن طريق تبادل المهام واتجاه الرسالة.

- ان هذه التعريفات المختلفة للغة ، تتفق جميعا على ان الوظيفة الاساسية لها هي الوظيفة التواصلية . ورغم ذلك فانه من الصعب أن نعثر على تعريفات للتواصل تتفق في كل جوانبها، فمعجم اللسانيات الذي أشرف عليه ج .دبوا duois :يقترح علينا تعريفين لتواصل

التعريف الاول: "التواصل la communication تبادل كلامي بين المتكلم الذي ينتج ملفوظا، او قولا موجها نحو متكلم آخر، ويرغب في السماع، او اجابة واضحة ضمنية، وذلك تبعا لنموذج الملفوظ الذي أصدره المتكلم.

التعريف الثاني: التواصل حدث نبأ ينتقل من نقطة الى اخرى ، ونقل هذا النبأ يكون بواسطة مرسلة استقبلت عددا من الاشكال المكفوفة"3

في التعريفين السابقين أن (ج ، دبوا) ومن معه من الباحثين قد ركزوا جميعهم على العناصر الست في العملية التواصلية .

3 عبد الجليل مرتاض "اللغة والتواصل " ص78

76

<sup>1</sup> عبد العزيز شرف " علم الاعلام اللغوي " الشركة المصرية العالمية للنشر ، لوجمان ، الطبعة الاولى 2000ص70

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع ص70

في حين نجد مفهوم التواصل في المعجم الذي أشرف عليه A moles نجد فيه أن التواصل "هو عملية جعل الفرد ،أو مجموعة متموضعة في عنصر من نقطة (س) يشارك في التجارب التي ينشطها محيط آخر متموضع في عهد آخر في نقطة (ص)من مكان آخر مستعملا عناصر المعرفة المشتركة بينهما " 1

وهنا يبدوا ان صاحب المعجم ركز على التواصل بوجهيه المنطوق والمكتوب ، خاصة ان كانت هذه المشاركة بين عهديين ، كما جاء في التعريف . كما يبدوتركيزه على الشفرة واضح جدا من خلال استعمال عناصر المعرفة المشتركة بين متبادلي الكلام .

ويرى جرولد كاتز في حديثه عن التواصل اللغوي بانه " مسار يكون المعنى الذي يقرن به المتكلم الاصوات. هو نفس المعنى الذي يقرن به المستمع الاصوات نفسها ، فقد يكون من الضروري أن نستخلص من ذلك أن متكلمي لغة طبيعية معينة يتواصلون فيما بينهم في لغتهم لان كلا منهم يمتلك بصورة أساسية تنظيم القواعد نفسه ، ويتم التواصل لان المتكلم يرسل مرسلة عبر استعمال نفس القواعد اللغوية التي يستعملها المستمع اليه لكي يلتقطها "2

يتضح من خلال كلام كاتز بأن التواصل لا بد أن يتم عن طريق مواضعة يتعارف عليها طرفا التواصل "الملقي والمستمع" وهو مايسمي بالشفرة ، التي لو لاها ما تمت العملية

التواصلية ، ومنه فان التواصل يقوم على عناصر أساسية هي : المتكلم ، سامع ، رسالة ، قناة ، شفرة اظافة الى السياق التي تكون فيه الرسالة . وخلاصة وظيفة التواصل ما يراه بينيت اذ يرى " ان وظيفة التواصل تتمثل أساسا في سعي المتكلم الى ابلاغ المتلقي بامر ما ، او الى نسبة عمل ما اليه " 3

هكذا فالانسان هو أساس العملية التواصلية ، اذ يكون متكلما أو سامعا بينه وبين فرد آخر أو جماعة أو قد يكون تواصله عن طريق الكتاب أو الجريدة ، وهو ما يسمى بالتواصل الثقافي أو كما سماه ابن وهب " البيان بالكتاب " وهو " مشاركة لهذه العمليات الاتصالية يقوم بعمليات اتصال ذاتية يناقش بينه وبين نفسه عددا من الافكار والموضوعات "4

وتكمن فائدة التواصل بالنسبة للانسان في النقاط التالية:

- يحدد التواصل دور الفرد داخل المجتمع ، وبذلك يحس كل فرد بقيمته الاجتماعية ، فكل دور اجتماعي يفرض على صاحبه التواصل مع الاخرين .

2 نفس المرجع ص 37

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع ص79

 $<sup>^{3}</sup>$  ج براون - ج بول 'تحليل الخطاب '' ترجمة لطفي الزليطي ، ومنير التريكي ـ النشر العلمي والمطابع . جامعة الملك سعود المملكة العربية السعودية دط 1997 $^{2}$ 

<sup>4</sup> محمد عبد الحميد " الاتصال في مجالات الابداع الفني الجماهيري " عالم الكتب مصر دط 1993م ص33

ـ يساعد الفرد على الاقتراب من غيره واحساسه بالطمائنينة الناتجة عن التماسك الاجتماعي

- ـ يفيد الفرد في اتخاذ قراراته من خلال معرفته بالقضايا والموضوعات اليومية .
- ـ يدعم انتماء الفرد الى المجتمع ، كونه يكتسب سمات وخصائص المجتمع الذي يعيش فيه
  - ـ يحقق الترابط بين الافراد
  - ـ يولد الفهم عند الاخرين فنحن على رأي غرايس "حين نتصل بالناس ... نفلح في توليد فهم لديهم نجعلهم يتعرفون على قصدنا في توليد الفهم "1

والواقع أن التواصل قد تناوله مجالات عديدة ، فهو ليس حكرا على علم النفس والمجال التربوي فقط ، وانما تناولته علم أخرى مثل : علم الاجتماع ، علم الادارة والاعلام وغير هما . وكلمة تواصل في العربية في العربية مشتقة من مصدر (وصل) الذي يحمل معنى الربط كائنيين أو شخصين وذلك على عكس الانفصال والقطع والبعد ، والربط يعني ايجاد علاقة من نوع معين تربط الطرفين ، فالتواصل في اللغة أساسا الصلة والعلاقة ، وبلوغ غاية معينة من تلك الصلة .

وتعرف سوزان فوستر "Foster S" التواصل بانه " العملية التي تتضمن ارسال واستقبال الاشارات ، كما انه أحد أشكال الاندماج الاجتماعي" Social Engagement "

من خلال التعاريف السابقة نلاحظ وجود بينها قواسم مشتركة تتمثل في ما يلي:

- التواصل اللغوى يجب توفر فيه العناصر التالية (مرسل ، رسالة ، مستقبل )
  - وجود قناة تحمل الرسالة .
    - التواصل عملية دينامية .
  - عملية التواصل تتم في سياق اجتماعي .
    - اللغة أيا كان شكلها هي أداة للتواصل .
  - التواصل عملية اشتراك ومشاركة في المعنى .

4) التواصل واللغة: Language \_ Communication

59 د خالد عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقات السمعية " ص  $^2$ 

أ جون سيرل ـ العقل واللغة والمجتمع " ترجمة سعيد الغانمي منشورات الاختلاف الطبعة الاولى 2006م ص 78

يعتمد الإنسان في تواصله مع الآخرين على اللغة . واللغة هي الشفرة أو النظام الذي يتواصل به الناس العاديين . والكلام هو النمط الأولي للتواصل . ولكنه ليس النمط الوحيد واللغة هي النظام الذي يستخدمه جماعة من الناس لا عطاء معنى للأصوات ، الكلمات . الرموز . التي تعطي القدرة على التواصل بين بعضهم البعض . . بحيث تمثل اللغة شفرة تعمل كوسيط لنقل الأفكار عن العالم وتعبر عن نظام حواري . وإشارات وسطية للتواصل .

وتحتل اللغة أهمية كبيرة بين أفراد الجنس البشري ، حيث تستخدم في مواقف حياتهم . لأغراض شتى . فهي نشاط عقلي راق يعمل كشرط أساسي لتنظيم عملياتنا العقلية المعرفية . كما أنها تحقق وظيفتين متكاملتين :

الأولى التواصلية: حيث تعمل اللغة كوسيط للتفاعل بين الأفراد ولنقل واستقبال المعلومات.

والثانية الوظيفة التجريدية : فاللغة وسيط لتكوين الأفكار الذي تجرد الواقع وتختزله في شكل رموز تمكن الإنسان من فهمه وضبطه بدرجة أكبر .

واللغة تمثل أهم جوانب الحياة النفسية بين الأفراد . علاوة أنها أداة تسجيل وتنمية . كما إنها أداة التعبير عن الفكر وأساس تنظيمه وتنميته . والألفاظ في اللغة رموز تعبر عن معان ومفاهيم ، محملة بشحنات نفسية وانفعالية . والمعاني من صنع العقل فالعقل يخلق الأشياء والرموز ، والألفاظ تضفى عليها معانيها .

وهناك ارتباط بين نقص الحصيلة اللغوية وسوء مستوى التواصل ويعرض "أحمد المعتوق "الآثار السلبية المترتبة عن نقص الحصيلة اللغوية:

العزلة الاجتماعية: ويقصد بها ميل الفرد نحو الانطواء ، حيث إن القدرة على التعبير والتفاهم و التفاهم وتبادل الآراء والأحاسيس تعد من أهم الدوافع لإنشاء العلاقات مع الآخرين ، واكتساب المهارات . فإذا ما قل محصوله من ألفاظ اللغة ضعفت عباراته وأساليبه . وقلت قدرته على التواصل . والتفاهم مع الآخرين .ويترتب على تضاؤل المحصول اللغوي . تضاؤل الرصيد المعرفي والفكري . ومع الفقر الثقافي يتضاءل الانجذاب نحو الآخرين ، فيكون سببا في الميل إلى انعزال الفرد .

اضطراب الشخصية: إن عجز الإنسان عن التعبير عن مشاعره وأفكاره. أدى ذلك إلى عجزه عن التواصل الاجتماعي. قد يولد لدى الفرد مع مرور الزمن الشعور بالنقص أو الدونية.

ضيق الأفق الثقافي والفكري: اللغة هي بوابة الإنسان التي يصل من خلالها إلى عقول وأذهان وأحاسيس أبناء جنسه."1

### ضعف الإنتاج الفكري أو الإبداعى :

الإبداع عملية ذهنية تنتهي بالكشف والتوليد والاهتداء إلى ما هو جيد مثمر . وقد تبين أن الانفعال بالواقع والتفاعل معه والوعي التجريدي والرمزي لهذا الواقع والعمليات الفكرية التي تولد فيه كل ذلك يتم بواسطة اللغة .

## المطلب الثاني: عمليكة التواصل

التواصل هو غاية اللغة ووظيفتها ، ولا يقتصر التواصل على الإنسان وحده ، فالكائنات الحية تتواصل . ومن أمثلة قدرة الحيوانات على التواصل ما ورد في القرآن الكريم في قوله تعالى " حتى إذا أتو على واد النمل قالت نملة ادخلوا مساكنكم لا يحطمنكم سليمان وجنوده وهم لا يشعرون "(النمل :18)

يختلف استخدام الإنسان للتواصل عن استخدام الحيوان له . الحيوان مثلا يستخدم التواصل لتحقيق غرائزه الأساسية . كتحقيق المنفعة ودفع الخطر . في حين يستخدم الإنسان التواصل لإغراض شتى .

#### 1) متطلبات التواصل:

اللغة أساس عملية التواصل قد حدد الباحثون خمسة متطلبات أساسية لاكتساب المهارة التواصلية .

القدرة البيولوجية: وتشمل على القدرات الحسية وبخاصة الجهاز السمعي الذي يمكن الطفل من استقبال الكلام ومراقبة كلامه من خلال التغذية الراجحة. والقدرة البصرية التي يمكن الطفل من خلالها مراقبة تواصل الآخرين من خلال الإيماءات والإشارات و تعابير الوجه. ولا بد من سلامة جهاز النطق لدى الإنسان ليتمكن من إنتاج اللغة المنطوقة. حيث يتطلب إنتاجها قدرة فائقة على القيام بحركات دقيقة ومعقدة جدا.

-

<sup>11</sup> د خالد عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقات السمعية " ص 63

المحيط اللغوي: يتعلم الطفل لغة المجتمع الذي يعيش فيه بغض النظر عن لغة والديه أو ثقافتهم. ولا بد من توفر فرص كافية للطفل للاستماع إلى اللغة من أفراد مجتمعه.

القدرات المعرفية: تشكل القدرات المعرفية أساسا مهما لاكتساب اللغة. والإدراك عملية معقدة جدا. ولا زالت العلاقة بين تطور الإدراك واكتساب اللغة. وبخاصة في المراحل الأولى من حياة الطفل. فالطفل لا ينطق كلماته الأولى. إلا بعد أن يطور المفاهيم التي تمكنه من التصور العقلي للأشياء و الأفعال. وقد ذكرت العديد من الدراسات أن الطفل يجب أن يتجاوز مرحلة التواصل الإيمائي المقصود للحصول على ما يريد إلى مرحلة اللعب الرمزي. قبل أن يتمكن من استخدام اللغة المنطوقة.

الحاجة للتواصل: لا يمكن للطفل أن يطور لغته إلا إذا كانت لديه حاجة لذلك. وباختصار فإننا نتحدث لأننا نود التأثير على أفعال المستمع أو تركيزه ومشاعره." أ

فحاجة الطفل للأشياء هي التي تعلمه الجمل الطلبية . وحب الاستطلاع لديه يعلمه الجمل الاستفهامية .

القدرات الاجتماعية :يكتسب الطفل العديد من القدرات الاجتماعية قبل اكتساب اللغة المنطوقة .ومن هذه القدرات المرجعية المشتركة التي يركز فيها كل من الأطفال والراشدين على نفس الأشياء والأحداث . التي تدور أمامهم . وفي تلك اللحظة يتحدث الوالدان للأطفال عن هذه الأشياء أو الأحداث . ويطور الطفل من خلال هذه التفاعلات اللغوية التي تحدث في هذه المواقف مفردات لغته وقواعدها .

### 2) عناصر عملية التواصل :

تتكون عملية التواصل من عدة عناصر تتكامل مع بعضها ولا تعمل منفصلة عن الأخرى . وجل من نظر إلى التواصل يركزون على ستة عناصر ويعرض بيرت برادلي Bert لعناصر التواصل في النقاط التالية :

أ) المصدر أو المرسل The source or the Sender: ويعني بالمرسل الشخص الذي يود التأثير على الآخرين بحيث يشاركونه في اتجاهات معينة . انه الشخص الذي يتخذ قرار التواصل ، سواء أكان هذا التواصل مع الذات ، أو تواصلا شخصيا ، أو كان تواصلا جمعيا .

81

<sup>1</sup>c جمال الخطيب وآخرون " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الاحتياجات الخاصة " دار الفكر للنشر عمان ،ط2 2009م ص 106

ب) الرسالة The message: وتعني تحديد المعنى الذي تود أن تنقله إلى المستقبلين والرسالة تحمل الأفكار ،والإحساسات والاتجاهات والقيم . وبهذا يمكن أن يحدث التواصل من خلال عدد من الأنماط سواء في شكل مكتوب أو منطوق ، وهناك نظرة لتلك الأشكال بأنها قنوات للرسالة ، وفي الواقع أن الشكل والأفكار يتداخلون معا ليكونا رسالة . ويعتبر الكلام أعظم وأكفأ شكل للتواصل ، ويتوافق معه التواصل غير اللفظي من خلال حركات الجسم ، والإشارة وتعبيرات الوجه .

ت) القناة The Channel: ينظر للقناة على أنها الوسيلة التي تحول رسالة شفوية إلى السامع ، متضمنة حاستين هما السمع والبصر ,"1

فموجات الهواء تحمل ذبذبات من صوت المرسل إلى الأذن الخارجية للمستقبل . وصولا إلى مخه عبر العصب السمعي بهدف تفسير الأصوات والكلمات . كذلك الموجات الضوئية تحمل الحركة والصورة إلى عين المستقبل وصولا إلى مركز البصر في المخ عبر العصب البصري لتفسيرها والقناة هي الوسيلة التي تنتقل بها الرسالة من المرسل إلى المستقبل . وتعتمد القناة على مجموعة من المتغيرات .

ويؤكد الباحثون إن كفاءة قنوات التواصل هي معايير دالة لكفاءة التواصل . وان لكل موقف تواصلي ما يناسبه من قناة .

- د) المستقبل The receiver : ويقصد به أي شخص يستقبل الرسالة . أو هو الفرد الذي يوجه اليه المرسل رسالته . ولنجاح فعالية التواصل يجب مراعاة طبيعة المستقبل ، من حيث العمر ، الجنس الخلفية الثقافية ، ونوع المعلومات المنقولة إليه بغرض تحقيق الهدف .
- ه) التغدية المرتدة Feed back: نظرا لان عملية التواصل دائرية ، حيث تعتمد على مثيرات المتحدث من أفكار وآراء إلى السامع . إذ يتبادل المتحدث والسامع المواقف و الأدوار وهكذا الدائرة مستمرة ، وتفيد التغذية المرتدة في إيضاح مدى نجاح المرسل في التأثير على المستقبل . والتغذية الراجحة في التواصل تحدد الكف أو الاستمرارية وهي عنصر هام في عملية التواصل . وبهذا إما أن تواصل أو تنسحب من العملية التواصلية ,فالتغذية المرتدة ثلاثة وظائف رئيسية هي :

\_ تزودنا بالدافعية للاستمرار في المهمة .

82

<sup>70</sup> عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية " م $^{1}$ 

\_ تقدم لنا معلومات عن نتائج سلوكنا .

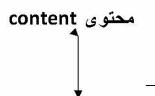
\_ يمكن أن تكون شكل من أشكال التدعيم للمستمع ، بحيث تشجع المتحدث للاستمرار بنفس الأسلوب في الرسائل .

و) الموقف The situation :أو ما يطلق عليه الظروف المحيطة بعملية التواصل ، ويؤثر الموقف في الرسالة . فيؤثر فيما يقال وما لا يقال . وان كيفية تنسيق الرسائل . واستخدام اللغة غير المناسبة لمحتوى الرسالة أو استخدام الرسالة غير الموافقة للموقف . كل ذلك يعطى تأثيرا سلبيا بدلا من التأثير الايجابي ."1

### 3) دورة عملية التواصل:

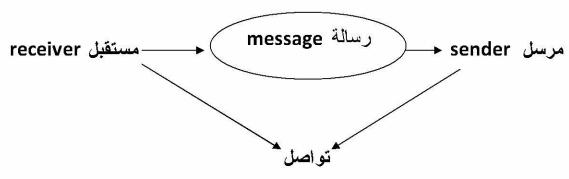
تسير العملية التواصلية في شكل دينامي متطور نحو مزيد من التفاهم والايجابية . كل من طرفي التواصل هو المرسل والمستقبل في نفس الوقت . ومنه كان مصطلح Tran civer الذي يدمج كلمتي Receiver .Transmtter ولذلك يمكن القول بان عملية التواصل هي عبارة عن تأثير وتأثر . فهي ليست عملية وحيدة الجانب . انه تفاعل بين طرفين يتبادلان الأدوار ، تماما كلاعبي كرة المضرب كل طرف يلعب دورين في نفس الوقت مبادر ومتلقى .

وقد يبدو للوهلة الأولى أن المرسل هو الطرف الفعال ، أي الذي يقوم بالعمل كله ، وما على المستقبل إلا آن يستقبل . أي انه الطرف السلبي . والحقيقة غير ذلك . فالمستقبل مشارك ايجابي أصيل في عملية التواصلية . أمه لا يتخذ فحسب قرارا ايجابيا بالاستقبال . بل تتوالى قراراته الايجابية ، فيفاضل بين الاستمرار أو التوقف منتهيا إلى قرار بهذا الشأن . ونجد "جمعة يوسف " يوضح الدورة التواصلية من خلال إرسال المرسل رسالة إلى المستقبل ، وتتطلب بداية لكي تكون مؤثرة محتوى أو مضمونا تشير إليه هذا المضمون يمكن للمستقبل فهمه وقد يكون كلاما أو يمكن تحويله إلى كلام وتتطلب الرسالة قناة أو وسيلة ."<sup>2</sup>



 $<sup>^{1}</sup>$  نفس المرجع السابق ص 83  $^{1}$ 

<sup>2</sup>د خالد عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية " ص68



تخطيط مبسط للعوامل المكونة للتواصل.

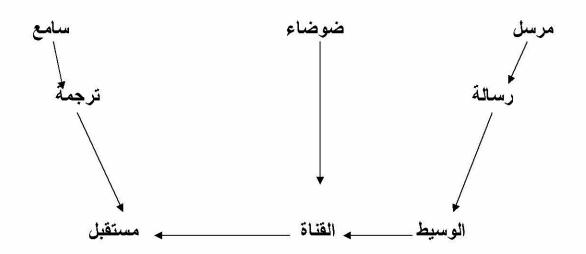
وعملية التواصل لها نماذج عديدة حاولت إن تقدم ظاهرة التواصل وأبسط هذه النماذج نموذج بيرلو لBerlo قدم ظاهرة التواصل بعناصرها الأربعة (المصدر ، الرسالة ، القناة والمستقبل ) . فالمصدر : هو الذي يرسل الرسالة . والرسالة هي عبارة عن رموز لها معنى . وهي تعتبر الحافز الذي المرسل توصيله إلى المستقبل ، وان هذه الرموز يعبر عنها برموز لغوية . وأحيانا باللغة الصامتة غير المنطوقة كالإشارات وتعبيرات الوجه . والصور والرسوم وغيرها .

والرسالة يجب أن تكون رموزها مفهومة للمستقبل حتى تحقق هدفها . وتنقل هذه الرسالة بواسطة القناة لتصل إلى المستقبل والمستقبل هو العنصر الأساسي لعملية التواصل إذ انه هو المقصود بعملية التواصل كلها .ومن ثم فان الرسالة يجب أن تكون مصممة بعملية التواصل كلها . فهي يجب أن تحقق الهدف التي الذي أرسلت من أجله .كما أن هناك ثلاثة عناصر أخرى تدخل ضمن عملية التواصل . وهي: تأثير ، رجع الصدى ، والسياق .والتأثير يعني أي تغيير تحدثه الرسالة على سلوك المستقبل أو معرفته . ورجع الصدى يتمثل : في الامر المرتجع من قبل المستقبل ، ذلك أن استجابة للرسالة تنقل إلى المرسل مما يؤثر على تعديل رسائله مستقبلا لتكون أكثر تأثيرا وتقبلا لدى المستقبل . أما السياق هو مجموع الظروف التي تحيط بعملية التواصل .

ويضيف" طلعت منصور " أن الساق الاجتماعي social context يشير إلى تلك القوى التي تؤثر في موقف معين ، والتي تحكم تدفق المعلومات ونماذج التأثير من جماعة مرجعية إلى جماعة أخرى . ومن ثقافة فرعية إلى ثقافة أخرى . أو هو البنية الاجتماعية

التي تمدنا بقواعد وأحكام للتفاعل معها . وتتمثل البيئة الاتصالية في المكان والزمان و الأشخاص ، وكلما كان السياق الذي يتم فيه التواصل ذا جوانب مشتركة بين المرسل والمتلقى كلما كانت فرصة نجاح عملية التواصلية أكبر  $^{1}$ 

ويركز" ساتير " على ثلاثة أبعاد رئيسية في التواصل هي الذاتSelf والأخر Other والسياق Communicator والذات هي الموصل Communicator والآخر الذي يمثل الطرف الثاني من التفاعل ، أما السياق فهو الموقف الذي يحدث فيه التواصل . ويحدث التواصل السليم في التوازن بين كل هذه الأبعاد الثلاثة والرسم التالي يوضح التواصل كعمل تفاعلي



دورة عملية التواصل

المرسل Sender : حيث توجد حالة من التوتر في المرسل تؤذي إلى الرغبة في توصيل المعلومات .

الرسالة Encoding: يجرى ترجمة المعلومات إلى إشارات أو رموز يعمل على نقلها للآخرين .

الوسيطMedium : يجري نقل الرسالة عبر جهاز إرسال ملائم (كالجهاز الصوتي )

85

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 69

القناة Channel : حيث يبعث جهاز الإرسال بالرسالة عبر القناة .

الضوضاءNoise: من العوامل التي تحدث تشويش أو تحريف للرسالة المنقولة.

المستقبل Roise : يلقط الإشارة من القناة .

ترجمة Decoding: تناول الإشارة المنقولة في شكل رسالة (فك الشفرة أو الرموز) السامع Auditor: هو الغاية التي تصل إليها الرسالة . لكي يحدد مضمونها من معلومات"1

### 4) خصائص عملية التواصل ووظائفها:

تتميز عملية التواصل بخصائص عدة من بينها أنها عملية دينامكية ومستمرة . ومركبة وتسير إلى الإمام ، وغير قابلة للتكرار النمطى .

أ) التواصل عملية دينامكية Dynamic : وهي ليست عملية استاتيكية ، فعناصر عملية التواصل كل لا يتجزأ رغم أنها تحدث منفردة أو يحدث كل عنصر مع الأخر ، فالتواصل ليس فعلا منفصلا . لكن عددا من الأفعال التي تتكامل لكي تعطي تأثيرا يؤدي إلى نتائج . وهكذا في أي جهد تواصلي . لذلك يجب أن تدرك باستمرار العناصر الأخرى المتضمنة في عملية التواصل . لكي تتوافق مع تغيراتها المستمرة .

ب)التواصل عملية مستمرة Continuo's إن الفرد يكتسب الخبرات منذ الميلاد حتى الممات من خلال تواصله مع الآخرين ، وتواصل الآخرين معه . ويعبر عن أفكار لمن يسمعه ، ويتم تبادل فهم الأفكار بشكل متنامي لاستجابة السامعين له وللآخرين وتفاعله معهم . علاوة على ذلك فان التواصل يمتد بعد أن يمضي المتحدث والسامع في طرق مختلفة . وذلك من خلال استمرار التفكير في الاستجابة التي قالها الآخر أو فعلها , وليس هناك بداية أو نهاية للتواصل لذلك ربما بوفاة الفرد ينتهي دوره في التواصل كمرسل وينتهى دوره كمتلقى .

ولكن لا ينتهى دوره كمصدر للتواصل.

ث)التواصل عملية تتميز بالتعقيد Complex : كثير من الناس يتلقى فعل التواصل الكلامي كنمط بسيط . فالشخص عندما يتحدث وأخر يستمع . والمطلوب إثارة انتباه السامع لكي يفكر في التعبير عن المعنى ، وربما لا تتمكن من أن تثير لدى السامع التفكير في المعنى

 $<sup>^{1}</sup>$  نفس المرجع السابق ص 80  $^{1}$ 

بالطريقة التي تريدها . فالتواصل يحدث في مستويات عديدة ويعكس العديد من الآثار و النتائج .

- ج) عملية التواصل لا يمكن إلغاؤها Irreversible: وهي عملية لا تتراجع أو تعود إلى للوراء . فلو أنك دعوت صديقا باسم أو صفة معينة ثم اعتذرت ، فان الأثر لا يمكن أن يمحى بشكل كلي . فرسالة واحدة تم استقبالها يصبح أثرها الناتج عاملا مؤثرا في الرسالة التالية .
- د) عملية التواصل غير متتالية No sequential: تسلسل العناصر في عملية التواصل ليس ضروريا من حيث الترتيب الخاص بعناصر التواصل ."1

إن أي من عناصر التواصل يحدث في أي سياق سواء في شكل خط مستقيم أو دائري . أو قد يحدث في شكل عشوائي فقد يحث المصدر قبل الرسالة ، حتى إن الرسالة ربما تنشأ في عقل المصدر قبل عرضها على الآخر . وقد لا ترتبط الرسالة بالقناة . كما إن التغذية الراجحة تبدأ قبل بداية الرسالة .

ه) عملية التواصل غير قابلة للتكرار Unrepeatable: نحن لا يمكن تكرار عملية التواصل بسبب صعوبة استحضار معان بديلة في فعل التواصل ولا يمكن تكرار عملية التواصل بسبب صعوبة استحضار معان بديلة في أفعال التواصل مثال: فقدان محاضرة فلن تجد صديقا في الصف يلاحظ كل المعلومات. ولن يستطيع المحاضر إعادة المحاضرة لك. لان التعليمات اللفظية والغير اللفظية ستفقد. هذا ما وضحه هيروقليطس "الإنسان لا ينزل النهر مرتين ، لان النهر يتغير كل مرة "ولان عملية التواصل ليست استاتيكية ثابتة فالتغيرات السريعة في أفعال التواصل تحول دون تكرارها ."<sup>2</sup>

وحاول ليندفورس Lindfors (1987م) ان يحدد وظائف التواصل خصوصا بين المدرسيين والأطفال في ثلاثة عناصر رئيسية هي: ألحكي ،الشرح،التعبير:

أ) ألحكي Narrating يحتاج الأطفال إلى القدرة على الإبلاغ The tellingعن قصة أو سياق مرتبطة بمجريات الأحداث والأشياء المشوقة مثال حكى قصة كريستوف كولومبس

2 نفس المرجع السابق ص 85

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 85

ب) الشرح Exploring Informing يتوقع المدرسون من الأطفال تفسير وشرح الأشياء للآخرين من خلال الكلام والكتابة . وإدخال ما يفهمونه من كلمات تجعل المستمعين يفهمونها .

ج) التعبير Expressing من المهم أن الأطفال يعبروا عن مشاعرهم الشخصية وآرائهم . وكذاك الاستجابة لمشاعر الآخرين . فالكلام واللغة ينقلان مشاعر السعادة . الخوف . والواقع أنه من خلال التفاعلات التواصلية ينمو بانتظام الإحساس بالذات والوعي بالناس الم

#### 5) مراحك التواصل :

يحدد " مان لين " المراحل التي تتم فيها عملية التواصل اللغوي وهي :

مرحلة المواجهة Encounter: وتمثل المرحلة الأساسية للتواصل الإنساني حيث يتم فيها الاقتران بين ما يقدمه فرد من معلومة محددة ،و تمثل المواجهة أبسط أشكال التواصل اللغوي . ومن شروط نجاح عملية المواجهة : دقة نظام بث المعلومات والمدى و الارسالي الذي تصل به المعلومات للمتلقي بدقة وانتظام ، نوع المتلقي اذا كان متعلما أم أميا أم شبه مثقفا .

مرحلة التبادل Exchange: وهي مرحلة تدفق المعنى المشترك وتمثل الجهد المبذول من المشاركين في حدوث عملية التواصل لإبقاء الالتقاء الفكري حول معنى محدد. وذلك من خلال مجموعة من الرموز. أو الشفرات المتفق عليها، ولا بد أن تكون الرموز وكذلك الشفرات مفهومة لدى المشاركين في عملية التواصل. و لذا يتوقف عملية التبادل على البناء النفسى والاجتماعي وخبرات المشاركين.

مرحلة التأثير Influence: وتتمثل في درجة التحول التي تحدث في كل من: اتجاه الفرد وسلوكه تجاه الفرد وسلوكه تجاه موقف أو شخص أو موضوع ما قبل مشاركته في المرحلتين السابقتين . وكذلك اتجاهه وسلوكه بعد المشاركة فيها في إحداها . وهذه المرحلة تعبر عن التأثير النفسي والسلوكي لعملية التواصل لدى الفرد . أو العائد النفسي لحدوث التواصل .

مرحلة التحكم والتحكم والتكييف Control – Adaptation: تعتبر المرحلة التنظيمية لعملية التواصل والتي تتضح من خلالها فعالية نظام التواصل . ويشير التحكم في هذه

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 76

العملية إلى الجهد المبذول من المرسل من أجل تنظيم عملية التواصل ، في حين أن التكيف يوضح الجهد المبذول من المستقبل لتنظيم عملية التواصل ." $^{1}$ 

أما الخصائص السيكولوجية لمراحل عملية التواصل فهي:

مرحلة التنبيه: أي استثارة الانتباه لدى كل من المرسل والمستقبل. حيث يتوقف مستوى التنشيط الواعي لتركيز الانتباه على أهمية الرسالة ومحتواها.

مرحلة التهيئة: أي وضع المستقبل في حالة من التهيؤ النفسي لتلقي الرسالة من المرسل وهي نتوقف على مجال وهدف ونوع ووسيلة التواصل . مرحلة البث المعلوماتي : نوع المعلومة السمعية ، البصرية ، شميه ، شكلية ، رمزية ، اشارية ومستوى تنظيم المعلومات (بسيطة معقدة ) يلي دورا هاما من الناحية النفسية لنجاح التواصل النفسي بين المرسل والمستقبل لتصل إلى عائد اتصالى ذو فائدة .

مرحلة التدعيم: وهي عملية ايجابية تساهم في تكوين العادة الاتصالية بين المرسل والمستقبل، والتدعيم بمثابة تقويم للرابطة الايجابية بين المرسل والمستقبل. لتصل في النهاية إلى عائد اتصالى ذو فائدة عظيمة.

مرحلة التمثيل المعلوماتي: إن الرسالة بجميع عناصرها: اللغة ، المضمون ، البناء ، الرمزية ، يتم في تجهيزها في المخ سواء كان على مستوى ردي أو جماعي ، والتجهيز يشير إلى معالجة الرسالة داخل مخ المستقبل في ضوء مستواه الفكري وخبراته السابقة ودرجة التهيؤ العقلى انقل الرسالة .

المرسل ، الرسالة المستقبل

تفكير إشارة → آلية التقد<del>يم →</del> آلية الاستقبال → إشار<u>ة</u> عفكير 2

انطلاقًا من هذه المحاور الأربعة التي تمثل أسس عملية التواصل بين طرفيها في شتى مواقفها المسموعة والمقروءة، تؤكد لنا على أن المتحدث (المرسل) بات

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>نفس المرجع ص 77

<sup>2</sup>د ابر اهيم عبد الله فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة "دار الفكر ، الاردن ط1 ، 2005م ص 18

نواة هذه العملية، فهو يفكر ذهنيا قبل الكلام، وهو يرتب أفكاره، وهو يختار مفرداته، وهو يضعها في جمل، وهو يتحدث وفق الموقف القائم، وهو في حاجة إلى طرف ثان للتفاعل معه ومشاركته في فهم رسالته. أما الرسالة اللغوية وما يسبقها من مقام أو موقف دعا كلاً من المتحدث والمتلقي إلى الاشتراك والتفاعل معا، فهي خلاصة فكر هذا المتحدث. ثم تأتي الوسيلة التي يعبر بها المتحدث عن فكرته. كل هذه المقومات والمكونات التي ترتبط ارتباطاً وثيقاً بعملية التواصل هي وظائف تؤول في نهاية المطاف إلى دور اللغة في المجتمع، وأهميتها بالنسبة للفرد والجماعة، فهي أداة للتعبير والأفكار والأحاسيس التي تنتقل من المتحدث إلى المتقي قائم على التفاعل والمشاركة بين طرفين، وهي كذلك أداة معرفية لا يمكن التغاضي عنها، إذ يسأل المتحدث بها عن الجوانب المعرفية التي لا يعرفها، حتيتزود بها لسد النقص في معلوماته، وهي كذلك أداة لقياس درجة الاستجابة وإثارة أفكار المتلقي حين سماع رسالة المتحدث.

#### 6) أشكال التواصل: يتخذ التواصل عدة أشكال:

#### الشكل البسيط (الخام):

يعني تمرير العلومات من الشخص (أ) إلى الشخص (ب) والذي يعتمد على تحويل العلاقة بينهما في شكل علاقة هرمية .وقد يكون وراثيا ومتأصلا في تفكيرنا ولغتنا . وله أهمية بالغة في سلوكنا . مثال : الممثل يؤذي المسرحية والمشاهدون يتلقون . يتصف هذا الشكل بانخفاض مستوى التغذية الراجحة .

#### التواصل التبادلي Reciprocity

يتميز بوجود التواصل من الشخص (أ) إلى الشخص (ب)ومن (ب) إلى (أ) وهكذا في شكل دائري . حيث تتوافر فيه أكثر من قناة لنقل محتوى الرسالة التواصلية . والحقيقة أنه الشكل العادي في العلاقات الإنسانية . وماعدا ذلك يعتبر غير عادي ، ويقابل هذا النمط المحادثة والتفاعل بين الأفراد في المواقف المختلفة .

#### الحوار الداخلي

هو التواصل مع الذات كمستقبل للرسالة ، انه شكل من أشكال التفكير الذاتي أو الحوار الداخلي في الدماغ على هيأة سؤال وجواب في محادثة لا آخر لها ، ويشيع في العبارات اللغوية ، عبارة سألت نفسي سؤالا أو أنا قلت لنفسي سؤالا ، أو شاورت نفسي في طلب أو اقتراح ، ويرتكز التواصل الذاتي أو الحوار الداخلي على ثلاث أسئلة رئيسية من أنا ؟ فيم أفكر؟ وبماذا أشعر, والسؤال الأول : يشمل على صورة الذات وصورة الجسم ،

والسؤال الثاني : يشتمل على التأكيد والفحص ومراجعة أهدافنا . أما السؤال الثالث : فيشتمل على المشاعر .  $^{1}$ 

وتتضح العمليات الثلاثة في أفضل عرض لها من خلال الكتابة لأنها طرح لما هو داخلي . وأشكال التواصل الثلاثة تستخدم في المواقف التربوية .

## المبحث الثاني: نظرية التواصل

<sup>1</sup>c خالد عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية " مرجع سابق ص 65

## أولا :خلفية نظرية التواصل .

- 1) المنوال التقني لنظرية التواصل .
  - 2) الابعاد السبعة للمنوال التقني .

### ثانيا :نظرية التواصل

- 1) التواصل في اللسانيات .
- 2) تقاطع اللسانيات ونظرية التواصل.
  - 3)نماذج التواصل اللساني .
  - 4) اللسانيات التواصلية في المجتمع .

المبحث الثانسي:

حظيت أبحاث النظرية المتخصصة بظاهرة التواصل على أهمية بالغة . تجلت في الدراسات التي تم انجازها في الفيزياء والرياضيات والفلسفة . وعلم الاتصال اللاسلكي ، وتوجهت بالإسهامات الأكثر أهمية التي تعود إلى التعاون الوثيق بين علمي الرياضيات والاتصالات اللاسلكية . مما دفع العلماء للقول: ان الخصوصيات التي تتسم بها كل منظومة من منظومات العلامات المستعملة (حية أم تقنية ) لها غاية تواصلية . فالتواصل اللساني هو صيرورة اجتماعية مفتوحة الاتجاهات كافة . اذ لا تتوقف عند حد بعينه ، بل تتضمن عددا هائلا من سلوكيات الإنسان السيميائية تتمثل في اللغة والإيماءات . والنظرة والمحاكاة الجسدية . والفضاء الفاصل بين المتحدثين . وعليه لا يمكن الفصل بين التواصل النواصلي هو فعل كلي . التواصل اللفظي ، والتواصل غير اللفظي السيميائي . لان الفعل التواصلي هو فعل كلي . ان اللسان هو المعبر عن خفايا النفس الإنسانية ، إذ يقابل جسدا يمتلك حركات تجانس تعبيره . فهو لا يعبر عن فكر الإنسان فحسب ، إنما هو الأداة التي يتخذ هذا الفكر من خلالها شكلا ومادة ، وهو قدرة الإنسان على التواصل عبر أداة هي اللغة Parole العمير عن من الهيمات على التواصل عبر أداة التواصل عندما تتحول إلى كلام Parole.

اللغة والكلام هما مكونا اللسان العربي فمثلا الإنسان العربي قدرته عبر التاريخ الطويل على التواصل إذ تتمثل تلك القدرة في مجموعة المبادئ و القواعد والقوانين والعلاقات التي تكمن في مجموعة المبادئ والقوانين والعلاقات التي تكمن في أذهان الناطقين بذلك اللسان ، والتي لا تتحول إلى وسيلة للتواصل إلا عندما يجسدها الكلام في التواصل شفويا ومن هنا تبرز مكانة التواصل اللغوي . لأنه ذات أهمية في تكوين أفعال الجماعة وصناعة السلوكيات في ممارساتهم الاجتماعية .

#### أولا: خلفية نظرية التواصل.

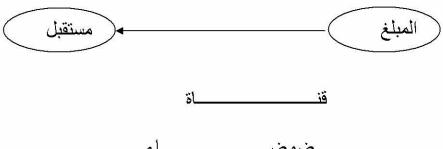
#### 1) المنوال التقني لنظرية التواصل:

عرفت الولايات المتحدة الأمريكية مباشرة بعد الحرب الكونية الثانية مرحلة لم يدرسها بعد المؤرخون جيدا . فحين بدأت إمارات حرب باردة تلوح في أول خطاها ، شهدت الأوساط العلمية سنوات جد مثمرة . وأحد أسباب ذلك هو أن عديدا من الأعمال المهمة المطورة خلال الحرب خرجت تدريجيا من السرية إلى النور .

وصدر تواليا كتب مهمة. ففي عام 1948م اصدر نوربير فينير Norber Viener كتابه "السبرانية أو التحكم والتواصل عند الحيوان والألة " وفي عام 1949م أصدر أحد قدماء طلابه كلود شانون " نظرية رياضيات للتواصل " Mathematical Theory of "

فعمليَّة التواصل الَّتي بدأت مع (كلود شانون-1949م)" عالم الاتصالات الأمريكي بغية تحسين مردوديَّة الاتصالات البرقيَّة الَّتي تتمُّ عن بعد للحصول على اتصالات مضمونة وخالية من التَّشويش؛الفكرة الأساسية التي تعتمدها هذه النظرية هي: أن المعلومات "لاعلاقة لها بمحتوى الرسالة لكنها تتحد فقط على أساس الاقلال من كمية عدم التأكد، لو أن النتيجة يمكن التنبؤ بها تماما . لا يكون هناك عندئذ عدم تأكد بالنسبة لها . لذلك فالرسالة المبلغة لا تحوي معلومات واقترح شانون النموذج التالي لكيفية انتقال المعلومات من المرسل الى المستقبل "2

أشانون (1916- 2001م) رياضي أمريكي أحد المؤسسي للنظرية المعلوماتية . وارتبط اسمه برسيم شانون للتواصل الشائع في العلوم الانسانية وحويث جرين " التفكير واللغة " ترجمة عبد الحميد جبر الهيئة المصرية للكتاب ،دط 1992م ص 155



#### ضوضـــاء

لقد أشار شانون الى قضية العشوائية ، أو الحد الأقصى من عدم التنبؤ بعيد عن أن يكون عليه الأمر عندما يتعامل مع اللغة البشرية ، ان القضية التي يسعى شانون توضيحها هي النفة الإنسانية بعيدا عن قيامها بإبلاغ الحد الأقصى من المعلومات تتسم بقدر كبير من الإطناب أو التكرار لكن رغم هذا التكرار . نجده يؤذي دورا نافعا ي النقل الجيد للرسائل . فلو حدث نوع من الاضطراب أو التشويش في القناة هذا يجعل من الصعب سماع الرسالة بأكملها "أ ولعل نظام البرقيات يجتهد فيه المرسل في حذف وإسقاط كثير من الكلمات لا فائدة منها .

شانون لم يفكر بلا شك إلا في صياغة نظرية رياضية للمبراق بعد أعمال نيكفيست وهارتلي ولكن Nyquist & hartley لكن واير ويفر ذهب بعيدا وافتتح مقاله بتعريف واسع للتواصل "كلمة التواصل ستستعمل هنا بمعنى واسع جدا فهي تحوي هنا كل الطرق التي عبرها يمكن أن يؤثر عقل على آخر . وهذا بالطبع يشمل ليس حسب اللغة المكتوبة والمنطوقة بل أيضا الموسيقى والفنون الجميلة والمسرح "2

حيث قام برسم مخطط لوصف التواصل بين آلتين ، حيث عرف هذا المخطط شهرة عالمية في العلوم المعرفية .

مصدر ←مشفر ← اشارة ← فكاك ← الشفرة ← متلق

محمد أمطرش "دروس في أناسة التواصل" دار الراية للنشر والتوزيع ، الاردن ، ط1، 2012م ص 31

 $<sup>^{1}</sup>$ نفس المرجع السابق ص $^{1}$ 

هذا التواصل بين الآلات . فقد أدى إلى خلق علمي " العلوم المعرفية والتواصل "

ويطرح بعدها ثلاثة مستويات من المشاكل المتعلقة بالتواصل:

مستوى أ: كيف يمكن أن تنقل رموز التواصل مضبوطة

مستوى ب:بأية دقة تنقل رموز التواصل المعنى المطلوب.

مستوى ج: بأية فعالية يؤثر المعنى المحصل في سير المعنى المرغوب.

ويعترف بأن شانون لا يفكر إلا في المستوى أ . ولكن ويفر يقترح الذهاب الى أبعد من ذلك على الاقل الى نقطة ما ، وكذا يقترح نظرية للمستويات ب وج .

وبالعودة الى رسيم شانون بدأ ويفر في تحديد كل مصطلحا ته والتدليل على أن حالة التواصل (كما عرفها) هي نموذج لها .

المرسل يحول هذه الرسالة إلى إشارة والتي آنذاك ترسل عبر قناة تواصل المرسل إلى المتلقي . في حالة الخط الهاتف فالقناة هي خط معدني و الإشارة تيار كهربائي متحول يقطع الخط ، المرسل هو مجموعة عناصر (مرسل ) يحول ضغط الصوت الشفهي إلى مقاطع كهربية متقطعة بطول مختلف بالنسبة للغة المنطوقة مصدر المعلومة هو المخ والمرسل هو عضو شفوي فمي ينتج ضغطا متفاوتا صوتيا (الإشارة) منقول عبر الهواء (القناة) هي ببساطة الفضاء والإشارة هي موجة كهرومغناطيسية منقولة .

وأخير ا بالعودة إلى المستويات الثلاثة يختم ويفر بأن التفريق إلى ثلاثة مستويات هو حقيقة مصطنعة . "1

نفس المرجع السابق ص 38  $^{1}$ 

شانون تحدث في البداية عن المعلومة بمعنى جد خاص (قياس كمي لعدم يقين الرسالة حسب درجة احتمال كل إشارة تشكل هذه الرسالة ) أما ويفر فيتحدث عن التواصل  $^{1}$ 

فوقع اختلاط بين المصطلحين . فاهتمامات ويفر تميل نحو نظرية ردود الفعل (الاسترجاعية ) حيث بعد ثلاثين سنة بعد ذلك تحدث معجم روبير الكبير الفرنسي عن التواصل بأنه : كل علاقة حركية التي تدخل في تشغيل . نظرية الاتصالات والتنظيم . السبرانية والمعلومة والتواصل "هذا التعريف الفضفاض يعكس جيدا الخلط السائد بين مختلف المصطلحات . حيث جاء التواصل جمعا ومفردا ، والتنظيم زوج من التواصل جمعا ومعلومة مع التواصل مفردا .

في بداية الخمسينيات . كانت ساعة الفتوحات العظيمة والتلخيصات البين بين التخصصات . والنظريات الجريئة . حيث تتلاقى الرياضيات وعلم الأحياء والعلوم الاجتماعية .

بلغت نظرية المعلومة التي كان شانون هو الأساس في تبلورها .قمة إشعاعها . وانتشر الحماس بمكافأة عاجلة لتطبيق نظرية العلومة .وتوابعها من بدائل ستوصل اللفظة إلى كل الأرجاء . وأصبح "التواصل" و"المعلومة "لفظين متبادلين ثم ادغما في مجموع واحد :

"إيصال المعلومة " وقد ساهم ويفر في نشر هذا الخلط بتعميمه لمنوال نظام التواصل لشانون على كل حالات ثنائية القطب " بين فردين ، آلتين ، إنسان ، آلة " وسيطغى المعنى العادي للمعلومة وساهم في ذلك بسط ظاهرة منوال التواصل عند شانون .فبداهة المنوال هي التي في نجاحها وهي سبب ثان لإمكانية انتشار "التواصل" . فالمنوال يقدم في نفس الوقت الضمانات والشرعية العلمية وذكريات التجربة اليومية لأي واحد منا (من لم يهاتف يوم ما) فإذا فهم المنوال وإعادة إنتاجه وتطبيقه شيء بسيط . فالمنوال لا يمكن إلا أن يعتمد ي أي مقام . وأخيرا ي سنوات الابتكار . الموسومة بمحو الحدود بين العلوم

نفس المرجع السابق ص 32  $^{1}$ 

وتعدد التخصصات .نجد كلمة" تواصل " تتردد في جل التخصصات ." فقد عرفت الكلمة أزيد من مائة طريقة مختلفة (دانسDance ولاروس Laroson ) "1

وتدرس ضمن عشرين علم (سميث 1971Smithم) من علم الوظائف إلى المكتباتية الحاسبية ، وأنزلت على رأس علم جديد " التواصل بأقسامه ومجلاته .

ولقد أجريت آلاف الدراسات حول التواصل . توصلت في آخر المطاف الى دراسات علمية منظمة ومنتظمة في منتجات علمية جديدة خاصة بالنظام التعليمي الأمريكي :

و أشهر هذه الكتب كتاب تيودور نيوكامب ورالف تورنز وفيليب كنفيرس (1970/1965م) هدفها هو فحص تصور سمات التواصل في النص الذي يحاول إدماج المعارف في كل متجانس تقريبا .

فالمفهوم الذي يدور عليه الكتاب هو التفاعل ومن ثمة رؤى التواصل كآلية وسطية بين الأفراد في حالة تفاعل كشكل من الرسل بين عقلين لا يمكن الالتقاء مباشرة:

مسار نفسي من الشخص ب

تواصل

مسال نفسي من الشخص أ

مخطط هيكلي للتواصل كواسطة بين حالات نفسية لشخصان (نيو كومب ، كونيرس ،  $^2$  تورنز  $^2$  1970)  $^2$ 

2) الابعاد السبعة للمنوال التقني (مبراق) للتواصل:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 37

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص 45

بالاعتماد على دراسات عدة في التواصل المعاصر (كاري1989 وليدس هورويتز Sigman و ربور Zabor )

فقد استخرج سبعة مبادئ لعمل منوال التواصل الناتج عن أبحاث شانون وويفر:

\_ عندما نتصور التواصل كنشاط فردي فان الآلية التي تؤسسه هي تحول الأفكار الداخلية الى الكلام الخارجي . وباقتراض من معجم مهندسي الاتصالات فان الباحثون في هذا الأفق يتحدثون غالبا عن تشفير وفك شفرة (عندما يصبح الكلام في آخر السلسة أفكارا).

التواصل إذن يبدأ داخل فرد وينتهي داخل فرد آخر . وكل فرد هو وحدة مكونة من جسد وعقل وكل يحوي الأخر . وكل فرد هو علبة غامضة مغلقة معزولة بفضاء ما عن أي فرد آخر . ولكن كل منهم يمكنه أن يختار الكشف عن بنات أفكار عقله للآخر ، وسيستعمل اللغة لعبور المسافة التي تعزله عن الأخر . فاللغة هي وسيلة التواصل التي هي بذاتها أيضا وسيلة نقل الأفكار .

— التواصل هو إذا نشاط لغوي شفويا أو كتابيا . ومن حبات كلمات السبحة المتنقلة من عقل إلى آخر بواسطة الفم والأذن أو من يد إلى ليد وعيون شبيهة بكبسولات صغيرة ، تنفتح الكلمات لتنقل ولتعطي معلومة . وبجمع تلك الكلمات وتلك الجمل يحصل المتلقي على إعادة إنتاج وفي للفكر المرسل . وتدخل بعض الأنشطة الجسدية (رد فعل ، وغرائز وانفعالات ) قد يحدث تشوشا في النشاط العقلي يمكن أن تعكر السير العادي لمسار النقل .

\_ لغوي التواصل هو إذا عقلاني وإرادي . وهو خاص بالإنسان ، وليس إلا مجازا نتحدث عن تواصل حيواني أو تواصل غير لغوي ، ومن غير ذلك ففي حالات الحركات المشفرة باتفاق صريح كما في لغة الصم البكم . وقد تعطي معلومة عن غير قصد أو غير وعي .ولا يتعلق الأمر ذلك بتواصل فردان ."1

...

 $<sup>^{1}</sup>$  ينظر جوديث جرين " التفكير واللغة " ترجمة عبد الحميد جبر ص 200

- وإذا كان التواصل فعلا إراديا وواعيا يمكن تقييمه جماليا . ويمكن أن ينجح كما يمكن أن يفشل ، ويمكن أن يكون سيئا عاديا أو مرضيا ناجعا أو مشوشا ." $^{1}$ 

ويمكن أيضا أن يدرس ويصحح ويعطي كوصفة طبية (فالمحلل قد يطلب من جماعة التواصل أحسن أو التواصل أكثر )

#### \_ التواصل هو سلسلة مقاطع خطية:

مرسل \_\_\_\_ متلقي اللذان يتبادلان الدور تواليا: تلقي الرسالة يفتح باب رسالة ثانية وبدورها تفتح باب رسالة تالية على قاعدة الرسيم التالي التقليدى: محفز \_\_\_\_ جواب (فعل \_\_\_ رد فعل )

— بضبط كما في مختبر ، يمكن الباحث أن يعاين أو ينتج في استقلالية تامة مقاطع تواصل . وعلى شكل فيزيائي أو كيميائي يقدم فرضيات على شكل لعبة بين متغيرات . ويأخذ مكانه خارج النظام المدروس أو يبحث عن تحديد التأثيرات المحتملة لمعاينة النظام منوال التواصل الفردي يسمح بسهولة بالحصول على صورة برقية شخص أ يقرر أن يوصل رسالة الشخص باء . الرسالة مشفرة أرسلت على الموجات ووصلت وفكت شفرتها فهمت أم لا . الشخص باء يمكنه بدوره إلقاء رسالة إلى ألف . . الخ فعل المنوال . هو فعل لغوي قصدي ومقصود خطى محدود في الزمان والمكان "2

2 نفس المرجع السابق ص 48، 49

<sup>1</sup> ينظر نفس المرجع السابق ص 48

#### المطلب الثاني: نظرية التواصل اللغوي (النشأة والتطور)

لقد تنبه العلماء في مختلف المجالات أن دراسة التواصل مطلبا هاما افهم العملية التواصلية ومن بين هؤلاء العلماء "كلود شانون "و " نوربير فينير" حيث اقترح هذان العالمان "نظرية التواصل " La Theorie de communication عام 1949م، وقد أقحمت اللغة الانسانية في عالم آخر وهو عالم الرياضيات والمعادلات ، هذه النظرية التي ظهرت بعنوان " النظرية الرياضية للتبليغ "1" La theorie mathematique de la في كان له تأثير عميق على اللسانيين وعلى النفسانيين . ويمكن القول بان علم النفس اللغوي نشأ من بين التقاء الأفكار المقترحة من قبل شانون ."

#### 1) التواصل في اللسانيات:

ويعتبر اللسانيون وعلماء الاتصال أن النظرية التي صاغها كلود شانون من أهم وأشهر ما أنجز في النظرية المعلوماتية ، وما يهم التواصل اللغوي بشكل خاص ثلاثة محاور من هذه النظرية هي :

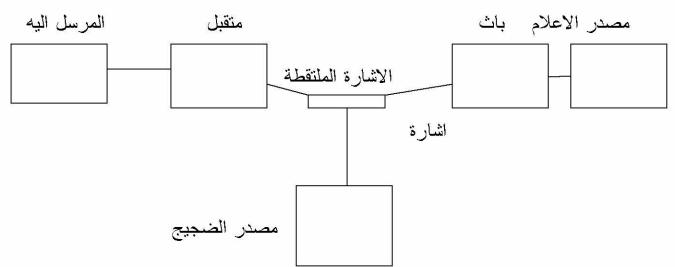
- \_ مخطط أو ترسيمة التواصل ومفهوم القانون أو السنن Le code
- ــ قياس كمية الإعلام La mesure de la quantite d information
  - \_ مفهوم الإنسان الآلي المتناهيLa notion d automate fini

والترسيمة الذي يقترحها شانون و وينفر تمكننا من إدراك عملية التواصل ، كيف تحدث وترسل ، وكيف ينقل الإعلام ويعبر ، وكيف يصل ويستقبل من خلال مرسلة مشتركة بين

2 د عبد الجليل مرتاض " اللغة والتواصل اقتر ابات لسانية للتواصليين :الشفهي والكتابي " دار هومة للطباعة والنشر ، الجزائر ،دط ،دت ص 81

أمحمد أمطرش " دروس في أناسة التواصل بين النظرية والميدان " دار الراية للنشر والتوزيع الاردن ،ط1 2012م

باث ومتقبل " مكان وصول



ويوضح البيان أعلاه أن مصدر الإعلام هو الذي ينهض بإعداد مرسل وهذه الأخيرة لكي تصبح جاهزة للإرسال ، يجب أن تفك أو تشفر على مستوى الباث من خلال الإشارة المتبناة أو المتفق عليها عبر قناة التوصيل أو التبليغ الذي يربط الباث والمتلقي معا . ثم يأتي دور المستقبل الذي عليه أن يقوم بفك الإشارة التي التقطها ،""1

وبتصويب أو تصحيح المرسلة الموجهة إلى المرسل إليه ، إلا أن هذه الترسيمة قد عدات فيما بعد لتجتزئ فقط بالشكل المبسط التالى: باث أو مرسل

\_ نلاحظ أن نظرية التواصل تمكنت من تحديد موضعها وتأسيس منظوراتها الجديدة وقد شكل التواصل اللساتي فرع من الفروع المدروسة في نظرية التواصل

التواصل اللساني: هو صيرورة تواصلة ، تبدأ من السنن Code المشترك بين المتكلمين . إلى قناة الاتصال وإبلاغ الرسالة لعناصرها السياقية و المضمونة . وقطبي التواصل المحورين: المرسلEmetteur والمتلقي إن كل من هذه الأطراف يأخذ تعريفه انطلاقا من نمط التواصل . أي من طبيعته وشكله اللغوي . "2

-

 $<sup>^{2}</sup>$  نفس المرجع السابق ص  $^{2}$ 

<sup>2</sup> د عبد القادر الغزالي " اللسانيات النظرية والتواصل . رومان ياكبسون نموذجا " دار الحوار للنشر والتوزيع سورية ط1 2003م ص 20

فالسنن في التواصل اللغوي يستند على عدد من الفونيمات والمورفيمات ي لغة طبيعية . حيث يمثلان قواعد تأليف خاصة بنظام محدد . أما في التواصل غير اللغوي فانه يشمل مجموعة الاصطلاحات المنضبطة والمماثلة للعلامات الضوئية والكهربائية .... وتختلف أنواع السنن حسب قواعد التأليف وعدد العلامات . أو حسب الممارسين الفعليين لهذا السنن أو ذلك . وهكذا يمكن لسنن أن يشتمل على عدد محدود من العلامات . وقواعد التأليف أو على عدد مرتفع . كما يمكن أن يكون مشتركا بين عدد من المرسلين والمتلقين . أو يكون محصورا في عدد ضئيل (اثنين على الأقل )

و يتمظهر السنن على شكل رسالة تنقل أخبار بين المتكلمين . ذلك أن عملية الإخبار تستلزم إعطاء شكل للرسالة . بواسطة السنن الذي يؤمن وضوح الرسالة ، وتحقق الأخبار . فانتقال الأخبار يتم بواسطة رسالة أخدت شكلا أي سنن فالشرط الأول إذن لقيام التواصل ،تسنين codage الأخبار أي تحويل الرسالة المدركة والمحسوسة إلى نظام من العلامات أو إلى سنن ، من خصائصه الجوهرية متفقا عليه من الناحية التنظيمية .

أما القناة canal فتمثل محور عملية التواصل ، لأنها مكان تمظهر السنن ي شكل رسالة ، ومركز الاتصال الفيزيقي بين المتكلمين . وتختلف طبيعة القناة باختلاف نوعية التواصل . فالهواء يمثل قناة التواصل بالنسبة للتواصل اللفظي والأسلاك بالنسبة للاتصال الكهر بائية بالنسبة للتلفون ."1

إن المرسل هو مصدر تكوين الرسالة ، ويمكن تبعا لنوع رسائل تعريفه بأنه العقل الإنساني للغة المنطوقة والمكتوبة ، والكلام الإنساني للتلفون . وتتضمن آليات التسنين codage الرسالة والآلة المرسلة (أعضاء الكلام بالنسبة للإنسان ) وتتم عملية التسنين

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نفس المرجع السابق ص $^{1}$ 

encodage على مستوى مصدر \_ مرسل \_ أي اختيار عدد من العلامات المنتمية للسنن، تسمح للمرسل بإصدار الرسالة .

ويمكن إدراج تحت مصطلح "المتلقي" كل آليات تلقي الرسالة ، وكذا المرسل إليه الذي يتلقى الرسالة وتتم صيرورة ك السنن على مستوى المرسل إليه (المتلقي) بواسطة البحث ي الذاكرة عن العاصر المنتمية للسنن المختار للتسجيل .

وهناك شرطين ضروريان ي كل وضعية تواصلية ، يتمثل الأول في أفراد المشاركين ي التواصل . أما الثاني يتمثل في العلاقات الزمنية والفضائية ، واعتبارا لهذين الشرطين يمكن أن نسجل التمفصلات الآتية :

1 المشاركين في التواصل يتمثل دورهم في أنا مركز لتلفظ.

2 الأبعاد الفضائية - الزمنية - للملفوظ أو السياق الموضوعي العلاقة بين زمن التلفظ وزمن الملفوظ - العلاقات السوسيولوجية والتاريخية بين المتكلمين وتلخص الصياغة الآتية هذه المحاور: أنا ، هنا، الآن - التناء الآن - المناء الأن - المناء الآن - المناء الآن - المناء الآن - المناء الآن - المناء الأن - المناء المناء

#### 2) تقاطع اللسانيات ونظرية التواصل .

هناك عدة أسس يمكن أن تدعم تعاون ، علمي اللسانيات ونظرية التواصل على مستوى موضوع بحث . وقد بينت الأبحاث اللسانية التواصلية نقاط اتصال وانفصال بارزة في تاريخ العلميين الحديثين . خاصة طريقة مقاربة اللغة إلى تمييز نظرية التواصل

ويتناول رومان ياكبسون في البداية قضية " تيار اللغة المستمر فيزيقيا " مؤكدا أنها من القضايا المعقدة في نظرية التواصل . وقد تمت في اللسانيات عكس ذلك .

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نس المرجع السابق ص $^{1}$ 

فعمليات التحليل لهذه القضية من خلال الخطاب الشفهي في عينة محدودة من وحدات الإخبار العنصرية وهذه الوحدات المنفصلة والمتلاحمة المسماة عناصر ميزة ضمت في مجموعة متزامنة تسمى فونيمات تتسلسل بدورها لتشكل المتواليات . وهكذا فان اللغة بنية محببة ظاهريا وقابلة للوصف الكمي .

وهذا يعني أن اللسانيات قد توصلت إلى نتائج جيدة يمكن لنظرية التواصل أن تستفيد منها وبخصوص الهدف من العلمين فان هناك مماثلة يبرزها رومان ياكبسون ، اعتمادا على تحديد مكان الهدف من نظرية التواصل . وطبيعة البحث الفيزيولوجي عن الثوابت العقلانية .

فالهدف من نظرية التواصل يتمثل في "عزل العناصر المجردة من التمثيلات التي يمكن أن تبقى ثابتة داخل صياغة جديدة .في هذا الإيطار ،يمكن أن تستفيد اللسانيات السانكرونية منها والدياكرونية . اعتمادا على تمييز مهندسي التواصل بين الإخبار البنيوي و الوزني .كما أن مبدأ التفرع الثنائي قد عزز في نظرية التواصل باستعمال علامات ثنائية كوحدة قياس .

ومن المفاهيم الأساسية المستعملة في اللسانيات ونظرية التواصل مفهوم الحشو الذي اتخذ دلالات ، واكتسى حمولة إجرائية كشفت عن عناصر مكونة جوهرية الشيء الذي استلزم . ضرورة تحديد دقيقة للعناصر المميزة والحشوية باعتبار فعاليتها ، كما اوجب ضرورة التمييز بينها .وهكذا فان مفهوم الحشو المأخود من نظرية التواصل والمستعمل في فرع من اللسانيات هو البلاغة قد أخد مكانا في هذه النظرية .1

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 30

#### 3)نمانج التواصل اللساني:

لقد توصلت اللسانيات إلى صياغة نماذج تجسد عناصر التواصل اللساني ومختلف آليات الإبلاغ والتلقي . ويعتبر نموذج دي سوسير من أهم النماذج التي صيغت في هذا الايطار . إضافة إلى نموذج رومان جاكبسون الذي يكشف من خلاله مختلف مستويات التعبير اللغوي وما يتفرع ع هذه المستويات من وظائف .

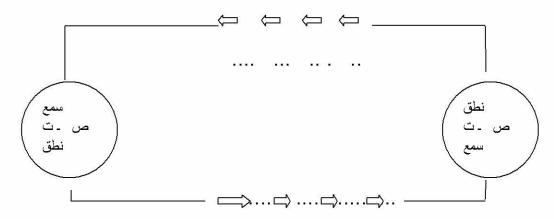
أ) نموذج فيردناند دوسوسير: يتأسس هذا النموذج على التمييز الواضح بين اللغة والكلام فإذا كانت اللغة تمثل مخزونا جماعيا مشتركا بين أفراد الجماعة اللسانية ، فان الكلام هو تحقيق وانجاز فعلي لهذا المخزون في مقامات كلامية تحكمها شروط خاصة . إن كلام سوسير يجعلنا نفرق بين ما هو اجتماعي وما هو فردي . وما هو جوهري إضافي .

حيث نجد سوسير عالج ظاهرة التواصل في أصولها البيولوجية والفيزيائية لما جعل نقطة انطلاق الدائرة في الدماغ أحد المتحاورين ، حيث تترابط وقائع الضمير في التعبير عنها وهنا يصف كيفية التداخل الواقعي بين المجال النفسي للطرف الباث مع جانبه الفيزيولوجي في المراكز الدماغية المسؤولة عن ارصاد وتوجيه عملية التخاطب اللفظي ، حيث أن تصور ما يثير في الدماغصورة سمعية مماثلة النطق ذبذبة ملازمة للصورة . ثم تتشر الموجات الصوتية من فم المتحدث (أ) إلى أذن المتحدث (ب) وهذه آلية فيزيائية بشكل صرفي ثم تستمر الدائرة حتى المستمع (ب) في اتجاه معاكس"1

ومن هنا يتحول المستمع إلى باث بعد استقبال الخطاب الموجه اله .من مركز الإرسال . لتأخذ الصورة السمعية مسارها في الحيز النفسي والفيزيولوجي المستقبل والموجه لذلك فيرتسم مخطط الدائرة من جديد بطريقة عكسية مقارنة بمساره الأول .

الطاهر حسين بومزمر " مقاربة تحليلية لنظرية رومان ياكبسون " الدار العربية للعلوم ، الجزائر ط1 2007م ص18

فيأخذ الفعل المتتالية نفسها . ويوضح سوسير ذلك في الخطاطة التالية :



ان الملاحظة الاولية البادية على الخطاطة هي ظاهرة الانغلاق ، وان كانت خاصية لغوية لها علاقة صرفة بالظاهرة اللغوية فانه في حدود الامكان استثمار هذه الخاصية في العملية التخاطبية ، حيث يعتبر الكلام دعما فرديا دائما وللفرد طغيان دائم عليه وتكون اللغة الجزء الهام منه بل يعتمد عليها كلية ، اذ بفضل الجانب الاجتماعي الخالص في الخطاب يبقى "استخدام القدرتين المستقبلة والمنسقة ."

ان محوري الاستقبال والارسال تشكلهما القدرة على الاستقبال ، والتنسيق معا للرموز اللغوية . وهي قدرة يستحيل بدورها ان تتشكل ما لم يكن الطرفان المتخاطبان ، على لياقة متماثلة أو متقاربة في استخدام هذه الانساق ، في التعبير عن فكرهما الشخصي .وذلك بتوفير الآلية النفسية القادرة على ادراك وفهم وتفكيك الوحدات الصوتية الوافدة ، الى المراكز البيولوجية الناشرة والقارئة لها ، والقدرة الفيزيائية التي يستخدمها لربط الطرف الثاني لجهازه الصوتي بحيث يعيد ارسال تصور جديد عبر صورة سمعية ، يتحقق التواصل ي ظروف وشروط ملائمة .ويرى سوسير ان تيار الاتصال ذو طبيعة مزدوجة ي كل فعل كلامي على مستوى العناصر الفاعلة كما يستخلص الاجزاء التالية في عملية الاتصال .

- جزء خارجي: ارتجاج الاصوات الصادرة من الفم الى الاذن وجزء داخلي يتضمن الباقي - جزء نفسي وآخر غير نفسي ويتضمن الاخرير الافعال الفيزيولوجية التي تعتبر الاعضاء مركزها. وكذا الافعال الفيزيقية الخارجة عن الفرد ."1

- جزء فعال وجزء منفعل ، ويقصد بالجزء الفاعل كل ما ينطق من مركز تجميع أحد الذوات الى أذن الذات الاخرى ، والجزء المنفعل كل ما ينطق من أذن هذا الاخير الى مركز التجمع ."1

<sup>1</sup>c عبد القادر غزالي "اللسانيات النشأة والتطور " مرجع سابق ص 25

ان افتراض فيردناند القائم على اعتباطية العلاقة بين الدال والمدلول. تجعل المفاهيم والصور السمعية تختلف عن مقولة الاسماء والاشياء.

نلاحظ ان عملية التواصل عنده تتشكل من ثلاثة فروع هي:

المسافة : وهي البعد الزمني الفاصل بين الباث والمستقبل أثناء التبليغ حيث يمثلها في مخططه بنقاط مستمرة مباشرة بعد السهم

الجانب النفسي الفزيولوجي: يمثل ظاهرتي التلفظ والاستماع. اين يقوم الباث بارسال أصوات متتابعة تشكل كلمات ذات معنى، ويتم ذلك في شكل ذبذبات صوتية تقرع طبلة اذن المتلقي، فيقوم بتأويلها وفقا لتصوراته الذهنية.

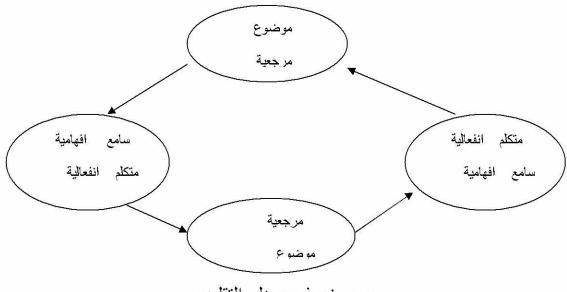
الجانب الدلالي: يمثل العلاقة التلازمية بين المفهوم الذي يمتلكه كل من المتخاطبين ومدى مطابقته للصور السمعية "2

#### ب) النموذج التقليدي عند كارل بوهر:

يلاحظ في مخطط سوسير أربع قيم في ناتئة دارته الكلامية غير ان الملاحظ ي نموذج بو هلر هو تراجع النتوء الذي يحمل ما أطلق عليه تشومسكي مصطلح القدرة وفسره سوسير بالقدرتين المستقبلة والمرسلة أو اللغة فيما احتفظ بو هلر بالقيم الثلاث ، وتناسب هذه القيم المثلث ضمير المتكلم أي المرسل ، وضمير المخاطب اي المرسل اليه وضمير المخاطب شخص ما أو شيء ما نتحدث عنهما وتتولد عند هذه المعادلة الثلاثية لهذا النموذج التقليدي ثلاث وظائف (انفعالية ، وافهامية ، ومرجعية ) فتقابل الوظيقة الانفعالية ضمير المتكلم (المرسل) وتقابل الوظيفة الافهامية ضمير المخاطب اي المرسل اليه ،بينما تقابل الوظيفة المرجعية ضمير الغائب أي الشيء أو الشخص الذي يتحث عنه المخاطبان وتقريب النموذج الى الذهن اجرائيا مثله في الخطاطة التالة :

<sup>2</sup> نفس الرجع السابق ص38

 $<sup>^{1}</sup>$ د عبد القادر الغزالي " اللسانيات النظرية والتواصل . رومان ياكبسون نموذجا " مرجع سابق ص 30



رسم نموذج بوهلر التقليدي

#### ت) نمسوذج رومان جاكبسون:

#### 1) كيف توجه جاكبسون الى الشعريات ووضع نظرية التواصل:

لقد حدد رومان جاكبسون اللغة والمحيط اللغوي وهو يرسم خطوط نظريته التواصلية عندما رض ابعاد كل ماله علاقة بالعامل اللغوي ، عن الدرس اللساني . فجعل بهذه الرؤية المنهجية من اللسانيات عملا علميا يستغرق كل الجزيئات اللغة الداخلية والخارجية ، وما ينجم عن هذه الوظائف متباينة حسب تباين مآلات الفعل اللغوي وأصر على دراسة اللغة "في كل تنوع وظائفها "

واذا كان الدرس اللساني قد اهتم بدراسة اللغة من خلال حقولها الاربعة المعروفة. فان الحقل الادبي ظل بعيدا عن اللسانيات غارقا في الاحكام الذاتية التأرية جتى جاءت الاسلوبية . بوصفها علما له مادة ومنهج ، ولم يبق للارتياب في طرحها العلمي . الى عقلنة ماهية اللسانيات . فلم تعد تلتبس حدودها بحدود ما يتضمنها من بلاغة . اما في هذه المحاولة العلمية الرامية الى ربط الاسلوبية بركب اللسانيات علهم يكسبونها صبغة علمية .

فأدرك جاكبسون أن القضايا التي كانت تشغله لا يمكن حلها خارج منظور لساني فانكب على توضيح موقع اللغة ضمن الانساق السيميائية ، وتحديد العلاقات الوثيقة التي تربط بمختلف العلوم "1

والمنطلقات الاساسية التي انطلق منها جاكبسون من خلال ملاحظته للدرس اللساني هي:

14 ينظر الطاهر حسين بومزمر " مقاربة تحليلية لنظرية رومان جاكبسون " ص 14

ē.,

- قصور الدرس اللساني ما لم يتناول بالدراسة والتحليل المنحنى العلمي لكل بنيات الكلام طالما ان اللساتيات هي العلم الذي يشمل كل الانساق والبنيات اللفظية ولكي تستوعب مختلف البنيات كان لزاما عليها ألا تختزل ي الجملة ، وأن تكون مرادفة لنحو فهي لسانيات الخطاب .

- اذا كان تصنيف الخطاب يستلزم هذا التصنيف الهرمي للوظائف . فان الهرم بدوره يقتضي عموده تعليم ست نقاط محورية ترتسم عليها للتطلع بالمحيط الكلي الذي ينجز يه خطاب ما . هذه النقاط تشبه الدارة الكهربائية . تماما والخطاب هو الدارة التيار الكهربائي فلو أسقطنا عنصرا في الدارة انقطع التيار أو على الاقل تختل الدائرة ويتشوه مخططها البياني وكذلك الامر بالنسبة للدائرة التواصلية الكلامية ، غياب عنصر منها يعرقل السير العادي للعنصر للرسسالة ، اويحدث خلل في المحيط النموذجي اي " العوامل المكونة لكل صيرورة لسانية ولكي فعل تواصلي لفظي "1.

#### 2) صياغة جاكبسون لنظريته:

بعد اخراج جاكبسون اللسانيات من مأزق القصور على المنظومة اللغوية المعتمدة على جملة من العلامات والرموز وأرسى الاسس المنهجية لدراسة الوظيفة الشعرية معتمدا في ذلك التقابل بين محورين الترابط والتبديل محاولة منه لتفسير جانبين اثنين من النشاط اللساني فقد تأثر بسوسير بظاهرة التقابل قصد توضيح الشيء بما يقابله ، او يناظره أما بوهلر فقد اثر في تصور جاكبسون تأثيرا مباشرا بنموذجه التلاثي التقليدي حيث جعل المرجع الاول لاضافة العناصر الفرعية التي أكمل بها العوامل المحيطة بانشاء أو تشكيل عملية تخاطبة معينة حيث ورد قوله الصريح " ان النموذج التقليدي للغة ، كما أوضح بوهلر، يقتصر على ثلاث وظائف ، انقعالية ، افهامية ، مرجعية " 2

وهناك وظائف أخرى لسانية اعتبرها مهمة في الوظع التخاطبي بمختلف مستوياته وميزاته للتبليغ وهي :

#### 1. المرسل: (Sender)

اذ يعتبر ركنا حيويا في الدائرة التواصلية اللفظية ، فهو الباعث الاول على انشاء خطاب يوجه الى المرسل اليه رسالة وتختلف القيود المنطقية والمنهجية المتعلقة بالمرسل حسب وضعه التخاطبي . والخطابات المتباينة تتقاطع مع بعضها عند المرسل فيما يلي :

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر نفس المرجع ص 16، 17

<sup>22</sup> عبد القادر الغزالي " اللسانيات النظرية والتواصل . رومان ياكبسون نموذجا " مرجع سابق ص 36

- ان يكون للمرسل القدرتان المستقلة والمنسقة للقيام بعملية الترميز . وتفكيك الرمز بالرجوع الو النظام اللغوي الذي يشترك فيه مع مستقبل الرسالة أي (نظام ترميز) مشترك كليا أو جزئيا بين المرسل والمتلقي والمتلقي او بين الرامز وفاك الرمز.

- ان يكون المرسل على لياقة كافية ، ولو في مستواها الادنى تسمح له بتوجيه الخطاب في شكله المنطوق تتطلب قدرة فيزيولوجية على بثها .

2. المرسل إليه: (Sent to) يقابل المرسل داخل الدارة التواصلية اللفظية أثناء التخاطب وقد أطلق عليه المصطلح الفيزيائي (المستقبل) ويقوم المرسل إليه بعملية التفكيك لكل أجزاء الرسالة سواء أكانت كلمة أم جملة أم نص "1

#### 3. الرِّسالة: (Message)

وهي عبارة عن متتالية من العلاقات المنقولة بين المرسِل والمرسَل إليه بواسطة قناة تستخدم لنقل الرَّامزة؛ أي هي مجموعة من المعلومات المترسِّخة حسب قواعد وقوانين متَّفق عليها، تشكِّل بعداً مادِّيًّا محسوساً من الأفكار الَّتي يرسلها المرسل وتحيل على المرجع العام المشترك بين المرسِل والمرسَل إليه"<sup>2</sup>

تعتبر الجانب الملموس في العملية التواصلية . حيث جاكبسون يتكلم عن التواصل اللساني عندما يوضح ان عملية فك الرموز تنقل من الصوت الى المعنى . اي ان عملية التحليل والتركيب للابنية المجسمة في رموز دلالية معينة مقننة اجتماعيا تنتقل الى المدلول بشكل آلي باعتبار أن العلامات اللغوية تتألف من عنصرين هامين . لا ينفصل أحدهما عن الاخر هما الدال والمدلول . وبالتالي يؤذي تفكيك الرموز (أي الدال) الى تفكيك وادراك الجانب الصوري لها (المدلول)"3

#### 4. السنن الرَّامزة: (Code)

ويمثل السنن القانون المنظم للقيم الاخبارية . والهرم التسلسلي الذي ينتظم عبر نقاطه التقليدية المشتركة بين المرسل والمرسل اليه كل نمط تركيبي . فمنه ينطلق الباث عندما رسل رسالة معينة حيث يعمل على الترميز . واليه يعود كذلك عندما يستقبل رسالة ما . فيفكك رموزها بحثا عن القيمة الاخبارية التي شحنت بها .

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 25

<sup>2</sup> فرانك مانفرد "حدود التواصل ـ الاجماع والتنازع بين هايريماس وليوتار " ترجمة : عز العرب لحكيم بناني ، المغرب 2003م ص38 3د عبد القادر الغزالي " اللسانيات النظرية والتواصل . رومان ياكبسون نموذجا " مرجع سابق ص 28

ولنجاح العملية الابلاغية في وضع تخاطبي ما يعتمد في الاساس على هذا النظام ونجاح العملية الابلاغية في وضع تخاطبي ما يعتمد في الاساس على هذا النظام المشترك ، بحيث تجد لكل جماعة لسانية ولكل متكلم لغة موحدة . الا أن هذا السنن الشمولي يمثل نسقا من الانواع السننية الفرعية في التواصل المتبادل . فكل لغة تشمل العديد من الانساق المتزامنة التي يتميز كا نسق منها بوظيفة مختلفة .فاللغة تمثل عند جاكبسون النظام الكلي الذي يتواجد ضمنه عدد هائل من الانظمة الصغرى الفرعية للمستوى التفريعي ."1

- 5) السياق Context لكل رسالة مرجع تحيل عليه ، وسياق معين مضبوط قيلت فيه ، ولا تفهم مكوناتها الجزئية أو تفك رموزها السننية ، الا الاحالة على الملابسات التي انجزت فيها هذه الرسالة قصد ادر اك القيمة الاخبارية للخطاب . ولهذا ألح جاكبسون على السياق باعتباره العامل المفعل للرسالة بما يمدها به من ظروف وملابسات توضيحية .
  - 6) قناة الاتصال: (Means of communication

ان الرسالة تتطلب اتصال أي قناة فيزيائية وتواصل فيزيولوجي بين المرسل والمرسل اليه . يسمح لها باقامة اتصال والحفاظ عليه وذلك بين المرسل والمرسل اليه . قصد التأكد من سلامة الممر الذي تنتقل عبره الرسالة المتبادلة بين المرسل والمرسل اليه

المرجع

المرسيل السلام الرسالة المرسل اليه المرسل الله المرسل المراه المراع المراه المراع المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه المراه

(الشَّكُل -1- يمثِّل مخطط عناصر عمليَّة التَّواصل حسب ياكبسون)"<sup>2</sup>

نفس المرجع السابق ص 29 $^{\mathrm{1}}$ 

<sup>2 2.</sup> رومان ياكبسون - قضايا الشَّعريَّة، ترجمة: محمَّد الولي ومازن حنون، ، دار توبقال، الدَّار البيضاء، المغرب الطبعة الاولى، 1988م ص27.

#### 4) اللسانيات التواصلية في المجتمع:

اقترنت حياة اللغة بعملية التواصل ، فاللغة التي لا نتواصل بها ليس لها وجود . ويوشك ان يكون كل واحد منا على علم . بان حياة لغة ما يعني بقاءها مستمرة في ائرة التواصل والتداول ، وان فناءها وزوالها يعني شيئا واحدا . وعوخروجها من دائرة التواصل . ومن المعلوم ان بين اللغات ركائز مشتركة في تحقيق التواصل . وان في كل واحدة منها سمات تواصلية خاصة يفهمها الناطقون بها أكثر من غيرهم . وقد اصبحت اللسائيات التواصلية أظهر فروع اللسائيات الاجتماعية ، وارتقت الى ان تكون من اهم العلوم اللسانية برمتها . وقد أفاد المتخصصون في هذا العلم من ثمار النظر في علوم كثيرة منها : الاجتماع والادب والفلسفة ، والفن وعلم النفس . وان النظر في الصلات المتبادلة بين اللسانيات وهذه العلوم والمعارف يجعل تلك المعارف في دائرة الحضور . عند تحليل الظراهر التواصلية للغة .

#### - تقوم اللسانيات التواصلية على منظومة ثلاثية الاقطاب اولها:

- المرسل باعتباره صاحب المبادءة في التواصل ، وثانيها المستقبل باعتباره هدفا مباشرا للرسالة . وثالثها المجتمع باعتباره مصدر العلاقة بين أطراف التواصل ، باعتباره مصدر العلاقة بين أطراف التواصل . وباعتباره كذلك مصدر النظام الذي تبتنى على أساسه العملية

#### - اللسانيات التواصلية والمجتمع:

وقع في أذهان كثير من الباحثين أن اللغة أداة اتصال فقط. وهذا سوء فهم حقيقة اللغة. فهي ليست أداة اتصال فقط، وان كان الاتصال واحد من وظائفها المتعددة.

اللغة تواصل لا اتصال فقط. والفرق بينهما كبير ، لان الاتصال يكفي لحدوثه ارسال من طرف واحد ، وليس كذلك التواصل . وانما اضفنا الى ذلك أن التواصل ينطوي على قدر كبير من القيم الاجتماعية والانسانية. ففي حياتنا اليومية قدر كبير من التصرفات والاقوال التي نعبر بها عن مشاعرنا ، ونتلقى بها مشاعر الاخرين . فنعطي ونأخد ، ونرسل ونستقبل . فيكون المرسل بذلك باثا ومستقبل ، ويكون كذلك حال المستقبل . ولا تستقيم الحياة ببث من طرف واحد بل لابد من ان نتبادل مع الاخرين مشاعرهم ، وأفكارهم . ويكون التواصل لا الاتصال . وتكون اللغة هي الاداة التي تحدث ذلك وتؤذيه ."1

واذا نظرنا الى وسائل الاعلام. فتخيل انها تستخدم اللغة في اتجاه واحد ، هو البث والارسال ، مع انها في الحقيقة لا تبث الا ما كانت استقبلته.

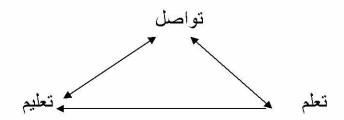
 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نفس المرجع السابق ص 89

حتى المفكر فهو لا يرقى الى ان يكون كذلك . حتى يقف على قدر كبير من التواصل مع المفكرين والعلماء . بل حتى يكون كلك مع المجتمع كله . بالاظافة الى الحوار الداخلي . الذي يستكن في اعماقنا . فنحن طرف من حيث انه حوار بيننا وبين غيرنا . وا كان في داخلنا . ونحن أطرافه كلها لانه كان في داخلنا . ولما كانت اللغة مطواعا للخفاء والتجلي ,دل ذلك على قدرتها على اعادة بناء المواقف في أنفسنا .

وحين يلجأ الانسان الى اجراء حوار داخل نفسه . يكون قد أقام جسور التواصل في ذاته . باعتبار ذلك صور من صور التواصل في أرض الواقع .

من سمات التواصل اذن. أنه متعدد الجهات متكرر الحدوث. واهذا التكرار ما ينبئ عن حقيقة التواصل. فان أحدنا ليقرأ القصيدة عدة مرات. وكلما فرغ من قراءتها شعر انها أحدثت في نفسه أمرا. فهو لا يقرأها من أجل ان يقف على متعة. لم يهيأ له ان يق عليها من قبل وان يقع على معنى لم يكنقد انتهى اليه نظره وتفكيره في مرات سابقة.

وللتواصل نتائج هي الهدف الاساسي منه . واهم هذه النتائج انه يكسر الحواجز مهما تكن . وأظهرت تجليات هذا التقريب في التعليم والتعلم . وكلمة التواصل تجمع هاتين العمليتين كما هو موضح في الشكل التالي :

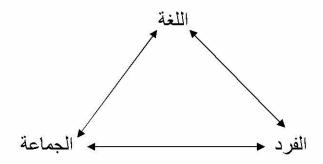


والمقصود بان التواصل يجمعهما أن عليتي التعليم والتعلم انما يتحقق وجودهما ، في حال التواصل فقط. فاذا حدث التعليم. ولم يكن ثمة استجابة ـ والاستجابة صورة تواصلية ـ لم يحدث التعلم. ويترتب على هذا الفهم. ان يكون المعلم أكثر من مرسل. وان يكون المتعلم أكثر من مستقبل. فكل منهما مرسل مستقبل فالمعلم يرسل المادة التعليمية ، بمقدار معرفته بالمتعلمين. اي بمقدار ما استقبله من معلومات عن مستوياتهم العقلية. وقدراتهم في الاستجابة والقدرة على التركيز.

والطلاب يتقبلون المادة التعليمية . واسلوب المعلم . بما يظهر منهم من التفاعل مع هذه المادة ، وذلك الاسلوب . والتفاعل صورة من صور التواصل . صورة تسمح بأمور كثيرة للتعلم . له بان يكون أهلا للتعامل الايجابي مع هذه المادة . فيفهمها ويستوعبها . ويترجم الى السلوك كل معلومة تتقبل ذلك . وتسمح له بعد ذلك كله ، ان يكون مهيأ ليبني على هذه

المادة معلومات أخرى . فلا تكون معلومات تراكمية يتجمع بعضها فوق بعض . بل تتحول الى معلومات بنائية . يرفد بعضها بعضا . حتى تكون بناء متكاملا . واذا كان شأن المتعلم مع مادة التعلم على هذا النحو . أصبح مؤهلا للابداع والابتكار أكر من غيره .

واذا نظرنا في حقيقة العلافة بين الفرد والمجتمع واللغة . وجدناها كالمثلث الذي تكون اللغة رأسه . والفرد والمجتمع قاعدته . ويظهر التكامل في التواصل بين الفرد والجماعة اذا عرفنا حقيقة العلاقة بين الفرد والمجتمع واللغة ، وجدناها كالمثلث الذي تكون اللغة رأسه . والفرد والمجتمع والفرد والمجتمع والفرد والمجتمع قاعدته . ويظهر التكامل في التواصل بين الفرد والجماعة اذا عرفنا حقيقة العلاقة بينهما وبين اللغة . وذلك كما هو موضح في الشكل التالي .



العلاقة بين اللغة والفرد والجماعة

فبين الفرد والجماعة علاقة ثنائية الاتجاه . وان كان تأثير لغة الفرد . أقوى من تأثيره

في لغة جماعته . لان التفكير الجمعي هو الذي يملي وجوده على الفرد على نحو أو آخر . باعتبار انتماء الفرد الى النظام اللغوي للجماعة . فلا وجود لفرد في الكون يختار لغته بنفسه . وانما هي لغة المجتمع .

- وبين الجماعة واللغة علاقة ثنائية الاتجاه كذلك . فلغة الجماعة تفرض نفسها عليها ، مهما ضعفت صلتها بتلك اللغة .

وقد ذهب سوسير الى ان النظام اللغوي ذوهيمنة على لغة كل فرد من أفراد الجماعة التي تنتمي الى ذلك النظام فقد جعل أداء الافراد . الذي سماه parole . منبثقا عن النظام اللغوي العام وسماه langan

ترسم الجماعة حدودا للاستعمالات اللغوية ذات البعد الاجتماعي .حدودا تتسع وتضيق ، باتساع مفهوم تلك الجماعة أو ضيقه ، لطبيعة العقد الاجتماعي الذي حدد علاقة الفرد بالمجتمع . ويختلف الافراد بعضهم عن بعض في هذه الاستعمالات بالمقدار الذي تحصلوه من فهمهم لطبيعة تلك العلاقة .

فلا يكون الافراد كلهم نسخة واحدة . بل يتفاوتون بحسب موقعهم من الفهم . وحظهم من التربية في قوام السلوك . بمقتضى العقد الاجتماعي للامة .

يمثل هذه الفئة مجموعات كثيرة في المجتمع . وهم يختلفون من بيئة الى أخرى . والقاسم المشترك بين أفراد هذه الفئة هو انهم توصيليون لا تواصليون . بمعنى الامر الذي يصدر من أحدهم . ليس له الا استجابة واحدة وهي أن ينفذ ، فهم يرسلون ولا يستقبلون .

ان الخطاب الاجتماعي الذي تسعى هذه الفئة الى جعله أداة التواصل في المجتمع. هو حاجة الفرد ذات الطابع النسبي المتغير بمحاولة جعلها أساسية في حياته.

يعد الانتماء في اي مجتمع من المجتمعات الانسانية. قديما وحديثا أمرا وثيق الصلة بالوجود والشخصية. وعلى أساس ذلك يتشكل الخطاب التواصلي الذي تنبق منه الاستعمالات اللغوية. وحتى تتضح العلاقة بين الانتماء والوجود. لابد أن ننظر ي حقيقة (الانا) الفردية. و(الانا) الجماعية. فبدون الاخيرة منهما تتحول (الانا) الفردية الى عبء على صاحبها.

وثمة ألفاظ كثيرة تجسد العلاقة التواصلية بين (الانا) المفردة والانا (الجماعية) حتى على المستوى النحوي ومن هنا كان اسم الجنس المفرد الخالي من التعريف ، دالا في اللغة على عموم جنسه وفئته ، فنقول (رجل) ويكون اللفظ دالا على عموم من يصلح ان يطلق عليه اللفظ وعموميته صورة من صور التواصل به لا يخرجه عن عمومه الاخصوصيته,

وعلى الرغم من ان التواصل يعمل على فتح أبواب التفاهم بين فئات المجتمع . او هكذا ينبغي ان يكون الحال . ان التواصل بين البئات المغلقة على نفسها ، يظل مطلبا بعيد المنال . ويعزز هذا أويقويه تحكم احدى هذه الفئات بوسائل الاعلام مثل هذا التحكم يساعدها على استنزاف الطاقة الكلامية . في بث رسالة الطرف الواحد .

وفي ضوء ذلك . لاينبغي أن ننظر الى البث والاستقبال باعتبار هما كل شيئ في توصيل الرسالة اللغوية . ولو كان الامر كذلك لما كان هناك مشكلة في عملية التواصل بين الفرد والفرد . او بين مجموعة وأخرى . وانه لمن تسطيح الامور أن نتصور الامر على هذا النحو . ان لكل واحدة من هاتين العمليتين منطلقات نفسية واجتماعية . فنحن نبث الرسالة أصلا من أجل أن نصل الى الاخرين . وليس المقصود من وصولنا اليهم أن نعرفهم بأفكانا فقط . بل من أجل أن يكون هذا التعريف سبيلا الى اقامة علاقات معينة بيننا وبينهم قد تكون هذه العلاقات ايجابية أو سلبية . ولكنها لن تكون بهذه الصورة أو تلك .

الا بسبب "1 العوامل النفسية والاجتماعية التي تؤطرها . ولذلك فانه من غير الصحيح أن نتجاوز هذه العوامل . والتركيز على بعدها اللغوي الخالص .

وهكذا فالتواصل هو حقيقة التفاعل الفكري واللغوي بين وجود الذات (أنا) ووجود الاخر (أنت وهو) وبين هذا وذاك والمجتمع (نحن وأنتم ...)

# المبحث الثالث: ميكانزمية التواصل اللغوي .

- أولا: الصوت اللغوي.
  - 1)تعريفه
  - -2) خصائصه

#### - ثانيا: استيعاب الرسالة (الشفرة اللغوية) من طرف المتلق

- 1) مرحلة السمع .
- 2) مرحلة المعالجة اللغوية.
- 3)- مرحلة المعالجة العصبية.
- 4)- مرحلة الادراك السمعي.
  - 5) ـ مرحلة التخزين .

#### ثالثا: مرحلة انتاج الكلام

- 1) مرحلة استجابة الذاكرة .
- 2) مرحلة انتاج الاصوات.
  - 3) مرحلة النطق.

#### المبحث الثالث: ميكانزمية التواصل اللغوى.

يشمل التواصل الانساني على كافة الوسائل المستخدمة في نقل المعلومات بين المرسل والمستقبل، ويمتاز الانسان بخصوصية جهازه اللغوي .نجد المجتمع البشري يعطي قيمة عالية للتواصل الفموي والذي يعتبر الطريقة الرئيسية في تفاعل أفراده .فهم يتكلمون مع بعضهم البعض لأغراض مختلفة منها تبادل المعلومات والمشاعر وغيرها .وللقيام بعملية التواصل فانه لابد من وجود مرسل ومستقبل والرسالة . فالمرسل يمتلك أفكار تحول الى رموز يمكن فهمها من قبل المستقبل ويظهر التواصل فقط عندما يحدث هنالك فهم مشترك للرسالة بين المرسل والمستقبل . فان ترميز الافكار الى اشارات ورموز يعتبر جزءا هاما في التواصل . ويستعمل التواصل اللغوي رموز صوتية ، ويحكم توحيد هذه الرموز قواعد اللغة ، وتشكل هذه الرموز والاشارات والقواعد اللغة التي لها معنى . وقد ترتبط بشيء التواصل باحداث وقعت في الماضي او ستقع في الحاضر او المستقبل او قد ترتبط بشيء او فعل او مفهوم او انفعال . فعندما ترمز الافكار يكون على المرسل اختيار الميكانزمية او الألية لتقديم الرسالة .فالتواصل اللغوي يختار الصوت المنطوق لنقل الرسالة الى المستقبل ، شرط أن يكون المستقبل قادرا على فهم المرسل ، ويكون له القدرة غلى تفسير رموز الرسالة واعطائها المعنى وتكوين فهم لها .

#### - أولا : الصوت اللغوي (الشفرة اللغوية)

#### 1)تعریف ه:

الصوت ظاهرة فيزيائية عامة الوجود في الطبيعة . أما الصوت اللغوي يتمثل في الاصوات التي تخرج من من الجهاز الصوتي البشري والتي يدركها السامع بأذنه " 1

#### والصوت اللغوي يمتاز بعدة سمات هي :

العلم المختص بدراسته	سمة الصوت
علم الاصوات الاكوستيكي (الفيزيائي) Acousticr or Phsical	فيزيانية بما انه صوت
Phonetics	
	in the second of the second of the second
علم الاصوات النطقي: Articulatory & Phsiological	فيزيولوجية لانه يصدر من الجهاز الصوتي البشري
Phonetics	
علم الاصوات السمعي Aoditory Phonetics" <sup>2</sup>	نفسانية صوتية لانه مدرك بكيفية خاصة . "

<sup>1</sup> دحسام البهنساوي " علم الاصوات " مكتبة الثقافة الدينية ، القاهرة ، ط1 2004 ص 10

-

<sup>2</sup> خولة بشير الابر أهيمي " مدخل الى اللسانيات " ص 10

#### 2) الخصائص الفيزيائية للأصوات اللغوية :

تنقسم هذه الخصائص إلى نوعين: الخصائص أو الصفات الفيزيائية المحضة والخصائص أو الصفات الفيزيائية المحضة والخصائص أو الصفات الفيزيائية النفسية، الصفات الأولى صفات موضوعية راجعة إلى طبيعة الظاهرة الصوتية نفسها أما الثانية فهي صفات ذاتية.

أ) الصفات الفيزيائية المحضة: إن الصوت من جنس الظواهر الاهتزازية ولهذه الحركة الاهتزازية مميزات تتوقف عليها طبيعة التموج وبالتالي طبيعة الصوت. ومن هذه الخصائص الكيفية التي تهتز بها. فإذا حدثت الحركة الاهتزازية في فترات متساوية كحركة النواس نقول ان الحركة دورية. وعندما تصور هذه الحركة بواسطة المهزاز ، فتظهر على شكل منحنى جبيي ، ولهذا أثر بالغ في تحديد الأصوات اللغوية ، فإذا حصل الاهتزاز في فترات متساوية ، يحدث تموجا منتظما متناسب الأجزاء ويسمى النغمات فبالنسبة للأصوات اللغوية . فان جميع ما يمدد ويردد لا يحتاج إلى جهد عضلي كبير بل يحدث بأعمال الحنجرة فقط وتشكيل يسير لهيئة التجاويف ، فهي أصوات دورية أي نغمات وتأتي حركة أو ذبذبته على صورتين هما :- حركة دورية ، وغير دورية .- حركة بسيطة وحركة مركبة . الذبذبة الصوتية : هي عبارة عن حركة الجسم في اتجاه ما حتى يبلغ نقطة ما . ثم رجوعه في اتجاه عكسي بحيث يجاوز النقطة التي كان فيها عند سكونه الى نقطة أخرى ولا يلبث أن يرتد منها حتى يبلغ نقطة البداية . وهذه الحركة عبارة عن ذرات الجسم الذي يحدث الصوت ، وحركات ذرات الهواء الذي ينتقل الصوت خلاله .

اتجاه الصوت

ب \_\_\_\_\_ا نقطة البداية .

ارتداد الصوت

ج \_\_\_\_\_ د تجاوز البداية \_\_\_\_\_ه ثم الرجوع الى نقطة البداية \_\_\_\_\_ و "1

يبدأ الصوت بنقطة البداية ثم يصل الى ب ثم يرتد الصوت من النقطة  $\tau$  متجاوزا النقطة د البداية ، ويصل الى النقطة و ثم يرتد مرة ثانية عائدا الى النقطة  $\tau$ 

<sup>1</sup>ينظر دحسام البهنساوي "علم الاصوات "ص 22

 $<sup>^{2}</sup>$ نفس المرجع السابق ص  $^{2}$ 

- الموجة الصوتية : هي عبارة عن مجموعة من الذبذبات الصوتية المتعاقبة ، التي تكون بدور ها مجموعة متتالية من الموجات .

- اتساع الموجة: وهي عبارة عن المسافة التي يمكن أن تصل اليها الذبذبة بين نقطة بدايتها ونقطة نهايتها ويتوقف مدى اتساع الموجة بصفة رئيسية على مقدار القوة التي حملت مصدر الصوت عى التذبذب، فيزيد اتساعها كلما زادت القوة والعكس صحيح.
  - علو الصوت: اذا زاد انساع الموجة التي يحملها الصوت الى الاذن يوصف الصوت حينئذ بزيادة علوه، أما اذا قل انساع الموجة التي يحملها الصوت، فانه يوصف بقلة علو الموجة وهو أمر سيكولوجي وجداني، يتعلق بتأثير حالة قوة الذبذبة على أذن السامع.
  - تردد الصوت: هو عبارة عن عدد الذبذبات التي ينتجها مصدر الصوت في الثانية. هو إذن سرعة الاهتزاز وكل صوت لغوي له تردد خاص به."<sup>1</sup>
    - ـ سعة الاهتزاز: تقاس بالمسافة التي توجد بين الوضع الأول للجسم في حالة السكون وأقصى موقع يصل إليه أثناء الاهتزاز."<sup>2</sup>
    - "الشدة: هي مقدار الطاقة الصوتية التي تنفد في الوحدة الزمنية المعينة ، وتتأثر شدة الصوت بسعته فكلما از دادت سعة الاهتزاز از دادت الشدة . كما أن للأذن أثر عليها .
  - ولا تستطيع الأذن أن تدرك الأصوات التي تقل عن 20هرتزاث وهذا هو الإدراك السمعي ولا يمكن أن تدركها أو تصاب بالصم عندما تفوق الدرجة 20000 هرتزث إذ يشكل هذا الرقم عتبة الألم التي لا تستطيع الأذن بعدها أن تسمع شيئا فتصير صماء.
- الأصوات البسيطة و الأصوات المركبة: لا توجد في واقع الأمر أصوات بسيطة من الأصوات اللغوية ،مثلما هو الحال بالنسبة لصوت القضبان الرنانة التي لها تردد واحد فقط أما الأصوات المركبة فتتألف من عدد معين من الدورات المتناسبة إذا كانت دورية وغير المتناسبة و كل صوت يشتمل على تردد أساسي ثم ترددات أخرى تزداد سرعتها على سلم تناسبي . "3

<sup>2</sup> ينظر خولة بشير الابراهيمي "مدخل الى اللسانيات " ص46

<sup>1</sup> ينظر دحسام البهنساوي "علم الاصوات "ص 12

<sup>3</sup>د سمير شريف استيتية " اللسانيات ، المجال ، الوظيفة ، المنهج " عالم الكتب الحديث للنشر ،الاردن ط1، 2003م ص 34

الموجة البسيطة: هي التي تولد عن مصدر منتظم الذبذبة.

الموجة المركبة: وهي الموجة التي تولد عن مصدر ذي موجات ذات ترددات مختلفة وضع بعضها فوق بعض لتنتج أشكالا نموذجية. سواء أكانت أقل تركيبا أم أكثر تركيبا فالأصوات مكونة من نغمة أساسية ونغمات جزئية توافقية ."1

- ب) الصفات الفيزيائية النفسية : إن هذه الصفات صفات ذاتية موقوفة على الصفات الفيزيائية المحضة التي تكفيها عملية الإدراك الحسى والنفسي .
- 1) درجة الصوت أو طبقته: تتمثل في الانطباع السمعي الذي تشعر به الأذن عندما تدرك التردد وهي موقوفة على سرعة الاهتزاز ، كلما ارتفع التردد كان الصوت حادا أي تكون طبقته عالية ، وكلما تناقص كان الصوت ثقيلا أي طبقته منخفضة . يمكن إذن أن نقول إن درجة الصوت هي التردد المدرك .
- 2) الجرس: الجرس هو الصفة الجوهرية الذاتية التي يمتاز بها الصوت عن صوت آخر عند الإدراك فلكل حركة جرس خاص بها عماده مجموعة من التواقات المعينة تطغى بشدتها على غيرها فتسمع وحدها.
- 3) الشدة الصوتية المدركة: إن الإحساس بشدة الصوت بساوي لوغاريتم الطاقة الصوتية وتقاس بالديسيبال.
- 4) ظاهرة الصدى أو الرئين: هو جعل جسم ما يتحرك عن طريق ذبذبات جسم آخر  $^{2}$  والجسم المتأثر يقال انه يرن . اما الوحدة المتدبدبة تسمى الجسم الرنان .  $^{2}$

يقصد بالصدى ذلك الصوت الذي يسمع في الأوعية الفارغة كما يقول ابن جني:" ذلك ان الصوت إذا حدث بالقرب من جسم مجوف أثار فيه صدى ، فكل اهتزاز يحدث في مكان ما قادر على تحريك جميع الأجسام القابلة للاهتزاز في ذلك المكان فيحدث فيها اهتزاز . فاذا حصل هذا فان مجموع الاهتزازات المثارة تسمع صوتا واحدا أضخم وأقوى من الصوت المثير لها شريطة أن يكون ترددها الذاتي مناسبا لتردد الصوت الطارئ .وتسمى هذه الأجسام الرنانات مثل طبول المعازف مثلا "3

إما بالنسبة للجهاز الصوتي فان تجاويف الفم والأنف والحلق والتجويف الخاص بمد الشفتين تلعب دور الرنانات اذ أنها تكيف الصوت الحنجري (النغمة الأساسية) وتقوي بعض التوافقيات في الصوت اللغوي ثم إن ظاهرة الصدى تتأثر بحجم وشكل الجسم الرنان.

<sup>1</sup> ينظر دحسام البهنساوي "علم الاصوات "ص 13 أ

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص 20

<sup>3</sup> ينظر خولة بشير الابراهيمي " مدخل الى اللسانيات " ص48

فكلما كان ضخما كلما انخفضت سرعة اهتزازه والعكس صحيح يعني كلما كان صغيرا ارتفع تردده في حين أن ذاك التردد يرتفع إذا كانت فتحة الرنان كبيرة وتنقص في حالة صغر الفتحة "1

ولكل لهذه الخصائص أهمية بالغة في الدراسة الصوتية فبمعرفتنا لهيئات الحلق والفم وغيرها من الأعضاء ولمعرفتنا في نفس الوقت للصفات الفيزيائية التي تختص بها الأصوات . وربطنا هذه بتلك نستطيع أن نحدد هوية كل حرف ونشخصه تشخيصا فيزيائيا فيزيولوجيا .

## ثانيا: استيعاب الرسالة (الشفرة اللغوية) من طرف المتلقى.

## 1) مرحلة السمع:

من خلال السمع يستطيع الطفل أن يتصل بالعالم الخارجي ، و الكلام عنده هو الوسيلة الاساسية لعملية النضوج . فكلام الآخرين في البداية يجدب انتباه الطفل ثم يساعده على الربط بين الاصوات والمعلومات وذلك على عكس الطفل الاصم الذي لا يمكنه المشاركة في هذه العملية ومن هنا فان السمع يعتبر امر احيويا واساسيا في كل مظهر من مظاهر التواصل، وتتم هذه العملية عند الطفل وفق المراحل التالية :

## أولا :جهاز السمع :

أ) مكونات جهاز السمع:

- → الاذن الخارجية Oreille externe: وتتضمن مايسمى بالصيوان وهو الجزء الخارجي الغضروفي من الاذن وكذلك القناة السمعية الخارجية و التي تنتهي عند طبلة الاذن هذا الجزء يساعد المستمع في تحديد مصدر الصوت وفي تجميع الموجات الصوتية . وتركيزها داخل القناة السمعية الخارجية".
  - " ليس لها من عمل سوى التقاط الاصوات ودور ها آلي بحث "3
- → الاذن الوسطى Oreille moyenne: متكونة أساسا من ثلاث عظيمات من الداخل الى الخارج كالتالي: مطرقة وسندان وركاب تتواجد هذه العظيمات في العظم الصدغي وهي متصلة بالبلعوم بواسطة بواسطة قناة اوستاكيوس و هي عبارة عن فراغ صغير مضغوط مليء بالهواء يتصل تجويف الاذن الوسطى بالبلعوم الانفي

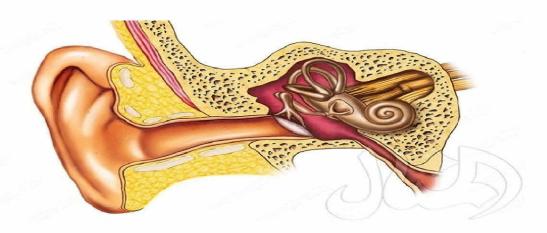
أينظر دحسام البهنساوي "علم الاصوات "ص 21

<sup>2</sup> محمد حولة " الارطوقونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشرالجزائر الطبعة الثانية 2008م ص46 قديدييه بورو " اضطرابات اللغة " ترجمة انطوان . الهاشم ، منشورات عريدات ، بيروت ، لبنان دط 1998ص33

عن طريق قناة أستاكيوس " 1، وتعمل الاذن على" تحويل الموجات الصوتية الى طاقة ميكانيكية وإيصالها الى الاذن الداخلية "2.

"تلعب دورا شبيها بدور موصل آلى بسيط يتألف من مجموعة من التجاويف الهوائية وبواسطتها تنتقل الاصوات من وسط هوائي الى وسط سائل في الاذن الداخلية وهو يعمل اما بواسطة ضغط المتاهة العظمية ، أكثر من 1600 هيرتز واما بواسطة القصور الذاتي ، أقل من 800هيرتز "<sup>3</sup>

- 🚣 الاذن الداخلية Oreille interne: توجد بداخل الجزء من عظمة الصدغ المسمى بالعظمة الصخرية وتعتبر الاذن الداخلية من اعقد الجهاز السمعي" وهناك ثلاثة أقسام رئيسية هي
- ♦ "دهليز الاذن :يقع هذا الدهليز في مركز المتاهة وهو صلة الوصل مابين قوقعة الاذن والقنوات النصف الهلالية (دائرية).
- ♦ القوقعة :وهي حلزونية الشكل ممتلئة بسائل ، وتوجد قناة غشائية مثبثة في التجويف الداخلي وتحتوي القناة الغشائية على خلايا السمع الشعرية والمثبثة على الغشاء القاعدي وتجتمع هذه الخلايا لتكون العصب السمعي والذي يقوم بنقل الاحساس بالسمع الى المراكز العليا بالمخ .
- ♦ القنوات النصف هلالية: هي عبارة عن ثلاث عقد ذات تركيب عظمي تقع داخل الاذن ، وتؤلف عضو التوازن وتتصل هذه العقد الثلاث بكل من القوقعة ودهليز الاذن "5



<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت" ص 46

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>ديدييه بورو " اضطرابات اللغة " " ص17 3ديدييه بورو " اضطرابات اللغة "35

<sup>4</sup> محمد حولة "الارطوفونيا" ص46

<sup>5</sup> ديدييه بورو " اضطرابات اللغة "ص 20

### ثانيا:ميكانيزمية السمع:

"يتم الاحساس السمعي عندما ينتقل الصوت على شكل دوائر ، او أمواج ميكانيكية تنتقل في الفضاء . ونتيجة الضغط والتخلخل ، تتحرك هذه الأمواج حيث يقوم صيوان الأذن بتجميع أكبر قدر من هذه الامواج وتمرير ها" 1 فتبدأ عملية السمع مع "الأذن الخار جية والتي تعمل على تجميع الموجات الصوتية وتوجيهها نحو طبلة الاذن ، والتي تهتز بما يناسب شدة هذه الموجات وتتحول هذه الاهتزازات الى طاقة ميكانيكية تحرك بدورها العظيمات الثلاث الى الامام والخلف وتتحول هذه الطاقة الى طاقة هيدرولية ، في سائل القوقعة في الاذن الداخلية والتي تنشط الخلايا الشعرية الحسية في القوقعة وتحول الطاقة الهيدر ولية الى نبضات عصبية كهربائية. تنقل النبضات العصبية الى نوية القوقعة في جذع الدماغ من خلال ألياف العصب القحفي الثامن ."2

## 2) مرحلة معالجة الرسالة اللغوية:

## أولا: مرحلة المعالجة العصبية:

الجهاز الاساسي في هذه المرحلة هو الجهاز العصبي ، وعملية المعالجة اللغوية وانتاج الكلام من أكثر العمليات تعقيدا فهي تحدث نتيجة عمل متكامل للجهاز العصبي حيث تتضامن مجموعة كبيرة من المناطق المخية ، والخلايا العصبية في عملية المعالجة اللغوية وانتاج الكلام . وينقسم الجهاز العصبي الى قسمين :

❖ - الجهاز العصبي المركزي Central Nervous System: يتكون من الدماغ والحبل الشوكي وهما أهم أجزاء الجهاز العصبي في تفسير العمليات اللغوية.

أولا: الحيل الشوكي The Spinal Cord : هو عبارة عن سلسلة من الاعصاب المترابطة على شكل حزم تمتد من أسفل الدماغ الى داخل العمود الفقري حتى أسفل الجذع . ويؤذي الحبل الشوكي وظيفتين هما : ـ نقل المعلومات بين الجسم والدماغ .

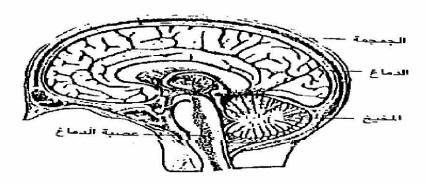
ـ الاستجابة المباشرة لبعض المعلومات الحسية ،دون تدخل الدماغ ."<sup>3</sup>

#### ثانيا: الدماغ The Brain:

تعريفه: الدماغ هو كتلة رخوة ، رمادية اللون من الخارج بيضاء من الداخل يقرب وزنها في الانسان العادي من ثلاثة باوندات ، محمية داخل الجمجمة بعدة طبقات متتالية عظيمة صلبة وليفية ثم لينة هلامية (شكل 1).

<sup>101</sup>م " د عدنان يوسف العتوم " علم النفس المعرفي " ص $^2$  د حدنام البهنساوي " علم الاصوات " 24

أً د عدنان يوسف العتوم " علم النفس المعرفي النظرية و التطبيق " دار الميسرة للنشر والتوزيع ، عمان ، الاردن 2004ص46



ـ الشكل 1ـ

تطوره: تقيد بعض الدراسات الفيسيولوجية المتخصصة بان الدماغ الانساني يتطور مبدئيا لدى الفرد خلال الثلاثة شهور الاخيرة من الحمل ثم تكتمل مناطقه الادراكية العامة في السنتين الاولى من طفولته ويبدأ الدماغ البشري بانبوب عصبي Neural tube يتشكل لدى الجنين ي وقت مبكر من الحمل ومع نمو الجنين داخل الرحم ، يمتد الانبوب العصبي أثاء ذلك الى أسفل وأعلى مع تركيز واضح في نهايته فيما يعرف بشقي الدماغ الايمن والايسر اللذين يستمران في التكاثر الخلوي العصبي حتى الولادة ومع ذلك فان الكثير من الخلايا اليافعة (غير الناضجة) داخل المناطق الدماغية ، تتشكل مع الطفل بعد ولادته . تمارس هذه الخلايا خلال نموها وتحولها الى اخرى ناضجة . "1

وتبادر الخلايا العصبية بالهجرة من مواطنها في الانبوب العصبي ، لاختيار الوظائف العصبية العصبية العملية الهجرة من مواطنها في الانبوب العصبي ، لاختيار الوظائف العصبية العملية التي تلائم تركيبتها الكيميوحيوية . وتبدأ هذه الخلايا حال استقرارها في مناطقها الجديدة بالتكاثر مرة أخرى مشكلة تجمعات خلوية جديدة . وعندما يتم الامر للخلايا الدماغية الاستقرار العصبي في المنطقة التي اختارتها ، ترسل كل خلية أكسوناأي محور عصبي (Axon) للاتصال مع الخلايا الاخرى . فاذا تم هذا الاتصال يخبر الاكسون خلية للمبادرة بتطوير شعيراتها الهيولية Dendrites لبدء العمل العصبي واستقبال الرسائل التي تردها من الخلايا الاخرى .

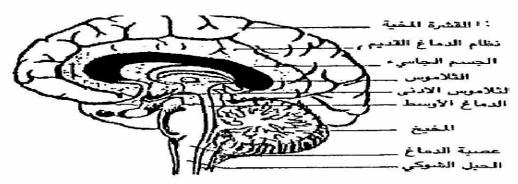
وعلى العموم تستنبت الاكسونات العديد من الشعيرات في أطرافها للعمل على اللاتصال بأكبر عدد ممكن مع الخلايا الاخرى . ان هذه الاتصالات الجديدة بين الخلايا تتعرض مهما يكن لكثير من التعديل بالحدف والاضافة نتيجة عوامل مثل النضج واز دياد الخبرة حتى سن البلوغ تقريبا . أي عندما يصل الفرد لعمر 18سنة . حيث تتحد نهائيا الممرات (الاتصالات) العصبية الممكنة بين الخلايا الدماغية . ويتضح هذا التطور في النضج العصبي للخلايا بالنماذج المسجلة لنبضاتها الكيموكهربية عبر السنين المتتابعة لعمر الفرد , ويوضح الاشكال

<sup>1</sup> محمد زيان حمدان " الدماغ و الادراك و الذكاء والتعلم " دار التربية الحديثة، الاردن ،دط، 1986م ص 45

التالية تفرع الاكسونات خلال مدة زمنية من النمو الفردي ، ثم تطور موجات ألفا العصبية عبر خمس مراحل من العمر .

#### ووظائفه:

يشبه الدماغ من الخارج حبة المانغا الكبيرة ، ولكنه يتكون تشريحيا من عدة أجزاء رئيسية تبدو مع وظائفها كالتالي:"1



شكل ٤: الدماغ مع أجزائه الرئيسية.

القشرة المخية: هي الطبقة الرمادية الخارجية للدماغ التي يبلغ سمكها حوالي 3ملم وترتكز فيها كافة المناطق الادراكية. فهي بهذا المادة الشغالة الرئيسية للادراك والذكاء والتعلم وتتكون هذه القشرة كما هو معروف حتى الان من مئات الالاف من الاعمدة الرفيعة للخلايا العصبية.

وبينما يحتوي كل عمود على آلاف من الخلايا الهرمية ويختص في نفس الوقت بوظيفة عصبية قد تختلف عن غيره من الاعمدة المجاورة ، الا انه يتصل مع الاعمدة الخلوية الاخرى بشبكة معقدة من الالياف العصبية . "2



شكل٧: صورة للقشرة المخية موضحا عليها المناطق

 $<sup>^{1}</sup>$  نفس المرجع السابق ص 45 $^{1}$ 

<sup>2</sup> ينظر نفس المرجع السابق ص 46

والجدير بالذكر هنا ان كل عمود عصبي كما يوضح الشكل السابق يتكون من نوعين من الخلايا: كبيرة رئيسية وظيفتها استقبال ونقل الرسائل الادراكية. ثم صغيرة نسبيا

- تتخلخل الخلايا الرئيسية واهم وظائفها منع الرسائل الادراكية من الانتقال للاعمدة الاخرى التي لايعنيها الامر فكل عمود في القشرة المخية اذن يقوم بواسطة خلاياه المستجيبة والمانعة بمعالجة المعلومات التي تصله "1"

ولكن الفرق الذي يميز تركيبة هذه القشرة هو نوع المعلومات التي تختص مناطقها المتنوعة باستقبالها ومعالجتها ثم بالجهات الدماغية والجسمية المعنية بنتائج هذه المعلومات .

ومن أمثلة مناطق المعلومات التي تسود القشرة المخية نوعان: رئيسية وفرعية. تتكون الرئيسية

. الخلايا الرئيسية: تتكون من اثنتي يمنى تختص بالتصور والمرئيات عموما ، ثم اليسرى بالرمزيات ثم اليسرى بالرمزيات كالقراءة والكتابة والحساب والعمليات التحليلية .

تتصل المنطقتان كما يبدو في الشكل بجسر من الالياف العصبية يطلق عليها الجسم الجاسئ الجسم الجاسئ :حيث تدرك الواحدة منهما بهذا ماجري آنيا لدى الاخرى . وما يتوقع بالتالي من اثارات وردود كيموكهربية منها .

- الخلايا الفرعية: بقسميها الايمن والايسر فهي كما يلي:

المنطقة البصرية الرئيسية: وتتوضح في مؤخرة الدماغ ومهمتها ادراك المرئيات بوجه عام.

- المنطقة السمعية الرئيسية: وتقع في التلفيف المحاذي لشق سيلفياس بالفص الصدغي ومهمتها ادراك الاصوات والالفاظ المسموعة. : اي الجزء الخلفي للفص الصدغي امام منطقة فرينك وتقوم باستقبال الاصوات القادمة عبر العصب السمعي الثامن وهي المنطقة المسؤولة عن تسجيل الاصوات بكل صفاتها (التردد، الشدة، التركيب)
- المنطقة الفكرية النفسية: تقع في مقدمة الدماغ بالفص الجبهي أو الامامي ، ومهمتها الرئيسية ، ادر اك الدوافع و المعاني المرافقة للرسائل العصبية الواردة للمناطق الدماغية الاخرى .

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق 46

المنطقة الكلمة الملفوظة والمكتوبة . تقع في التلفيف العلوي لمنطقة الشم ، بين نهاية المنطقة الحركية من الاسفل والمنطقة الفكرية /النفسية مهمتها لغوبة ."1

- الدماغ الخلفي Hindbrain: يتكون من البنى التركيبية لجدع الدماغ ، مثل النخاع المستطيل Medull والقنطرة Pons و المخيخ Cerebellun
- الدماغ الاوسط Midbraim : ويتكون من مراكز التنشيط الشبكي ، ويصل ما بين الدماغ الامامي والخلفي .
- الدماغ الامامي Forebrain: فهو الجزء الاكبر من الدماغ وينقسم المخ الى نصفي كرة متماثلين تقريبا متسايين موصولة من خلال ألياف كثيرة تسمى الالياف العصبية Corpus متماثلين تقريبا متسايين موصولة من خلال ألياف كثيرة تسمى الالياف العصبية و Callosuam وتنقسم كل نصف كرة مخية الى اربعة فصوص رئيسية هي : الفص الامامي (الجبهي) Frontal lobe، والفص العلوي Parietal Lobe ، والفص الجانبي Temporal Lobe والفص الخلفي Occipital Lobe ان كل نصف كرة مخية وكل فص فيها له وظائف خاصة ."3

ولتحديد وظائف نصفي الدماغ ، اجريت دراسات عديدة مثل wernik/broca ولتحديد وظائف كل نصف والتي يمكن تلخيصها بالوظائف الواردة في الجدول التالي:

المخ الايسر	المخ الايمن
ادراك وفهم المثيرات اللغوية والبصرية والمكانية والفراغية	مهارات اللغة المنطوقة والمكتوبة
والمكانية والفراغية	
معالجة معلومات الاطراف اليسرى من	معالجة معلومات الاطراف اليمنى من
الجسم	الجسم
تجهيز ومعالجة المعلومات بالطريقة الكلية	تجهيز ومعالجة المعلومات بالطريقة
	تجهيز ومعالجة المعلومات بالطريقة التحليلية التعاقبية

ولقد كشفت الدراسات ان الغالبية العظمى تتمركز معظم مراكز اللغة لديهم في الفص الايسر واما النسبة المتبقية ، فتوجد مراكز اللغة لديهم في الفص الايمن ويقوم هذا الفص بدور مهم في معالجة المعلومات اللغوية فاصابة هذا الجزء تؤدي الى صعوبات في فهم اللغة و توجد مراكز اللغة في الفص الايسر من الدماغ وتتصل مع بعضها البعض بخلايا عصبية متخصصة (الشكل 1)"4

ابراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة اص103

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 51

<sup>3</sup>نفس المرجع ص 104

<sup>4</sup> د عدنان يوسف العتوم " علم النفس المعرفي النظرية و التطبيق" ص55

#### THE BRAIN AS CONTROLLER

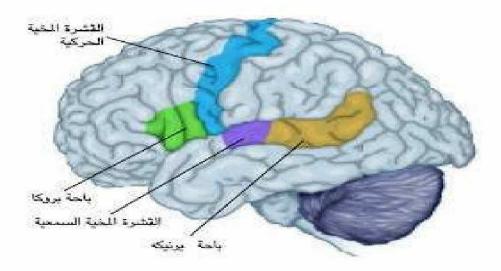


ـ الشكل 1ـ

لدى معظم الناس فان كل من الفهم وانتاج اللغة يحدث في نصف الكرة الايسر وهناك منطقتين هامتان في النصف الكرة الايسر يلعبان دورا في فهم وانتاج اللغة وهما :

- منطقة بروكا Broca area: تنسب هذه المنطقة الى مكتشفها عالم الاعصاب بول بروكا poul broca وهي المسؤولة عن تفسير عملية الكلام حركيا بمعنى هي المسؤولة عن تشكيل وبناء الكلمات والجمل وعن استخدام عمليات الجمع وشكل الافعال واختيار الكلمات الوظيفية كحروف الجر والعطف ، كما نجد هذه المنطقة قريبة من المنطقة المسؤولة عن التحكم بعضلات الوجه والفك واللسان والحنجرة .

ـ منطقة فرينك Wernick area: تنسب الى مكتشفها عالم الجراحة كارل فيرنك carl المختلفة فرينك wernike وتقع هذه المنطقة بالقرب من منطقة السمع الرئيسية في الجزء الخلفي للفص الصدغي فتقوم باستقبال المدخلات السمعية ، وهي المنطقة المسؤولة عن فهم وتفسير الكلام فهي تقوم باعداد المعاني وتفسير المفردات ، هذا وترتبط منطقة بروكا ومنطقة فرينك بحزمة من الالياف العصبية تعرف بحزمة الالياف المقوسة ."1



1 ينظر كرستين تمبل " المخ البشري مدخل الى دراسة السيكولوجيا والسلوك " ترجمة د. عاطف أحمد عالم المعرفة الكويت 2002 88

"- التلقيقة الزاوية: تقع هذه المنطقة في أسفل الفص الجداري خلف منطقة فرينك وأمام مناطق الاستقبال البصري ، وهي المسؤولة عن تحويل المثير البصري الى شكل سمعي ، فهي تسهل وظيفة القراءة البصرية وكل ما يحتاج الى الربط بين المثيرات البصرية ومناطق الكلام ، كما تلعب هذه المنطقة دورا هاما في التوصيل بين الشكل المحكي من اللغة وصورتها المدركة ، وتسمية الاشياء واستيعاب الشكل المكتوب .

1...

الجهاز العصبي المحيطي أو الطرقي Peripheral Nervous System: يتكون من الاعصاب القحفية ، والاعصاب الشوكية وتقوم هذه الاعصاب بعمليتين أساسيتين هما :

- نقل المعلومات الحسية من أعضاء الجسم الى الدماغ ليقوم الدماغ ماتشعر به هذه الاعضاء ."<sup>2</sup>
- نقل المعلومات الحركية من الدماغ الى أعضاء الجسم ومن ثم تستجيب الاعضاء لها" ميكاتزمية المعالجة العصبية:

"تنطلق طرق السمع العصبية من الاذن الداخلية الى القشرة الدماغية ، عبر عدة خلايا عصبية احداها ، احداها اطارية (طرفية )والاخرى مركزية .

ويشكل مجموع الاجسام الخلوية للخلايا العصبية الاطارية عقدة كورتي, يلتحم العصب الحلزوني مسافة طويلة بالعصب الدهليزي، قبل أن يدخل الى الجدع الدماغي على مستوى الاخدود البصلي النتوئي ويصل منفردا الى النوى الحلزونية الظهرية والبطنية.

ومن هذه النوى تنطلق المسالك الحلزونية الوسطى وتتخد طريقا مشابهة ومقابلة. وتصعد في شريط رايل ، الجانبي حتى الجسم الضفدعي الداخلي . وتتبادل اتجاهاتها في المهاد ، وتوصل الخلية العصبية الثالثة وسط الشعبات السمعية هذه الخلية الى المساحة السمعية القشرية الممثلة بمساحة برودمان 41و52 أو منطقة هشل في التلافيف الصدغية تحت فرجة سيافيوس . والى جانبها (مساحة 1)توجد مساحة (2)(منطقة برودمان42)، ومساحة 3(منطقة 22) كما تنقل خلايا القوقعة هذه النبضات العصبية . وتنقل النبضات السمعية من القشرة السمعية الاولية والثانوية الى المنطقة ويرنك المرتبطة باللغة والتي تحلل فيها الاشارات السمعية الى رسائل لغوية ذات معنى "4

يتعر عس المربع السبي وي المعاصر" لبنان ، دار النهضة العريبة للطباعة والنشر ، دت ، دط ص71 علم النفس المعاصر البنان ، دار النهضة العريبة للطباعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية الطباعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية للطباعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية للطباعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية العربية النهضة العربية العربية النهضة العربية العربية النشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النهضة العربية النساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النساعة والنساعة والنشر ، دت ، دط ص71 النساعة والنساعة والنسا

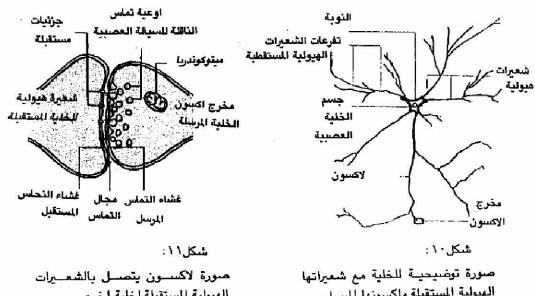
<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>ينظر نفس المرجع السابق 89

ديدييه بورو" اضطرابات اللغة" ص34

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>ينظر د عصام حمدي الصدفي "الاعاقة السمعية " دار اليازوري العلمية لنشر والتوزيع عمان الاردن دط 2007 ص 90

آلية التواصل اللغوى الفصل الأول:

### والرسم التالي يوضح آلية عمل المشبك العصبي:



الهيولية المستقبلة لخلية اخرى.

الهيولية المستقبلة واكسونها المرسل.

## ثانيا :مرحلة الادراك السمعي Auditory Percepion

هو تفسير المعلومات القادمة من حاسة السمع الى الدماغ الانساني . والفهم هنا ينطوي على التفسير والنرميز والتحليل والتخزين.

"تعالج المعلومات المنقولة الى الدماغ الاوسط وتنتقل الى الدماغ الامامي ، ترسل هذه المعلومات على شكل نبضات ، عن طريق خلايا عصبية متخصصة الى منطقة فرينك حيث يتم تفسير وفهم الكلام المسموع وعندما يرتبط الكلام المسموع بتصور معين فان رسالة عصبية ترسل الى منطقة التلفيفة الزاوية ، حيث يتم تحويل التصور الى مثير بصرى يمكن ادراكها في المنطقة البصرية "<sup>1</sup> ولان الصوت يتحرك على شكل دوائر صوتية ، فان أفضل ادراك للاصوات يحدث عندما يكون مصدر الصوت من الاطراف وليس من الجوانب او من الاعلى او الاسفل . وذلك لان المثير الصوتى ، وخصوصا العالى الشدة ، عندما يدخل أذنا قبل الاخرى . فان الاذن التي تصلها المعلومات اولا تعمل كمنبه للدماغ بوصول مثير سمعي قادم في طريقه الى الدماغ من الاذن الاخرى ، ولولا بفاصل جزء من الثانية مما يساعد الدماغ على ادراك المعلومة من الاذن الاخرى أو توجيه انتباه الدماغ ليس مستقلا عن بعضهما البعض لا بل فقدان احدى الاذنين قد

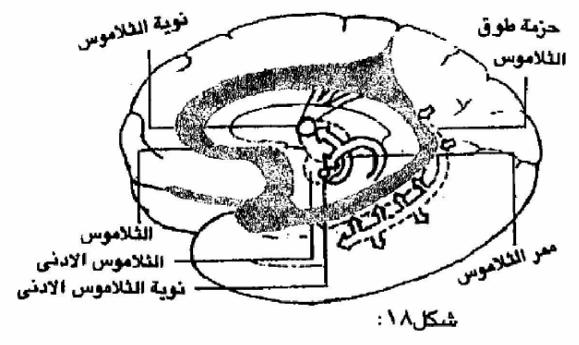
<sup>1</sup>براهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة" ص104

يعطل الادراك السمعي بدرجة أعلى من التعطيل الذي يسببه فقدان عين واحدة للادراك البصري ."1

## مرحلة التخزين في الذاكرة:

تعريف الذاكرة البشرية: هي الدراسة العلمية لعمليات استقبال المعلومات، وترميزها وخزنها واستعادتها وقت الحاجة وهي نظام معالجة المعلومات فيجب ان تتضمن ثلاث مراحل هي: الترميز، التخزين، الاسترجاع ;

- هي القدرة على التمثيل الانتقائي للمعلومات التي تميز بشكل فريد خبرة معينة ، والاحتفاظ بتلك المعلومات بطريقة منظمة في بنية الذاكرة الحالية . واعادة انتاج بعض أو كل هذه المعلومات في زمن معين بالمستقبل ، وذلك تحت ظروف او شروط محددة .



صورة لدائرة بابي \_ موطن الذاكرة

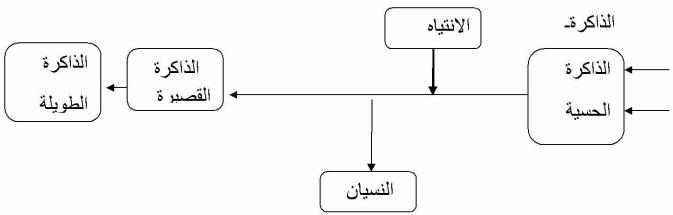
مرحلة الترميز: ان المثيرات غير المرمزة لاتشكل جزءا من خبراتنا ولانستطيع معالجتها. ثم ان البيئة تضم الكثير من الحوادث والمثيرات المتنوعة التي لا نستطيع ترميزها جميعا

<sup>113</sup> عدنان العتوم ص

بسبب افتقارنا الى الاجهزة الحسية اللازمة لاستقبال بعضها مثل الموجات الضوئية أو بعض الترددات الصوتية وبعضها الاخر يمكننا ادراكه وترميزه ولكنا لانرغب في ذلك ومن هنا يعتبر الانتباه الانتقائي مهما في عملية الترميز .

ـ يتم اعطاء المعانى للمثيرات الحسية الجديدة من خلال عمليات التنظيم والتلخيص .

ثالث: مرحلة التخزين أو الاحتفاظ: بما ان قدرة الانسان على الاحتفاظ بالمعلومات المرمزة تدوم لفترات زمنية متفاوتة تصل الى سنوات عدة ، فقد اهتم العلماء بمسألة تخزين المعلومات والمثيرات واعتبروها محور الذاكرة وقد بينت البحوث وجود أكثر من نوع من الذاكرة: الحسية والمتوسطة والطويلة واعتبر علماء النفس المعرفي هذه الانماط من الذاكرة مكونات منفصلة ومستقلة عن بعضها البعض حيث تدخل الحواس ثم تخزن للمرة الاولى في الذاكرة الحسية لاقل من ثانية ثم تنتقل الى الذاكرة القصيرة حييث تتم المعالجة المعرفية للمعلومات الى الذاكرة الطويلة لتخزينها لوقت الحاجة كما هو موضح في الشكل التالى:



أنماط الذاكرة

أولا: الذاكرة الحسية (Sensory Memory): تمرير المعلومات بين الحواس والذاكرة القصيرة حيث تسمح بنقل حوالي 4- الى 5وحدات معرفية في الوقت الواحد. علما بان الوحدة المعرفية قد تكون كلمة أو حرفا أة جملة أو صورة حسب نظام المعالجة.

- تخزن الذاكرة الحسية المعلومات لمدة قصيرة من الزمن لا تتجاوز الثانية بعد زوال المثير الحسي ."1

-

<sup>1</sup> دمحمد قاسم عبد الله "سيكولوجية الذاكرة "عالم المعرفة ، الكويت دط ، 2003م 60

- تنقل الذاكرة الحسية صورة حقيقية عن العالم الخارجي بدرجة من الدقة عن طريق الحواس الخمس . وما يهمنا هنا حاسة السمع

- لا تقوم الذاكرة الحسية باية معالجات معرفية للمعلومات بل نترك ذلك للذاكررة القصيرة .

الذاكرة الحسية السمعية (Auditory Memory): بعد توقف المثير السمعي تبقى المعلومات في الذاكرة الحسية السمعية لبعض الوقت قبل تمرير ها للذكارة القصيرة. وهذا ما اسماه نيسر (Neisser1967) بالذاكرة السمعية. اما من حيث وظيفة الذاكرة الحسية السمعية فهي على غرار الذاكرة الحسية البصرية، حيث تعمل على استقبال المعلومات السمعية والاحتفاظ بها لفترة قصيرة من الوقت، ومن ثم تمرير ها الى الذاكرة القصيرة للمعالجة وق آلية الانتباه.

لقد اجريت العديد من الدراسات لاختبار فعالية الذاكرة السمعية ، من أشهرها دراسة دارون وتيرفيه وكرودر . الذين صمموا تجارب لاختيار الذاكرة السمعية من خلال سماعات ثلاثة تسمح بسماع المفحوصين لثلاثة رسائل صوتية . بنفس الوقت وذلك من خلال الاذن اليمتى واليسرى . وقد سمح لبعض المفحوصين بسماع رسالة صوتية واحدة فقط مع تلميحات بصرية حول تحديد مصدر الرسالة . مقابل سماع ثلاثة رسائل صوتية في نفس الوقت . وقد توصلت نتائج دراساتهم الى ان استراتجيات العرض من خلال المصادر الصوتية الثلاثة أدت الى قدرات أقل في التذكر من استراتيجيات التقديم المقتصر على مصدر صوتي واحد . كما أظهرت النتائج أن عدد المعلومات المتوفرة في الذاكرة الحسية السمعية أقل من التي كان الافراد قادرين على تذكرها مما يقترح وجود معلومات ضائعة .

وهناك بعض الاستنتاجات التي يمكن استخلاصها من تجارب دارون وزملاءه حول الذاكرة الحسية السمعية ومن أهمها:

- المعلومات تخزن في الذاكرة الحسية السمعية لفترة 2- 3 ثاية و هذا أطول مما تسمح به الذاكرة الحسية البصرية .

- دخول معلومات حسية جديدة الى الذاكرة الحسية السمعية يمحي المعلومات القديمة أو يحل محلها .

- تمرر الذاكرة الحسية السمعية حوالي 4-5 وحدات من المعلومات السمعية الى الذاكرة القصيرة من أجل معالجتها وهذا أقل مما تمرره الذاكرة البصرية التي تمرر حوالي (9 - 10) وحدات ." ."¹

 $<sup>^{1}</sup>$  ينظر نفس المرجع السابق ص  $^{61}$ ، 62

- لا يحدث أية معالجة معرفية للمعلومات في الذاكرة الحسية السمعية .

ثانيا: الذاكرة قصيرة المدى: Short Term Memor تحتل الذاكرة القصيرة مكانة متوسطة بين أنماط الذاكرة الحسية والطويلة حيث تستقبل معلومات اما من الذاكرة الحسية في طريقها عبر فلاتر الانتباه الى الذاكرة القصيرة أو من خلال الذاكرة عندما تحتاج الذاكرة القصيرة الى المعلومات الاضافية والخبرات السابقة لممارسة عمليات الترميز والتحليل للمعلومات الجديدة.

وسميت الذاكرة القصيرة بهذا الاسم لانها تحتفظ بالمعلومات لفترة قصيرة لا تتجاوز (18) ثانية قبل استبدالها بمعلومات أخرى . وعرفت بأسماء أخرى كالذاكرة الفعالة والذاكرة العاملة واللتان تصفان طبيعة عمل هذه الذاكرة حيث أنها الذاكرة الوحيدة التي تقوم بمعالجات معرفية بصورة مستمرة من ترميز وتحليل وتفسير حتى تصبح المعلومات بقالب بسمح بتخزينها في الذاكرة الطويلة أو الاستجابة الفورية في ضوئها .

واهم خصائص التي تميز الذاكرة قصيرة المدى بالاتية:

- مدة الاحتفاظ بالمعلومات محدودة حيث تبقى المعلومات لفترة 15- 18 ثانية ما لم يتم تكرار ها أو معالجتها فتصبح الفترة معتمدة على طول الفترة المعالجة .

- الطاقة التخزينية للذاكرة قصيرة المدى محدودة وقد قدرها ميللر (1956م Miller) بحوالي (7) اي مابين 5- 9 وحدات معرفية .

- اذا مرت الفترة الزمنية (18 ثانية) على وصول مثير للذاكرة القصيرة، ولم يتم معالجة أو تكراره أو التدريب عليه. فانه سيتم نسيانه.

- ان حدوث اي مشتتاة للانتباه خلال معالجة المعلومات في الذاكرة القصيرة يؤذي الى اضعاف احتمالية وبالتالي يضعف احتمالية تذكر ها لاحقا.

- ان سرعة توالي دخول معلومات جديدة الى الذاكرة القصيرة يجبر المعلومات القديمة على الخروج (مفهوم الاستبدال) مما يعني أنها فقدت أو تم معالجتها بسرعة عالية اعتمادا على القدرات الفردية للمعالج قبل انتقالها الى الذاكرة الطويلة ."1

<sup>1</sup> دعدنان العتوم " علم النفس المعرفي " مرجع سابق ص89

ترميز المعلومات في الذاكرة القصيرة: يتم ترميز المعلومات في الذاكرة القصيرة بثلاثة طرق وهي:

الترميز الصوتي (Acousis Codi) : يعتمد غالبية الناس على طريقة ترميز المثيرات . بطريقة صوتية . وذلك وفقا لمنطوق الكلمات أو الاعداد .أو الاصوات الناتجة عنها . فمعضمنا يتذكر الطيور أو الحيوانات . بأصواتها .

- استرجاع المعلومات من الذاكرة القصيرة المدى:

الذاكرة القصيرة قادرة على زيادة سعتها ومدة معالجتها للمعلومات بشكل عام . من خلال التدريب والتسميع . والترميز .او بواسطة تكرير المثير لفترات زمنية غير محددة .

ثالثا: الذاكرة طويلة المدى ( Long Termory):

عبارة عن خزان يضم كم هائل من المعلومات والخبرات التي اكتسبها الفرد عبر حيلته المختلفة في فيها ما يتعلق بالمعارف والصور والاصوات وهي ذات سعة غير محددة بكم معين من المعلومات ، حيث لا يعقل أن يصبح الفرد الى مرحلة ما من حياته تصبح الذاكرة الطويلة ممتلئة ولا تستطيع استقبال المزيد وهي غير محددة بزمن معين في التخزين حيث تبقى المعلومات مخزنة فيها ما دام الانسان على قيد الحياة .

وتستمد الذاكرة الطويلة معلوماتها من الذاكرة القصيرة . كما تقوم الذاكرة الطويلة بتزويد الذاكرة القصيرة بمعلومات عند الحاجة اليها لاتمام عمليات الترميز عند التعامل مع المثيرات الحسية الجديدة ولمساعدة الفرد في مواقف التفكير والتعلم وحل المشكلات .

- 📥 اقسام الذاكرة الطويلة:
- الذاكرة الاجرائية(procedural Memory): تدور معلومات هذه الذاكرة حول المهارات الادائية التي تعلمها الفرد من خلال الممارسة والخبرة . اي كيف يقوم باداء الاشياء المختلفة بطريقة وصفها البعض اي انها غير شعورية بدون وعي من الفرد خلال أداء هذه المهمة الحركية .
- الذاكرة التقريرية(Declarative Memory): وتدور معلومات هذه الذاكرة حول الخبرات والحقائق والمعارف التي تعلمها الفرد وهي نوعان:

- الذاكرة العرضية Episodie Memory : وتحتوي على ذات معلومات بالسيرة الذاتية للفرد وخبراته الماضية وفق تسلسل زمني ومكاني محدد . "1

<sup>1</sup>د محمد قاسم عبد الله " سيكولوجية الذاكرة " مرجع سابق ص 89

ـ ذاكرة المعاني Semantic Memory : وتمثل خلاصة معاني المعارف والحقائق والمعلومات عن عالم المحيط بنا

#### 🚣 خصائص الذاكرة الطويلة:

- لا يوجد حدود لكمية المعلومات التي يمكن استيعابها في الذاكرة الطويلة .
- ـ لا يوجد حدود للزمن الذي يمكن للذاكرة الطويلة أن تحتفظ بالمعلوومات لمدة زمنية ثايثة .
  - ـ جميع المعلومات التي تصل الى الذاكرة الطويلة يتم تخزينها حتى لو فشلنا في استدعائها لاحقا .
- استرجاع المعلومات من الذاكرة الطويلة يتأثر بعدة عوامل منها فعالية الترميز في الذاكرة القصيرة ، والحالة المزاجية للشخص ، والسياق الذي تم فيه الترميز أو الاسترجاع .
- الترميز الجيد للمعلومات في الذاكرة القصيرة يوفر تلميحات ودلالات تساعد على تذكرها لاحقا من الذاكرة الطويلة ."1

## المطلب الثالث :مرحلة انتاح الكام (الشفرة اللغوية ) :

### أولا: مرحلة استجابة الذاكرة:

هنا تبدأ الذاكرة في مرحلة الاداء (الاستجابة) وتظهر هنا الاستجابة الظاهرة أو الضمنية كالضغط على مفتاح الكهرباء ، او السلوك الحركي أو قراءة بيت من الشعر وغيره ، علما بان أو امر الاستجابة تصدر عن الذاكرة القصيرة .

#### ويصنف بعض العلماء الاسترجاع الى شكلين:

- الاسترجاع التلقائي: وهو الاسترجاع شبه آلي لا يحتاج الى جهد وزمن طويل كالتعرف على نغمة موسيقية أو أداء حركة رياضية معينة.
- الاسترجاع المقصود: وهو الاسترجاع الذي يحتاج الى الجهد والوقت كتذكر معلومات أو قوانين أو أسماء .
  - ❖ وما يهمنا في بحثنا هذا هو الاسترجاع التلقائي الذي يحتاج اليه الطفل أثناء عملية التواصل .

<sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 90

استرجاع المعلومات من الذاكرة الطويلة: الاسترجاع هو عملية البحث عن المعلومات في مخزن الذاكرة الطويلة واعادتها الى الذاكرة القصيرة لتصبح استجابة ضمنية أو ظاهرة كالاستجابة المنطوقة. والاسترجاع يمر بعدة مراحل وهي:

أ) مرحلة البحث عن معلومات: يبدأ الفرد بالبحث عن العلومات في الذاكرة الطويلة من خلال:

- تحقق من وجود المعلومات أصلا في الذاكرة الطويلة .
- ـ تحديد من وجود المعلومات أصلا في الذاكرة الطويلة .
- فحص المعلومات المتوفرة من حيث حجمها وزمانها ومكانها وعناصرها .
  - ـ تحديد المعلومات المطلوب استرجاعها .

ب)مرحلة تجميع المعلومات المطلوبة وتنظيمها: اعادة تجميع المعلومات وتنظيمها بشكل يسهل التعامل معها وفهمها ولتصبح بصورة منطقية ومعقولة وهنا يظهر اضطراب في التواصل يعرفه علماء علم النفس على رأس اللسان Tip of The Tongue انقص عنصر أو عدم انتظام العناصر المكونة للموقف وتتم هذه العملية بضبط وتوجيه من الذاكرة القصيرة التي تستقبل العناصر أو لا

### ج) مرحلة اعطاء الاوامر:

يعتبر الكلام المنطوق والمكتوب بمثابة نماذج لمهارات حركية ارادية محكمة ،

فانتاج الكلام من أكثر العمليات تعقيدا فهي تحدث نتيجة عمل متكامل للجهاز العصبي حيث تتضافر مجموعة كبيرة من المناطق المخية والخلايا العصبية الحسية منها والحركية في هذه العملية ، عندما نريد أن نبدأ في عملية انتاج الكلام فأن الكلام يأخد من منطقة فرينك ومن ثم ترسل عن طريق حزمة الالياف المقوسة الى منطقة بروكا الى المنطقة الحركية ليتم التنسيق والتحكم في جهاز النطق

### 2)مرحلـــة انتاج الاصــوات :.

هي تلك الاعضاء التي تتحد وتتكامل من أجل انتاج الصوت اللغوي ، ومن أجل در اسة هذا الجهاز در اسة علمية يمكن تقسيهم الى ثلاثة مستويات :

### ــ المستوى التنفسي niveau respiratoire.

- المستوى التصويتي niveau phonatoire.
- 🚣 المستوى النطقي niveau articulatoire."1

وتعمل هذه المستويات وفق الجهاز الصوتي:

يتالف الجهاز الصوتي من " الجهاز الاهتزازي " أو الحنجري و"التجاويف الرنينية " و"أعضاء النطق "

- الجهاز التنفسي : Respiratory System

اول متطلبات الكلام وجود هواء مضغوط ، لذلك يجب توضيح ألية التنفس وعملية الاستنشاق ، يبدأ جهاز التنفس من الفم وفتحتي الانف وينتهي في الرئتين

hiveau respiratoire ويضم عضوين بارزين هما الرئتان والقصبة الهوائية 2

#### ■ الرئتان Lungs:

توصف الرئتان بانهما عضوا التنفس الرئيسيان قوامهما اسفنجي ، تمتاز بقوة ومرونة كقوة المطاط ومرونته ، والرئة اليمنى أكبر من اليسرى يبلغ متوسط وزن الرئة اليمنى عند الرجال نحو 700مغ ، ووزن الرئة اليسرى 500مغ . اما عند النساء فتقل عن هذا الوزن نحو 200مغ ."3

نستطيع اعتبار الصوت زفيرا رنانا ، فأثناء عملية التنفس، تمتلئ الرئتان بالهواء عن طريق انكماش عضلات الشهيق ، ثم تفرغ من ذلك الهواء بارتخاء تلك العضلات وهذه عملية آلية لا ارادية تضمن للانسان الحفاظ على حياته.

#### ■ القصبة الهوائية Bronchi:

وتدعى كذلك (الرغامي) ، وهي أنبوب مزود بحلقات غضروفية غير كاملة الاستدارة . وهذا الانبوب هو الذي يمر به الهواء الخاؤج من الرئتين ليصل الى الحنجرة ، و يؤثر طول الرغامي وتركيب الغضاريف فيها في درجات الرنين المختلفة للاصوت . ورنين الرغامي يؤثر في معدل ذبذبات الوترين الصوتيين "4

♣ المستوى التصويتي niveau phonatoire. يتألف من الجهاز الصوتي والجهاز الاهتزازي أو الحنجري ."5.

#### - الجهاز الحنجري ( الاهتزازي) system: - الجهاز الحنجري ( الاهتزازي)

<sup>5</sup>ابر اهيم عبد الله فرج الزريقات "اضطرابات الكلام واللغة "دار الفكر الطبعة الاولى ، 2005م ص87

د سمير شريف استيتية " اللسانيات ، المجال ، الوظيفة ، المنهج " عالم الكتب الحديث للنشر ،الاردن ط1، 2003م ص 27  $^{\circ}$ 

<sup>4</sup> نفس المرجع ص27

في هذا المستوى يتحول النفس الخارج من الرئتين الى صوت بعد أن يحدث اهتزاز في أجزائه وتضم هذه المنطقة كل من الحنجرة (وهي أهم عضو في التصويت )ولسان المزمار.

- الحنجرة I arynx : هي الجهاز الاساسي في التصويت .

" نقع في قمة القصبة الهوائية ، وهي عبارة عن حجرة متسعة مكونة من مجموعة من الغضاريف ووتران صوتيان "أوهي"عبارة عن صندوق غضروفي، مفتوح من الاعلى ، ومن الاسفل "2. وهذا يسمح بمرور الهواء من القصبة الهوائية "فيها يتخد النفس مجراه قبل اندفاعه الى الخارج "وتحتوي الحنجرة على "الرقيقتين الصوتيين الصوتيين بوهما متصلتان في المقدمة ومنفصلتان في المؤخرة . فتتفاوت درجة تردد الرقيقتين الصوتيين بين الناس ،وهما عبارة عن غشائين كل واحدة منهما نصف دارة حين يمتد ، فاذا امتد الوتران أغلقا فتحة الحنجرة ، ومنعا الهواء الخارج من الرئة من المرور . يمكن للوترين الصوتيين أن يتخد ثلاثة أوضاع ، وضع الارتخاء التام وهو وضع التنفس العادي ، ووضع الذبذبة ، وهو الذي ينتج الاصوات المجهورة ، ووضع الامتداد وقفل مجرى الهواء وهو الوضع الذي ينتج صوت الهمزة في اللغة العربية "4

كما يلعب الوتران الصوتيان دورا هاما في تحديد الخصائص المميزة لكل صوت فكلما كان الوتران يتميزان بالطول والضخامة كان اهتزاز هما بطيئا. وبالتالي فان الصوت الصادر عن هذا الاهتزاز يكون غليظا وعميقا والعكس.

فتصل درجة التردد عند الاطفال فوق 300 ذبذبة في الثانية. والسبب في ذلك يعود الى مساحة وطول الرقيقتين الصوتيين

√ تلعب الحنجرة دورا رئيسيا في تكوين صوت الكلام ، فالاوتار الصوتية تقاوم الهواء الخارج من الرئة والذي يخضع للضغط ، وعندما يصبح هذا الضغط كافيا فان المقاومة التي توفرها الاوتار الصوتية تتلاشي لتطلق نفخة قوية الى الجهاز الصوتي ـ وبسرعة فان الاوتار الصوتية ترتطم ببعضعا حتى تنفخ مرة أخرى .

ـ تحدث سلسلة هذه الاحداث 250 مرة في الثانية لدى الانثى .

ـ تحدث عند الرجل 130 مرة عند الرجل الشاب

<sup>1998 .</sup> ينظر رمضان عبد التواب ،"المدخل الى علم اللغة ومناهج البحث" مكتبة الخانجي للطباعة والنشر والتوزيع القاهرة الطبعة الثالثة . 1998 ص27

<sup>2</sup> محمد منصور بن محمد الغامدي "الصوتيات العربية" مكتبة التوبة الطبعة الاولى 2001م ص29

 $<sup>^{3}</sup>$  ابراهيم أنيس ، " الاصوات الملغوية " دار أنجلو مصرية ، القاهرة ، الطبعة الرابعة ،1979، $^{3}$ 

<sup>4</sup> نفس المرجع السابق ص 109

تحدد نسبة الاهتزازات الذبذبة الرئيسية أو طبقة الصوت. والاوتار الصوتية تلتزم ببعض القوانين الفزيائية الاساسية. اعتمادا على الحجم البنيوي والطول. والتوتر العضلي له ذبذبة معينة لهذه الاهتزازات. هنالك ذبذبة عالية الاهتزازات لدى كل واحد منا. والخنجرة تقوم بفعالية، ويختلف ارتفاع علو الصوت وطبقته اعتمادا اعتمادا على القوة التي تبديها الاوتار الصوتية والتي تؤثر على متطلبات ضغط الهواء من قبل الدرجة أو مقدار تمددها.

فالحنجرة عبارة عن متغير مقاومة لانسياب الهواء كما انها مصدر فعال للصوت اللازم لانتاج الكلام

لسان المزمار: تسمى فتحة الحنجرة قرب البلعوم بالمزمار "1

عندما تخرج دفعات الهواء من الجهاز الصوتي ، بواسطة اهتزاز الاوتار الصوتي فان عمود الهواء الخامل فوق الحنجرة يندفع ليكون صوتا معقدا يسمى النغمة المزمارية المنسقة تعد بمثابة المادة الخام لصناعة أو تكوين الصوامت ، والصوائت .

#### niveau articulatoire المستوى النطقى

#### - الجهاز الرنيني the resonance system

تشكل تجاويف الجهاز الصوتي الانبوب الصوتي والمسؤول عن النغمة الحنجرية وتحويلها الى اصوات صائتة مميزة. وعند الانقباضات على طول التجاويف تسبب توقف قصير وسريع وتدفق الهواء ينتج الاصوات الصامتة. ويشمل على عدة تجاويف هي:

#### التجويف القمى oral cauity:

يعمل هذا التجويف في حالة الكلام على تعديل النفخة المنتجة في الحنجرة (النغمة المزمارية) على انتاج الصوامت والصوائت هذين الصوتين من الاصوات الكلامية وتوحيدهما يشكلان معظم المقاطع في العالم.

وهو أكثر التجاويف تعقيدا ، كما ان غالبية الاصوات اللغوية تخرج منه ، ويمتد من الشفتين الى أعلى التجاويف الحلقي . ويحتوي الشفتين والوجنتين ، والاسنان ، واللسان والحنك الصلب والحنك اللين والفكين الاعلى والاسفل ."2

ففي حالة الكلام ان التجويف الفمي يعمل على تعديل النفخة المنتجة في الحنجرة لانتاج الاصوات الصائتة والصامتة . وهذين النوعين من الاصوات الكلامية وتوحيجهما أو اندماجهما يشكلان معظم الاصوات في اللغات .

-

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر : رمضان عبد التواب " المدخل الى علم اللغة ومناهج البحث ص  $^{2}$  المدخل الى عبد الله الزريقات فرج الزريقات " الصلاا الكلام واللغة "  $^{2}$ 

و لايقتصر انتاج الاصوات الكلامية على التجويف الفمي فقط بل تحدد التجويفات البلعومي والانفى بعض الاصوات الكلامية .

الحنك (le palais): هو الجزء العلوي من تجويف الفم و هو ينطلق من لثة الاسنان العليا حتى اللهاة ينقسم الى:

#### : Hard palate حنك صلب

ويسمى كذلك الغار ، ويقع خلف اللثة . ويستغرق حيزه ما يقرب من نصف مساحة الفك العلوي . ينقسم بدوره الى ثلاثة أجزاء كل منها حيز للمخارج الصوتية (أدنى الحنك ، وسط الحنك ، أقصى الحنك ). الاصوات وتسمى التي يكون الحنك الصلب موضع نطق لها : أصوات حنكية أو غارية Palatals.

#### : Soft palate الحنك اللين

أو غشاء الحنك ،ويسمى الطبق . وهو المنطقة اللينة من الفك العلوي . وتتبدء من نهاية الغار حتى نهاية ذلك الفك . وهو جزء متحرك يفتح ويغلق الطريق للهواء في اتجاه الانف ، وتنهي غشاء الحنك زائدة تسمى اللهاة .والاصوات التي يكون الحنك اللين (الطبق) موضع نطق لها تسمى الاصوات الطبقية .

#### اللثة Velum:

هو الحيز الذي يمتد من مغارز الاسنان ، ويشمل الجسر alveolar وينتهي بانتهاء التحدب الذي يقع بعده التقعر ويمكن تقسيم هذه المنطقة على ضيقها الى منطقتين أولهما :

ـ مقدمة اللثة (prealveoli)وثانيتها مؤخرة اللثة (postalveoli).وتشتمل اللثة مواضع نطق أكثر الاصوات في اللغات المعروفة .

#### : (les levres) الأسنان

لدى الانسان البالغ اثنان وثلاثون سنا ، ستة عشر في الفك العلوي ، ومثلها في الفك السفلى"1

ولشكل الاسنان وطبيعة تركيبها تأثير في نطق الاصوات الصفيرية خاصة السين والشين والشين والصاد والزاي وتعمل على ترشيح الاصوات كلها وتلعب الاسنان العليا دورا هاما في

1 د سمير شريف استيتة " اللسانيات المجال و الوظيفة و المنهج " عالم الكتب الحديث الاردن ،ط1، 2005م ص 15

النطق بينما تكتفي الاسنان السفلى والاضراس ، بدور ثانوي مقارنة بالدور الذي تلعبه الثنايا والرباعيات والانياب "1

تستخدم الاسنان موضعا للنطق قسمين من الاصوات:

- الاصوات البيأسنانية (مما بين الاسنان) Interdentals: وهي الاصوات التي تنطق بوضع مقدمة مستدق اللسان ، بين الاسنان العليا والسفلى ،كما هو الحال في الثاء والذال والضاء .

- الاصوات الاسنانية dentals : وهي الاصوات التي تنطق بوضع مستدق اللسان على باطن الاسنان العليا ، كما هو في التاء والذال اللذين يحرص علماء التجويد على أدائهما في قراءة القرآن الكريم .

#### اللسان:

هو العضو الرئيسي في عملية النطق. وباعتبار أهمية اللسان في عملية النطق، فقد أطلقت أمم كثيرة كلمة (لسان) على اللغة، كما هو الحال في العربية والانجليزية والفرنسية واليونانية، والفارسية والعبرية والروسية وغيرها ويقسم اللسان باعتبار وظائفه النطقية الى خمسة مناطق هي:

- نصل اللسان : وهو الجزء الامامي منه ، ويمكننا أن نميز في هذه المنطقة بين أقصى مقدمته وتسمى مستدق اللسان tip or apex الخط المركزي نحو الخلف 10- 15ملمتر وتسمى هذه المنطقة اسلة اللسان lamina

ومع أن هتين المنطقتي تعدان في كثير من الدراسات الصوتية منطقة واحدة ، فان التفريق

بينهما وظييفي: اذ يترتب عليه فرق في وصف بعض الاصوات. التاء التي تنطق مع ملامسة مستدق اللسان لباطن الاسنان العليا، تختلف عن التاء تختلف عن التاء التي تنطق مع ملامسة أسلة اللسان لمقدم اللثة.

ـ حافة اللسانblade : وهي المنطقة الجانبية من اللسان يمنة ويسرة . وأكثر اللغات تستعمل الجانب الايمن كما هو الحال عند نطق اللام في العربية . "2

- وسط اللسان tongue mid: وهي المنطقة التي تبتدئ من نهاية النصل حتى منتصفه .

- مؤخرة اللسانthe back : وهي المنطقة التي تشمل الثلث الاخير منه .

2 ينظر 2 د سمير شريف استيتة " اللسانيات المجال والوظيفة والمنهج " ص19

ينظر : مصطفى حركات " الصوبيات والفونولوجيا"،دار الافاق ، الجزائر ، دط ، دت ، ص41 م

- جذر اللسان the root: وهو الجزء المقابل لفراغ البلعوم ."1

اذن التجويف الفمي مرتبط في الامام ومحاط بالجانبين والاسنان واللثة من الاعلى بسق الحلق اللين والصلب . ويشكل اللسان الارضية .

#### التجويف البلعومي Pharynx Cavaty:

البلعوم هو عبارة عن قناة عضلية معلقة من قاعدة الجمجمة ، واعتمادا على علاقة هذا التجويف مع تجاويف الجهاز الصوتي الاخرى فانه ينقسم الى: البلعوم الانفي Nasopharynx والبلعوم الحنجري

والاسهان الرئيسي المهم للبلعوم في الكلام هو أنه كعضو رنان ، وهو ليس دينامي كعضو نطق

#### التجاويف الانفية Nasal Cavaties:

توصف بانها ضيقة وهي حجر متماثلة ومنفصلة بواسطة عظم وغظاريف الحاجز الانفي . وتتصل التجاويف بالخارج عن طريق تحتي الانف .

- ان التجاويف الانفية تعمل كطاقة امتصاص للرنين والتي تستجيب للاصوات على مدى الترددات أو الذبذبات الواسعة."<sup>2</sup>

#### 3) مرحلة النطق:

فسيولوجية النطقarticulatory physiology

ميكانيية النطق هي الالية التي يجري بها احداث الصوت اللغوي ونطقه وتشمل هذه الالية مجموعة من العمليات هي :

- ـ توليد تيار الهواء اللازم لاحداث الصوت وتوجيهه .
- ـ عمل الوترين الصوتيين وهو الذي نسميه التصويت .
  - طريقة تحريك الاعضاء الناطقة

وعليه توزع الاصوات على النحو التالي:

-

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نفس المرجع ص 20

<sup>2</sup> أبراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة "ص

#### 1) الاصوات باعتبار تيار الهواء:

يولد تيار الهواء بسبب اختلاف الضغط في المناطق والاحياز المتجاورة . هذا هو القانون الفزيائي العام الذي بمقتضاه يولد تيار الهواء اللازم لاحداث عملية النطق ويحدث هذا الضغط في احدى ثلاث مناطق هي الرئتان ، الحنجرة ، الفم . ولما كان توجه تيار الهواء في كل واحدة من هذه المناطق الثلاث ، اما ان يكون من الداخل الى الخارج . او من الخارج الى الداخل ."1

ان الالية التي تتحكم في عملية النطق تتم في شكلها الاساسي عن طريق التحكم في هواء الزفير الصاعد من الرئتين ، وتختلف العملية الكلامية عن التنفس العادي ، في أن الثاني يتم في صورة صامتة من الرئتين وتختلف العملية، الكلامية عن التنفس العادي . في أن الثاني يتسم في صورة صامتة في العادة يتحرك تيار الهواء دون عوائق.

أما العملية النطقية فلا يمر الهواء معها حرا طليقا .كما يحدث في عملية التنفس. وانما يصادف الهواء في اندفاعه الى الخارج عدة عوائق ومكبحات تولد أصواتا ، كما يقول ابن جنى في هذا الباب وهو يصف الجهاز النطقي بطريقة علمية " وقد شبه بعضهم الحلق والفم بالناي ، فإن الصوت يخرج فيه مستطيلا أملس سلنجا كما يجري الصوت في الانف غفلا بغير صنعة ، فاذا وضع الزامر أنامله على خروق الناي المنسوقة وراوحبين انامله ، اختلفت الاصوات وسمع لكل خرق منها صوت لايشبه صاحبه ، فذلك اذا قطع الصوت في الحلق والفم لكل خرق منها صوت لايشبه صوته صاحبه ، فذلك اذا قطع الصوت في الحلق والفم باعتماد على جهات مختلفة ،كان سبب استماعنا هذه الاصوات االمختلفة ونظير ذلك وتر العود ، فان الضارب اذا ضربه و هو مرسل سمعت له صوتا  $^{2}$ 

ـ تتشكل الاصوات الكلامية من الهواء القادم من منطقة المزمار وهذا المجرى يتعرض للضغط خاصة عند عملية الزفير" ان هواء الزفير هو المادة الخام التي تتحول بمرور ها بين الوترين الصوتيين "3 فتبتعد الاوتار الصوتية نتيجة للضفط تحت المزماري المرتفع. فان الهواء المضغوط ينطلق الى الجهاز الصوتي، ومع اهتزازات الاوتار الصوتية التي تتراوح حوالي 150مرة في كل ثانية فانه ينطلق موجه من الهواء المضغوط، والطاقة حتى تثير العمود الساكن والواقع أعلى منطقة الحنجرة ويعرضها للاهتزاز لوقت قصير ، ومع أن موجات الصوت تتلاشى بسرعة الا أن تتابع الاصوات يساعد على حفظ عامود الهواء بشكل مهتز ، وهذه الاهتزازات القصيرة المتولدة في عمود الهواء التابع لمنطقة تحت المزمار هو الذي يشكل النغمة المزمارية.

ابن جني " سر صناعة الاعراب " تحقيق حسن هنداوي ، دار القلم دمشق ، ج1، الطبعة الثانية ص 8 المرابعة الثانية على 8 المرابعة الثانية على 8 المرابعة الثانية على 9 المرابعة المرابعة الثانية على 9 المرابعة الثانية على 9 المرابعة الثانية على 9 المرابعة الثانية على 9 المرابعة 3 مصطفّى فهمي " علم النفس أمراض الكلام " دار مصر للطباعة والنشر ،مصر ، دت الطبعة الخامسةص 23

#### 2) التصويت phonation

ويستخدم هذا المصطلح في الدلالة على الوظائف الصوتية . ذات الطابع اللغوي التي يؤذيها الوتران الصوتيان . وهذا يعني أن ثمة وظائف يؤديها الوتران ليست ذات طابع لغوي فان الوضع الذي يتخدانه في حال التنفس من غير نطق ، ليس ذا طابع لغوي .

وحتى نتمكن من انتاج الكلام، فإن هناك ثلاثة أبعاد للجهاز الصوتي والتي يمكن تعديلها من خلال أعضاء النطق وهي:الطول بشكل عام ، وموقع الانقباض ، ودرجة هذا الانقباض .

تعتبر استدارة الشفتين من العوامل المساعدة على الزيادة طول الجهاز الصوتي وانقباضه . وتكون النتيجة الصوتية اما ارتفاع ، او انخفاض في الذبذبات الصوتية . ويمكننا ملاحظة هذا التغيير عندما نصغي اليها . موقع ودرجة الانقباضات التي تحصل في الجهاز الصوتي هي التي تقرر نشر الصوت الى الفم والذي يكون هذا الصوت أما صامت أو صائت.

وتقسم الوحدات الكلامية الى قسمين رئيسيين هما:

"- الصوائت vowels: وتنتج الصوائت عندما يكون الجهاز الصوتي مفتوح ، ويتميز كل صوت من الصوائت الموجودة في اللغة ، بطاقة مميزة للتوزيع ، والتي تنتهي باعطاء سمات عبر المنطقة العرضية والطولية للجهاز الصوتي . التغيرات التي تحصل في الجهاز الصوتي تكون من خلال أعضاء النطق . ولكن المهم في أن العوامل التي تدخل في انتاج الصوائت هي اللسان والفك والشفتين بالرغم من أن الطول يمكن تعديله بواسطة حركة الحنجرة وبروز واندفاع وانقباض الشفتين.

هناك ثمانية أشكال للصائت ويتحكم في انتاجها مواقع اللسان ، وجميع الصوائت التي تم التعرف عليها تقع ضمن هذه التشكيلات ، كذلك يمكن تصنيف الصوائت حسب موقع اللسان بالنسبة الى سقف الحلق مثلا: عندما يكون جسم اللسان مرتفع وقريب من سقف الحلق فتكون الصوائت مغلقة (close vowels) وعندما تكون حدبة اللسان منخفضة ومسحوبة  $^{1}$  (open vowel) باتجاه قاعدة الفم تسمى الصوائت مفتوحة

والصوائت المنتجة عندما يكون موقع اللسان قريب من المركز فانها تسمى بالمركزية أو المحايدة (central or neutral)

وهناك عامل آخر وهو درجة استدارة الشفتين والتوتر العضلى حولهما ، حيث أنهما يساهمان في تصنيف الصوائت . كما تتطلب بعض الصوائت نشاط عضلي لانتاجها أكثر من غير ها

<sup>1</sup>براهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة "ص90

توصف الصوائت من خلال وضع اللسان ( tongue position) ووضع الشفتين ( lips ) ويحدد وضع اللسان من خلال بعدين رئيسيين :

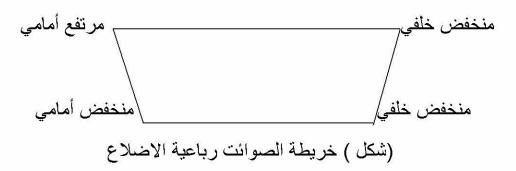
أمامي خلفي - ومنخفض مرتفع وتبين خريطة الصوائت رباعية الاضلاع (vowels vowels) أربع مظاهر هي :

1 مرتفع امامي - hig \_front.

2- منخفض أمامي hig\_front.

3- مرتفع خلفي high\_back.

4منخفض خلفي low\_back.



- انتاج الصوامت consonants:

تتصف هذه الصوامت بانقباضات أو اغلاقات مؤقتة في الجهاز الصوتي ، وغالبا توصف من خلال المكان والاسلوب والجهر الى مجهورة أو مهموسة ، والصوامت حركات انقباضية للكلام و هي التي تبدأ وتنهي المقاطع تتصف بطبيعة ناقلة للكلام ، ويكون مكان انتاجها : الشفتين ، الاسنان ، اللثة ، سقف الحلق الصلب ، سقف الحلق اللين والمزمار ."1

توصف الصوامت من خلال مكان النطق place of articulution وطريقه النطقية vocing وطريقه النطقية vocing "

#### 🚣 ـ مكان النطق:

الشفوية Bilabial (الشفتان العليا والسفلي )

<sup>1</sup>ينظر نفس المرجع السابق ص 92

آلية التواصل اللغوى الفصل الأول:

- الشفوية السنية Jabiodenadental (الشفة السفلي مع الاسنان العليا)
- اللسانية اللثوية Lingua \_alvaeolar (رأس اللسان يلامس الاسنان العليا )
  - اللسانية الغارية Linguapalatal (رأس اللسان يلامس اللثة )
  - النسانية الطبقية Linguapalatal (نصل النسان مع سقف الحلق الصلب )
    - المزمارية Glottal (الاوتار الصوتية )

#### 🚣 ـ طربقة النطق:

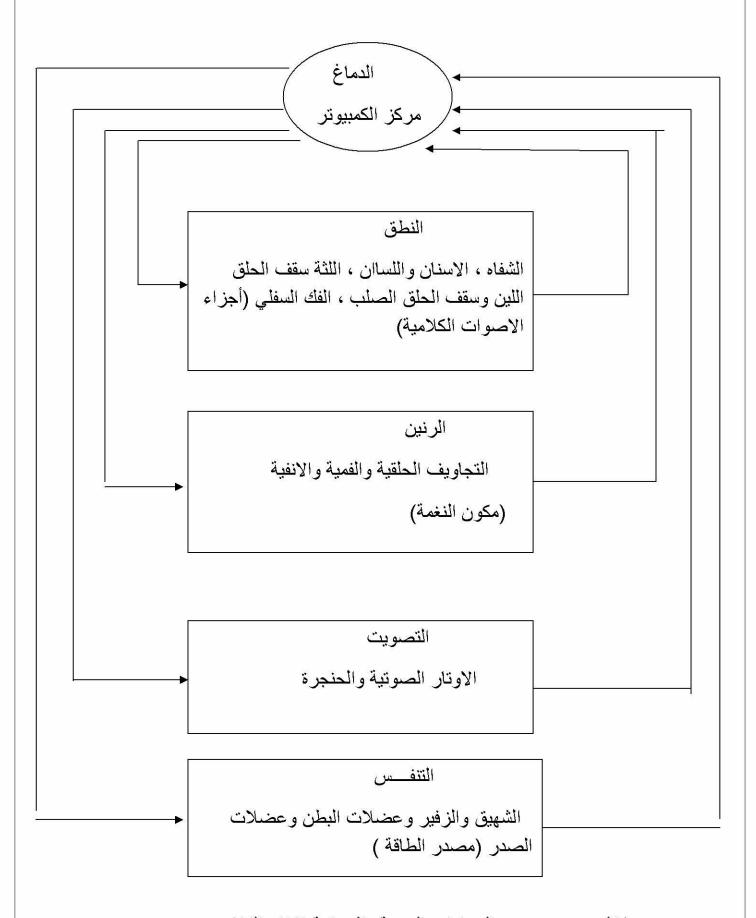
- ـ الانفجارية stops:وتنتج من الانغلاق الكلي للجهاز الصوتي حيث يتوقف تدفق الهواء كليا ،لوقت قصير ، وبعد انتهاء الانغلاق يندفع الهواء المتجمع في الخلف لتحدث انفجار هوائي.
  - الاحتكاكية fricatives : وتنتج من مسار انقباضي ضيق حيث يمر الهواء فينتج هذه الاصوات .
    - ـ الانفية : وتنتج من انطلاق التجويف الفمي وفتح التجويف الانفي .
  - الانز لاقية : وتسمى أيضا شبه الصواءت ، وهي صائت يشبه الاصوات المنتجة مع انتقال نطقي تدريجي من شكل الى آخر .
    - المزجية (الانفجارية ، الاحتكاكية ): وهي مزج الاصوات الانفجارية الاحتكاكية .
  - المائعة : وهي قسمان هما : الجانبية : تنتج من خلال الانغلاق الوسطي، كذلك فهي تهرب الى الجوانب والانغلاق الوسطى ، والرائية  $^{11}$

#### 🚣 ـ الجهر:

ويعود الى اهتزاز الاوتار الصوتية خلال انتاج الصوامت ، وتسمى الاصوات المنتجة خلال الاهتزاز بالاصوات المجهورة . والاصوات المنتجة بدون اهتزاز بدون اهتزاز الاصوات المهموسة . "2.

2نفس المرجع السابق ص 93

<sup>1</sup> ينظر نفس المرجع السابق ص 94



شكل ـ المسارات الحسية والحركية لانتاج الكلام ـ

### خلاصة:

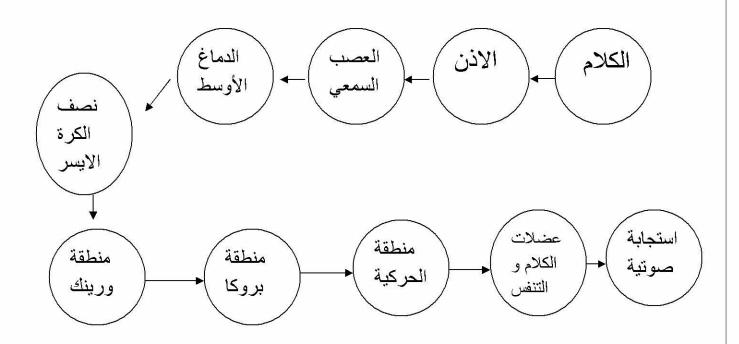
نلاحظ أن العلماء العرب القدامى انتبهوا إلى الوظيفة التواصلية للغة من خلال تعريفهم لها حيث أعطوا السمة الجماعية والضرورية لها . على غرار المحدثين التي انتقل الاهتمام بالعملية التواصلية من علم الرياضيات وعلم الاتصال الى علم اللغة .لكن جل هذه العلوم لم تخرج عن العناصر الأساسية للتواصل وهي : الباث والمرسل والرسالة .

تعتبر عملية التواصل اللغوي عملية معقدة . ولكنها طبيعية وإنسانية تتطور مع التواصل غير اللغوي للطفل .وتتضمن جوانب معرفية وسمعية ، وتعني استقبال وإرسال المعلومات . أنها تعني كيف يتم ضبط الهواء من أجل إنتاج الأصوات والتحكم بالعضلات من أجل النطق وفهم الكلام من الطرف الأخر . ومع إن استخدام الكلام واللغة هو المقصود بالتواصل والكلام هو عبارة عن سياق من الرموز الصوتية التي تخضع لنظام معين متفق عليه بين أفراد الثقافة الواحدة و هو من صور اللغة وأكثر خصوصية منها والأداء الفعلي والأسلوب الأكثر شيوعاً لها للتواصل بين البشر فهو الجانب المنطوق والمسموع من اللغة . فمن خلال عملية الكلام يستطيع الفرد التعبير عن أرائه وأفكاره ومشاعره ونقل المعلومات إلى من حوله من البشر .

ان تامل ما يحدث خلال عملية التواصل يساعد على فهم الجهاز العصبي في عملية معالجة اللغة فخلال عملية التواصل تدخل الاصوات الاذن وتحول الى سيالات عصبية في الاذن الداخلية وتنقل الى الدماغ من خلال العصب السمعي ، وتعالج المعلومات المنقولة في الدماغ الاوسط وتنقل الى الدماغ الامامي ليحدد الكلام ويحلل في منطقة فرينك وثم ترسل الرسالة الى منطقة بروكا حيث الخطة الحركية النطق تكون قد تطورت وترسل هذه الخطة الى المنطقة الحركية الفص العلوي والجداري ومن ثم تنتقل الرسالة الى العضلات المناسبة القيام بالاستجابة . وعملية الكلام عملية معقدة تشترك فيها عدة أجهزة عضوية وتمر بمراحل مختلفة وعلى الرغم من أن هذه الأجهزة تقوم بعملية خاصة بها في عملية نطق الكلام إلا أنه لا يمكن لأي جهاز من هذه الأجهزة أن يعمل بعملية الكلام و الجهاز الصوتي عند الانسان وهو عبارة عن تجاويف أو أنابيب بها أعضاء تعترض مسار الهواء الخارج من الرئتين ، فتحدث اصواتا مختلفة .ويعتمد الجهاز الصوتي في معظم اللغات على الجهاز التنفسي للطاقة .

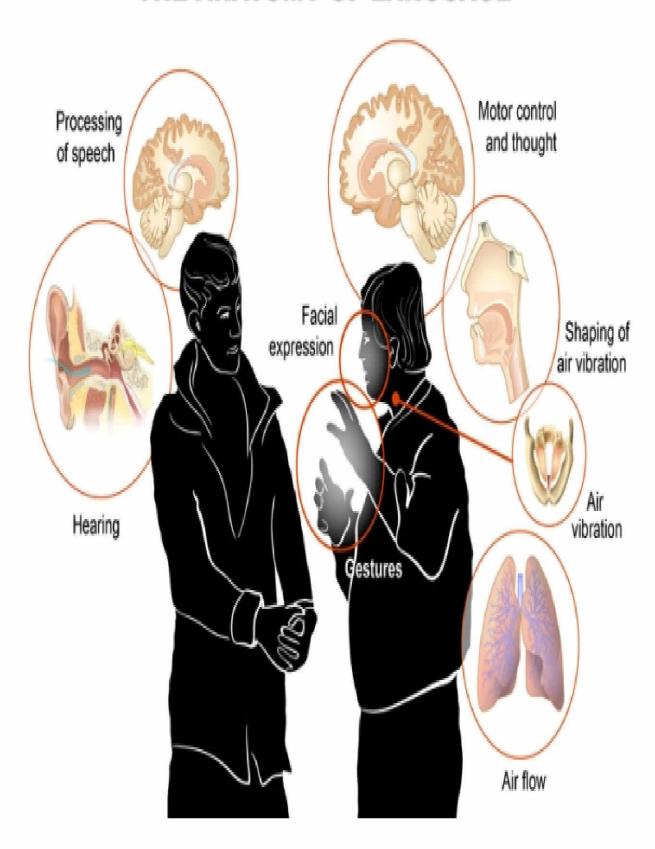
- تمثل الحنجرة مصدر التردد الاساسي لغالبية الاصوات اللغوية, بينما تقوم التجاويف بالتأثير على التردد الاساس الصادر عن الرقيقتين لاعطاء الاصوات و خصوصيتها

الفصل الأول:



# فهم وانتاج الكلام في الدماغ

## THE ANATOMY OF LANGUAGE



# ـ الفصــل الثانــي :

المبحث الاول: اضطرابات السمع.

- أولا :ماهية الاضطراب.

- ثانيا : التواصل والمضطربين سمعيا .

المبحث الثاني: اضطرابات اللغة.

- أولا : تعريف الاضطراب

- ثانيا: أقسام الاضطراب

المبحث الثالث: اضطرابات الكلام.

أولا: اضطرابات الكلام.

ثانيا: اضطرابات النطق.

ثالثا: اضطرابات الصوت.

رابعا: اضطرابات الطلاقة.

## أهداف الفصل

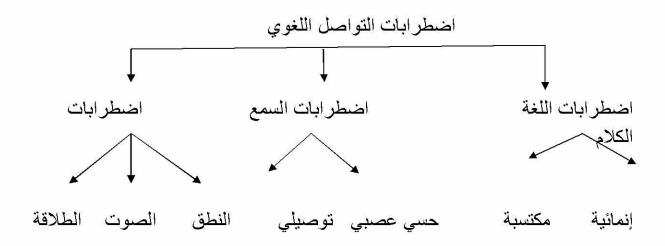
- تصنيف اضطرابات التواصل على حسب العنصر الذي يصيبه الخلل.
- ـ تبيان دور اللغة الفعال سواء اللغة الفهم أو اللغة التعبيرية في عملية التواصل .
- اختلاف الأسباب بين العضوية والجينية والوظيفية كل سبب من هذه الأسباب يؤذي إلى ظهور نوع معين من الاضطراب .
  - تسليط الضوء على شكل ومحتوى اللغة يساعد على التمييز بين اضطر اب النطق العضوي والوظيفي .
    - التمييز بين الحبسة الخلقية والحبسة المكتسبة وتوضيح الفروق بينهما .
    - التمييز بين القدرة على فهم اللغة المنطوقة والعجز على إصدار اللغة التعبيرية .
  - تفسير الإعاقة السمعية وضرورة التدخل المبكر من اجل تمكين المصاب من التواصل
  - إيجاد تواصل لا يستعمل اللغة المنطوقة وذلك لفك العزلة عن المصاب ومساعدته في الاندماج الاجتماعي .

#### تمهید:

تشتمل اضطرابات التواصل اللغوي على الاضطرابات التي تصيب العناصر الأساسية في عملية التواصل وهي: الكلام ،اللغة،السمع.

فالمتكلم يتواصل مع المستمع من خلال مسار فمي سمعي فالميكانزمية النطقية تكون من المتكلم إلى المستمع من خلال مسار فمي إلى سمعي ، فهي تستعمل من قبل الفرد لتكوين أصوات اللغة التي تدرك على أنها كلام من قبل المستمع ويشمل السمع على الوعي بالأصوات والقدرة على التمييز بينها والقدرة على معالجتها . وتعتبر القدرة أساسية في تحليل الكلام ونتناول في هذا الفصل ، الاضطرابات اللغوية والكلامية والسمعية .

ويبين الشكل التالي عناصر التواصل والاضطرابات التي تصيب هذه العناصر



ينظر إلى التواصل اللغوي على أنة يستند إلى اللغة المعبر عنها في أصوات كلامية فان اللغة اللفظية لها أدوات مشتركة يستعملها الإفراد في السياق الثقافي لفهم المتكلم الذي يريد التواصل معه فلا بد من وجود اتفاق في المعاني .

كما رأينا سابقا فان التواصل يتطلب الترميز والإرسال في محتوى مفهوم وفك الترميز "الاستقبال والفهم" لرسالة كما انه أيضا يشمل على مرسل ومستقبل لرسالة .

ويعبر عن التواصل اللغوي بالقدرة على تكوين واستعمال اللغة والقدرة على استعمال الحديث بشكل ومفهوم من قبل الآخرين كما يشمل القدرة على سماع وفهم ما يقوله الآخرين

إذن فعملية التواصل عملية حية ومستمرة ، فيجب أن تتوفر عدة شروط لكل عنصر لإنجاح هذه العملية

فأي خلل في عناصر التواصل الأساسية تؤدي إلى ظهور عدة اضطرابات يتحدد نوع هذا الاضطراب على حسب مكان ونوع الإعاقة وهذه الإعاقات تتمثل في اضطرابات:

"اللغة ، الكلام ، السمع "

للتكلم عن اضطرابات التواصل اللغوي ، يجب التطرق إلى العلم الذي يدرس هذه الاضطرابات ، كما أننا نجد اضطرابات اللغة و الكلام والسمع من وجهات نظر مختلفة تشتمل على علم التشريح ، وعلم وظائف الأعضاء ، وعلم النفس وعلم الاجتماع ، والعلوم العصبية والعلم المتخصص في هذه الاضطرابات هو الارطفونيا فهو يهتم بدراسة الاتصال اللغوي في اغلب الحالات كم يهتم بدراسة اضطرابات اللغة والسمع والكلام

وسنتناول في هذا الفصل الاضطرابات اللغة والكلام والسمع.

شيوع اضطرابات التواصل:

تتباين اضطرابات التواصل من حيث ومن حيث النوع ، ويظهر الكثير من الأطفال أشكالا متنوعة من هذه الاضطرابات .كما أن هذه الاضطرابات يمكن أن تكون مصاحبة لكثير من حالات الإعاقة .كالإعاقة الجسمية والصحية ،و الإعاقة العقلية ، وصعوبات التعلم . والاضطرابات الانفعالية وفي كثير من الحالات . التي يكون فيها الاضطراب بسيطا يمكن التغلب عليه والتعامل معه بسهولة .

إن تقدير نسبة شيوع اضطرابات التواصل ليس بالأمر السهل ، وذلك بسبب اختلاف الباحث في تعريف تلك الاضطرابات ، ووجودها لدى الإعاقات الأخرى كمشكلات مصاحبة وكذلك في المجتمعات التي أجريت عليها "تشير بعض التقديرات إلى أن حوالي 3 الى 5% من الأطفال في سن المدرسة في سن المدرسة يعانون من اضطرابات التواصل بدرجة شديدة وان نسبة اضطرابات اللفظ تفوق كثيرا أنواع اضطرابات التواصل وإشارات الدراسات كذلك أن الأطفال المضطربين من الذكور يفوق عدد الإناث ، بالإضافة إلى أن اضطرابات التواصل تزداد في الأعمار والصفوف الابتدائية ، بينما تقل مع نقدم العمر وفي الصفوف العليا . وهي متوزعة كما يلي :

- نسبة اضطرابات اللغة: تقدر الدراسات نسبة الذين يصابون باضطراب اللغة تقديرا متفاوتا يتراوح بين 3- 12% من الأفراد في المجتمع. وهناك أطفالا يعانون اضطرابات أخرى، ويعانون في الوقت نفسه اضطرابات لغوية. فذو صعوبات التعلم أكثر ما تظهر

صعوباتهم في نطاق اللغة ،والمعاقين عقليا . لا تتطور لديهم اللغة إلا بمقدار قدراتهم العقلية

#### أسباب اضطرابات التواصل:

تلعب العديد من العوامل دورا أساسيا في حدوث اضطراب التواصل لدى الأطفال. ولكل حالة سبب يختلف عن الحالة الأخرى. إلى أنه يمكن حصر هذه الأسباب في خمسة بنود أساسية هي:

- ❖ عوامل جسمية : مثل الضعف الجسمي العام . ضعف التحكم بالأعصاب ذات العلاقة في أجهزة النطق . كما قد يكون تشوه الأسنان ، تضخم الأسنان أو الزوائد الأنفية ، وإنشقاق الشفة العليا .
  - ❖ عوامل نفسية : وتعتبر هذه العوامل من أهم عوامل أمراض الكلام أو صعوبات النطق ومن أبرزها :
  - شعور الطفل بالقلق أو الخوف أو المعاناة من صراع الشعوري ناتج عن التربية البيئية الخاطئة ، أو سوء البيئة المحيطة به .
  - فقدان الطفل للثقة . أو الشعور بالأمن بسبب صراع الوالدين المستمر ، مما قد يجعله ، يتوقع فقد الحماية العاطفية والمتمثلة في والديه .
    - استخدام الطفل عيوب كحيلة نفسية لاشعورية لجدب انتباه والديه اللذين أهملاه أو لطلب مساعدتهما ، أو استدرار عطفهما وحبهما له .
    - الصدمات الانفعالية الشديدة: مثل موت شخص عزيز على الطفل يتعلق به تعلقا شديدا أو بسبب تورط والده في فضيحة وجريمة ، كالسرقة ،او الرشوة مما يسبب له السخرية من زملائه. أو بسبب خوفه من التهديد المستمر له بالعقاب الشديد.
- ❖ عوامل وراثية: ذكرت بعض الأبحاث أن الوراثة ذات أثر في صعوبة النطق ، فقد تبين أن 65% من أفراد عينة كبيرة من المصابين بعيوب النطق والكلام أحد والديهم ، أو أقاربهم مصابا بهذه العيوب غير أن من المرجع أن الوراثة تمثل عاملا بسبب هذه العيوب .
  - ❖ عوامل عصبية مثل تلف أجزاء المخ خاصة مركز الكلام بسبب الولادة العسرة أو الإصابة باضطراب النطق والكلام "2

<sup>·</sup> د مصطفى نوري القمش د خليل عبد الرحمن المعايطة "سيكولجية الاطفال ذوي الحاجات الخاصة "

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص 98.

# المبحث الأول: اضطرابات السمع أولا: ماهية الإعاقة السمعية

- 1) تعريفها .
- 2) أسبابها .
- 3) أنواع اضطرابات السمع.

# ثانيا : التواصل والمعوقين سمعيا

- 1) خصائص المعوقين سمعيا .
- 2) مهارات التواصل لدى المعوقين سمعيا.
  - 3) تنمية مهارة التواصل لهذه الفئة .

## المبحث الأول: اضطرابات السمع

اضطرابات السمع Hearing Impairment

أهمية حاسة السمع :الإذن هي عضو السمع للإنسان ، وتنقسم إلى ثلاثة أقسام رئيسية :

الإذن خارجية ، والوسطى والداخلية . فحاسة السمع هي من أهم الحواس بالنسبة للإنسان ، ويؤكد ذلك ورودها في المقام الأول في العديد من آيات القرآن الكريم قبل البصر

حيث يقول الله سبحانه وتعالى في كتابه العزيز:

" إن السمع والبصر والفؤاد كل أولئك كان عنه مسؤولا "صدق الله العظيم وفي آية أخرى من الكتاب الكريم يقول الله تعالى "صم بكم عمي فهم لا يعقلون "صدق الله العظيم وفي آية أخرى "وحاسة السمع لها أهمية قصوى في الإدراك الحسي "والله أخرجكم من بطون أمهاتكم لا تعلمون شيئا وجعل لكم السمع والأبصار والأفئدة لعلكم تشكرون "النحل 78

بحيث إن حاسة السمع هي التي تجعل الإنسان قادر ا على تعلم اللغة وتمكنه من فهم بيئته والتفاعل معها ، فالإنسان إذا ما فقد قدرته على السمع مند الولادة فانه لن يستطيع أن يتكلم ،

وأيضا لن يستطيع أن يقرأ أو يكتب كألافراد العاديين وبالتالي يترتب على ذلك حدوث صعوبات متنوعة تشمل جوانب النمو المختلفة وفرص التعلم وضعف في الجانب الاجتماعي .

الصوت ظاهرة تؤثر في حاسة السمع ، وكما له أثره في إنجاح عملية السمع لديه دور بطريقة ما في ظهور اضطرابات السمع ومن هنا لابد من الإشارة إلى خصائص الصوت العامة وذلك لعلاقتها بالاضطرابات السمعية وهي :

أ) شدة الصوت :وتشير إلى قوة الصوت ودرجة ارتفاعه ، وتقاس بوحدة قياس تسمى الديسبل ويرمز لها بالرمز (db) ولتكوين صورة أوضح عن المقصود بالديسبيل ، تخيل صوتا على مسافة (3)

أقدام منك ، فان شدة هذا الصوت بالنسبة لك حوالي (30) ديسبل . بينما صوت إقلاع الطائرة يسجل حوالي (140) ديسيبل اذا كنت على مسافة (30) مترا منها ، وتتراوح شدة

الحديث العادي من (40- 50) ديسبل . وتجدر الإشارة إلى أن الصوت يصبح مؤذيا للإذن العادية إذا تجاوزت شدته (120) ديسبل ."<sup>1</sup>

ب) نغمة الصوت :ويقصد بالنغمة أو التردد عدد الموجات التي يحدثها مصدر الصوت في الثانية الواحدة وتقاس بوحدة قياس تسمى الهيرتز ويرمز لها بالرموز (hz)

تقدير اللعالم (heinrich herts) الذي يعد من أشهر من درس الصوت وخصائصه. فعندما نقول ان نغمة الصوت (50) هيرتز فهذا يعني ترددا يساوي (50) موجة في الثانية وكلما زاد عدد الموجات أصبح الصوت أكثر حدة (اي اقل غلظة)"<sup>2</sup>

- أولا: ماهية الاعاقة السمعية.

## 1) تعریف اضطرابات السمع:

لقد ظهرت العديد من التعريفات للإعاقة السمعية حسب المهتمين بهذه المشكلة على سبيل المثال يهتم الأطباء على درجة الفقدان السمعي وذلك من أجل التمييز بين ضعاف السمع والمصابين بالصمم الكامل بينما يهتم التربويون بالمضامين التربوية والآثار الناتجة عن الاعاقة السمعية على التعلم والتواصل .

لتوضيح مفهوم الإعاقة السمعية أشارت منظمة الصحة العالمية أن هناك ثلاثة مفاهيم مرتبطة بالمصطلح وهي الخلل: Impairment ويعني فقدان أو نقص تشريحي أو وظيفي أو نفسي ، يصيب بصفة دائمة أو مؤقتة نسيجا أو عضوا أو أكثر من أعضاء الجسم أما العجز Disability فقد تم تعريفه بأنه تقييد نشاط الفرد وعدم قدرته على القيام بوظائفه

أو إجاباته أو مهاراته ، نتيجة للخلل الذي أصابه ويمكن تحديد العجز بمظهرين هما محدودية الوظيفة وتقييد النشاط . أما مصطلح الإعاقة Handicap فهو تأثير انعكاسي نفسي أو انفعالي أو اجتماعي مركب يلم بالفرد نتيجة لإصابته بخلل أو عجز يحول دون آرائه للدور الاجتماعي الذي يعتبر طبيعيا له تبعا لسنه وجنسه وحالته "3

ويشير الخلل إلى وصف للانحراف أو فقدان البنية الفيسيولوجية أو الوظيفة الجسمية ، أما العجز يشير إلى نتائج الخلل بسبب نقص القدرة على أداء بعض الأنشطة التي تعتبر ملائمة للفرد ، أما الإعاقة فتعني النقص الاجتماعي الذي ينتج عن الخلل أو العجز . وليس شرطا إن يسبب الخلل بالضرورة عجزا، وليس العجز إعاقة ، فالعجز والإعاقة مفاهيم اجتماعية .

دابر اهيم الزريقات " الاعاقة السمعية " دار وائل للنشر والتوزيع عمان ، الطبعة الاولى 2003م ص 82

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص 82

د جمعة يوسف "سيكولوجية اللغة والمرض العقلي " دار غريب القاهرة ،دط، 1997ص 26

#### أما فيما يخص الإعاقة السمعية Auditarally Handicapped

- له عن الإعاقة السمعية بأنها حرمان الطفل من حاسة السمع إلى درجة تجعل الكلام المنطوق ثقيل السمع مع أو بدون استخدام المعينات وتشتمل الإعاقة السمعية الأطفال الصم ضعاف السمع "1
- الطفل الأصم : هو الطفل الذي لا يسمع ، وفقد قدرته على السمع ونتيجة لذلك لم يستطع اكتساب اللغة بشكل طبيعي بحيث لا تصبح لديه القدرة على الكلام وفهم اللغة وحافظ على الكلام "2
  - الخارجية المنابة عضوية تؤثر على إحدى مستويات الأذن أو كل مستوياتها (الخارجية الوسطى الداخلية )نتيجة إصابات أو أمراض فتعيق عملية السمع "3
- ♣ فيذهب عبد العزيز الشخص " إلى أن المعوق سمعيا هو من حرم حاسة السمع مند ولادته أو قبل تعلمه الكلام إلى درجة تجعله ، حتى مع استعمال المعينات السمعية Hearing aidsغير قادر على سماع الكلام المنطوق ومضطرا لاستخدام الإشارة أو لغة الشفاه أو غير ها من أساليب التواصل مع الآخرين .أي أنه الشخص الذي ولد فاقدا لحاسة السمع تماما قبل اكتساب اللغة والكلام ، او أصيب بالصمم بعد سنوات قليلة من تعلم اللغة . إلا أن حالة الصمم تفرض عليه عدم اكتساب القدرة على النطق أو الكلام بطريقة طبيعية .

كما تشير راتانا H.RATNA أن علماء السمعيات يحددون الشخص الأصم بأنه الذي فقد وحدات صوتية (ديسيبل) عبر متصل Continuum يبدأ من الخفيف إلى الصمم التام والذين يقعون في المدى التام يعرفون بالصم والذين يقعون في المدى المتوسط للفقدان يطلق عليهم ضعاف السمع ، كما أن هناك تصنيفا حسب زمن حدوث الصمم ، فالذي ولد أصما أو لديه فقدان سمعي قبل سن الثالثة يسمى صمم ما قبل اللغة Prelingually أما الذين فقدوا سمعهم متأخرين في مرحلة الطفولة أو البلوغ يطلق عليهم صمم ما بعد تعلم الكلام أو اللغة ."4

مما سبق نستنتج أن مصطلح الإعاقة السمعية يشير إلى المشكلات السمعية التي تتراوح في شدتها من البسيط إلى المتوسط وهو ما يسمى بالضعف (Hard of Hearing) إلى الشديد وهو ما يسمى بالصمم (Deafness). ومن هنا يعرف الصمم على أنه درجة من القدان السمعى تزيد عن (70) ديسبل للفرد تحول دون اعتماده على حاسة السمع في

د عصام حمدي الصدفي "الاعاقة السمعية " دار اليازوري العلمية لنشر والتوزيع عمان الاردن دط 2007 ص $^{1}$ 

<sup>3</sup> ينظر محمد حولة الارطوفنيا

<sup>4</sup> خالد عوض حسين البلاح" الاضطرابات النفسية لذري الاعاقة السمعية في ضوء التواصل " دار الجامعة الجديدة للنشر الاسكندرية ،دط ، 2009م ص 25

فهم الكلام باستخدام السماعات أو بدونها . أما ضعف السمع فهو درجة من فقدان السمع فهم الكلام باستخدام السماعات أو بدونها . أما ضعف السمع فهو درجة من فقدان السمع فقدان السمع فقدان السمع تزيد عن (35) ديسبل وتقل عن (70) تجعل الفرد يعاني من صعوبات في فهم الكلام باستخدام حاسة السمع فقط "1

وتجدر الإشارة إلى أن شدة الإعاقة السمعية هي نتاج لشدة الضعف في السمع وتفاعله مع عوامل أخرى أهمها:

- 1- العمر عند فقدان السمع .
- 2- العمر الذي تم فيه اكتشاف الفقدان السمعي ومعالجته.
  - 3- المدة الزمنية التي استغرقها حدوث الفقدان السمعي .
    - 4- نوع الاضطراب الذي أدى إلى فقدان السمع.
      - 5- فاعلية أدوات تضخيم الصوت.
        - 6- الخدمات التأهيلية المقدمة ."2

## 2) أسباب الإعاقة السمعية:

هناك العديد من الأسباب التي تؤدي إلى الإعاقة السمعية والتي توصل إليها العلم الحديث ، إلا أنه هناك حالات عديدة لا يزال لا يعرف لها سبب محدد .

لذلك تقسم أسباب الإعاقة السمعية إلى مجموعتين رئيسيتين من الأسباب الأولى : مجموعة الأسباب التي تعود لعوامل وراثية جينية . والثانية : مجموعة الأسباب الخاصة بالعوامل البيئية 3،

فالأسباب الخارجية Exogenous تنشأ بسبب عوامل خارج الجسم مثل: الأمراض ، التسمم ، أو الجروح والتي تضعف قدرة النظام السمعي على استقبال وتحويل الأصوات أما الأسباب الداخلية Endogenous فالأساس فيها العوامل الوراثية والتي تنتقل من الوالدين من خلال الجينات ، وهناك دليل قوي أن الإعاقة السمعية الخلقية Congenital

 $<sup>^{1}</sup>$  د مصطفى نورى القمش ، د خليل عبد الرحمن المعايطة " سيكولجية الاطفال نوي الاحتياجات الخاصة " ص 83

نفس المرجع السابق ص 83 $^2$ 

محمد حولة " الارطفونيا " مرجع سابق ص 56 محمد

تتعلق ببعض الأسباب "أ وفيما يلي عرض لأهم أسباب الإعاقة السمعية حسب هذا التصنيف:

## أولا: الأسباب الخاصة بالعوامل الوراثية (الجينية):

وأهم هذه الأسباب اختلاف العامل الرايزيسي بين الأم والجنين (RH) وهو عدم توافق دم الأم الحامل والجنين ويحدث عندما يكون دم الجنين خال من العامل الرايزيسي ويكون لدى الأب مما يؤذي إلى نقل دم الجنين إلى دم أمه وخاصة أثناء الولادة ، مما يجعل دم الأم ينتج أجساما مضادة لان دم الجنين مختلف عن دمها . وهذه الأجسام المضادة تنقل الى دم الطفل عبر المشيمة ، ونتيجة لهذا كله فانه يحدث مضاعفات متعددة منها إصابة الطفل بالإعاقة السمعية ."2

ثانيا: الأسباب الخاصة بالعوامل البيئية، والتي تحدث بعد عملية الإخصاب أي ما قبل مرحلة الولادة، وأثناءها، وبعدها. وأهم هذه الأسباب:

- الحصية الالمانية التي تصاب بها الأم : وهي مرض فيروسي معد يصيب الأم الحامل ويتلف الخلايا في العين والأذن والجهاز العصبي المركزي والقلب للجنين وخاصة في الأشهر الثلاث الأولى من الحمل وهي سبب لكثير من الإعاقات ومنها الإعاقة السمعية "3"
  - ♦ التهاب الأذن الوسطى: (Otitis Media) وهو التهاب فيروسي أو بكتيري، يسبب هذا الالتهاب زيادة في إفراز السائل الهلامي داخل الأذن الوسطى مما قد يعيق طبلة الأذن عن الاهتزاز بسبب زيادة كثافة ولزوجة هذا اللسان ويحد ضعفا سمعيا.
  - ♦ التهاب السحايا (Meningitis) و هو التهاب فيروسي أوبكتيري يصيب السجايا ويؤدي إلى تلف في الإذن الداخلية مما يؤدي الى خلل واضح في السمع.
    - ب العيوب الخلقية في الأذن الوسطى كالتشوهات في الطبلة او عظيمات المطرقة والسندان والركاب وكذلك التشوهات الخلقية في القناة السمعية أو تعرضها للالتهاب والأورام.
- ♦ الإصابات والحوادث: ومن أمثلتها ثقب الطبلة نتيجة التعرض لأصوات مرتفعة جدا لفترات طويلة ، أو إصابات الرأس أو كسور في الجمجمة مما قد يحدث نزيف في الأذن الوسطى بسبب ضعف في السمع.

د خالد عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية في ضوء التواصل " ص 26

<sup>2</sup> د مصطفى نوري القمش "سيكولجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة " ص 85

<sup>3</sup>c د مصطفى نوري القمش ، د خليل عبد الرحمن المعايطة "سيكولجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة" ص84

#### ♦ تجمع المادة الصمغية:

التي يفرزها الغشاء الداخلي للأذن ، وبالتالي تصلبها مما قد يؤدي إلى انسداد جزئي للقناة السمعية ، يحول دون وصول الصوت إلى الداخل .

- سوء تغذية الأم الحامل .
- ♦ تعرض الام الحامل للاشعة السينية وخاصة في الأشهر الثلاثة الأولى من الحمل.
  - تعاطي الأم الحامل للأدوية والعقاقير من دون مشورة الطبيب.
    - ❖ نقص الاكسجين أثناء عملية الولادة "¹

## تصنيفف الاعاقة السمعية:

هناك العديد من التصنيفات للإعاقة السمعية تبعا للعديد من العوامل أهمها:

- التصنيف حسب طبيعة وموقع الإصابة . (التصنيف الطبي)
  - التصنيف حسب العمر الذي حدثت فيه الإعاقة السمعية .
    - ـ التصنيف حسب شدة الفقدان السمعي ."2

## التدخل المبكر والاعاقة السمعية:

من المعروف أن التدخل المبكر يلعب دور احيويا وبارزا في منع أو الحد والتقايل من الآثار السلبية للإعاقات السمعية ، ولذلك يقع على كاهل أولياء الأطفال الذين يعانون من الإعاقة السمعية لدى الطفل أو الكشف عن أمكانية حدوث الإعاقة السمعية لدى الطفل أو الكشف عن أمكانية حدوث الإعاقة السمعية للطفل مستقبلا

- ـ ومن أجل ذلك وضع الأخصائيون عددا من المؤشرات والمظاهر السلوكية التي تشير الى وجود أو احتمال حدوث الإعاقة السمعية وفيما يلي عرض لأهم هذه المؤشرات:
  - إدارة الرأس نحو مصدر الصوت عند الإصغاء للكلام .
  - ظهور إفرازات صديدية من الأذن أو احمرار في الصوان.
    - التشتت والارتباك عند حدوث أصوات جانبية .
      - الميل للحديث بصوت مرتفع .

صى سريح مصبي على وي القمش ، د خليل عبد الرحمن المعايطة " سيكولجية الاطفال ذوى الاحتياجات الخاصة " ص84

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 85

- استخدام الإشارات في المواقف التي يكون فيها الكلام أكثر فعالية .
  - الصعوبة الواضحة في فهم التعليمات وطلب إعادتها .
- ـ عيوب في نطق الأصوات وخاصة حذف الأصوات الساكنة من الكلام.
  - الالتزام بنبرة واحدة عند التحدث.
- الحرص على الاقتراب من مصادر الصوت ورفع صوت التلفاز والمذياع بشكل مزعج للآخرين .
  - ـ عدم الانتباه والاستجابة للمتكلم عندما يتكلم بصوت طبيعي .
  - الشكوى من الآلام في الإذن وصعوبة في السمع ورنين مستمر في الأذن.
    - ضعف في التحصيل بشكل عام وخصوصا في الاختبارات الشفوية.
  - عدم المشاركة في الأنشطة والنشاطات وخصوصا تلك التي تركز على استخدام حاسة السمع واللغة الشفهية."<sup>1</sup>
    - 3) أنواع اضطرابات السمع: ويندرج تحت هذا العنوان الأنواع التالية:

#### الإعاقة السمعية العضوية:

هي عضوية تؤثر على إحدى مستويات الإذن . آو كل مستوياتها (الخارجية ، الوسطى ، الداخلية ) نتيجة إصابات أو أمراض فتعيق عملية السمع .

#### اسبابها:

- ترجع الإعاقات السمعية إلى مجموعة من الأسباب بعضها وراثي والبعض الأخر يرتبط بعوامل ومؤثرات غير ذات أصل جيني ، يمكن بوجه تصنيف العوامل التي تؤثر إلى إعاقات في السمع إلى ثلاثة أنواع رئيسية طبقا للزمن الذي تحدث فيه الإصابة
  - \_ عوامل تحدث قبل الولادة
    - عوامل تقع إثناء الولادة
  - عوامل تؤثر فيما بعد الولادة

 $<sup>^{1}</sup>$ د مصطفى نوري القمش " سيكولجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة " ص 90

إذ نجد هومان و بريجا ، فقد ذكر أن تصنيف أسباب الإعاقة السمعية من وجهة نظر المنشغلين العلوم الطبية هو الأكثر نفعا وبهذا نجد ه يميزه بين نوعين من الصمم هما :

- حالات خارجية تتضمن كل حالات الصمم التي يمكن نسبتها إلى خلل وراثي أو كروم وزومي (صبغي) متصل بتركيب الفرد وبنيته دون اعتبار للكيفية التي انتقلت بها هذه العيوب أو الكروموزمات إلى الفرد.

حالات خارجية تتضمن كل حالات الصمم التي يمكن إرجاعها إلى أسباب غير وراثية أي أسباب لا ترجع إلى تركيبة الفرد وتكوينه .

أما تصنيف كريك لأسباب الإعاقة السمعية تتضمن العوامل التي تلعب دورها فيما قبل الميلاد: تسمم الحمل، والولادة البسترة قبل الموعد الطبيعي، والإمراض التي تصيب الأم أثناء الحمل مما يؤثر على الجهاز السمعي عند الجنين

أما العوامل التي تصاحب عملية الولادة فتشمل :الولادة التي تطول مدتها والولادة المتعسرة ، وعدم وصول الأكسجين إلى مخ الجنين

أما العوامل التي تحدث بعد الولادة فهي الأمراض أو الحوادث التي يتعرض لها الطفل والتي تكون مسؤولة عن نسبة كبيرة من فقدان السمع وكذلك الأمراض مثل الحمي القرمزية وفيما يلى نتناول الأسباب الجينية وغير الجينية قد تؤدى إلى الإعاقة السمعية:

أولا: الأسباب الجينية للإعاقات السمعية:

حالات الإعاقات السمعية ذات الأصول الجينية تحدث نتيجة لانتقال حالة من الحالات المرضية من الوالدين إلى الجنين عن طريق الوراثة ، هذا النوع من الصمم الوراثي في الطفولة المبكرة يتضمن فقدان السمع بدرجة حادة .

فالأطفال الذين يولدون بإعاقات سمعية سواء كانت الإعاقة عبارة عن صمم تام أو ضعف في السمع ، نتيجة للتكوين الخاطئ في عظام الإذن الوسطى ترجع العلة في الإصابة إلى الوراثة .

كذلك من بين العوامل الجينية التي قد ينتج عنها الإعاقة السمعية الأعراض المتزامنة تتضمن صغر حجم إذن الطفل واتساع الفم وخلل في تكوين الأسنان وارتجاع خلقي للذقن و بعض العيوب الخلقية في عظام الوجه "1

172

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نفس المرجع السابق ص  $^{1}$ 

إن العيوب الخلقية من النوع الحسي العصبي والتي من شانها أن تسبب الصمم فتضمن تلف الخلايا الشعرية القوقعة الخاصة بالسمع أو إصابة العصب السمعي، تجدر الإشارة إلى انه ليس ضروريا أن يقترن التخلف العقلي بمثل هذه العوامل الجينية على الرغم من تأثر حالة الطفل فيما يتعلق بالإعاقة في الكلام.

## ثاثيا: الإعاقات السمعية التي لا ترجع إلى أصول جينية:

الأسباب غير الجينية التي يمكن أن تؤذي إلى الإعاقات السمعية كثيرة ومتنوعة ، ونقتصر الحديث عن أكثر الاضطرابات شيوعا ويأتي في مقدمة الأسباب :

#### \_ استخدام العقاقير:

هناك بعض العقاقير التي قد يترتب على استخدامها إعاقة في السمع سواء عند الجنين او عند الطفل

عندما تتناول الأم العقاقير أثناء الحمل الضارة فغالبا ما يولد الطفل بإعاقة سمعية

- أمراض تصيب الإذن الداخلية:

عدد كبير من الأمراض الفيروسية تسبب تلفا للأذن الداخلية مما ينتج عنه الإعاقة السمعية ، من بين هذه الأمراض الالتهاب السحائي

#### 🚣 أنواعها:

#### 1) الإعاقة السمعية التوصيلية:Surdité de transmission

" هذا النوع من الإعاقة السمعية يؤثر على عملية إرسال الرسالة الصوتية إلى الأذن الداخلية ،"1

هي التي تحدث نتيجة آي خطا أو شذوذ في جهاز توصيل الذبذبات الصوتية الذي يشمل الأذن الخارجية والطبلة والأذن الوسطى بعظيمات الثلاث

#### اسيايها:

هي الأسباب التي ينتج عنها عدم وصول ذبذبة الصوت إلى الأذن الداخلية و أهمها

- انسداد قناة السمع الخارجية أو التهاب فطري في قناة السمع

<sup>1</sup> محمد حولة " الارطفونيا"ص48

ـ ثقب في طبلة الأذن نتيجة لإصابة أو نتيجة لالتهاب صديدي حاد بالإذن الوسطي

- التهاب الصديدي المزمن للأذن الوسطى .

الاوتوكلورسس تصلب عظيمات السمع ، وينتج هذا المرض من تصلب مفصل عظمة الركاب عند اتصالها بالإذن الداخلية

#### 🚣 أعراضها:

# 2) الإعاقة السمعية العصبية الادراكية 2

3) الإعاقة السمعية المختلطة Surdite de perception:

يمكن للنوعين السابقين من الإعاقة السمعية أن تتواجد بالمرة عند الشخص الواحد وحينها تسمى بالإعاقة السمعية المختلطة .

## الإعاقة السمعية الغير العضوية:

تكون هنا الأعضاء سليمة وتحدث نتيجة لمشاكل عاطفية

في الحالات السابقة تؤثر الإعاقة على عملية السمع بدرجات مختلفة فتكون اما خفيفة ، متوسطة ، عميقة ، أو حادة ، ويمكننا تحديد تلك الدرجات من خلال عملية قياس السمع .

#### قياس السمع:

يقاس السمع من خلال جهاز قياس السمع laudiomètre الذي يعمل على تحديد والتعرف على الخصائص والمميزات الأساسية لكل صوت والمتمثلة في :

1) الارتفاع hauteur: وهو متعلق بالتواتر الذي يقاس بوحدة الهرتز ، والجدول التالي يوضح علاقة الارتفاع بالتوترات "1

التواترات	ارتفاع الصوت
- 125- 250- 500هرتز	الأصوات الخشنة
1000 - 2000 هرتز	الأصوات المتوسطة
4000ھرتز - 8000ھرتز	الأصوات الحادة

<sup>1</sup> محمد حولة الارطونيا ص 56

2) قوة الصوت force: وهي متعلقة بالشدة وتقاس بالديسبال ، وعليه فالأصوات تكون أما قوية أو ضعيفة وكلما زاد عدد الديسيبال أعطانا صوتا قويا والعكس فمثلا : صوت الإنسان المهموس تتراوح عدد الديسيبال فيه حوالي 10 ديسبال ، "¹ أما صوت الانسان العادي غير المرتفع وغير المنخفض فعدد الديسبال فيه يتراوح حوالي 50ديسبال ,

نتائج القياس السمعي l audiogramme:

النتائج المحصل عليها من خلال جهاز قياس السمع تسجل في منحنى يسمى:

نتائج قياس السمع هو عبارة عن منحنى تسجل عليه نتائج اختبار السمع التي تمكننا من التعرف على اي من مستوى من الشدة ، يمكن للأذن (اليسرى أو اليمنى) أن تبدأ في التقاط النغمات الصوتية السبعة التالية :

(125 ،500،500،500،500،600،800،4000،2000،100،500،250 هرتز) المسجلة في الجزء السفلي للمنحنى والممثلة كل واحدة منها بالخط العمودي ، كما يعرفنا في نفس الوقت عن قوة الصوت المعبر عنها بالديسال المسجلة في الجزء الأيسر للمنحنى والتي تمثلها الخطوط الأفقية .

المستويات الأولى للشدة والتي تمكننا على مستواها من سماع الأصوات الضعيفة تسمى بالحقل السمعي العادي la zone de seuil d audition وهي تتراوح بين 0 ديسبال و15ديسبال ، فالشخص الذي يمتلك جهازا سمعيا سليما يبدأ بسماع الأصوات على مستوى هذا الحقل .



النتائج المسجلة في جهاز قياس السمع تعطينا معلومات تخص درجة الإعاقة السمعية:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر محمد حولة " الارطونيا " ص67

فهي تتواجد بدرجات مختلفة تتشكل في أربعة تصنيفات وهي مرتبطة بالمناطق المحددة للسمع وعليه يمكن للإعاقة السمعية أن تتواجد بدرجات مختلفة بحيث نجد : إعاقة سمعية خفيفة ، اعاقة سمعية متوسطة ، إعاقة سمعية حادة ثم إعاقة سمعية عميقة ."1

- أ) الإعاقة السمعية الخفيفة : يتراوح الحقل السمعي لهذا النوع الأول من الإعاقة السمعية بين عشرين (20) وأربعين (40) ديسبال ، فالذي يعاني من هذا المستوى من الإعاقة السمعية يجد صعوبة في سماع الأشخاص الذين يتكلمون بصوت خافت أو الأشخاص الذين هم مبتعدين عنه ,
- ب) الإعاقة السمعية المتوسطة: الحقل السمعي لهذا المستوى الثاني من الإعاقة يتراوح بين أربعين (40) وسبعين (70) ديسبال وفي هذه الحالة يحتاج المصاب إلى رفع الأصوات من أجل سماعها.
- ت) الإعاقة السمعية الحادة: في هذا المستوى الثالث يتراوح الحقل السمعي بين سبعين (70) وتسعين (90) ديسبال
  - ث) العاقة السمعية العميقة : لما تكون درجة الحقل السمعي أكثر من تسعين (90) ديسبال فالمصاب لا يمكنه سماع الأصوات حتى القوية جدا منها ."<sup>2</sup>

#### طبيعة الإعاقة السمعية:

تختلف الإعاقة السمعية من حيث مستوى وموقع الإصابة بالنسبة للجهاز السمعي فقد تكون أ) إعاقة سمعية إرسالية surdité de transmission: في حالة إصابة الأذن الخارجية أو الوسطى، بحيث تعيق الإصابة عملية إرسال الأصوات (الرسالة الصوتية) إلى الأذن الداخلية."

- ثانيا: التواصل والمعوقين سمعيا.

#### 1)خصائص المعوقين سمعيا:

من البديهي والمنطقي أن يؤثر فقدان السمع لدى الفرد الأصم وفقدان السمع والقدرة اللغوية لدى الفرد الأصم اللغوية والعقلية والأكاديمية والاجتماعية ..

وفيما يلى توضيح لتلك الآثار على هذه الجوانب:

 $<sup>^{1}</sup>$  نفس المرجع السابق ص  $^{1}$ 

نفس المرجع السابق ص  $^2$ 

## أ) الخصائص اللغوية:

من الطبيعي أن يتأثر النمو اللغوي لدى المعوقين سمعيا فهو يعتبر من أكثر المجالات تأثرا بالإعاقة السمعية حيث إن الصعوبة في جوانب النمو اللغوي وخاصة في اللفظ لدى الأفراد المعوقين سمعيا ، وترجع إلى غياب التغذية الراجعة المناسبة لهم في مرحلة المناغاة "1

فالطفل السامع عندما يقوم بالمناغاة ، انه يسمع صوته ، وهذا يشكل له تغذية راجحة فيستمر في المناغاة . في حين أن الطفل الأصم لا يسمع مناغاته ، وبالتالي يتوقف عنها و لا تتطور لديه اللغة بعد ذلك . كما أن الطفل الأصم على الأغلب لا يحصل على استثارات سمعية كافية أو على تغذية راجعة ، أو تعزيز من قبل الراشدين لتوقعاتهم السلبية من قبل الطفل الأصم ،وبالتالي فان الإعاقة السمعية لا توفر للطفل الأصم الحصول على نموذج لغوي مناسب يقوم بتقليده "2

ويذكر هلهان وزملاءه 1981 ثلاثة أثار سلبية للإعاقة السمعية على النمو اللغوي، وخاصة لدى الأطفال الذين يولدون صما:

"- لا يتلق الطفل الأصم أي رد فعل سمعي من الآخرين ، عندما يصدر أي صوت من الأصوات .

ـ لا يتلق الطفل الأصم أي رد فعل سمعي من الآخرين عندما يصدر أي صوت من الأصوات .

- لا يتمكن الطفل الأصم من سماع النماذج الكلامية من قبل الكبار كي يقلدها .

ويعتبر العمر عند الإصابة بالإعاقة السمعية من العوامل الحاسمة في تحديد درجة التأخر في النمو اللغوي ، فالأطفال الذين يصابون بالإعاقة السمعية مند الولادة . وقبل اكتساب اللغة . يواجهون عجزا في تطور اللغة منذ الطفولة المبكرة رغم أنهم يصدرون أصوات ، ويقومون بالمناغاة كباقى أقرانهم من الأطفال السامعين ."<sup>3</sup>

" فهناك تأثير على المهارات اللغوية لدى الأصم حتى مع وجود درجة عالية من الذكاء ، فان لديهم قصورا شديدا في اكتساب المهارات اللغوية ، ويبدلون جهدا كبيرا في تعلم القراءة حتى تصل إلى الشكل ومعنى مقبولين ، ويصعب على الأصم فهم الفروق في قواعد ونظام اللغة والفروق بين التعبيرات المختلفة . "4

4 خالدعوض حسن البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية في ضوء التواصل " ص39

177

<sup>2</sup> مصطفى نوري القمش "سيكولجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة "ص98

<sup>3</sup> نفس المرجع ص40

كما تتأثر مظاهر النمو اللغوي بدرجة الإعاقة السمعية ، فكلما زادت درجة الإعاقة السمعية كلما زادت المشكلات اللغوية . والعكس صحيح ، وعلى ذلك يواجه الأفراد ذوو الإعاقة السمعية البسيطة مشكلات في سماع الأصوات المنخفضة أو البعيدة أو في فهم موضوعات الحديث المختلفة ، كما يواجهون مشكلات لغوية تبدو في صعوبة سماع وفهم (50%) من المناقشات الصفية ، وتكوين المفردات اللغوية في حين يواجه الأفراد ذوو الإعاقة السمعية المتوسطة مشكلات في فهم المحادثات والمناقشات الجماعية وتناقص عدد المفردات اللغوية وبالتالي صعوبات في التغيير اللغوي وبالتالي ، اضطرابات في التعبير اللغوي ، في حين يواجه الأفراد ذوو الإعاقة الشديدة مشكلات في سماع الأصوات العالية وتمييزها ، وبالتالي مشكلات في التعبير اللغوي ."1

"فيصعب على الأصم فهم الفروق في القواعد ونظام اللغة والفروق بين التعبيرات المختلفة "ـ ومن أهم مظاهر القصور اللغوي لدى الأفراد المعوقين سمعيا بالإضافة في الصعوبة في اللفظ هي أن لغتهم غير غنية ، و مفرداتتهم أقل ، وجملهم أقصر ، وتتصف بالتركيز على الجوانب الحسية الملموسة مقارنة بلغة السامعين . كما أن لديهم أخطاء في الكلام وعدم اتساق في نبرات الصوت "2

واللغة عند الأصم هي لغة غير منطوقة والقدرة على التخاطب تكاد تكون معدومة خصوصا لمن يعانون من صمم شديد ، وان ما لدى الأصم من لغات تفتقر إلى الكلام .

ويؤكد" شاكر قنديل": على إن أخطر ما يترتب على الصمم أو الضعف هو فقدان الفرد قدراته على النطق والكلام، فالأصم لا ينطق الكلمات لأنه لا يسمعها ولا يستطيع تصحيح الأصوات التي تصل به، ومن ثم لا يستفيد من تصحيح أخطائه، فالدائرة التواصلية غير متكاملة بينه وبين الآخرين، ولذلك يلاحظ صعوبة تعلم اللغة للطفل الأصم مما يجعل التحكم في سلوكه بدون استخدام اللغة أمرا صعبا.

## ب): الخصائص العقلية (التفاعلية)

إن قدرات الأصم العقلية تتأثر سلبا وذلك بسبب نقص تفاعله مع المثيرات الحسية في البيئة وما يترتب عليه من قصور في مدركاته ومحدوديته في المجال المعرفي ،كما تجدر الإشارة إلى أن نمو اللغة والمحصول اللغوي لدى الأصم يتأثر زيادة أو نقصانا بمستوى القدرات العقلية العامة لديه ، وأن هناك علاقة بين مستوى ذكاء الطفل ومفرداته التي ينطق بها ، آو بين مستوى ذكاء الطفل و التواصل اللغوي لديه من حيث التعبير والنطق بالكلمات و الجمل ، وقد وجد أن اللغة تعتبر مظهرا من مظاهر القدرة العقلية العامة . وإذا اكتسب

178

<sup>1</sup> دمصطفى نوري الفمش " سيكولوجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة "ص 92

<sup>2</sup> نفس المرجع ص 93

الأطفال الصم خبرات لغوية فإنهم سوف يكتشفون عن فعالية ذهنية مشابهة لما يتصف به الأطفال الذين يسمعون "1

## ج)الخصائص الاجتماعية والانفعالية:

تعتبر اللغة الوسيلة الوحيدة في التواصل لذلك يعاني المعاقون سمعيا من مشكلات تكيفيه في نموهم الاجتماعي وذلك بسبب النقص الواضح في قدراتهم اللغوية ، وصعوبة التعبير عن أنفسهم ، وصعوبة فهمهم للآخرين ، سواء أكان ذلك في مجال الأسرة ، أو العمل أو المحيط الاجتماعي بشكل عام ، إذا يبدو الطفل الأصم وكأنه يعيش في عزلة مع الإفراد العاديين الذين لا يستطيعون فهمه ، وهم المجتمع الأكثرية الذي لا يستطيع أن يعبر بلغة الإشارة لهذا السبب يميل المعاقون سمعيا إلى تكوين النوادي والتجمعات الخاصة بهم التي تمكنهم من التواصل فيما بينهم "2

ومما بجدر ذكره أيضا أن الأشخاص المعوقين سمعيا يميلون للتفاعل مع أشخاص يعانون مما يعانون منه ، وهم يفعلون ذلك أكثر من أية فئة أخرى من فئات الإعاقة المختلفة . ربما بسبب حاجاتهم الى التفاعل اجتماعيا والشعور بالقبول من الأشخاص الآخرين "3

#### د) الخصائص النفسية:

إن للإعاقة السمعية تأثيرا على سلوك الطفل ، والنمو الانفعالي لديه . وقد أوضحت بحوث عديدة آثار الإعاقة على سلوك الطفل الأصم ، برغم أن الطفل المعاق سمعيا يستطيع أن ينجح في تفاعله مع أفراد الأسرة . والمجتمع حينما تكون اتجاهات الآخرين ايجابية نحوه . وتكون قدرات الطفل على التواصل مقبولة . ويلاحظ أن الأطفال الصم لوالدين صم لديهم مستوى أعلى من النضح الاجتماعي ، والتوافق مع حالة الصمم والسلوك التحكم الذاتي عن الأطفال الصم لوالدين عادي السمع . وذلك بسبب التبكير في استخدام التواصل اليدوي بين الوالدين الصم وطفلهم الأصم في المنازل . وفي الغالب فان الأشخاص الصم يعبرون بشكل متكرر عن مشاعر الاكتئاب والعزلة وتشيع لديهم المشكلات السلوكية والانفعالية ، وعموما يلعب التواصل الدور الأكبر في توافق أي شخص ، فبعض الإفراد ذوي الإعاقة السمعية يكونوا قادرين على تنمية علاقات ايجابية مع أقرانهم عادي السمع ، وذلك عندما يستخدمون أسلوبا على التواصل . ويرى البعض أن شخصية الأصم تتميز بالأنا الضعيف ، والاكتئاب ، والإحساس بالدونية والانخفاض في تقدير الذات ، والقلق وذلك يعني صعوبات في التواصل . فيعيش الطفل مستبعدا ."4

أخالدعوض حسن البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية في ضوء التواصل " ص 36

<sup>2/</sup>براهيم الزريقات " الأعلقة السمعية " دار واثل للنشر والتوزيع ط1 2003م ص 181

دمصطفى نوري الفمش "سيكولوجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة" ص 94

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> نفس المرجع السابق ص 34

نلاحظ أن اللغة هي مفتاح التواصل مع الآخرين ، والجسر الذي يربط بين الطفل والمجتمع فإعاقته السمعية قد تكون سبب في ظهور عدة مشاكل نفسية لعدم تفاعله مع المجتمع كشخص سوي .اذ نجد "جير هارت يذكر أن الإعاقة السمعية تسبب خبرة الإحباط . والتي من شأنها أن تجعل الأصم عنيدا ومتمردا خجولا أو منسجما وتنشأ عن الإعاقة مشكلات شخصية وسلوكية ، فقد يقوم الطالب الأصم بعملية تعويض عدم القدرة على السمع من خلال تفعيل دوره في الفصل .والبعض الأخر يعوض النقص من خلال الانسحاب ، العناد ، أو من خلال الخجل ."1

وتتلخص مشكلات الطفل الأصم في اللغة والكلام والتواصل ،كما أن الوظيفة التربوية والنفسية والاجتماعية تتم عرقلتها وكبتها عن آراء الدور المنوط بها في حياته . وأغلبية الأطفال الصم ينظر إليهم ويشخصوا على أنهم عدوانيين بالإضافة إلى العديد من المشكلات السلوكية والانفعالية وصعوبات التعلم . ويرجع ذلك الى ضعف التواصل .

## د) الخصائص التربوية:

من الطبيعي أن تتأثر الجوانب التحصيلية للأصم وبخاصة في مجال وبخاصة في مجال القراءة والكتابة والحساب، وذلك بسبب اعتماد هذه الجوانب التحصيلية اعتمادا أساسيا على النمو اللغوي. وحيث أن الدراسات أشارت بشكل عام إلى أن الأفراد المعوقين سمعيا ليس لديهم تدني في القدرات العقلية مقارنة بأقرانهم السامعين لذلك فان الانخفاض الواضح في التحصيل الأكاديمي لديهم يمكن تفسيره بعدد من العوامل أهمها:

- عدم ملائمة المناهج الدراسية لهم حيث أنها مصممة بالأصل للأفراد السامعين .
- انخفاض الدافعية للتعلم في الغالب لديهم نتيجة ظروفهم النفسية الناجمة عن وجود الإعاقة السمعية .
  - عدم ملائمة طرائق التدريس لحاجاتهم ، فهم بحاجة لأساليب تدريس فعالة تتناسب وظروفهم .

إلا أن ذلك لا يعني بالضرورة أنهم لا يستطيعون تحصيل مستويات عليا من التحصيل الأكاديمي فإذا أتيحت لهم الفرص المناسبة من برامج تربوية مركزة وطرائق تدريس فعالة فإنهم يستطيعون الحصول على درجات عليا مشابهة لأقرانهم السامعين.

نفس المرجع السابق ص 35 $^1$ 

فدرجة الإعاقة السمعية تلعب دورا هاما في التحصيل المدرسي فكلما زادت درجة الإعاقة السمعية قلت فرص المعوق سمعيا للاستفادة من البرامج التربوية ."1

#### والجدول التالي يلخص لنا هذه الخصائص:

التاثيرات المحتملة	المجال
ـ مدى القدرات الذكائية مشابه للأقران السامعين	النفسي
ـ مشكلات في مفاهيم محددة	(100)
إنتاج كلام ضعيف و غير واضح .	اللغوي
ـ مفر دات محدو دة .	
ـ مشكلات في استعمال اللغة والفهم وخصوصا الموضوعات	
المجردة	
ـ مشكلات في نوع الصوت	
ـ نضبج اجتماعي أقل من الإفراد الأطفال السامعين	الاجتماعي
ـ سلوكات انسحابية .	والانفعالي
<ul> <li>مشكلات في سوء التكيف .</li> </ul>	
ـ صعوبات في تكوين الأشخاص .	
ـ مستوى التحصيل أقل من الأقران السامعين .	الاكاديمي
ـ القدرات القرائية هي الأكثر تأثرا .	
ـ مشكلات في التهدئة .	
ـ إنتاج محدود في اللغة المكتوبة .	

الجدول - التأثيرات المحتملة للإعاقة السمعية وفقا للمجالات النمائية ."2

## 2)مهارات التواصل لدى المعوقين سمعيا:

يعتمد التواصل على الكلام بشكل مباشر ، لنقل الأفكار والمشاعر بين الإفراد . وتلعب حاسة السمع دور اهاما في عملية التواصل والنمو اللغوي لدى الطفل . حيث تمكنه من اكتساب اللغة الشفهية من الوسط المحيط به ، وتكوين الحصيلة اللغوية التي يستمد الكلمات منها عندما يؤهله مستوى نضجه إلى ممارسة الكلام ، ويمثل الاستماع منتصف عملية الكلام تقريبا . هذا بالنسبة الى الطفل العادي .

- أما التواصل مع الأصم فيعتمد على لغة بديلة ليس فيها كلام ، وبالتالي ، وبالتالي فان المحيطين بالأصم يشعرون بالملل والضيق عندما يحاولون نقل كل الأشياء من خلال الإشارات إلى الأصم ، وبالتالي فان مستوى التواصل ينخفض نتيجة الإعاقة السمعية ، وحرمان الأصم من لغة أغلبية العظمى من الناس . إن صعوبات الأصم في التواصل ليست

235 ابراهيم الزريقات " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة " ص 235

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 93

فقط في عدم نطق الكلمات. بل تتمثل في عدم فهم معنى ومدلول الألفاظ ولذا فان حاجة الأصم إلى لغة تسير له التواصل شيء ضروري حتى يستطيع التعبير عن حاجاته وعن نفسه والاستفادة من الخبرات والمعارف ، فعملية التواصل تحدث من خلال اللغة يحدث من خلال نشاطين رئيسيين هما "الكلام والاستماع" ومع الأصم فان النسقين أو النشاطين غير موجودين ."1

وعلى ضوء ما تقدم نرى أن التواصل عند الإنسان يشتمل على اللغة بنسقيها (اللفظي وغير اللفظي) والأساس في التواصل الكلام أو إرسال الرسالة من طرف والاستماع من طرف آخر يستطيع تفسير محتوى الرسالة والرد عليها والاستجابة لها.

" والحال مع الأصم يعتمد في التواصل على نسق ثانوي إلا وهو التواصل غير اللفظي وبالتالي سيكون تواصلا غير مكتملا . خاصة وانه يستخدم لغة تعبير غير شائعة التناول . تقتصر على أفراد أسرة الأصم أو المختصين في التربية الخاصة .تلك اللغة الخاصة التي تحمل رموز اشارية قد تكون صعبة الممارسة والتسيير من قبل العاديين ، وبالتالي تؤذى الإعاقة السمعية إلى خلل عملية التواصل ."<sup>2</sup>

الأطفال الذين يعانون من صعوبات السمع أو مشكلاته يمكنهم التواصل من خلال الإيماءات الإشارات المنزلية ، قراءة الشفاه ، والبعض الأخر يتواصل من خلال يتواصل من خلال الإشارة بالأيدي . حيث نجد أن الأطفال صغار السن يمكنهم تعلم لغة الإشارة بسهولة وبشكل طبيعي ، مثلهم مثل الأطفال عادي السمع يتعلمون اللغة المنطوقة لكي يشعروا بالرضا عن أنفسهم والإحساس بالانتماء

يحتاج الأطفال الصم إلى التواصل كل مع الآخرين لبناء العلاقات. فمن المهم مقابلة كل منهم الأخر ممن لهم نفس ظروف الإعاقة ، حيث يوجد في مجتمع الصم من يعلمهم لغة الإشارة من خلال التقليد والمحاكاة. وامتلاك لغة لأنه عندما يفتقد مهارات التواصل وعندما لا يعرف الآخرون كيفية التواصل معه فان ذلك يجعله وحيدا معظم الوقت ، حتى في وجود الآخرين حوله ومع مرور الوقت يصبح منعز لا اجتماعيا.

وعامة فان الأطفال تستخدم التواصل لتتعرف . وتتعلم أشياء تتعلق بالعلم والارتباط بالإفراد الآخرين ، والتعبير عن أنفسهم . والتفكير وتنمية الأفكار . وبدون حد أدنى من بعض أنماط التواصل فان الطفل الأصم يصبح متدنيا في القدرات العقلية ، وهنا إشارة إلى ارتباط اللغة بالفكر . والجدول التالي يمثل تأثير الإعاقة السمعية على التواصل :

182

أخالدعوض حسن البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية في ضوء التواصل " ص 44

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص 46

	10 14-20	**
التأثير على التواصل	الوصف	مستوى السمع
لا يوجد تأثير على التواصل	طبيعي	10 - 15 دیسیبل
في حالات البيئات الكلامية ، المحادثة الهادئة ،	بسيط	20 - 40دىسىبل
الموضوع المعروف والكلمات المحددة لا يعاني		
الفرد من أية تأثيرات على التواصل		
- الأصوات اللغوية المنخفضة والبعيدة يصعب		
سماعها حتى في البيئة الهادئة .		
ـ يستطيع الشخص سماع الكلام الهادئ من	متوسط	70-40 دیسیبل
مسافات قريبة فقط		
ـ توجد صعوبة في التواصل مع بعض الأنشطة		
مثل الأنشطة والنقاشات الصفية.		
ـ لا يستطيع الفرد السماع إلا إذا كانت الأصوات	شدید	70 - 90 دیسیبل
العالية ،وحتى في حالة سماعها فانه لا يدرك و لا	•	
يتعرف إلى العديد من الكلمات .		
ـ يمكن التقاط الأصوات البيئية وتكون غير محددة		
وعلى العموم فأن كلام الفرد غير وأضح.		
ـ قد يسمع الفرد الأصوات العالية لكنه لا يستطيع	شدید جدا	92+ دىسىبل
سماع الكلام أثناء المحادثة إطلاقا .		<del>0,, , , </del> 1 32
يعتبر البصر الأداة الرئيسية في التواصل وفي		
حالة الفرد الذي يمتلك الكلام فان الكلام ليس من		
السهل فهمه .		
السهل فهمه .		100

"جدول " تأثير درجة الفقدان السمعي على التواصل "<sup>1</sup>

#### 3) تنمية مهارات التواصل لدى المعوقين سمعيا:

تزداد عالية التدخل التربوي والتأهيل مع الأطفال المعوقين سمعيا ،بازدياد إتقانهم لمهارات التواصل حيث يختلف المعلمون والمهيمنون فيما بينهم حول أفضل المهارات التي يجب استخدامها من أجل التواصل مع الأفراد المعوقين سمعيا منهم من يعتقد بأهمية التواصل الشفوي اللفظي لمساعدة هؤلاء الأفراد وتهيئتهم للعيش في مجتمع السامعين ، أما البعض الأخر فيرى أن التواصل اليدوي باستخدام لغة الإشارة هو الأساس لكي يتم استخدامها مع الذين لديهم إعاقة سمعية هذا كله لمساعدتهم على الاندماج في المجتمع وفيما يلي أهم هذه المهارات :

أولا: مهارة التدريب السمعي (Auaditoy Training Skill):

 $<sup>^{1}</sup>$ د د ابر اهيم الزريقات " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة " ص  $^{1}$ 

يقصد بها تنمية مهارة الاستماع والتمييز بين الأصوات أو الكلمات أو الحروف الهجائية لدى الأفراد المعاقين سمعيا باستخدام الطرق والدلائل المناسبة وخاصة الدلائل البصرية والمعينات السمعية التي تساعد في إنجاح هذه الطريقة التي تهدف إلى ثلاثة أهداف هي :

- ـ تنمية وعي الطفل الأصم للأصوات .
- ـ تنمية مهارة التمييز الصوتي لدى الطفل وخاصة بين الأصوات العامة غير دقيقة .
- ـ تنمية مهارة التمييز الصوتي لدى الطفل الأصم وخاصة بين الأصوات المتباينة الدقيقة .

هذا وتزداد الحاجة إلى التدريب السمعي كلما قلت درجة الإعاقة السمعية لذلك يتم التركيز على هذه الطريقة للأفراد ذوي الإعاقة السمعية البسيطة والمتوسطة بشكل أساسي .

ولكي تكون برامج التدريب السمعي فعالة فلا بد من توافر مجموعة من العوامل أهمها:

- الاستعانة بشكل أساسي على حاستي اللمس والبصر.
  - أن تعتمد على القدرات السمعية المتبقية للطفل.
- ـ البدء بالتدريب مباشرة بعد كشف الإعاقة السمعية لدى الطفل ."1

ثانيا :مهارة التواصل اللفظي (Oral Communication Skill)

تؤكد هذه المهارة على المظاهر اللفظية في البيئة وتتخذ من الكلام الطريقة الأساسية لعملية التواصل وتتضمن هذه الطريقة تعليم الأفراد المعوقين سمعيا استخدام الكلام ، مما يجعلهم أكثر قدرة على فهم الكلام من خلال الإيماءات والدلالات من حركة شفاه المتكلم .

ولا يتم التواصل اللفظي بطريقة فعالة إلا من خلال استثمار البقايا السمعية وباستخدام التدريب السمعي وقراءة الشفاه والكلام.

إن هذه الطريقة في التواصل تمكن الفرد المعوق سمعيا من التواصل مع أقرانه السامعين على عكس لغة الإشارة التي تسهم في عزله.

ثالثا : مهارة قراءة الشفاه ولغة الشفاه / لغة قراءة الكلام ( Lip /Speech Reading Skill ) الثنا : مهارة قراءة الشفاه ولغة الشفاه / لغة قراءة الكلام (Reading Skill )

تتضمن هذه المهارة تدريب وتعليم الأفراد المعوقين سمعيا على ملاحظة حركات الشفاه ومخارج الأصوات ، بالإضافة إلى تدريب البقايا السمعية وذلك من أجل فهم الكلام .وبمعنى

<sup>1</sup> مصطفى نوري الفمش " سيكولوجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة" ص 94

آخر تعتبر هذه الطريقة أو المهارة هي تفسير بصري للتواصل الكلامي وهناك طريقتان لهذه المهارة هما:

- 1) الطريقة التحليلية: وفيها يركز المعاق سمعيا على كل حركة من حركات شفتي المتكلم ثم ينظمها معا لتشكل المعنى المقصود.

-2) الطريقة التركيبية: وفيها يركز المعاق سمعيا على معنى الكلام أكثر من تركيزه على حركة شفتي المتكلم لكل مقطع من مقاطع الكلام. "1

نلاحظ أن طريقة قراءة الكلام فعالة في تنمية مهارات التواصل لدى الأطفال المعوقين سمعيا ودمجهم بسهولة في المجتمع العادي إلا انه هذه الطريقة تعاني من مشاكل أهمها:

- بعض الأصوات متشابهة في النطق وبالتالي يصعب تمييزها من خلال النظر إلى الشفتين - إن بعض حروف الكلمات هي حلقية وغير مرئية يجعل من الصعب قراءتها مقالة بالكلمات التي تتضمن أحرف شفوية .

رابعا: مهارة لغة الإشارة والأصابع (التواصل اليدوي): Manual Communication

تعرف لغة الإشارة على إنها نظام حسي بصري يدوي يقوم على أساس الربط بين الإشارة والمعنى ، وتقسم إلى لغة الإشارة الكلية ( Singn Language) والأبجدية الاشارية أو أبجدية الأصابع (Finger Spelling)

و لإجراء الإشارة الكلية ، يتم استخدام إشارة محددة متعارف عليها في مجتمع الأفراد الصم ، باستخدام يد واحدة أو كلتا اليدين . وتكتسب الإشارة أهميتها بعد شيوع استعمالها

وربما يتم توثيقها من قبل المختصين في تربية المعوقين سمعيا واستخدامها في التعليم على مستوى واسع .

أما بالنسبة لا بجدية الأصابع ، فتشمل استخدام اليد لتمثيل الحروف الهجائية المختلفة وذلك بإعطاء كل حرفا شكلا معينا وهذه الطريقة تستخدم مع الأفراد المعوقين سمعيا المتعلمين . والذين يستطيعون القراءة والكتابة . وتستخدم كطريقة مساندة مع الأفراد الذين لا يعرفون إشارة معينة .

 $<sup>^{1}</sup>$ نفس المرجع السابق ص $^{2}$ 

- لا بد من الإشارة انه من السهل تعلم لغة الأصابع حيث يمكن التعبير عن الأسماء أو الأفعال التي يصعب التعبير عنها بلغة الإشارة ومع ذلك يمكن الجمع بين لغة الإشارة و الأصابع معا لتكوين جملة مفيدة ذات معنى .

رمز الأبجدية.

خامسا: مهارة التواصل الكلي (Total Communication Skill)

تلاقي هذه الطريقة قبولا كبيرا من قبل المختصين والعاملين مع الأفراد المعوقين سمعيا كما أنها تلاقي قبولا واسعا من قبل الأفراد المعوقين أنفسهم ، ويعني التواصل الكلي استخدام أنواع متعددة من طرائق التواصل من أجل مساعدة الأفراد الصم على التعبير والفهم وتتضمن استخدام كل من المهارات التالية مع بعضها البعض :

- ـ الكلام .
- ـ لغة الإشارة .
- ـ قراءة الشفاه .

ومن خلال هذه الطريقة ، التي تجمع الطرق السابقة معا ، يتم تلاقي عيوب كل طريقة على حدة ،ويتم الاستفادة من مميزات كل طريقة ، بالإضافة إلى إن هذه الطريقة تستجيب بشكل أفضل للخصائص المتفردة لكل طفل فمن يعرف طريقة ما ، يمكن استخدام هذه الطريقة بالإضافة إلى الكلام ، إذ أن الهدف من التواصل الكلي هو تسهيل عملية التواصل اللفظي وتوفير طرق تواصل بديلة الكلام ."1

 $<sup>^{1}</sup>$  نفس المرجع السابق ص 99  $^{1}$ 

- المبحث الثاني: اضطرابات اللغة
  - أولا: ماهية الاضطراب اللغوي .
    - 1)تعريفها .
    - 2) تصنيفها
    - ثانيا: اقسام اضطرابات اللغة
    - 1) اضطرابات اللغة المكتسبة.
      - 2) اضطرابات اللغة النمائية.

# المبحث الثاني: اضطرابات اللغة

تعد اللغة عامل أساسي من عوامل التكيف مع المجتمع ووسيلة أساسية من وسائل التواصل اللغوي. فهي من الأنظمة المعقدة التي نستخدمها في التواصل ونقل أفكارنا إلى الآخرين فمن الصعب تحديد تعريف جامع مانع ، فقد تعددت تعريفاتها وتداخلت لتعدد المدارس اللغوية والفكرية والنفسية ولعل القاسم المشترك بينها هو تعريف ابن جني :" حد اللغة أصوات يعبر بها كل قوم عن أغراضهم " 1

نجد نفس الأمر بالنسبة للاضطرابات اللغوية فتاريخ وصف هذه الاضطرابات مختلفة تقتبس من مجالات علمية ، وتلتقي جزئيا ويمكن التمييز بين ثلاثة اتجاهات هامة في هذه التيارات .

ـ اتجاه عيادي و فيزيائي .

اتجاه مرضي .

ـ اتجاه موضعي

- أولا: ماهية الاضطراب اللغوي.

#### 1) تعريف اضطرابات اللغة:

يعرف كل من نيكولوسي وهاريمان وكريش كل من اللغة واضطراب اللغة على النحو التالى:

"اللغة Lagunage: أي نظام رمزي مقبول أو منظم في التواصل ينظم الأصوات في سلسلة منظمة لإنتاج أو تكوين كلمات منظمة قواعد يا تعبر عن أفكارنا ومشاعرنا وتتألف من عناصر صرفية وحرفية ونحوية ودلالية لفظية.

- تكوين لرموز وللأصوات والأفكار وفقا لقواعد نحوية صرفية ودلالية وذلك بهدف توصيل الأفكار والمشاعر .

- مجموعة منظمة من الرموز المستعملة في التواصل واستقبال ودمج والتعبير عن المعلومات وهي "النظام الرمزي يقرن الصوت بالمعنى

#### : Lagunage discorder

188

<sup>1</sup> ابن جنى ، الخصائص ، ج1 ، تحقيق محمد على النجار ، دار الهدي للطباعة والنشر ، بيروت ، لبنان ، ط2 ، دت ، م 33

- أي صعوبة في إنتاج واستقبال الوحدات اللغوية بغض النظر عن البيئة التي قد تتراوح في مداها من الغياب الكلي للكلام إلى الوجود الكلام إلى الوجود المتباين في إنتاج النحو واللغة المفيدة ، ولكن بمحتوى قليل ومفردات قليلة وتكوين لفظي محدد وحذف الأدوات ، وأحرف الجر إشارات الجمع والظرف .

- ـ عدم القدرة أو القدرة المحددة لاستعمال الرموز اللغوية في التواصل .
- أي تداخل في القدرة على التواصل بفعالية في اي مجتمع وفقا لمعايير ذلك المجتمع "

وتعرف المنظمة الأمريكية للنطق واللغة والسمع ASHA اضطرابات اللغة: هي إعاقة أو انحراف في تطور الاستيعاب أو الاستخدام للغة المنطوقة. ويشمل الاضطراب شكل اللغة

Lagunage form النظام الفونولوجي والصرفي والنحوي م محتواها "النظام الدلالي واستخدامها في عملية التواصل "النظام الوظيفي " وقد يتمثل الاضطراب في جانب أو أكثر من هذه الجوانب الثلاثة للغة ففيما يتعلق بالشكل يظهر الاضطراب من خلال استخدام جمل غير مقبولة من الناحية النحوية كاستخدام المذكر للجنسين مثل: راحت البنت، اما فيما يخص المحتوى فقد تبدأ الإعراض في شكل بطء في اكتساب المفردات ومعانيها المختلفة كان يقتصر دور الطفل على الإجابة على الأسئلة فقط " 2

وسنوضح كيف تظهر هذه الاضطرابات في شكلها ومحتواها:

أ) شكل اللغة: وهو نظام قواعدي يستخدم في كل لغة سواء أكانت فميه أو كتابية آو اشارية حيث تستعمل اللغة الفمية الأصوات وتوحيد الأصوات المختلفة ويشمل شكل اللغة المكتوبة في اللغة الفمية على ثلاثة مستويات:

√ المستوى الصوتي ( الفونولوجي ) phonology: وهو النظام الصوتي للغة ويشمل على القواعد التي تحكم وتضبط مزج او توحيد الأصوات المختلفة مثل حالة سلوى طفلة في مرحلة الروضة ولديها حذف وابدال:

- الأخصائي: ارغب في أن تقولي بعض الكلمات ، هنا بعض الأشياء التي قد تكون موجودة على مائدة الإفطار.

- ـ سلوى: مرقال ، ان اشرب ) (برتقال وآنت شربته)
- الاخصائى : هذا جيد اخبريني بعض الشيء عن عصير البرنقال
  - ـ سلوى : عر ما لا (لا اعرف)

<sup>1</sup> د ابر اهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005م1426م

<sup>2</sup> د جمال الخطيب " مقدمة في تعلّيم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة "دار الفكر عمان الطبعة الثّانية 2009 ص 118

✓ المستوى الصرفي (المورفولوجي) morphology: وهو عبارة عن مجموعة من القواعد التي تحكم وتضبط مجموعة أجزاء الكلمات التي تشكل العناصر الأساسية للمعاني وبناء الكلمات فبداية الكلام وما يضاف إلى أخرها يغير معاني كلمات محددة ، فالقواعد التي تحكم وتضبط بنية الكلمات تمكن وتساعد في فهم معاني الكلمات ، فالأطفال الذين يعانون من اضطراب في المستوى الصرفي يواجهون صعوبة في الفهم أو الإنتاج الصرفي ." 1

"والاضطراب يشمل على مشكلات في نهاية الكلمات والكلمات الغير مشددة وأشباه الجمل عند وصف أو تفسير اللغة المنطوقة فقد ليدرك الأطفال المعاني المجردة والقواعد التي تستخدم لتطبيق واختيار الكلمات مثل الأفعال المساعدة وأحرف الجر والعطف غيرها من الكلمات الوظيفية التي تختص بالتركيز في الكلام وبالتالي يسعى الأطفال المضطربون لغويا إلى التركيز على تذكر الكلمات في الجمل وأشباه الجمل والفقرات ، وقد يفضلون الأسماء والأفعال الأولية والصفات وتتأثر قدرة الأطفال في الإصغاء على السياق الكلامي والمواقف وعلى النمط أو الأسلوب والسرعة والتنغيم وأنماط التشديد فالمضطربون لغويا يظهرون صعوبات في تفسير وإنتاج وتمييز الأعداد (جمع الأسماء) والجنس (الضمائر الشخصية)والظروف والصفات مثال :حالة سالم في الصف السابع وهو يعاني من صعوبات في المستوى الصرفي للغة وتظهر الأمثلة التالية لكلام سالم مع الأخصائي الصعوبات في المستوى الصرفي لديه :

- الأخصائي: سالم قل هذه الكلمة بعدي ، رجل.

سالم: رجل.

- الأخصائي: جيد رجل الإطفاء.

سالم: ضع الكلمتين مع بعضها ، قول رجل الإطفاء,

سالم: رجل

✓ المستوى النحوي: ويحدد هذا المستوى مكان الكلمة في الجملة، وكما هو الحال في القواعد الصوتية، فإن القواعد النحوية تختلف باختلاف اللغة. كما هو الحال في مقارنة نفي الجملة في اللغة الانجليزية فقواعد اللغة تحدد معنى التواصل في اللغة الانجليزية، فإن الأسماء والضمائر تسبق الأفعال في الجمل. كما أن تغير مكان الكلمة في الجمل يغير معناها

<sup>112</sup> د ابراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005/م1426 ص

ويظهر الأطفال المضطربون لغويا صعوبات ملحوظة في تعلم واستعمال القواعد لتشكيل الجمل, وقد تتباين درجة شدة هذه الصعوبات من بسيط إلى الشديد جدا.

كذلك يعاني الأطفال المضطربون من تأخر في اكتساب بناء الجمل والقواعد المكونة لها ويظهر هذا البطء في اللغة المنطوقة المفسرة وتكوين الجمل، كما يظهر هؤلاء الأطفال صعوبات متزايدة في فهم وتذكر و استعمال الجمل وذلك بزيادة درجة تعقيد الجمل وذلك بزيادة درجة تعقيد الجمل الجمل وذلك بزيادة درجة تعقيد الجمل"

قد يعانون من مشكلات في تفسير أسئلة والجمل التي تستعمل الضمائر والجمل المباشرة وغير المباشرة وتظهر الأخطاء أكثر وضوحا عندما يطالب المضطربون لغويا إعادة جملة لها خصائص قوا عدية معقدة متنوعة . مثل حالة ناديا تبلغ من العمر ثمان سنوات وهي في صف خاص ، وتظهر الصعوبات التي تواجهها التي في المثال التالي :

- الأخصائي: سأروي عليك قصة أصغي جيدا وبعد آن انهي عليك أن تخبريني كل شيء تتذكرينه حول القصة: ذهب موسى إحدى الأيام للمشي، وهو يمشي رأى قطة ملقاة على الأرض مصابة بحجر بساقها ولا تستطيع المشي فاخرج موسى الحجر من ساق القطة وشكرت القطة موسى لمساعدتنا.

ناديا: آه ،آه ، آه القطة كانت على الأرض واخرج الحجر من ساقها و مشو مع بعض ، وقالوا شكرا ومشوا التلة وموسى طارده ." 2

ب)المحتوى content: يعكس المحتوى معنى ومغزى اللغة المنطوقة بالرغم من أهمية القواعد وشكل اللغة إلا إن الكلمات ذات المعنى مهمة جدا وذلك لإعطاء التواصل المعنى المشترك ويكون أكثر فعالية وتعرف الدلالة اللفظية sémantique

بأنها النظام الذي يعطي معنى ومغزى للكلمات والجمل لتشكل بذلك محتوى التواصل . ويتأثر معنى الرسالة بالعوامل التالية :

- الكلمات المفتاحية في الكلام.
- الإشارة المباشرة والضمنية لهذه الكلمات

2 ينظر د ابراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005/م1426ه

191

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر د ابراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005/م1426ه

وعندما يستعمل المرسل للرسالة إشارات غير مباشرة أو ضمنية للكلمات فقد لا يفهم المستقبل معنى الرسالة .

أما اضطراب مستوى الدلالات اللفظية: يشير إلى آن القدرات المرتبطة بالدلالات اللفظية متأخرة ضمن اكتساب معاني للكلمات المحددة أو العلاقات بين الكلمات المحددة أو العلاقات بين الكلمات المحددة أو العلاقات بين الكلمات ويتبع هذا التأخر للأنماط الطبيعية لاكتساب اللغة التصنيفات والكلمات ، يظهر بعض الأطفال المصابين ببطء في معرفة الكلمة واستعمالها . كما ويظهر تحليل أنواع الأخطاء في مهمة فهم وإدراك معنى المفردات صعوبات محددة في اكتساب المعاني المناسبة لتصنيفات الكلمات المختارة . " 1

كما قد يعاني الطفل من صعوبة واحدة أو أكثر من التصنيفات مثل تعدد معاني الكلمات والأفعال ، والصفات ، والضمائر وأحرف الجر . وقد تظهر هذه أكثر عندما يطلب من الطفل إعطاء معاني أو تفسير لمعاني الجمل المزدوجة المعنى فهم بذلك يظهرون ضعف ملحوظ وواضح في تفسير الجمل وقد يتكرر التفسير المفضل للمعاني المزدوجة للكلمات في اللغة . وعندما يطلب من الطفل إتباع التعليمات وإجابة الأسئلة بعد سماع قصة ، فهم غالبا يواجهون مشكلات في تفسير وتذكر المرتبطة بالزمان والمكان وعلاقات السبب والنتيجة والاستنتاج كما تشمل أيضا المقارنة التفسيرية للحجم والسرعة كما يظهرون صعوبات في تفسير أشباه الجمل المرتبطة بالموقع والاتجاه والزمن .

حالة سعاد: تبلغ سعاد السادسة من العمر تعاني من صعوبات في فهم محتوى الرسالة أو المحادثات التي تجري معها:

- الأخصائي: أصغي إلى هذه القصة ومن ثم قوليها مرة أخرى ... في إحدى الأيام ذهب طفل صغير إلى المدرسة وفتح الباب وذهب الطفل إلى صفه الدراسي واخد يلعب مع زملائه ، وبعدها قال المعلم : حان ألان الوقت العودة إلى الدائرة .

سعاد: ... المعلم ... الطفل بالألعاب المعلم ... حان الوقت

## ج) استعمال اللغة pragmatics:

ويعكس هذا المظهر من اللغة قدرة الفرد على استعمال اللغة لأغراض التواصل في السياقات الاجتماعية المختلفة. إن مظهر استعمال اللغة او البراجماتيا يدرس اللغة في السياق ويركز في جانب منه على معنى ومغزى التواصل فعلى سبيل المثال يختلف التواصل اعتمادا على السياق الاجتماعي فحديث الطفل مع الطفل أثناء اللعب يختلف

أ نفس المرجع

عن حديث الطفل مع والده مثال حالة سمير : يبلغ السابعة من العمر يعاني من الصعوبات في استعمال اللغة .

- المعلم: احكى لى قصة عن المدرسة.
- ـ سمير : اكلت افعى . ماذا لدينا للافعى "1

## 2)تصنيف اضطرابات اللغة:

تصنف الاضطرابات اللغوية وفقا لمعايير متعددة ، وقد قدمت الجمعية الأمريكية للكلام واللغة والسمع ASHA نظام تصنيفي يشمل على خمس أنواع للغة هي :

ـ"الفونولوجي Phonologie المورفولوجي Morphologie - النحوي أي تركيب الكلمة وبناء الجملة ـ الدلالي اللفظي Sémantique - البراجماتي Pragmatique.

ومن الطرق الأخرى في تصنيف الاضطرابات اللغوية تلك تعتمد على الأسباب والظروف الصحية المرتبطة بها مثل التوحد ،وإصابات الدماغ والتخلف العقلي ، والشلل الدماغي ,

كما وتصنف الاضطرابات اللغوية اعتمادا على الصعوبات المحددة في المجالات التالية

1-الادراك 2- الانتباه 3- استعمال الرموز

4- استعمال القواعد 5-القدرة العقلية 6- التفاعل الاجتماعي المرتبط بالتواصل" ويمتاز كل نظام تشخيصي بمشكلات محددة في النظام المقدم فإعاقات اللغة المحددة تعود إلى اضطرابات اللغة غير المحددة . وعلى الرغم من تطور الأنظمة التصنيفية للاضطرابات اللغوية إلا انه من الصعب تصنيف اللغة فكل الأنظمة التصنيفية يوجد فيها الغموض ولا يمكن اعتماد نظام محدد لكل الحالات .

## 4) تقييم اضطرابات اللغوية:

" يعتمد تقييم اضطرابات اللغة إلى حد كبير على مراقبة الطفل وقياس قدراته اللغوية ، وتتركز مهمة الاختصاصي في تحديد فيما إذا كانت هنالك مشكلة ام لا, وفي حالة وجود مشكلة تحديد طبيعتها والإجراء اللازم لمعالجتها . ويمكن تقسيم عملية التقييم الى مرحلتين هما :

- تاريخ الحالة : يقوم الاختصاصي في هذه الحالة بجمع معلومات تتعلق بالطفل منذ فترة الحمل وحتى تاريخ إجراء التقييم .

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظرد ابراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005/م1426ه

الفصل الثاني:

ـ مراقبة القدرات اللغوية و قياسها :يقوم الاختصاصي بدراسة وتحليل العينات اللغوية لتحديد جوانب المشكلة محصورة في احد جوانب اللغة فقط وقد تكون المشكلة . "1

# ثانيا: أقسام الاضطرابات اللغوية:

- 1) القسم الأول: اضطرابات اللغة النمائية
  - الحبسة الخلقية laphasie congénitale

## 🚣 تاريخ الحالــة:

ان تاريخ وصف الظاهرة المسببة للحبسة واكتشافها هو تاريخ تيارات مختلفة تقتبس من مجالات علمية عدة ، وتلتقي من جديد جزئيا غالبا و بإمكاننا أن نميز ثلاثة اتجاهات هامة في هذه التيارات :

- اتجاه عيادي وفيزيائي: يسهم فيه جاكبسون بخصوص مفهوم الانحلال الوظيفي وتكتمل هذه المقاربة باستخدام الروائز ،وعلم الأصوات الاختياري والتخطيط القشري الذي جعلته التحريضات القشرية و الألسنية أكثر كمالا.

- اتجاه مرضي : وقد بلغ قمة ازدهاره في نهاية القرن التاسع عشر وكان ينزع إلى بسط التخطيط الدماغي ، إلى الحد الأقصى مضاعفا من عدد المراكز ويبدو هذا التصور حسيا حركيا .

اتجاه موضعي: يرتكز هذا الاتجاه على دراسات تشريحية متينة تحدد بنوع خاص اضطرابا جديدا في التعبير ، هو عقلة في اللسان ، ناشئا عن خلل في المنطقة ." 2

#### 💠 تعريفها:

#### - لغة :

"الحبسة والاحتباس في الكلام: التوقف، وتحبّس في الكلام: توقف، قال المبّرد في باب على النّسان: الحبسة تعذر الكلام عن أرادته " $^3$ 

ـ " يقال في لسانه حبسة إذا كان الكلام يثقل عليه ولم يبلغ الفأفاء والتمتام . ويقال في لسانه

أ ينظر د جمال الخطيب " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة "دار الفكر عمان الطبعة الثانية 2009

<sup>2</sup> ينظر ديدييه بورو "اضطرابات اللغة " ترجمة انطوان الهاشم منشورات عويدات بيروت ـ لبنان دط 1996م

<sup>3</sup> ابن منظور " لسان العرب " ، دار بيروت دط ، دت ، المجلد الرابع ص14.

لكنة ، إذا أدخل بعض حروف المعجم في حروف العرب ،"  $^{1}$ 

#### ـ اصطلاحا :

تعددت التعريفات وتنوعت الأسماء بتعدد وجهات النظر والاهتمامات ، لان موضوع الافازيا درس مشترك بين جل الاختصاصات منها :اللسانيات ،الطب ،علم النفس العام وعلم النفس اللغوي

"فكلمة افازيا: هو اصطلاح يوناني الأصل مكون من A وتعني عدم أو خلو .PHASIA وتعني عدم أو خلو .PHASIA وتعني الكلام ويتضمن مجموعة العيوب التي تتصل بفقد القدرة على التعبير بالكلام أو الكتابة أو عدم القدرة على فهم معنى الكلمات المنطوقة او إيجاد الأسماء لبعض الأشياء ."<sup>2</sup>

ويعرفها كمال سيسالم "الحبسة الكلامية بأنه فقدان القدرة على الكلام في الوقت المناسب على الرغم من معرفة الفرد بما يريد آن يقوله "3

- أما في معجم التربية الخاصة فهي "قصور في القدرة على فهم أو استخدام اللغة التعبيرية الشفوية وترتبط الحبسة الكلامية عادة بنوع من الإصابة في مراكز النطق والكلام في المخ ، والحبسة الكلامية مصطلح عام يشير إلى خلل واضطراب أو ضعف في احد جانبي اللغة أو كلاهما وجانبا اللغة هما: الاستيعاب والإنتاج ، وينتج هذا الاضطراب عن خلل يصيب مراكز اللغة في الدماغ "4

- أما علم الارطوفونيا بأنها: "مجموعة من التشوهات التي تؤثر على تنظيم الوظيفة اللغوية سواء على المستوى التعبير آو الفهم وذلك نتيجة إصابة المناطق المسؤولية عن اللغة على مستوى نصف الكرة المخية اليسرى بالنسبة للفرد الأيمن "<sup>5</sup>

ويعرفها " استرانج " : هو العجز في اللغة النتائج عن تدمير في المخ ، فهو يعني أن الإصابة التي تحدث في الدماغ مهما كان نوعها تكون سببا في تعطيل الملية اللغوية

أما " ديجفين " فيقول بأنها فقدان القدرة على التصور في المخ فالمصاب بالافازيا ينعدم عنده هذا التصور ، وبهذا تكون الكلمات المستعملة من قبله دقيقة لكنها غير منطقية " <sup>6</sup>

<sup>1</sup> المجاحظ " البيان والتبيين" المجزء 1 قدمها د علي أبو ملحم دار مكتبة الهلال بيروت الطبعة الاؤلى 1408% 1988 م ص56

<sup>2</sup> جمعة سيد يوسف " سيكولوجية اللغة والمرض العقلي " ، عالم المعرفة المجلس للثقافة والفنون والادب ، الكويت ، 1990 ص152

<sup>3</sup> نادر أحمد جرادات " الاصوت اللغوية عند ابن سينا عيوب النطق وعلاجه " الاكاديميون للنشر والتوزيع عمان 1430 ه/2009م ص171

<sup>5</sup> أ محمد حولة " الأرطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2008م ص 55 Dedier anazueu "psychamalyse et langage "imprime en belgique2002 'p32 ،

#### 🚣 مبادئ تشخيص الحبسة:

- إن ذلك لا يتم خارج بعض الشروط الدقيقة التالية :
- ـ يجب أن يجرى له أو لا فحص أعصاب شامل ويؤخذ في الحسبان وهن المصاب .

ثم يجب أن يجري تحليل:

- للغة في فهمها وفي تجسيدها الخارجي الذي يشمل مظهريا المحكي والمكتوب
- ـ للغة بالنسبة إلى مستواها واستخدامها وفي وضعها ضمن النشاطات الدماغية الأخرى "1

## 

"قام بنستون (benston 1964) في تشخيصه للحبسة الخلقية laphasie "قام بنستون (benston 1964) في تشخيصه للحبسة الخلقية congénitale بإقصاء كل الحالات التي تتميز بتأخر حاد في الفهم والتعبير اللغويين "<sup>2</sup>

كما نجد علم الارطوفونيا يعرفها: "هي صعوبة واضحة تعيق اكتساب اللغة عند طفل يمتلك قدرات معرفية وقدرات حسية ـ حركية عادية ، وهنا يجب أن نفرق بين الحسبة عند الطفل والتأخر في اكتساب اللغة المرتبط باضطراب سلوكية أو بمشاكل سمعية أو بإعاقات حركية نوعية " 3

# 井 أعراضها:

- نجد تأخر حادا في فهم وإنتاج اللغة .
- اختلال إدراكي عام يؤثر على استقبال وإدماج وتنظيم وعلى التخزين الداخلي للمعلومات كما يؤثر كذلك على الإجابات المتنوعة و المختلفة و على بناء المعاني .
  - ـ صعوبة في استقبال الأصوات تكون غير مرتبطة بخلل على مستوى الإذن .
    - ـ قدرات وكفاءات لغوية ضعيفة .
    - عرض المثابرة وعدم الثبات في الإجابات وفي الاستقرار الانفعالي .
      - ـ تقليل في عمل الذاكرة السمعية قصيرة المدى .

<sup>1</sup> ينظر ديدييه بورو "اضطرابات اللغة" ترجمة انطوان الهاشم منشورات عريدات بيروت ـ لبنان دط 1996م

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ينظر رسالة دكتراه

<sup>3</sup> حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2008م ص64

- الكلام يكون عادة مقلصا إلى خرس عام مع بعض الأصوات المنطوقة بشكل صحيح مع ترطين غير مفهوم .
  - صعوبات في تكرار الكلمات ما عدا بعض الكلمات الشائعة ) (ماما بابا)
    - اضطراب الفهم اللغوي .

#### اسبابها 🚣

- تتمثل أهم الأسباب المؤدية إلى الحبسة الخلقية في الآتي :
- وجود إصابة دماغية مبكرة على مستوى المراكز اللغوية في الدماغ.
- ـ تأخر حاد في النمو يؤثر على أنظمة تمييز وإدماج الأصوات اللغوية .
  - ـ تأخر في النضج الدماغي .

# ب ) التأخر اللغوي retard du langage

#### 🚣 ـ تعریفــــه:

يعرف علم الارطوفونيا التأخر اللغوي: "هو مصطلح يدل على ظهور متأخر للغة أكثر مما يدل على لغة مضطربة ، فهو تأخر على مستوى إرسال الأصوات أو الكلمات المعزولة فقط ، ولكن يؤثر على بنية اللغة في شكلها التركيبي المعقد أي إن الوظيفة اللسانية في شكلها المتعلق بتحقيق الفعل اللغوي تكون مصابة وأحيانا يمكن إن نجد إصابة جانب الفهم وبالتالى تأخر اللغة " 1

"يعرف عبد العزيز السرطاوي الطفل المتأخر لغويا في معجم التربية الخاصة بأنه ذلك الطفل الذي يستخدم لغة بسيطة للغاية في المراحل التي تنمو فيها اللغة عادة ، مما يؤدي إلى بطء وتأخر اكتساب اللغة لديه "2

وفي موسوعة التربية الخاصة والتأهيل النفسي يعرف كمال سالم القصور أو العجز اللغوي "بأنه يتمثل في قصور في تنظيم وتركيب الكلام والتحدث بجمل غير مفيدة كاستخدام الكلمات و الأفعال والضمائر في أماكن غير مناسبة لها

بينما تعرف حورية بأي التأخر اللغوي "بأنه يتسم بتركيب نحوي صرفي ضعيف ومن مظاهره افتقار التراكيب التي يستخدمها الطفل لغويا والترابط نتيجة نقص فيما يأتي :

\_

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> نفس المرجع ص35

<sup>2</sup> د نادر أحمد جرادات " الاصوت اللغوية عند ابن سينا عيوب النطق وعلاجه " الاكاديميون للنشر والتوزيع عمان 1430 ه/2009م ص 129

- أدوات الربط، حروف الجر، ظروف الزمان والمكان.
- الالتباسات والتداخل بين الضمائر المنفصلة والضمائر المتصلة والمفرد والجمع والمؤنث والمذكر

#### 🚣 ـ أعراضــــه:

ويلخص فيصل الزراد 1990م أهم الإعراض الشائعة لتأخر اللغوي فيما يلي:

- 1 إحداث أصوات عديمة الدلالة ، والاعتماد على الحركات والإشارات .
- 2 الاكتفاء بالإجابة بنعم أو لا وبكلمة واحدة أو بجملة من فعل وفاعل فقط دون مفعول به
  - 3- التعبير بكلمات غير واضحة بالرغم من تقدم عمر الطفل ."1
    - 4- تعذر الكلام بلغة مألوفة ومفهومة .
      - 5 عدد المفردات ضئيلا
      - 6- الصمت أو التوقف في الحديث .
    - 7- يصاحب هذا الاضطراب اضطرابات سلوكية ونفسية ."2

## ∔ أسبابـــــه:

يكتسب الأطفال اللغة في مراحل عمرية مختلفة فالطفل العادي تنمو لديه اللغة تقريبا في نفس السلسلة النمائية خلال 18 شهرا من الحياة. كما ويكتسب المهارات بشكل طبيعي مواز بعد عمر 40 شهرا محققا بذلك متطلبات اللغة الطبيعية يظهر أن الأطفال بعد عمر 40 شهر يستعملون لغة معقدة إلى حد ما ويبدو الفرق واضحا بين الطفل المتأخر لغويا والعادي إذا قارن بين الانجازات التي يحققها كل منهما وفقا للعمر الزمني ففي عمر 50 شهرا يظهر الطفل المتأخر لغويا توحيد لأول كلمتين بينما نظيره الطفل العادي ينتج لغة معقدة أما الطفل المتأخر لغويا ، فانه يكتسب نفس التسلسل مثل أقرانه ولكن بشكل بطيء ويكون صعبا عليه إنهاء اكتساب تراكيب اللغة المعقدة . " 3

ونجد مصطفى فهمى يحصر لنا أسباب التأخر اللغوي فيما يلى :

ينظر نادر أحمد جرادات " الاصوت اللغوية عند ابن سينا عيوب النطق وعلاجه " الاكاديميون للنشر والتوزيع عمان 1430 ه/2009م

3 ينظرد ابر اهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعة الاولى 2005/م1426ه

<sup>1</sup> ينظر نفس المرجع السابق

1- نقص في القدرة العقلية مما يؤثر في الاكتساب اللغوي ، أو القدرة على استعمالها في التعبير .

- 2- قصور السمع يحول دون إعطاء الطفل الفرصة الكافية لتعلم اللغة.
- 3- الإصابة بأمراض في الشهور الأولى من حياته كالتهاب السحايا أو الحصبة .
- 4- إصابة المراكز الكلامية في اللحاء بتلف أو ورم وقد تكون أسبابها أثناء عملية الولادة أو نتيجة مرض حاد أو نتيجة الحوادث المباشرة في الدماغ .
  - كما نجد حورية بأي توضح لنا الأسباب النفسية والاجتماعية فيما يلى:
    - 5- التواصل مع الطفل باستعمال ألفاظ مضطربة ومختصرة ."1
  - 6- عدم التواصل مع الطفل إلا في ساعات متأخرة في المساء لغياب الأم طول النهار

7- تداخل اللغات في الوسط الواحد ، كتواصل الوالدين مع الطفل بلغتين مختلفتين من حيث نظامها ، أو بلهجتين متقاربتين كتقارب اللهجات العربية وبالتالي يصعب على الطفل التمييز بينهما لاكتساب النماذج اللفظية وقواعد النحو والصرف ."2

#### 🝁 أنــواعــه:

كما نجد علم الارطوفونيا يميز بين نوعين من التأخر اللغوي هما:

# • النوع الأول: تأخر اللغة البسيط Retard simple du langage

هو تأخر في المستوى الزمني لاكتساب اللغة وتطورها (نموها) حيث لا يتكفل الطفل من الإنتاج اللغوي بين السنة الثانية والثالثة، فلا يستطيع الوصول إلى الحد الأدنى من النضج اللغوي وحتى الاكتساب اللغوي البسيط إن وجد فهو بطيء وضعيف، لا تصاحب هذه الاضطرابات إعاقة حسية ولا حركية والطفل يكون سليما من الناحية الفيزيولوجية والعضوية (الحواس والأعضاء) ويمتلك قدرات عقلية عادية.

#### اعر اضه

- تأخر في ظهور الكلمات الأولى (ماما بابا) والمقرر اكتسابها في الشهر الثامن تقريبا .
  - يجد الطفل صعوبة في استعمال الأفعال وفي الضمائر كما يغيب عن كلامه استعمال أدوات الربط وأدوات الإشارة .

<sup>1</sup> ينظر نادر أحمد جرادات " الاصوت اللغوية عند ابن سينا عيوب النطق وعلاجه " الاكاديميون للنشر والتوزيع عمان 1430 ه/2009م

<sup>2</sup> المرجع السابق

- ـ يتميز الفهم بكونه عادي أو شبه عادي .
- يؤثر تأخر اللغة البسيط عند الطفل على تمدرسه بحيث يمكن أن تؤدي إلى ظهور مشاكل أخرى كعسر القراءة

# • ب)النوع الثاني: تأخر النمو اللغوي الحاد dysphasie

يعرفه اجورياقيرا ajuriageurra على انه خلل في اللغة الشفهية تظهر خاصة في السنة السادسة على شكل صعوبات واضحة في تنظيم النمو اللغوي ، يمكن أن تؤثر على اللغة المكتوبة وتظهر في شكل عسر القراءة والكتابة . وهذا عند أطفال يمتازون بنمو حسي حركي عادي " 1

# ـ أعراضه:

- اضطرابات حركية تخص الجهاز ألفمي والصوتي .
- ـ صعوبات متعلقة بادراك الأصوات بالرغم من سلامة الجهاز السمعي .
  - اضطرابات الفهم اللغوي .
- بالنسبة للفهم نجد أن الطفل يجد صعوبة في فهم المفاهيم المجردة المتعلقة بالزمان والمكان كما يتعذر عليه إعادة تلخيص قصة ويصعب عليه التحكم في التسلسل المنطقي للإحداث .
  - نجد اضطرابات تحقيق اللغة المتمثلة في المعجم المحدود والتراكيب واضحة تؤثر على مفاهيم الزمان والمكان .
    - الخلط بين الجمع والمفرد.
    - إضافة إلى عدم الربط اللغوي بين الإنتاج والفهم .
- العجز أو النقص الفونولوجي التركيبي : الذي يمثل الشكل الأكثر تداولا لدى هؤلاء الأطفال الذين يعانون من هذا الاضطراب ، بحيث نجد أن الفهم يكون أحسن من التعبير لتتجسد الصعوبة في النطق ، كما نلاحظ غياب وظيفة أو وظائف الكلمات ، مع عدم تنظيم النتابع الزمني للكلمة .
  - العجز أو النقص في المستوى المعجمي التركيبي : حيث يكون فهم الجملة الطويلة والمعقدة مضطربا ، وكذا بناء الخطاب يكون صعبا ، إضافة إلى صعوبة واضحة في استحضار أو استدعاء الكلمات لأجل الإنتاج اللغوي .

<sup>-</sup>1 أ محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشرالجزائر الطبعة الثانية 2008م ص41 .

الفصل الثاني:

- العجز أو النقص الدلالي - التداولي: أين نجد أن الطفل يتكلم في عمر زمني عادي تقريبا لكن مع صعوبات جد واضحة في الفهم ، ولغته غير مفهومة نوعا ما كما لا يأخذ بعين الاعتبار سياق الكلام.

- يعانون من اضطراب في المجال المعرفي - الإدراكي ، النفس - الحركي والسلوكي . الشيء الذي يؤثر كثيرا على تمدرس الطفل وعلى ممارسة حياته الاجتماعية

بصفة عامة الم

# 2) القسم الثاني: اضطرابات اللغة المكتسبة

- الحبسة الكلامية المكتسبة Laphasie

# 🚣 تعريفها:

" تعرف الحبسة المكتسبة لدى الطفل بأنها اضطراب في اللغة ناجم عن إصابة موضوعية في الجهاز العصبي المركزي لدى طفل اكتسب مستوى معين من الفهم والتعبير اللغويين

كما نجد خلط بين الحبسة الخلقية والحبسة المكتسبة واضطرابات أخرى تخص مرحلة النمو اللغوي لدى الطفل على أساس ان هناك صعوبات تطرح لدى تشخيص الحبسة المكتسبة أهمها عدم وجود مرجعية معتمدة في ان يكون الطفل قد اكتسب مستوى معين من اللغة وخاصة قبل سن الثالثة من العمر كما يتداخل في هذه المرحلة التأخر في النمو مع عدم تطور اللغة ."<sup>2</sup>

"تعرف حبسة الطفل المكتسبة بأنها اضطراب لغوي يرجع إلى إصابة الجهاز العصبي المركزي عند الطفل اكتسب بصغة عادية مستوى معين من الفهم والتعبير اللغويين تظهر عادة ما بين السن الرابع والعاشر

مرحلة قبل لغوية مرحلة اكتساب اللغة بعد اكتساب اللغة الحبسة الخاقية الحبسة المكتسبة المكتسبة الراشد"3

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر أ محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشرالجزائر الطبعة الثانية 2008م

 $<sup>^{3}</sup>$  نفس المرجع السابق ص $^{3}$ 

# 🛨 ـ أسياب الحيسة :

إن الإصابات التي تحدث في نصف الكرة المخية بالنسبة للدماغ تختلف أسبابها فعند تحليل أهم الأسباب نجد ان العوامل المؤدية إلى الحبسة تتمثل فيما يلي :

الإمراض الوعائية الدماغية AVC

- ـ تخثر الدم الذي يؤذي إلى انفجار إلى انفجار الشرابين المغذية للدماغ
- انسداد الشرايين المكونة للدماغ بسب وجود أجسام خارجية أثناء الدورة الدموية
  - الأورام الدماغية
  - الإمراض الناتجة عن تدهور الخلايا العصبية
    - الإمراض التعفنية ."1

# 🚣 ـ أعراض الحبسة:

تتميز الإعراض الملحوظة في اضطراب الحبسة بأنها غنية ومتنوعة ولهذا يجب التعرف عليها بصفة دقيقة على المستوى الكمي والكيفي وعلى هذا الأساس يتوق تشخيص أنواع مختلفة من الحبسة وبالتالي التعرف على مكان الإصابات المؤدية إلى هذا الاضطراب، وهكذا علينا دراسة أنواع متعددة لسلوك اللغوي الشفوي.

- اعراض خاصة بالتعبير الشفهي تتمثل في ما يلي:
   يتميز الجدول العيادي لحبسة الطفل المكتسبة بسيادة في اضطرابات التعبير الشفهي
- ✓ اضطراب مجرى الكلام réduction: إما أن يكون باتجاه التقابل بحيث يكون هذا المجرى يتميز بتوقفات عديدة أو بالعكس باتجاه سريع حيث يتميز بالسرعة وهو صعب التوقف والمصاب ينطلق في الكلام مباشرة بدون أي منبه خارجي مما يصعب توقيفه و هدا ما نلاحظه في الحبسة (حبسة فرينك).
- ✓ التقليل الكمي للغة : تظهر في شكل فقر كلي للإنتاج اللغوي وهذا التقليل يمكن إن يظهر في شكل تدريجي أو بصفة مباشرة وفي حالة الاسترجاع أو وجود إنتاج لغوي فانه يكون في شكل قولبة
- √ القولبة stéréotype : هي عبارة عن مقطع أو مقطعين لغويين يرددهما الحبسي في الوضعيات الخطابية وتظهر بصفة آلية في كل حالة اتصال شفوي و هذا السلوك

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر أمحمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2008م

اللغوي قد يكون كلمة موجودة أو غير موجودة في القاموس اللغوي وقد تكون عبارة عن مقطع أو جملة ويمكن أن تختفي بعد أسابيع وأشهر كما يمكنها البقاء عدة سنوات ويرى جاكبسون إن هذه الصفة تكون مرتبطة بحالة المصاب بالاضطرابات اللغوية والفكرية في الوقت الذي حدث فيها الاصابة

- √ الخرس الحبسي le mutisme aphasique: يتمثل في عدم وجود كلي للإنتاج اللغوي وتظهر هذه الظاهرة في أنواع الافازيا التي تظهر فجأة لأسباب وعائية او صدمات ويكون هذا الخرس في بعض الأحيان مؤقتا يتطور نحو نقص كمي وكيفي
- √ نقص الكلمة le manque de mot: تتمثل في الصعوبة التي يجدها المصاب في استدعاء الكلمات المناسبة عند التحدث فلا يجد الكلمات التي يريد استعمالها وبالتالي يلجا إلى استعمال كلمات شائعة كما يتميز الكلام التلقائي بترددات ويظهر هذا خاصة في اختبارات تسمية الصور.
  - ✓ المثابرة persévération: هي صفة آلية يستعملها المصاب في حالة التعب والإرهاق ويمكن أن تظهر في جميع الأشكال اللغوية .
    - ✓ إصابة النغمة dysprosodie: إصابة النغمة تكون من الناحية النفسية
  - ✓ التفكيك الآلي الإرادي: على خلاف الكلام الإرادي فانه بإمكان الحبسي ترديد وإعادة نص خطاب معتاد مثل قراءة القرآن في الصلاة هذا حسب ما يراه جاكبسون الذي يرى بان عند الحبسي هناك إصابة للغة الإرادية أو المقترحة بصفة أكثر من اللغة الآلية اللغة الانفعالية " 1
    - ✓ تحولات اللغة الشفوية paraphasies : هي عبارة عن إنتاج خاطئ للكلمات وتحتوي

أ تحولات صوتية paraphasies phonémique: تتمثل في أخطاء على مستوى المقاطع الصوتية المكونة للكلمة فتتعرض للحذف والتبديل والقلب وهي راجعة إلى خلل على مستوى الجهاز ألفمي الصوتي

ب تحو لات نطقية paraphasies verbale : تتمثل في تبديل الكلمة بكلمة أخرى وهي بدور ها تنقسم إلى قسمين :

تحولات نطقية دلالية phonémique sémantique: التي هي عبارة
 عن تبديل الكلمة المنتظرة بكلمة أخرى تشترك معها في الدلالة
 (المعنى)مثل نطق المصاب الملعقة بدلا من الفرشاة

<sup>1</sup> أ محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2008م ص 55

- ❖ تحولات نطقية شكلية phonémique morphologique: تتمثل في تبديل الكلمة المنتظرة بكلمة أخرى تشبهها في الشكل مثل النار تصبح فار هذه التحولات تظهر بصفة واضحة أثناء بنود التسمية من اختبارات الحبسة كما يمكن أن تظهر أثناء اللغة العفوية وهي بغرض اختراع الكلمات من طرف الحبسي يصعب إعطاؤها معنى من طرف السامع فتكون غير موجودة في القاموس اللغوي عبارة عن ترطين
- ✓ الأخطاء النحوية والتركيبة troubles grammaticaux : هناك يقوم المصاب بإنتاج عبارات غير مطابقة لقواعد نحوية ومميزات الخطأ النحوي هو نقليل وتبسيط البنيات التركيبية وهذا ما يتجلى في غياب أدوات الربط في استعمال الأفعال بدون صرف , وفيما يخص الخطأ التركيبي يكون السرد عادي وعدد البنيات التركيبية لا تختلف لكن استعمالها يكون مشوها
  - ❖ اللانحوية أو اللاتركيبية lagrammatisme: تتمثل في لغة فقيرة وفي تقليل في البناء الشكلي أخطاء في النحو، وفي هذه الحالة يكون المصاب باللانحوية واعيا باضطرابه المتعلق بالصعوبة اللغوية وهذا ما يسمى بالنمط التلغرافي
- ❖ فقدان النظمية paragrammatisme: هي استعمال للغة تحتوي على بنيات تركيبية غير ملائمة ، فالتركيب أو المستوى التركيبي للجمل يكون مستعملا بصفة غير صحيحة وفي هذه الحالة يكون الحبسي غير واعي باضطرابه التركيبي . "1

هذه الاضطرابات صعبة التحديد والتحليل وهذا لأنها تؤدي على أساس استجابة المفحوص التابعة للاصدرات اللفظية للفاحص ولهذا يجب مراعاة بعد المبادئ المنهجية ، من مثل تفادي المعلومات الإضافية التي تصاحب الرسالة اللفظية كالا شارت والملامح وحتى نبرة الكلام كذلك تتمثل هذه المشاكل المتعلقة بما يلي :

 $^{2}$ الصمم اللفظي المحض surdité verbale pure : هو عبارة عن خلل في التعرف  $^{2}$ 

على المنبهات السمعية المكونة للغة الشفهية فمن جهة يجد المصاب في فهم الرسالة اللسانية"الشفوية ومن جهة أخرى يفشل في بنود الاختبارات الخاصة بالتكرار ولا يميز بين

<sup>1</sup> حنفي بن عيسى "محاضرات في علم النفس اللغوي " الشركة الوطنية للنشر والتوزيع ، الجزائر ، ط2 1980، ص 35

<sup>2</sup> د ابراهیم عبد الله الزریقات فرج الزریقات " ص276

الأصوات هناك عوامل أخرى تتسبب في مشاكل الفهم منها حالة إرهاق المصاب المرتبطة بدرجة الإرهاق الوظيفي للمسالك العصبية التي تتحكم في الوظيفة اللغوية ."1

# اضطرابات خاصة بالفهم الشفهي:

ففيما يتعلق بالفهم الشفهي بعض الباحثين يركزون على أن اضطرابات الفهم تزيد بتقدم الطفل في العمر فانه لا تظهر هذه المشاكل إلا بعد ست سنوات ، ويتجلى الاضطراب على مستوى التعبير الشفهي في شكل تقليل كمي وكيفي للغة الشفهية العفوية الذي يبدأ في شكل خرس ، كما نجد تبسيط في التراكيب ونلمس كذلك تقليل للمخزون المعجمي .

# 🚣 ـ تصنيف الحبسة:

يمكن تصنيف الحبسة من الجانب التشريحي والفيزيولوجي أو اللساني إلى نوعين:

النوع الأول: الحبسة الكلامية غير طلقة Nonfuent aphasia

يشمل هذا النوع على حبسة بروكا والحبسة عبر القشرة الحركية و الحبسة الشاملة:

# 1 ) حبسة بروكا (التعبيرية):

استطاع بروكا عام 1860 وصف هذا النوع من الحبسة ، التي يواجهها المصاب إذا أصيبت المنطقة المعروفة باسمه في قشرة الفص الجبهي الأيسر من المخ "2" يرتبط هذا النوع غالبا بتلف بالأجزاء الأمامية لنصف الكرة المخية الأيسر ، وتظهر أعراضها على كلام الشخص ، حيث يوصف كلامه بأنه تلغرافي أو لا نحوى "3

" والخلل بهذه المنطقة متعلق بالصعوبة في الكلام ، وليس في الفهم و الاضطراب الذي يحدث هو اضطراب لغوي ، على الرغم من سلامة جهاز التصويت مازال يمكنه العمل لأغراض غير كلامية "4

" وتتعلق حبسات التعبير بالناحية الحركية ، أي بالقدرة على نقل الأفكار وتوصيلها إلى الغير " 5

بمعنى أن الخلل يكمن في المنطقة الخاصة بالكلام ، فلا يستطيع المصاب توصيل فكرته إلى المتلقي ، أي انه لا يستطيع النطق , فعندما تصاب منطقة بروكا وتنغلق أوعيتها الدموية وتصاب بشلل جزئي تبدأ المشاكل اللغوية من حيث الفشل في إنتاج

أ ينظراً محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2008م  $^2$  نور الهدى محمد الجموس " الاضطرابات النفسية ـ الجسمية ـ السيكوسوماتية " دار اليازوري العلمية للنشر والتوزيع ، الاردن دت 2004

<sup>3</sup> د ابراهیم عبد الله الزریقات فرج الزریقات " ص280

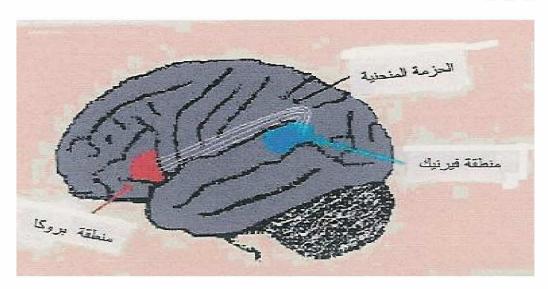
<sup>4</sup> جلال شمس الدين " موسوعة مرجعية لمصطلحات علم النفس " مؤسسة الثقافة الجامعية ، الاسكندرية دط 2003 ص 37

<sup>5</sup> حنفي بن عيسى "محاضرات في علم النفس اللغوي " ص 302

الكلام ، ورغم أن التلف يسبب ارتباكا في العملية اللغوية ، إلا أن الفهم يبقى جيدا إلى حد ما " وفي الحالات الشديدة من هذه الحبسة يفقد المصاب القدرة على التعبير لدرجة لا يتعدى محصوله اللغوي "نعم" أو "لا" لكنه رغم هذا فهو لا يشكو اضطرابا أو عجزا في قدرته على مدلول الكلمات المنطوقة "1.

- تتميز لغة المصاب بهذا النوع من الحبسة بالتقليل الكمي والكيفي للغة الشفهية لكل المحاولات ذات المصدر اللساني ومجرى الكلام يكون بطيئا يمتاز بتوقفات وتقاطعات كما نلاحظ أخطاء وعدم التمكن من استحضار الكلمة لذلك تعوض بالإشارات نجد كذلك الكلمة الجملة بينما الفهم الشفهي يكون سليما ،أما لتكرار والقراءة والكتابة عن طريق القراءة تكون مستحيلة ."<sup>2</sup>

" ومن أهم مظاهر ها اللغوية الحد من قدرة الفرد على إنتاج اللغة، بينما يبقى الاستيعاب سليما نسبيا كما يقوم بحذف أجزاء من الكلمة وبخاصة تلك التي تحدد العدد والجنس والزمن " 3



# 2)- الحبسة عبر القشرة الحركية:

تنتج هذه الحبسة عن التلف الذي يصيب المنطقة حول القمة وشريط الحد الأمامي لمنطقة بريسيلفان وأن التلف عميق أسفل سطح الدماغ في هذه المنطقة الأمامية ويظهر الشخص

<sup>1</sup> محمد حسن عبد العزيز " مدخل الى علم اللغة " دار الفكر العربي ، القاهرة ،دط ،دت ص106

<sup>2</sup> محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2008م ص63

المصاب إعاقة شديدة في القدرة على الكلام العفوي وعلى الرغم من المحادثات الضئيلة ، فانه يبدو واضحا إعاقة الكلام حيث يعاني الشخص المصاب من اعاقة في القدرة على التقليد و المحافظة على الكلام ، وبعدها يجد الشخص نفسه قادرا على تكرار كلمات وأشباه جمل وحتى الجمل ، وتعتبر التسمية ، على أنها أفضل من المحاولات العفوية للفهم الكلامي والسمعي والتي قد تظهر الإعاقة فيها من البسيطة الى المتوسطة ."1

# 3) الحبسة الشاملة:

يعكس هذا النوع من الحبسة مستوى شدة أكثر من نوعية مميزة للاضطراب ، ويظهر الشخص المصاب إعاقة شديدة جدا في لبقدرات اللغوية في كافة النماذج الكلامية والفهم والقراءة ، ويمتا ز التعبير الفموي بأنه معاق بدرجة شديدة والذي يشتمل فقط على كلمات محدودة ، وتعبير انفعالي محدود أو قدرة نطقية محدودة على عدد الكلمات . كما تظهر إعاقة شديدة في القدرة في القدرة على التكرار والتقليد والتسمية ." 2

# النوع الثاني: الحبسة الكلامية الطلقة

وتشتمل هذه الحبسات على حبسة ورينك والحبسة عبر القشرة الحسية ، والحبسة الايصالية وحبسة اللاتسمية

1) - حبسة الحسية ويرنك : الحبسة الحسية : "يطلق عليها أيضا حبسة فرينك نسبة إلى كارل فيرنكي الذي وضع 1874م الارتباط ألسببي بين إصابة التلفيف الأول الصدغي" 3

" نجد فرينك قد توصل إلى وجود مركز سمعي كلامي يقع في الفص الصدغي من الدماغ وأن حدوث أي خلل في هذا الجزء يسبب إتلاف الخلايا التي تساعد على تكوين الصورة السمعية للكلمات وتنتج عن هذا الإتلاف ظاهرة مرضية كلامية معروفة باسم " العمى السمعي " والمصاب بهذه العلة يفقد القدرة على تمييز الأصوات المسموعة وإعطائها دلالتها اللغوية ، بمعنى انه يسمع الحرف كصوت ، إلا انه تتعذر عليه ترجمة مدلول الصوت وينتج عن ذلك أن يبدل الحرف"

" يمتاز المصاب بحبسة ورينك بأنه طلق ولديه طلاقة زائدة وإعاقة الفهم السمعي وخلط الكلام وذلك باستعمال كلمات غير مقصودة كما أن ابدالات الكلمات قد تكون أو لا تكون مرتبطة بالكلمات . أو قد تكون الكلمات الجديدة أوقد تكون الكلمات غير مستعملة ويمتاز

<sup>1</sup>براهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005/م1426ه ص 280

<sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص181

محمد حولة " الارطوفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام والصوت " دار هومة لطباعة ونشر الجزائر الطبعة الثانية 2ص61 م \*مصطفى فهمى " أمراض الكلام " مكتبة مصر ، الطبعة الرابعة 1975ص45

الكلام بأنه مشدد وتظهر الطلاقة المفرطة والانفجار السريع لسلسلة الجمل مع الوقفات الصعبة وتظهر هذه الصعوبات بوضوح في حالات المحادثات التي تتطلب تبادل الأدوار

والمصاب بهذه الحبسة لديه اضطراب في الاستعمال الاجتماعي للغة ، نجد أيضا أن الفهم السمعي مصاب يظهر اضطراب في أخطاء المراقبة الذاتية أو أخطاء في الإدراك خلال إنتاج الكلام أما مظهر التسمية فقد تتراوح الإعاقة فيه من متوسط إلى شديد "1

# 2) الحبسة عبر القشرة الحسية:

"تمتاز هذه الحبسة بحفظ القدرة على تكرار وتقليد الكلمات ويوصف الكلام الحادثي والعفوي بأنه طلق وقريب من خصائص كلام حبسة ورينك ولكنه مليء و ابدالات الكلمات وقصور في الأسماء, وتتراوح إعاقة التسمية من الشديدة إلى المتوسطة، كما أن الفهم السمعي أيضا معاق. وأكثر شدة من الحبسة عبر القشرة الحركية مع بقايا الخصائص الرئيسية سليمة للقدرة على إعادة الكلمات، وأشباه الجمل. وتنتج الحبسة عبر القشرة الحسية عن تلف حول حواف الأجزاء الخلفية لمنطقة بريسيلفيلن الحبسة عبر القشرة الحسية عن تلف حول حواف الأجزاء الخلفية لمنطقة بريسيلفيلن

### 3) الحبسة الايصالية:

"تمتاز الحبسة هنا بأنها طلقة وطول شبه الجملة والنحو والنبرات اللفظية للغة تمتاز بأنها جيدة وتظهر عيوب التسمية التي وقد تتراوح من البسيط إلى الشديد وإعاقة الفهم و الإدراك السمعي ولكنه في بعض الحالات تمتاز بإعاقة بسيطة والسمة الأكثر خصوصية في الحبسة الايصالية هي تكرار أو تقليد الكلامي ، ويمتاز التكرار بأنه ضعيف جدا وتنتج هذه الحبسة عن تلف في الحزمة المقوسة وهي حزمة في الألياف أسفل سطح القشرة الدماغية المتصلة بمنطقة ويرنك وبروكا "3

"يتسم هذا النوع من الافازيا بقدرة المصاب على فهم الكلام المنطوق يمكن تفسير هذه الحبسة على أنها ناتجة من فصل مراكز الاستقبال عن مراكز التعبير اللغوي في المخ" 4

# 4) حبسة اللاتسمية

" تمتاز هذه الحبسة بفقدان التسمية ومشكلات في استرجاع الكلمات ، والشخص المصاب يظهر الكلام العفوي وإعاقة من متوسطة إلى بسيطة في القدرة على التكرار والفهم السمعي

<sup>1</sup> أبر اهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " دار الفكر عمان الطبعةالاولى 2005/م1426ه ص 280

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفر جس المرجع ص282

<sup>3</sup> نفس المرجع ص282

<sup>4</sup> نادر أحمد جرادات " الاصوت اللغوية عند ابن سينا عيوب النطق و علاجه " الاكاديميون للنشر والتوزيع عمان 1430 ه/2009م ص 177

. كما يظهر اضطراب محدد في استعمال التسميات والتصنيفات وأسماء الأشياء والصور فالصور قد لا تسمى او يساء تسميتها مع دلالات لفظية متصلة . وتنتج عن تلف في مناطق محددة حول القشرة pto" 1

- 1) أهم الأعراض العصبية و النفسية المصاحبة للحبسة : الابراكسيا : هي القدرة على استحضار الحركات اللازمة لسلوك معين مما يؤذي إلى سوء تنظيم في الحركات وهي عدة أنواع :
  - ♦ ابراكسيا فكرية: يكون المصاب عاجز عن القيام بالحركات المتسلسلة المعقدة لاستعمال شيء معين
  - ♦ ابراكسيا عملية اللباس: عدم التمكن من وضع اللباس بصفة صحيحة وفي
     حالة تمكنه فانه يعجز عن القيام بالحركات الضرورية
- ♦ ابر اكسيا الفمية الوجهية: تتمثل في استحالة التنفيذ الإرادي لبعض الحركات الفموية اللسانية أو الوجيهة على تعليمية شفوية أو تقليد
- 2) الشلل النصفي: يتمثل في الضعف العضلي لجانب واحد من الجسم وبالنسبة للوجه فان الشلل يظهر عالي الجهة السفلي والفم يكون متوجها إلى الجانب الأيمن
  - 3) الاقنوزيا السمعية: عدم تمكن من التعرف على دلالة الأصوات
- 4) العمى اللفظي عدم التمييز والتعرف على البصرية المكونة للغة المكتوبة فالمصاب يجد صعوبة في فهم الرسالة المكتوبة ومن جهة أخرى لا يستطيع القراءة .

 $<sup>^{1}</sup>$  نفس المرجع السابق ص $^{282}$ 

المبحث الثالث: اضطرابات الكلام

- أولا: اضطرابات الكلام
  - 1) تعريفها .
- 2) نسبة انتشار اضطرابات الكلام.
  - ثانيا: اضطرابات النطق.
    - 1) تعريفها .
    - 2) أقسامها .
  - ثالثا: اضطرابات الصوت
    - 1) تعريفها .
    - 2) أسبابها .
    - رابعا: اضطرابات الطلاقة
  - 1) تصنيف اضطرابات الطلاقة .
    - 2) أشكال اضطرابات الطلاقة.

### المبحث الثالث:

لاشك أن الكلام هو من نعم الله على البشر ومن أهم وسائل التواصل بالأخر ويستدعي كونه عدة متوافقات عصبية دقيقة ، يشترك في أدائها الجهاز التنفسي لتوفير التيار الهوائي لنطق ، وإخراج الأصوات بواسطة الحنجرة والحبال الصوتية والميكانيزم اللسان والأسنان و الشفاه ، وسقف الحلق الصلب والرخو والفك ..

قال الله تعالى على لسان موسى عليه السلام "قال رب اشرح لي صدري )(25)ويسر لي آمري (26)واحلل العقدة من لساني (27) يفقهوا قولي (28) " (طه: 25-28)

والكلام هو مجموعة الأصوات اللغوية من السواكن والمتحركات والتي نتجت عن تحويل وتشكيل المادة الصوتية الحنجرية الأولى في إحداث أصوات مختلفة في جهاز النطق والكلام هو" سلوك تكوين وتسلسل الأصوات للغة الفموية "أو هو القطب الذي تدور حوله رحى التواصل اللغوي ويعرف الكلام بما يلي:

" ـ هو وسط التواصل الفموي الذي يستخدم الرموز اللغوية ومن خلاله يستطيع الفرد التعبير عن الأفكار والمشاعر وفهم مشاعر الآخرين الذين يستخدمون الرموز اللغوية .

- التواصل من خلال الرموز الصوتية

- نشاط حركي للتنفس والتصويت ، والنطق أو الرنين الصوتي .

### - أولا: تعريف اضطراب الكلام:

# 1) تعریفه:

اضطرابات الكلام Speech disorderders فهو :

1- انحراف عن المدى المقبول في بيئة الفرد وينظر إلى الكلام على أنه مضطرب إذا اتصف بأي من الخصائص التالية :

صعوبة سماعه ، غير واضح ، خصائص صوتية وبصرية غير مناسبة ، اضطرابات في إنتاج أصوات محددة ، أو عيوب في الإيقاع والنبر ، عيوب لغوية ، كلام غير مناسب للعمر وللجنس والنمو الجسمي

2- اضطراب في إنتاج الصوت والوحدة الكلامية (الفونيم /الإيقاع)"2

د ابر اهیم عبد الله فرج الزریقات ص22

<sup>2</sup> ينظر نفس المرجع

وتعتبر اضطرابات الكلام من مشاكل الطفولة الشائعة ، التي يعاني منها الصغار ويهتم بها الكبار وتثير اهتمام الطبيب والمعلم والعائلة ،ويعرف اضطراب الكلام بظاهرة" التلعثم في الكلام . stuttering"

ويزخر ميدان علم أمراض الكلام ،بالعديد من المصطلحات والمفاهيم ، ولقد اختلف العلماء و الباحثون في تحديد مفهوم التلعثم وتحديد المصطلح العلمي له لان عبارة عن ميدان للبحث تتداخل فيه مختلف الميادين ، وتناولته الأبحاث مند قدم الحضارات الإنسانية .

# ـ تعريف التلعثم

لغة : جاء في القاموس المحيط:

"لعثم " فيه لعثمة ، وتلعثم ، تمكث وتوقف وتأنى أو نكص عنه وتبصره .

كما جاء في لسان العرب لابن منظور أن:

"لعثم" تلعثم عن الأمر نكل وتمكث وتأنى وتبصر ، وقيل التلعثم الانتظار " وما تلعثم عن شيء، أي ما توقف ولا تمكث ولا تردد ، وقيل ما تلعثم ، أي لم يتوقف حتى أجابني ."1

### اصطلاحا:

"هو نوع من التردد والاضطراب في الكلام ، حيث يردد الفرد المصاب حرفا أو مقطعا ترديدا لا إراديا مع عدم القدرة على تجاوز ذلك إلى المقطع التالي يعني هو التحدث بتقطيع غير طوعي أو احتباس في النطق ترافقه عادة إعادة متشنجة أو إطالة للمخارج الصوتية "2

وأحيانا يكون على مستوى اللاشعوري للطفل ويظهر في صورة تقطع و تردد بالتناوب ، ويظهر في صورة تقطع و تردد بالتناوب ، ويظهر في صورة تكرار للكلمات أو إطالة للحرف الأول من الكلمة بسبب تشنج في ذبذبات الصوت والتنفس "3

2) نسبة انتشار اضطرابات الكلام.

# ظاهرة التلعثم:

التلعثم في الكلام ظاهرة يتعرض لها مختلف الأفراد من مختلف الطبقات ، فقد تصيب الفقراء والأغنياء ، وتصيب من يعيشون بالريف أو المدينة . فقد خصت هذه الظاهرة بالاهتمام مند أيام الفراعنة ، وكتب عنها باللغة الهيروغليفية .

طارق زكي موسى " اضطرابات الكلام عند الطفل " دار العلم والايمان للنشر والتوزيع ،ط1، 2008م ص 30  $^{2}$ حنان عبد الحميد العناني " الصحة النفسية للطفل " دار الفكر للنشر، عمان الاردن ،ط2 1983م ص168  $^{2}$ 

<sup>3</sup> زكريا الشربيني " المشكلات النفسية عند الاطفال " دار الفكر العربي ط 1 1994م ص 157

ويعود أصل كلمة (stuttering) إلى الكلمة اليونانية (stutto) "ستاتو" تعني الأمير اليوناني الذي قبل أنه كان يتأتى ويتلعثم ويعاني من تردد في نطق الكلمات ، والتوقف في نطق الألفاظ أو التعبير عنها ، وعندما انتشر هذا الاضطراب بين الناس سميت حالة التلعثم في الكلام stuttering وتعني مرض الأمير ستاتو وظلت هذه التسمية سائدة في الطب واللغة ومن أبرز شخصيات التاريخ التي عرفت بالتلعثم هم : النبي" موسى عليه السلام ". الملك "جورج الخامس " وكذاك العالم المعروف " تشارلز دارون " والفيلسوف "أرسطو " لدرجة أنه قال عنها: "عجز اللسان عن اللحاق بالعقل " بمعنى أنها تحدث على مستوى اللسان وعلى مستوى التعبير والطلاقة اللفظية وان التردد والتقطع في الكلام لا يحدث على مستوى مستوى سلسلة الأفكار والخواطر ، وعلى الرغم من ذلك فان ظاهرة لم تؤثر على تفكير هم.

إن الدر اسات العديدة التي تصدت لدر اسة الجوانب المختلفة لهذا العيب من عيوب الكلام، كشفت عن الانتشار الواسع له بين الأطفال وأظهرت أن الغالبية العظمى للأطفال يكشفون عن اضطراب الكلام خلال وقت أو آخر قبل ذهابهم للمدرسة.

غالبا ما يبدأ اضطراب الكلام خلال نمو وظيفة الكلام ، ويغلب عليه الظهور في مرحلة اكتساب اللغة ، وتشير الدراسات التتبعية إلى أن البداية في 98% من الحالات قبل سن العاشرة ، يكون الطفل غير واعيا بها في البداية وبمجرد وعيه و إدراكه للتلعثم فانه يبدأ في اليات التجنب ، وتظهر عليه الاستجابات الحركية والانفعالية ، ويتحسن تلقائيا ،من 50الى 80% من الحالات ، والشفاء يكون أكثر لدى الإناث عن الذكور ."2

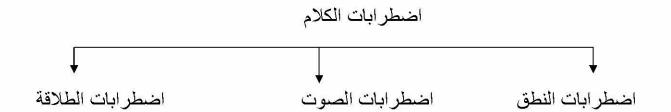
لقد أجريت الدراسات على عينة من أطفال المدارس من الايناث والذكور وذلك لقياس انتشار ظاهرة التلعثم، فوجد أن نسبة انتشاره عند البنين 84 وعند البنات 71وهي نسبة ضئيلة بالنسبة للمجتمعات الأخرى التي تتميز بالتعقيدات الحضارية، وقد بينت الأبحاث أن التلعثم يزيد في سن الثامنة والتاسعة والعاشرة، ويصل إلى مداه في سن الثامنة والتاسعة والعاشرة، وذلك لان سنوات العمر التي تسبق سن الثامنة تكون فيها حياة الطفل خالية من المسؤوليات.

إن اضطرابات الكلام تأخذ أشكالا متعددة ، كما اتفق الباحثون على وجود أنواع متدرجة في الشدة والخطورة ، تبدأ بالاضطراب البسيط وتنتهي المتمكن الثابت ، ومع ذلك قد اختلف العلماء حول تحديد الفئة العمرية لظهور الاضطراب . وكذلك لم يتمكنوا من إعطاء التقسيم الدقيق لهذه الاضطرابات وذلك سببه التداخل بين الأنواع و الأنماط المختلفة . وقد قامت

2c صفوت فرج " القياس النفسي " مكتبة الانجلو المصرية القاهرة ، الطبعة الثانية ، 1989م ص 290

 $<sup>^{1}</sup>$ د طارق زكي موسى " اضطر ابات الكلام عند الطفل " ص 83

المنظمة الأمريكية لاضطرابات اللغة والكلام بتقسيمها على النحو التالي:



# ثانیا : اضطرابات النطق the articulation or phnological discorder

### 1) تعريفها:

النطق articulation: هو العمليات الحركية الكلية المستخدمة في تخطيط وإنتاج الكلام

❖ لكي يمكن إخراج الكلام ، فانه يجب تكييف التنفس بفعل أعصاب النطق ، ويصحب ذلك حركات الفك والشفتين واللسان والحنك . وللإخراج السليم للكلام يجب أن تكون أعضاء النطق وكذلك مجموعة الأعصاب التي تحركها سليمة لان أي خلل أو إخفاق في أعضاء النطق عند تغيير وتكييف التنفس سيعتبر عيبا في النطق . ونجد النظام الفونولوجي ينقسم الى ثلاثة مستويات رئيسية :

ـ إنتاج الكلام السمعي الحركي

\_ التمثيل

\_ التنظيم

والمستوى الصوتي والتمثيل ينقسمان إلى مستويين هما:

1 المدخلات أو الإدراك

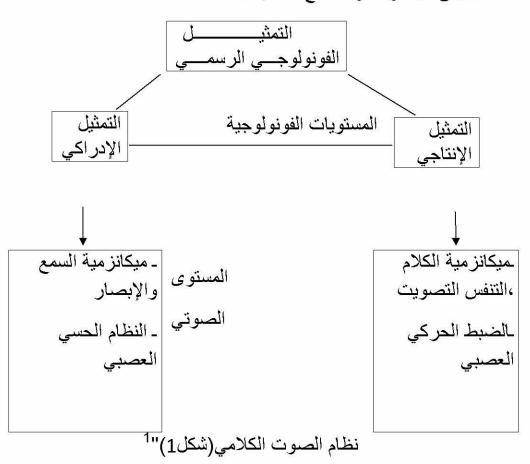
2 المخرجات أو الإنتاج " 1

و تشتمل المستويات الفونولوجية على العناصر المعرفية اللغوية لنظام الصوت الكلامي ويتضمن مستوى واحد من تمثيلات محددة للأصوات أو المقاطع اللفظية أو أشباه الجمل في شكل بعض المعلومات الصوتية السمعية وذلك اعتمادا على الإدراك ،وفي الشكل التالي المخطط الحركي لإنتاج الكلام والمستوى أكثر عمومية وتعكس التمثيلات المجردة التقييد

 $<sup>^{1}</sup>$  المرجع السابق ص $^{2}$ 

والقواعد التي تنتج في تغيرات محددة . والاضطراب في هذا المظهر من إنتاج الكلام يمتاز ب:

- ✓ أنماط همسية للأخطاء
- ✓ محددات شديدة في مدى الأصوات المنتجة .
  - ✓ محددات في بني القاطع للكلمات المنتجة .
    - ✓ تفاعل بنى الأصوات والمقاطع اللفظية .



ويساعد هذا التصنيف في التمييز بين الاضطرابات النطق العضوية والوظيفية

إذن اضطراب النطق articulation discorder هو صعوبات في مظاهر الإنتاج الحركي للكلام أو عدم القدرة على إنتاج أصوات كلامية محددة ويشير ها التعريف

إلى أن تعليم المهارات اللفظية هو عملية اكتسابية ناتجة عن التطور ألنمائي للقدرة على تحريك أعضاء النطق بطريقة سريعة ودقيقة فتعلم النطق ما هو إلا نوع محدد من التعلم الحركي ."2

2 ابر اهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " ص66

ابراهيم عبد الله الزريقات فرج الزريقات " ص301

ـ كما إن الأخطاء في النطق ينظر إليها على أنها اضطرابات محيطية في العمليات النطقية فالإعاقة تكون في العمليات الحركية المحيطية وليس بالقدرات اللغوية المركزية "1

فإننا نجد الصوتيات phoneticsتوم بدراسة ووصف وتصنيف الأصوات الكلامية وفقا لآلية إنتاجها ونقلها و خصائصها الإدراكية أما الصوتيات النطقية apticulatory لآلية إنتاجها ونقلها و خصائصها الأصوات الكلامية) (اللغوية) وفقا لمعايير إنتاج محدود من التشابهات والاختلافات فيما بينها "2

في المقابل فان الصوت الكلامي speech Sound يمكن إن يفحص دون الرجوع إلى نظام اللغة المحدد ، فهو وحدة رئيسة في الصوتيات

أما علم الأصوات الوظيفي phonologie يحدد الخصائص الفونيمية اللغوية المحددة والقواعد التي تصف التغيرات الناتجة عند ما تظهر الفونيمات في علاقة مختلفة مع فونيمات أخرى "3

- أما الفونتيك phonotactic فهي الوحدات والاندماجات المسموح بها للفونيملت في لغة "

إذن: الاضطراب الفونولوجي هوا عاقة نظام الفونيمات ضمن سياق اللغة المنطوقة ، فهو يمثل إعاقة الفرد في تنظيم وتمثيل الفوميمات في النظام اللغوي لذلك فان الافتراض هو إن الاضطراب الفونولوجي يعكس عيوب رمزية واختلال نطقي عصبي لغوي محدد في المستوى الفونولوجي ، ويقيم الاضطراب الفونولوجي من خلال جمع بيانات حول كل الفونيمات التي يستعملها الطفل ليميز المعنى

# 2) أقسام ا

# أ) اضطرابات النطق العضوية:

- الأسباب العضوية:

- انحرافات الشفاه: إن اضطرابات النطق الناتجة عن الشفة الشر ماء أو الحنك المشقوق ، هي أكثر التشوهات العضوية شيوعا. ومن الطبيعي أن تتوقف مدى خطورة هذه الاضطرابات على مدى خطورة الاصابة الجسمانية. فاصابة قاع الحنك ، يؤثر على النطق بعض الحروف مثل (ج) وإذا كانت الإصابة في سقف الحنك. فان ذلك يؤثر على نطق بعض الحروف الأخرى التي تنتج من اتصال اللسان بسقف الحنك مثل (ب، ف، ت) ...الخ وإذا كان الشق خطيرا ، فان ذلك سيؤثر على قدرة الشخص على النطق بدرجة خطيرة حتى يكون من الصعب تفهم كلامه.

 $<sup>^{10}</sup>$ د طارق زكى موسى "اضطر ابات الكالم عند الطفل " ص $^{11}$ 

<sup>2</sup> منصور بن محمد الغامدي " الصوتيات العربية " مكتبة التوبة ، الرياض ، المملكة العربية السعودية ، ط1 2001م ص14

<sup>3</sup> ينظر ابراهيم الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة "ص 98

- تناسق الفكين وانطباقهما: إذا لم يكن هناك تناسق وانطباق بين الفكين كأن يكون أحدهما بعيدا عن الأخر أو اقصر منه مما ينتج وجود فجوة بينهما. أو إذ لم يكن وضع الأسنان أو نظامها متناسقا. يتأثر عن هذا نطق بعض الحروف مثل (ز،س،ى) أما إذا كانت الفتحة موجودة بين الفكين كبيرة فان الحروف التي تحتاج إلى استعمال الشفتين والأسنان تتأثر بذلك مثل حرف (ف، ذ،ز)

- عقدة اللسان: إن اللسان متصل بمؤخرة قاع الفم بمجموعة من الحبال فإذا كانت هذه الحبال قصيرة أو طويلة أكثر مما ينبغي، فان ذلك يعوق الحركة السهلة للسان ويتأثر تبعا لذلك نطق بعض الحروف التي تحتاج لاستعمال طرف اللسان ومقدمته (ت،د،ط)

- الأورام في اللسان: إن أي تضخم غير عادي للسان يعوق سهولة حركته ودقتها. وتكون النتيجة عموما هي ضخامة الصوت وخشونته، وعدم وضوحه وتتأثر تبعا لذلك الحروف التي تحتاج لطرف اللسان في نطقها حيث يكون من الصعب على الشخص نطقها.

# ب) طبيعة الاضطرابات النطف الفونولوجية:

# 🚣 تعريفها:

تعرف الاضطرابات الفونولوجية بأنها انحراف ملحوظ في إنتاج الكلام وفي إدراك الكلام وفي إدراك الكلام وفي التنظيم الفونولوجي مقارنة مع أقران الطفل المصاب بالاضطرابات الفونولوجية

# 井 أسبابها :

كما قد تفهم الاضطرابات الفونولوجية من خلال معرفة العوامل المؤدية أو المسببة لها فهل الأسباب عضوية أم وظيفية

### ♦ العوامل العضوية:

- مثل تدفق الهواء الخاطئ أو المرور الخاطئ للتيار الهوائي عبر أعضاء النطق المنتجة للأصوات اللغوية أو وجود صعوبات سمعية تمنع سماع الطفل للأصوات بشكلها الصحيح

أعضاء النطق بها خلل في تكوينها ، أو في علاقتها الفردية بعضها مع بعض  $^{11}$ 

- يطرأ عائق على الأعصاب التي تتحكم في هذه الأعضاء فعملية إخراج الأصوات اللازمة للنطق يستلزم مجموعة من الأعصاب ذات كفاءة تستطيع بها أن تتجاوب بشكل صحيح مع الموجات والتوجيهات التي تصلها ، وأعضاء النطق تقع مباشرة تحت إدارة أعصاب أخرى صادرة من الأعصاب المركزية ومن المخيخ وينتج عن أي اضطراب في هذه المراكز اضطراب في النطق وهو ليس مرضا ، بل انه عبارة عن أعراض

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نفس المرجع السابق ص  $^{9}$ 

لمضاعفات قد نتجت من اضطراب أجهزة الأعصاب. ويتسبب في مثل هذه الاضطرابات الأورام والتهابات الدماغ وأمراض مجاري الدم أو الأمراض التي تصيب مراكز المخ المهيمنة على أجهزة النطق والحركة.

# ♦ العوامل الوظيفية:

فتشتمل أنماط أخطاء الكلام في غياب أي من العوامل الملاحظة لوجود شذوذا جسمية او صحية حتى ولو لم يكن بجهاز النطق

🚣 انواعها

عندما تظهر الأخطاء في النطق فان إنتاج فونيم يكون غير دقيق وهذا قد يأخذ الأنواع التالية :

# : substitution الإبدال

ويحدث عندما يستبدل الفونيم المستهدف بفونيم آخر غير مناسب كما هو في المثال التالي don t let me التالي don t wet المصاب نغير المعنى من i e t الله العنى i وينتج تغير المعنى من i e الى

هذا الخطأ النطقي أدى إلى سوء فهم الكلمة المقصودة بسبب أن صوت i و wأدبيا مختلفين في المعنى "1

وفي هذا النوع من العيوب يكون تشكيل الأصوات سليما ، لكنها تتعرض للإبدال يما بينها مما يصعب تشكيل الدال المطلوب ، ويلاحظ أن بعض الابدالات ذات علاقة بالسياق كأن يكون الفونيم المبدل تكرار لفونيم سابق أو تسبيقا لفونيم لاحق ، وعادة ما يملك الفونيم المبدل بعض الصفات النطقية مع الفونيم المتوقع "2

♦ التشويه distortion إنتاج الصوت بطريقة غير معيارية أو غير مألوفة على الرغم من أن الإنتاج يدرك على انه فونيم مناسب حيث أن الخطأ في إنتاج الصوت يجعل صوت الفونيم مختلفا ولكن الاختلاف لا يؤذي إلى تغيير الإنتاج الصوتي إلى فونيم أخر ، فقد يستعمل الشخص هواء الزفير في إنتاج الصوت i في كلمة spin عندما يجب أن لا ينتج بهواء الزفير فالكلمة تكون مفهومة ولكن صوت i

# مشوه

❖ الحذف omission: وهو حذف صوت الكلمة فقد تحذف أحيانا بعض الأصوات المستخدمة في الكلمات وهذا يترتب عليه صعوبة في إمكانية تحديد الفونيم المقصود

<sup>1</sup> محمد حولة" الارطوونيا " ص78

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> J Duboid ."dictionnair de linguistoque et des sciences du language"larousse Paris 1994 p 42

وبما أن شيئا لم ينتج فان من الصعوبة أن نحدد هل كلمة تلفون مثلا قد أنتجت بطريقة معيارية صحيحة. فادا قال الطفل على سبيل المثال ca فان من الصعب معرفة هل يقصد cat أم cap لان الصوت في أخر الكلمة هو الذي يحدد الكلمة المقصودة.

: الإضافة addition: حيث يضاف صوت الكلمة المستخدمة ليغير معناها مثال: addition: المعناها مثال المعناها المعناها مثال المعناها ا

قد تنتج الأخطاء النطقية كما اشرنا على شكل أما تغيير كلمة إلى أخرى بسبب أخطاء الإبدال أو قد تحذف أصوات مستخدمة في كلمات وأحيانا قد يكون خطأ النطق على شكل تشويه في الصوت دون تغيير الفونيم المقصود أو قد تحذف اصواتا مستخدمة في كلمات وأحيانا قد يكون الخطأ النطقي على شكل إضافة أصوات إضافية وهذا نادرا ما يحدث ا وان نسبة تكراره قليلة "1

الفرق بين الاضطراب النطقي والعضوي والوظيفي:

وبهذا يوصف الاضطراب النطقي بأنه صوتي في طبيعته أما الفونولوجي فهو في طبيعته فونيمي ويتضح الفرق بين الاضطراب النطقي والاضطراب الفونولوجي فيما يلي:

الاضطراب الفونولوجي	الاضطراب النطقي العضوي
ـ أخطاء فونومية	ـ أخطاء صوتية
ـ مشكلات في وظيفة محددة للفونيمات	ـ مشكلات في إنتاج الصوت الكلامي أو
ـ صعوبات في وظيفة الفونيم	اللغوي
ـ الاضطرابات مركزية في طبيعتها وهي	صعوبات في أشكال الصوت الكلامي
متصلة في المستوى الفونولوجي لتنظيم	اللغوي
نظام اللغة	- اضطرابات في العمليات الحركية
ـ تؤثر الصعوبات الفونيمية على المظاهر	المحيطية ذات الصلة في الكلام
الأخرى للغة مثل: الصرف النحو الدلالة	ـ صعوبات في إنتاج الأصوات الكلامية
	لاتؤثر على المظاهر الأخرى لتطور اللغة
	مثل الصرف والنحو والدلالة .

قد تصاحب أخطاء النطق السابق الذكر شذوذا جسمية مثل جسمية مثل الشفة المشقوقة أو الشفة الارنبية أو عيوب عصبية قد تكون هي المسؤولية عن أخطاء النطق على الرغم من العلاقة بين الظروف أو الحالة الصحية ، وعيوب النطق لا زالت غير واضحة إلا أن هناك

<sup>1</sup>بر اهيم انيس " الاصوات اللغوية "دار الانجلو مصرية ، القاهرة ط4 1979م ص 98

أدلة على وجودها ، وبين هذه العوامل واضطرابات النطق فان الخبراء افترضوا عوامل كثيرة وقد ظهرت وجهات نظر ومفاهيم عديدة منها:

- ❖ المناهج التمييزية : ترى بان أخطاء النطق ناتجة عن ضعف في قدرة التمييز السمعي ، آي أن الفرد لا يكون قادرا على مطابقة التغذية الراجعة القادمة من صوته مع الأنماط الصوتية السمعية التي ينتجها الآخرين ، فالتالي لا يكون قادرا على التمييز بين الأخطاء النطقية المنتجة و الإنتاج الصحيح للأصوات من قبل الآخرين ؟
- ❖ مناهج الإنتاج النطقي: فترى أن النطق يتآلف من حركات حركية دقيقة متناسقة فيما بينها بشكل كبيرو دقيق لينتج الكلام الدقيق ، ويرى مكدونالد Mcdonald في نموذجه إن الأطفال الذين يعانون من أخطاء في النطق يتوقفون نمائيا في مرحلة التطور الحسي ـ الحركي فهذا ووفقا لهذا النموذج فإذا كان الطفل ينتج صوتا مستهدفا بشكل صحيح في بعض السياقات فان هذه السياقات تستعمل للتدريب على إنتاج أصوات صحيحة بدل الخاطئة . "1
  - المناهج اللغوية :فقد ركزت على الخصائص المميزة للأصوات والعمليات الفونولوجية وبالتالي فان الأخطاء النطقية في نظرية الخصائص المميزة هي نتيجة للأخطاء في الخصائص أو أيها تنتج بشكل خاطئ أما العمليات الفونولوجية فترى بان الطفل يميل إلى تبسيط الأصوات التي يكون غير قادر على إنتاجها بشكل صحيح وبالتالي الطفل يستعمل العمليات الفونولوجية لتبسيط صعوبات الإنتاج ومن هنا فان هذا التبسيط يؤذي إلى أخطاء نطقية كان يحذف الطفل الصوت الصامت في آخر الكلمة ليسهل عليه إنتاجها .
- ♦ المناهج النفسية : فترى بان الأخطاء النطقية يمكن تفسير من خلال العمليات النفسية ، فالمكونات النفسية هي وحدات رئيسية حيث يوفر جو من الراحة والتشجيع الطفل ليصبح مدفوعا لتغيير الأخطاء النطقية .

ثالثا: اضطرابات الصوت: Voice Disorders

# 1) تعریف ها:

تعتبر اضطرابات الصوت أقل شيوعا من عيوب النطق سنوضح بعض المفاهيم و المصطلحات الأساسية:

<sup>198</sup> ينظر ابراهيم الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة "ص

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> المرجع السابق ص87

- التصويت phonation : هو نشاط فيزيائي لإنتاج الصوت من خلال اهتزازات الأوتار الصوتية الناتجة عن تدفق هواء الزفير ، حيث تتدفق نغمات الهواء ضمن مدى من الذبذبات او الترددات المسموعة والمنتجة لرنين التجاويف فوق المزمارية "1
  - الصوت Voice : هو صوت مسموع ناتج عن التصويت
  - المعالم الصوتية vocal parameters هي عناصر الصوت المشتملة على طبقة الصوت وعلو الصوت والنوعية والمرونة
    - طبقة الصوت pitch: ارتباط إدراكي بالذبذبة أو التردد الصوتي .
      - علوا لصوت loudness: ارتباط إدراكي لشدة الصوت.
  - المرونة flexibility: ارتباط إدراكي لتنوع ذبذبة وشدة ودرجة تعقيد الصوت.

# الصوت الطبيعي normal Voice .

- مقياس لرنة الصوت كي يعضد الصوت الأصلي. ويصدر الصوت خلال حركة الزفير ، أي طرد النفس من الرئتين (وهذا هو مصدر القوة )ومروره تحت الضغط داخل القصبة الهوائية إلى الحنجرة ، و عندما يصل إلى الحنجرة يدفع خلال الفتحات الضيقة الموجودة بين الحبال الصوتية أوشفتي الصوت (الهزاز) وعندئذ ينتج الصوت ، ويساعد على إخراج الصوت ، الحنجرة والقم والأنف والبلعوم وكلها ضرورية لذلك .

ويحدث اضطراب في الصوت إلى وجود خلل في طريقة دفع النفس أو في الهزاز نفسه أو للإخفاق في تكوين نغمة الصوت العادية .

### مميزاته:

يجب أن يكون الصوت الطبيعي العادي مرتفعا بدرجة كافية حسب المواقف المختلفة. ويجب أن يكون ذا عمق يتناسب مع سن وجنس المتكلم، كما يجب أن يكون واضحا ومتغيرا من حيث ضخامته وعمقه وتلحينه حتى يسهل سماعه وبناء على ذلك فان اي انحر افات عن هذه المميزات تعتبر عيبا ونقصا في الكلام."<sup>2</sup>

- الصوت غير طبيعي abnormal voice: ويمتاز بانحراف غير طبيعي آي بحة الصوت ممزوج بهواء الزفير وطبقة الصوت (انخفاض أو ارتفاع غير طبيعي لصوت ) علو الصوت وتقلبات غير مناسبة في طبقة الصوت

د سمير شريف أستيتة " اللسانيات المجال والوظيفة والمنهج " مرجع سابق ص 34

<sup>2</sup> ينظر ديدييه بورو "اضطرابات اللغة "ص 45

 - اضطراب الصوت عندما voice Disorders: يحدث اضطراب الصوت عندما تختلف نوعية أو طبقة أو مرونة الصوت عن الآخرين ضمن نفس العمر والجنس"¹

2)- أسباب اضطرابات الصوت Etiologiy of voice Disorders:

♦ 1-1 اضطرابات الصوت العضوية organic voice Disorders:

يعتبر اضطراب الصوت عضويا إذا كان ناتجا عن أمراض فسيولوجية أو تشريحية - عيوب في طبيعة الحبال الصوتية التي يجب ان يتوافر فيها مايلي .

أ) يجب أن تكون الفتحات بين الحبال الصوتية أو فتحة المزمار ضيقة حتى لا تسمح بهروب النفس الا تحت الضغط، ولكن لا يصح أن تكون هذه الفتحات ضيقة جدا بحيث تعرقل الحركة السهلة لأطراف الاهتزاز للحبال الصوتية حينما يدفعها تيار النفس الآني من الرئتين وان أي خلل يطرأ على حركة أطراف الاهتزاز للحبال الصوتية حينما يدفعها تيار النفس الآني من الرئتين وان أي خلل يطرأ على حركة أطراف الاهتزاز للحبال الصوتية حينما يدفعها تيار النفس الآني من الرئتين وان أي خلل يطرأ على حركة أطراف الاهتزاز للحبال المتزاز للحبال الصوتية يمنع توافقهما أو توازيها لابد أن يسبب عيبا في الكلام وهذا الخلل يشمل الرئتين من الفتحة التي يمر النفس خلالها وكذلك تضخيمها مما يعرقل الاهتزاز,

وتكون عند الطفل إذ أنهم يستنشقون الأشياء التي لا يستطيعون بلعها ، وبذا يكون لديهم مواد غريبة في حنجرتهم ، وينتج عن ذلك مضايقة هذه المواد للحبال الصوتية . كما ان السعال الشديد ربما يسبب جروحا ينتج عنها حصول عيب في الصوت .

- ب) عدم كفاية النفس :ويجب توفر كمية النفس لكي يدفع الحبال الصوتية الى الاهتزاز . وان أي إخفاق في توافر كمية النفس اللازمة لذلك ، يقلل من الضغط المطلوب لاهتزاز الحبال الصوتية كمية التي تولد الصوت ."<sup>2</sup>

وترجع أسباب عدم كفاية النفس إلى أمراض الصدر ومنها السل الذي يعطل إحدى الرئتين أو جزء منها . كذلك ترجع إلى قلة نشاط أعصاب الحجاز نتيجة لحصول شلل فيه , فضلا عن المضاعفات الصدرية مثل تضخم القلب الذي يمنع تمدد الرئة بالقد الكافي . فأصوات

<sup>1-</sup> لبراهيم عبد الله فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة " ص 200

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص202

الاطفال المصابين بالعوارض السابقة تكون ضعيفة ورفيعة لا تكفي حتى لاحتياجات الحديث العادي .

# - ج) عدم القدرة على التحكم في أجهزة إخراج الصوت:

وذلك عندما تكون أجهزة إخراج الصوت غير مرتبطة بعضها ببعض ولا تستطيع أداء وظيفتها كما ينبغي وذلك لوجود اضطرابات غير مرتبطة ببعضها البعض ولا تستطيع أداء وظيفتها سبب ذلك وجود اضطراب في الأعصاب الخاصة أهمها:

- تصلب أجهزة الصوت وشللها نتيجة الإضطرابات في أعصاب الحركة المركزية ، وينتج عن ذلك اقتراب الحبال الصوتية من بعضها بشكل لا يسمح للنفس أن يولد الاهتزاز المطلوب لحصول الصوت عند مروره بينها ، والنتيجة النهائية هي انعدام الصوت كلية . فان حدوث اضطراب في أعصاب الحركة يؤذي إلى منع توافق الحبال الصوتية واقترابها بعضها من بعض بدرجة كافية لحصول الاهتزازات ، وتكون النتيجة هي انعدام الصوت أو خشونته أو بحته ، أو انخفاضه لدرجة يتعذر معها سماعه ."1

- اهتراز الصوت : ويتميز الصوت بالاضطرابات وعدم التناسق نتيجة لاضطراب حركة التنفس للمريض ، حيث يلهث بسرعة ويحدث ارتفاع مفاجئ في عمق صوته . وهذه هي الأعراض التي تنبئ عن حصول تصلب في الأعصاب يؤثر بدوره على أعصاب التنفس . وحينما تصل هذه الاضطرابات إلى مقدمة الحنك . يستعمل الأنف على فترات متقطعة خلال الكلام . وكل هذه الاضطرابات تولد تغيرات مفاجئة في علو الصوت أو في عمقه وضخامته .

- التهابات المخ: وينتج عنها صوت ينبئ عن انعدام التوافق بين الأعصاب. ففي إنتاج الصوت العادي ، يستخدم التنفس للمساعدة في إخراج الصوت. ولا يكون كذلك ممكنا إلا إذا استطاع الشخص أن يوفق بين حركات أعصابه حسب الاحتياجات الوظيفية اللازمة. والطفل الذي لديه التهابات مخية عاجزا عن تحقيق هذا التوافق بين حركات أعصابه ومن ثم تكون عملية التنفس هي الرئيسية والمسيطرة بالنسبة لا المساعدة على إخراجه ، وبالتالي لا يتسنى النطق بوضوح وسهولة ، ويكون الصوت أنفيا ناخعا ومرتجا. ويتميز هذا الصوت بتغير مدى عمقه ، فحينما يبدأ الطفل في الكلام يكون صوته عاديا. إلا انه يضعف بعد ذلك وينخفض خلال استمراره في الكلام لتلاشى كمية النفس وتضاؤلها .

- قلاقل الشلل الناشئة عن الاضطرابات في مجموعة المراكز العصبية في داخل المخ والتي تسمى (الجسم المخطط) ربما تتسبب في تصلب الحبال الصوتية ويكون الصوت عاليا أجش ومملا.

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر محمد حولة " الارطفونيا علم اضطرابات اللغة والكلام " م $^{1}$ 

- اضطرابات الغدد: وهي تؤثر على الصوت نتيجة لتأثرها على الأعصاب.

ـ عدم القدرة على تلحين الصوت: إن كلا من الفم والأنف والحنجرة والبلعوم هي التي تقوم بخلق نغمات الصوت . فمدى ارتفاع الصوت وكيفيته ينتجان تبعا لحجم التجويف ولطبيعة جدرانه . على إن الأنف والحنجرة لا يتغير حجمها و لا شكلها بسهولة . أما حجم البلعوم فانه قابل لتغير كبير نتيجة لمفعول اللسان والحنك ، وكذلك بسبب ما يطرأ من تغيرات على الأعصاب التي تكون بجدر انه إما من ناحية الفم ، فانه قابل لا كبر قدر من التغيرات التي تطرأ على نغمات الصوت وتلحينه بسبب مفعول الشفتين واللسان والحنك والفك

وتنتج عيوب تلحين الصوت وتنغيمه من العلل ي النمو الجسماني أو في الخلل في تأدية الوظيفة الخاصة بالتجاويف العادية. ومن بين اضطرابات النمو الجسماني ، النمو غير العادي للتجاويف الذي يحصل في اللوزتين والجيوب الانفية وغيرها من الزوائد التي تعوق التجاويف عن تغيير شكلها حسب ظروف الحال لإخراج اللحن والنغم الصوتي المطلوب.

وتأثير هذه الزوائد عوما هو أنها تقلل من فتحات التجاويف أو تغلقها كلية ، ويحصل ذلك في الأنف أو الحنجرة مثلا. ومن ثم لا تستطيع التجاويف المذكورة تحسين الصوت وتشكيل ألحانه و أنغامه ، وبناء على ذلك فان صوت الشخص الذي لديه جيوب أنفية يكون صوته مملا وعلى وتيرة واحدة ينقصه اللحن والنغم فضلا عن انعدام النطق الصحيح للحروف الساكنة.

وانحرافات عظمة الأنف أيضا تسبب اضطرابا في تلحين الكلام وتنغيمه ويكون ذلك مشابها لما يحصل في حالة وجود الزوائد ، وتتضاعف آثار انحرافات عظمة الأنف عند الإصابة بالبرد أو الزكام.

و هناك عوامل أخرى تتسبب في استعمال الأنف عند الكلام أو عدم استعمالها كلية فيصبح تلحين الكلام ونغماته غير مضبوطين كالمألوف . ومنها الالتهابات التي تحصل للأعضاء المحيطة بالأنف والحلق ، وكذلك حصول أورام في الحنجرة أو البلعوم . كل هذه الأسباب تؤثر على طريقة الكلام وتتسبب في استعمال الأنف خلال الكلام ."<sup>2</sup>

# وتتمثل في الأنواع التالية:

- اللثغة: يكمن في طريقة النطق المشوهة، وتكون في الحروف الصفيرية. ويكون في إنتاج الحروف الصفيرية.

<sup>1</sup>c لبر اهيم عبد الله فرج الزريقات " اضطر ابات الكلام واللغة " ص230

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ينظر نفس المرجع السابق ص 252

اللثغة الأسنانية: وهو انسداد أمام عملية خروج الهواء .

# -2-2 اضطرابات الصوت الجينية psychogenis voice Disorders

وتشمل اضطراب الصوت النفسية الجينية اضطرابات نوعية وطبقة وعلو ومرونة الصوت الناتجة عن الاضطرابات النفسية .

# تجهر الصوت لدى الطفل raucités vovale infantile

هو عبارة عن بحة صوتية اختلالية لدى الطفل يشار إليها عادة بجهر الصوت ، تتميز هذه البحة بسلوك الإجهاد الصوت الحاد المصاحب لتغيير في الجرس الصوتي الذي يصبح خشنا ومخدوشا ويتواجد لدى الأطفال في حوالي ست سنوات

المطلب الرابع: اضطرابات الطلاقة:

1) تصنيف اضطرابات الطلاقة:

ـ تعريف اضطرابات الطلاقة:

يمكن تعريف الطلاقة بأنها تدفق الكلام بسهولة وبسرعة وبسلاسة fluency disoders وهي تدفق سلس للأصوات والمقاطع اللفظية والكلمات وأشباه الجمل خلال اللغة الفموية أما اضطراب الطلاقة: هواي نمط من الكلام يمتاز بالتكرارات أو الاطالات أو الترديدات أو الحيرة الإنمائية لطفل. كما يتطلب الاضطراب جهدا كبيرا ويكون بطيئا وغير سلس. ويمكن القول بأن الطلاقة الكاملة غير متوفرة عند معظم الناس و غالبا ما يظهر المتحدثون عدم طلاقة في كلامهم مثل التوقف. "2

لقد حدد وصنف جريجوري (Gregory 2003) نتائج الأبحاث التي اهتمت بأنواع اختلال الطلاقة وحدد عشرة أنواع:

- الترددات Hesitation : وهو صمت لترة ثانية أو أكثر .

2 د جمال الخطيب وآخرون "مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الاحتياجات الخاصة " ص125

<sup>1</sup> ينظر : محمد حولة " علم اضطرابات اللغة والكلام " ص32

- التداخل Interjection: ويشتمل على صوت أو مقطع أو كلمة غير مناسبة لمعنى الرسالة مثل طالبة ها "1
- ـ المراجعة Revision: لأشباه الجمل والجمل حيث تغير المراجعة معنى الرسالة ، أو شكلها ألقواعدي . أو لفظ الكلمة مثل : هل يستطيع هو هي أن يأتي .
  - ـ كلمة غير منتهية Unfinished Word : وهي لفظ غير منته
- تكرار الكلمة Word reption: وهي إعادة كل الكلمات بما في ذلك الكلمات ذات المقطع الواحد
  - إعادة جزء من الكلمة Partword repletion : وهي تكرار الأجزاء من الكلمات أو الأصوات أو المقاطع اللفظية.
  - الاطالة Prolongaion: وهي فترة إطالة غير مناسبة للوحدة الصوتية أو الأصوات المركبة . والتي لا تصاحب خصائص نوعية لتغير طبقة الصوت وزيادة التوتر .
    - التوقفBlok و هو توقيت غير مناسب في بداية الوحدة الصوتية أو تحرير العنصر الموقوف ، وغالبا ما يكون مصاحبا لطاقة وتوتر متزايد "2
      - 2) أشكال اضطرابات الطلاقة الكلامية هي:

# 1)التاتاة: stuttering

→ مفهومها: وهي اضطراب في الطلاقة الطبيعية للكلام ويمتاز بتكرارات واطالات وترددات أو حيرة ووقفات أثناء الكلام"3

"وهي أن يكرر الطفل الحرف الأول من الكلمة عددا من المرات ،أو يتردد في لفظه ، وينحصر هذا الاضطراب في إيقاعات النطق " 4"وتعد أكثر العيوب انتشارا بين الأطفال، وهي تلاحظ بكثرة فيما بين الخامسة والسابعة "5

وقد عرفت منظمة الصحة العالمية عام 1977م التاتاة بأنه "اضطراب يصيب تدفق الكلام مع علم الفرد التام بما سيقوله ولكنه لا يكون قادرا على قوله بسبب التكرار اللاإرادي أو الإطالة أو التوقف إذ نجد كلام المصاب بالتاتاة يتميز بالصفات التالية:

<sup>1</sup>c لبراهيم عبد الله فرج الزريقات " اضطرابات الكلام واللغة "ص224

نفس المرجع السابق ص224 $^2$ 

نظر جمال الخطيب وآخرون " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الاحتياجات الخاصة " 0.00 ينظر جمال الخطيب وآخرون " مقدمة الرئيسية "، جهينة المشرو والتوزيع ، بيروت دط ، 0.00 سلمان خلف الله " الطفولة المشكلات الرئيسية "، جهينة المشرو والتوزيع ، بيروت دط ، 0.00

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> مصطفى فهمى " أمراض الكلام " مكتبة مصر ، الطبعة الرابعة ، 1975 ص 155.

ـ تكرار الحرف أو المقطع الصوتي عدة مرات

التوقف المفاجئ والطويل أحيانا قبل نطق الحرف أو المقطع الصوتي

- إطالة النطق بالحرف قبل النطق الذي يليه "1

على الرغم من أن التأتاة أكثر اضطرابات الطلاقة شيوعا إلا انه لا يوجد حتى الآن تعريف دقيق علمي لها . فالتأتاة ظاهرة متعددة الإبعاد غير أن الوصف الأقرب لها هو أنها مجموعة من السلوكيات الكلامية فنجدها تؤثر على الطلاقة وجهود تدفق الكلمات من قبل المتكلم فالتاتاة مشكلة معقدة واضطراب غير اعتيادي على الرغم من كثرة الأبحاث التي أجريت فلازالت أسبابها غير محددة بدقة

🚣 أنواع التأتأة:

هناك أربعة أنواع أكثر شيوعا للتاتاة تتمثل فيما يلي:

✓ "التاتاة التكرارية begaiement cloique

يتميز هذا النوع من التاتاة بتكرارات بتكرارات وتوقفات لا إرادية تتجلى عموما في المقاطع الأولى من الكلمة الأولى في الجملة ويختلف عدد التكرارات حسب الحالات

- ✓ التاتاة الاختلاجية begaiement clonique يتجسد هذا النوع في الصعوبة التي يجدها المصاب في التكلم حيث يتوقف لمدة زمنية معتبرة قبل ان يتمكن من إصدار الكلمة بشكل انفجاري
  - √ التاتاة التكرارية الاختلاجية begaiement tonic clonique

"تتمثل في تواجد كلا النوعين السابقين عند شخص واحد فنلاحظ توقف تام متبوع بتكرارات أو مقاطع صوتية .

begaiement per inhibition التاتاة بالكف

يتميز المصاب بهذا النوع من التاتاة بتوقف نهائي عن الحركة قبل التكلم ثم بعد مدة من زمنية يتمكن من النطق ليتوقف مرة أخرى سواء في وسط الجملة أو في بداية الجملة ...3

∔ أسباب التاتاة:

<sup>&</sup>quot; ينظر جمال الخطيب "مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة  $^{1}$ 

<sup>2</sup> محمد حولة الارطفونيا ص43

<sup>3</sup> نفس المرجع السابق ص44

"تلعب العوامل النفسية والاجتماعية دورا مهما في ظهور التاتاة عند الطفل وخاصة المشاكل العلائقية كالحماية المفرطة أو الحرمان العاطفي أو عامل الغيرة حيث ترجع إصابة الطفل بالتاتاة إلى طبيعة العلاقة المبنية بين الأم وطفلها فإلام القلقة تخلق عند طفلها قلقا يكون سببا لظهور التاتاة عنده

الجنس : اثبتت الدر اسات بان التاتاة تصيب الذكور اكثر من الإناث ، هذا لان الآباء يكونون عموما اكثر صرامة على الذكر منه على الفتاة

الجانبية: بعض المحاولات من الأولياء لمحاولة جعل طفلهم الأيسر يستعمل اليمنى جهلا منهم بطبيعة المشكل ممكن أن تكون سببا في التأتأة

كما يلاحظ بعض الباحثين ظهور التاتاة عند الأطفال الذين تأخروا في اكتساب اللغة

كما توضح بعض الدراسات أن للوراثة دور في ظهور التاتاة حيث بينت الدراسات ان /34 من المصابين تضم آسر هم إصابتهم بالتاتاة ."1

# 🚣 مراحل تطور التاتاة:

تبدا التاتاة في الطفولة المبكرة وتسوء أعراضها وصفاتها مع مرور الزمن ويمكن تقسيم مراحل التاتاة إلى أربع مراحل وسنعرض فيمل يلي لأهم الملامح لكل مرحلة

# ❖ "مرحلة التاتاة التشكيكية:

تظهر ملامح هذه المرحلة في الطفولة المبكرة عندما يبدأ الطفل بتركيب جمله الأولى التي تتكون في غالبها من كلمتين ، وتتميز هذه المرحلة بالسرعة المذهلة للتطور اللغوي"2

" لدى الطفل وارتفاع سقف التوقعات لدى الأهل . مما يشكل ضغوطات مزدوجة على الطفل فمن ناحية يشكل التطور اللغوي عبئا كبيرا على القدرات المعرفية لدى الطفل ومن ناحية أخرى يحاول الطفل جاهدا أن يكون على مستوى التوقعات الأهل منه وكلما ازدادت هذه التوقعات كانت الضغوطات اكبر ومن ابرز ملامح هذه المرحلة :

التاتاة بمعدل 10 مرات فأكثر في كل 100 كلمة

- عدد التكرارات يزيد عن اثنين في كل مرة
- عدد التكرارات والاطالات يفوق عدد المراجعات او الجمل غير المكتملة
  - ـ التاتاة تخلو من التوتر

2 ينظر جمال الخطيب " مقدمة في تعليم الطلبة ذوى الحاجات الخاصة " ص156

<sup>&</sup>quot; نفس المرجع ص45

# ♦ مرحلة التاتاة الأولية:

تظهر ابرز ملامح هذه المرحلة عندما يكون عمر الطفل بين 4 و6 سنوات و غالبا ما يرتبط ظهور ها بوجود تأخر لغوي أو إحداث عاطفية ، من أهم ملامح هذه المرحلة :

- ظهور علامات التوتر العضلى والسرعة في التأتاة
- التكرارات تكون سريعة وغير منتظمة مع إنهاء مفاجئ لتاتاة
  - صعود نغمة الصوت في نهاية التكرار والإطالة
- يظهر أحيانا توقف في أعضاء النطق وهي في حالة استعداد الإنتاج الصوت كنتيجة للتوتر
  - ـ يدرك الطفل وجود مشكلة لديه مع وجود مشاعر الإحباط
    - ـ لا توجد مشاعر سلبية قوية اتجاه النفس
      - ❖ مرحلة التاتاة المتوسطة:

تظهر هذه المرحلة في العادة عندما يكون عمر الطفل بين 6 الى 13سنة واهم ما يميز هده المرحلة شعور الطفل بالخوف من التاتاة واهم مظاهر هذه المرحلة:

- تكون الانحباسات السلوك الأكثر شيوعا لدى الشخص المتاتئ ويتمثل الانحباس في التوقف التام للأوتار الصوتية أو النواطق مع كونها جاهزة للكلام ، كما يظهر التكرار والإطالة لديه "1
  - ـ يستخدم المتاتئ سلوكيات الهروب للتخلص من الانحباسات "
  - ـ يتوقع الشخص المتاتئ حدوت التاتاة في كلمات لدى يحاول تجنب هذه الكلمات
    - الشعور بالخوف قبل حدوتها التاتاة والشعور بالخجل والإحراج بعد حدوتها
      - ❖ مرحلة التاتاة المتقدمة:
- ❖ تتميز هذه المرحلة بان التاتاة تكون بزيادة التوتر وطول فترة الانحباس وامتلاك الشخص المتاتئ نظرية سلبية اتجاه نفسه "2"
  - 🚣 تفسير التاتاة :

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر نفس المرجع السابق134

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ينظر نفس الورجع السابق139

هناك عدة نظريات اهتمت بالتفسير العلمي لتاتاة وتنحصر هذه النظريات في الوراثة وتطور الطفل والعصاب والاشتراط وسنتطرق لهذه النظريات على النحو التالى:

"نظرية السيطرة المخية : تري بان التاتاة عرض الضطراب حيوي (بيولوجي) الضطراب عصبيي فسيولوجي داخلي معقد اذ نجد نظرية اورتون ترافيس تقول بان الطفل يميل إلى التاتاة في كلامه بسبب غياب سيطرة جانب الدماغ في ضبط الأنشطة الحركية المستخدمة في الكلام .

النظرية العصبية النفسية :تفسر هذه النظرية إنتاج الكلام الطلق والكلام المتاتا من خلال منظور عصبي نفسي لغوي فالكلام الطلق يتطلب عنصرين هما النظام اللغوي (الرمزي)

والنظام ما وراء اللغوي(الاشاري) ويتحكم بهذين النظامين من خلال وحدات عصبية مستقلة تنتهي بنظام مخرجات مشترك ويتطلب الكلام الطلق اتساق زمني ودمجي دقيق حتى يحدث النظام المشترك و إذا لم يحدث النظام الدقيق بين العنصرين فان النتيجة تكون خلل في الطلاقة

- نظرية الفشل العصبي: تحدث التاتاة بسبب فشل عمليات الجهاز العصبي الفسيولوجي التي تدمج العمليات الحركية واللغوية والمعرفية." 1

# 2)- اللجلجة: stuttering

اصطلاحا: "هو اضطراب في إيقاع الكلام وطلاقته مما يؤثر على انسياب الكلام يتضمن التكرارات اللاإرادية للأصوات أو الحرف أو الكلمات اواطالتها أو التوقف اللاإرادي

أثناء الكلام ويصاحب ذلك حركات لا إرادية للرأس والإطراف وسلوك التفادي وردود الأفعال الانفعالية كالخوف والقلق وانخفاض درجة تقدير الذات لدى المتلجلج "3

🚣 ـ أنواعها: هناك نوعان من اللجلجة:

النوع الأول: يكون مؤقتا وتظهر أثناء نمو الطفل وخاصة تكوين الجمل بين السنة الثانية والسنة الثانية

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ابن منظور " لسان العرب " ج 13 دار بيروت ، دط ، دت ، ص182

<sup>3</sup> نادر أحمد جرادات " الاصوات اللغوية عند ابن سينا " ص1567

النوع الثاني : هو اللجلجة المستمرة أو ما تسمى بالمزمنة و هذه تبدأ في بداية محاولة الأطفال الكلام

- 🚣 أسبابها:
  - ـ الوراثة
  - ـ القلق النفسي
- أو بسبب تلف في مراكز الكلام بالمخ .

ويتضح لنا أن الأسباب النفسية إلى اللجلجة في الكلام عامل مهم وأساسي والمشاكل العائلية وانفصال الوالدين والاهتمام بالأخ دون الأخر و العنف والقسوة التي يتم استعمالها بحيث تصل إلى درجة لا يتمكن الطفل التعبير عن نفسه وعن شعوره وإحساسه ومن الأسباب النفسية الأخرى مصاعب ومشاكل في المدرسة ، وكذلك تعدد الفترات الحرجة التي يمر بها الطفل في مرحلة النمو .

في الحالات السابقة تؤثر الإعاقة على عميلة السمع بدرجات مختلفة فتكون إما خفيفة ، متوسطة ،عميقة أو حادة ويمكننا تحديد تلك الدرجات من خلال عملية قياس السمع

# 3) التهتهة:

# 井 تعريفها :

هي نوع من التردد والاضطراب حيث يكرر الطفل الكلام بتردد ، ويردد حرفا أو مقطعا ترديدا لا إراديا . مع عدم القدرة على أن ينتقل من هذا المقطع إلى التالي ، وقد يخرجه أحيانا بصورة انفجارية مصاحبة ببعض حركات الجسم كميل الرأس أو تحريك البدين ."1

والتهتهة اضطراب يبدأ في الطفولة عادة ، مابين السنة الثانية ، والرابعة ، وكثيرا من الاطفال الذين يتهتهون يشفون تلقائيا بمرور الوقت عندما يصلون الى سن السادسة .

 $<sup>^{1}</sup>$ د محمد سلامة آدم وتوفيق حداد " علم نفس الطفل " اشر اف محمد يعقوبي دت الطبعة الاولى ص $^{1}$ 

وحين تحدث وتنمو التهتهة فان السلوك يصبح . أكثر تعقيدا وحينها تزداد شدتها ، تصحبها تعبيرات وجهية غريبة وصعوبة في التنفس وصعوبة في تحريك أعضاء التنفس والكلام الله المسلمات

# 🚣 اسبابها :

- الاسباب العضوية: تتمثل غي الانحرافات الجسمية ، مثل خلل في تكوين اللسان ، او الاصابات المخية ."<sup>2</sup>

- الأسباب النفسية: هناك عدة عوامل، و لربما كانت التهتهة نتيجة الصدمات النفسية، او الحرمان العاطفي أو الخوف أو كليهما "3

<sup>1</sup> ليلي احمد كرم الدين " اللغة عند الطفل " مكتب او لاد عثمان والطباعة القاهرة ، مصر ، دط 1999م ص 136.

<sup>2</sup> نفس المرجع "ص139

د انسى محمد احمد قاسم " اللغة والتواصل لدى الطفل " ص 246

### خلاصة

نلاحظ أن اضطرابات التواصل متنوعة على حسب المكان الذي وقع فيه الخلل. اضطرابات السمع تختلف على حسب إصابة الاعاقة التي تصيب أي جزء من أجزاء الأذن هناك العضوية والتوصيلية ، أما بالنسبة إلى اضطرابات اللغة فهي نوعان اضطرابات اللغة الإنمائية واضطرابات اللغة المكتسبة وكلاهما سببهما العطب ي الجهاز العصبي الذي بسبب هذا العطب تظهر هذه الاضطرابات في اللغة .

وفيما يخص اضطرابات الكلام فهي تنقسم الى ثلاثة أقسام اضطرابات الصوت التي تنقسم بحد ذاتها الى اضطرابات الصوت الوظيفة واضطرابات الصوت العضوية, وهناك اختلاف بين هذين النوعين.

ويوجد كذلك اضطرابات النطق التي تنتج عن خلل أو تشوه يمس أجزاء النطق مما تؤذي إلى ظهور اضطرابات ي النطق كالحذف والابدال والتشويه.

وأخير ا هناك اضطر ابات الطلاقة ،أي غياب تلك السلاسة التي تكون في الكلام .وهناك أشكال متعددة كالتأتأة و التهتهة .

# الفصل الثالث: الدراسة الميدانية المبحث الاول: التعرف على متلازمة داون

أولا ماهية متلازمة داون

ثانيا: أسباب اضطرابات التواصل لدى متلازمة داون

المبحث الثاني: اضطرابات التواصل لدى متلازمة داون

أولا :كيفية تشخيص اضطرابات التواصل لدى هذه الفئة

ثانیا: در اسة میدانیة

المبحث الثالث: تقديم العلاج للأطفال المنغولي.

- أولا : الاعتبار ات العامة في التواصل والتدريب .

ـ ثانيا : برنامج العلاج الشامل للنطق واللغة

# أهداف البحث:

- التعرف على اطفال ذوي الاحتياجات الخاصة .
  - التعرف على الاعاقة العقلية.
  - التعرف على الشذوذ الصبغي لهذه الفئة.
- ـ توضيح العلاقة بين الخلل الجيني والصفات الجسمية لهذه الفئة .
- تسليط الضوء على الاسباب المؤذية الى ظهور حالة متلازمة داون .
  - الخلل الذي يصيب العملية التواصلية عند الطفل الترزومي
  - نسبة انتشار هذه الفئة وكيفية التعامل معها لاذماجها في المجتمع .
    - الاستفادة منالتطور التكنولوجي لمساعدة متلازمة داون .

يتواجد في كل مجتمع من المجتمعات فئة خاصة تتطلب تكيف خاص مع البيئة التي يعيشون فيها نتيجة لوضعهم الصحي الذي يوجد به خلل ما ، وهذا التكيف لا يأتي من قبلهم بل يقع على عاتقه على من يحيطون بهم بتوجيهه الاهتمام لهم مثلهم مثل أي شخص طبيعي يمارس حياته.

ان الطفل المعاق كسائر الأطفال له احساسه وكيانه وتفكيره . فهو يحتاج الى من يفهمه ويمد له يد العون .فبعض الاسر تستحي من الاطفال الذي لديهم اعاقة ، وبالتالي تحاول أن تخفي هؤلاء الاطفال أو تمارس عليهم نوع من الحجر الصحي .

على الرغم من التقدم الهائل الذي حصل في مجال الاعاقة العقلية من حيث الاسباب. الا ان الوصول الى فهم مشترك حول معظم القضايا ما زال في مراحله الاولية.

لقد اطلق على هذه الفئة من الاطفال عدد من المصطلحات ، لانهم أطفال يختلون على الاطفال العاديين والذين يحتاجون الى خدمات خاصة ويشير مصطلح: الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة الخاصة وللاحتياجات الخاصة الاطفال الذين للخاصة children with special needs النون انحر افا ملحوظا عن المتوسط العام للافراد العاديين في نموهم العقلي والحسي والانفعالي والحركي واللغوي.

وتعتبر حالات الاعاقة العقلية والمصنفة من ضمن حالات المنغولية (Mongolisme) من الحالات الاكثر شيوعا من بين حالات الاعاقة العقلية الديم الله المنغولية الطفال المنغولين الله حوالي 10% من حالات الاعاقة العقلية وقد سميت حالات المنغولية بهذا الاسم نسبة الله التشابه بين الملامح العامة وخاصة ملامح الوجه لهذه الفئة ، والملامح العامة لنوع المنغولي ، والتي تتمثل في العوين الضيقة ذات الاتجاه العرضي ، والوجه المسطح المستدير والانوف الضيقة ، وقد بقيت مثل هذه التسمية للاطفال المنغوليين شائعة حتى عام 1986م حيث سميت مثل هذه الحالات باسم عرض داون . نسبة الى الطبيب الانجليزي لانجدون داون (Langdon Down) الذي قدم محاضرة طبية عن حالات المنغولية واقترح التسمية الجديدة التي لاقت اقبالا من أوساط المهتمين في ميدان التربية الخاصة ."1

فكل طفل كيانه وتركيبته الخاصة والتي تختلف بين طفل وآخر وتنطبق هذه الخصوصية على جميع الاطفال بما فيهم الاطفال متلازمة داون وجميع الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة بشكل عام ولكن هناك خواص ونقاط بتفق فيها معظم الاطفال ولاتختلف بين طفل

<sup>15</sup> فاروق الروسان " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة " دار الفكر للنشر ،عمان ، الاردن ط2 2009م ص155

وآخر الا بأشياء طفيفة . وبما أن حديثنا يتركز حول اضطرابات التواصل اللغوي سوف نتطرق الى انواع هذه الاضطرابات التي تشتمل عل اضطرابات " اللغة والكلام والسمع " وسوف نوضح خطة عامة لتدريب الاطفال في هذا المجال .

# - المسبحث الاول: التعرف على متلازمة داون

- أولا: ماهية متلازمة داون
  - 1) ـ تعريف متلازمة داون .
- 2) أنواع متلازمة داون وأسبابها .
- 3) الخصائص المميزة لهذه الفئة.
- ثانيا: اسباب اضطرابات التواصل لدى متلازمة داون ـ
  - 1) ـ المستوى الفيزيولوجي.
    - 2)- المستوى العقلي .
  - 3) المستوى الاجتماعي النفسي .

# ـ المبحث الاول:

أولا: ماهية متلازمة داون

# 1) تعریف متلازمة داون

ان متلازمة داون أو (الطفل المنغولي) هو أحد اسباب التخلف العقلي ، حيث تنقسم أسباب التخلف العقلي الى قسمين : أسباب وراثية ،واسباب بيئية ويدخل تحت الاسباب الوراثية . الشدود الوراثي ، وهو بسبب شذوذ الجينات . والذي بدوره يتسبب في أعراض متلازمة داون "1

" وهذا النوع من التخلف العقلي من بسيط الى شديد مرتبط بتعدد الاعاقة الناتجة عن تواجد الكروموسوم 21 ثلاث مرات بدل من مرتبن في بعض أو في جميع خلايا الانسان ، بينما اشتقت كلمة داون من اسم الشخص الذي وصف الحالة لاول مرة ي عام 1833م JLH متقت كلمة داون من اسم المنجون داون ، وهذه المتلازمة أكثر الامراض الكروموسومية انتشارا في الانسان والذي يؤذي الى اضطراب ذهني وجسدي "2

اذن هي "حالة جينية ناتجة عن وجود كروموسوم زائد في الخلية 21 وهو يعني أن صاحبها لديه 47 كروموسوما بدلا من 46 كروموسوم وهي تحدث نتيجة خلل جيني في نفس وقت حدوث الحمل أو أثنائه ، وهي ليست حالة مرضية و لا يمكن علاجها وعادة تكون مصحوبة بتخلف عقلي"<sup>3</sup>

تصل نسبة الاطفال المنغوليين الى حوالي10%من حالات الاعاقة العقلية ، وقد سميت حالات المنغولية المنغولي والتي تتمثل عالمت المنغولي والتي تتمثل في العيون الضيقة ، وقصر القامة وقد بقيت مثل هذه التسمية للاطفال شائعة حتى عام 1886م حيث سميت مثل هذه الحالات باسم متلازمة داون "4

<sup>104</sup> أحمد وادي " الاعاقة العقلية الاسباب ، التشخيص ، تأهيل "دار اسامة للنشر ،عمان ، الاردن . ط1 2009 ص

<sup>2</sup> جمال الخطيب " استراتيجيات تعليم الطلبة ذوي الاحتياجات الخاصة " دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع عمان 1998م ص 80 3 موسسسة داون سندروم "كيف نساعد أو لادنا حاملي متلازمة داون " الجزء الرابع ترجمة المجموعة الاستشارية لنظم المعلومات والادارة

<sup>4</sup> جمال الخطيب " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة" ص156

# 2)أنـــواع متلازمة داون:

يحدث الانقسام الثلاثي الذي يسبب متلازمة داون نتيجة ثلاث حالات:

- الحالة الاولى: ثلاثى 21

نتيجة خطأ في التوزيع الكروموسومي قبل الحمل. فعندما يتم الانقسام الاختزالي لا تكون الكروموسومات موزعة بين الخليتين الجديدتين بسبب هذا الانقسام مما يؤذي الى الى تحصل احدى الخليتين على الكروموسوم ، زائد بينهما لاتحصل الخلية الاخرى على مثل هذا الكروموسوم. وهذه الحالة هي أكثر أسباب حدوث متلازمة داون 95%من حالات متلازمة داون

ـ الحالة الثانية: الانتقالي

سببها شذوذ الكروموسومات بسبب تغير الموقع اذ يحدث فيه ارتباط كروموسوم مع كروموسوم آخر بعملية التصاق ويمنكن أن يحدث في أي كروموسوم ولكنه أكثر شيوعا في مجموعة الكروموسومات (13، 14،15،14) وفي ثلث حالات انتقال الموقع

فان أحد الوالدين ، يكون حاملا لهذا الخلل ، اي كمية زائدة من الكرووموسوم 21 مما ينتج عنه مجموعة من الكروموسوم بدلا من زوج منها "1

ـ الحالة الثالثة: ألفسيفسائي

حدوث شذوذ في الكروموسومات بعد حدوث الاخصاب ، اذ يحدث خطأ في توزيع الكروموسومات ، بمجرد أن تبدأ البويضة المخصبة في الانقسام مما يؤذي الى عدم انفصال أحد الكروموسومات . فتحتوي الخلية الجديدة على كروموسوم واحد . وبسبب نقص الكروموسوم في الخلية الثانية ، فانها تموت وتبقى الخلية الاولى نتيجة الانقسام وتستمر خلايا الجسم في الانقسام حاملة ثلاثية الكروموسوم الذي حدث فيه الشذوذ "2

## الاسباب المؤذية لحدوث متلازمة داون:

- ان الاسباب الحقيقية ، وراء حدوث متلازمة داون غير معروفة ، فنجدها تحدث ، في جميع الشعوب ، وفي كل الطبقات الاجتماعية ، وفي كل بلاد العالم .

- ان الاسباب الحقيقية التي أدت الى الكروموسوم رقم 21 عند انقسام الخلية غير معروفة .

<sup>2</sup> يوسف محمود " متلازمة داون حقائق وارشادات " مدينة الشارقة ، الامارات العربية المتحدة 2001 ص 49

 $<sup>^{-}</sup>$  محمد مصباح " الصحة النفسية لدى أمهات متلازمة داون " الجامعة الاسلامية غزة 2010 ص50 $^{\, 1}$ 

- هناك علاقة واحدة فقط تثبت علميا ، وهي ارتباط هذه المتلازمة بعمر الام ، فكلما تقدم بالمرأة العمر ، زاد احتمال ولادة طفل بمتلازمة ويزداد الاحتمال بشكل شديد اذا ، تعدت المرأة 35 سنة ، ولكن هذا لايعني ان النساء الاصغر من 35 سنة لايلدن أطفالا بمتلازمة داون "1

نسبة حدوث متلازمة داون:

في الحقيقة لا توجد نسبة ثابتة لاحتمال انجاب طفل لديه متلازمة داون ، فقد اختلفت المراجع ، ولكن يمكن القول أن مابين (600- 900) طفل يولدون في المملكة العربية السعودية بينهم واحد لديه ، أعراض متلازمة داون "2

## 3) الخصائص المميزة لمتلازمة داون:

# 🚣 الشكل الخارجي لمتلازمة داون:

ان جميع الاطفال الذين لديهم متلازمة داون يتشابهون في تقاسيم وجوههم ، وفي بنية أجسامهم . مع ذلك توجد فروق هذه الفروق تتمثل في الصفات المشتركة بينه وبين والديه لكن هناك قواسم مشتركة لحاملي متلازمة داون وهذه الصفات هي :

- الاعين مائلة
- ـ الشفاه المتدلية قليلا .
- الايدى الصغيرة نسبيا .
- الشعر الخفيف ناعم .. ولكنه يتحول الى شعر خشن جاف .
  - الانف صغير أفطس.
  - الشفتان رقيقتان وجافتان .
- اللسان كبير وبارز متدلي خارج الفم ونهايته عريضة . وقد يكون به شقوق واضحة .
  - ـ الذقن صغيرة .
  - الاذنان صغيرتان.

الاسنان تتموا متأخرة

<sup>1</sup> يوسف محمد وبوروسكي ياروسوان " متلازمة داون حقائق وارشادات مدينة الشارقة للخدمات الانسانية ، الامارات العربية المتحدة 2001 ص49.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> نفس المرجع 58

- هبوط بسيط في عظم الانف العلوي .
  - ـ الاذن صغيرة .
  - ـ الفم صغير واللسان بارز .
    - ـ قصر القامة
- ـ صغر اليدين وامتلاءهما وقصر الاصابع.
- اعوجاج بسيط في الاصبع الصغير " البنصر " ."1
  - ـ ارتخاء في العضلات مقارتة بالاطفال العاديين .
- قد يكون وزن الطفل عند الولادة أقل من المعدل الطبيعي ، كذلك الشأن بالنسبة لطول القامة ومحيط الرأس .
- في كثير من الاحيان يكون اتجاه طرف العين الخارجي الى أعلى وفتحة العينين صغيرتين ، كما يكثر وجود زائدة جلدية .
  - الجزء الخلفي من الرأس مسطحا بذلك تضيق استدارة الرأس ، ويصبح الرأس على شكل مربع منه الى دائرة .
- بعض الاطفال لديهم خط واحد في كف اليد بدلا من الخطوط المتعددة كما أن الاصابع في العادة أقصر من الطبيعي .
  - ـ تأخر في نمو الاسنان .
  - ـ نقص في افراز الغدة الدرقية
    - ـ رقبة عريضة قصيرة
  - ارتفاع وضيق أعلى باطن الفك العلوي .
    - انبساط الوجه.
  - انخفاظ توتر عضلة اللسان يؤذي الى انحراف في الشفة السفلى ، وانخفاض في الفك السفلي ، وكذلك انفتاح الفم ، وبالتالي اندفاع اللسان الى الامام ، وتأخر أو نمو غير سليم ، ومنتظم للاسنان ."2

2 السويد عبد الرحمن " متلازمة داون ، المرجع المبسط الذي لاغنى عنه لكل أسرة " أسرة جمعية الحق في الحياة غزة ، 2009 ص 6،7

<sup>-</sup>1د أحمد وادي " الاعاقة العقلية ـ أسباب التشخيص العلاج ـ " دار أسامة للنشر ط1 2009م ص102

ثانيا: خصائص النمو لاطفال متلازمة داون:

الطفل الذي يعاني من أعراض داون غالبا ما يكون بطيء النمو والجلوس ، والزحف والمشي والحركة والكلام والذكاء مقارنة بالاطفال العاديين وفي العادة يجلس الطفل بعد اكماله السنة الاولى من العمر ولايستطيع المشي الافي السنة الثالثة من العمر ، ولكن هناك فروقات في الأوقات في الاوقات التي يكتسب فيها أطفال متلازمة داون بين بعضهم البعض كما هو الحال في الاطفال الطبيعيين فهناك من يجلس أو يمشي في وقت أبكر أو في وقت أكثر تأخرا ."1

قد تلاحظ رخاوة (ليونة) في العضلات مقارنة بالاطفال العاديين ، في العادة تتحسن هذه الرخاوة مع تقدم العمر مع أنها لاتختفي بشكل كامل .

قد يكون وزن الطفل عند الولادة أقل من المعدل الطبيعي كذلك الشأن بنسبة لطول القامة ومحيط الرأس . كما أن وزن الطفل يزيد ببطء خاصة عندما تكون مصحوبة بصعوبات ومشاكل في الرضاعة .

- في كثير من الاحيان يكون اتجاه طرف العين الخارجي الى أعلى وفتحة العينين صغيرتان . كما يكثر وجود زائدة جلدية رقيقة تغطي جزء من زاوية العين القريبة من الانف . وقد تعطي احساسا بان الطفل لديه حول ولكن هذا الحول يكون حولا كاذبا بسبب وجود هذه الزائدة الجلدية"<sup>2</sup>

ثالثا: - النمو الذهني:

- اكثر عرضة بالزهايمر.

- يتأخر الطفل الذي لديه متلازمة داون في اكتساب جميع المهارات الائنمائية الحركية والعقلية والنطق والتخاطب ومهارات الاحتياجات اليومية مقارنة بالاطفال العاديين,

ـ ضعف العظام والانسجة العصبية . "<sup>3</sup>

<sup>2</sup>د أحمد وادي " الاعاقة العقلية ـ أسباب التشخيص العلاج ـ " ص 107

<sup>3</sup> السويد عبد الرحمن" متلازمة داون "ص 8 ، 9 .

# - ثانيا: أسباب اضطرابات التواصل لدى متلازمة داون

# 1) المستوى الفزيولوجي:

ان متلازمة داون في الاساس تشوه خلقي فيزيولوجي ، ولعل أول مايمسه هذا التشوه هو المخ والجهاز العصبي "أ فاذا كان المخ هو محرك جسم الانسان والمسؤول عن كل حركاته وانفعلاته ومكتسباته ، واذا الجهاز العصبي هو الوسيط بين المخ وباقي أعضاء الجسم ، فانه من الطبيعي أن يكون الخلل الذي يصيب هذان الجهازان سببا في اصابة باقي الاجهزة المسؤولة عن النطق ، وبالتالي سببا في عدم تمكن المصاب بمتلازمة من التواصل بشكل عادي

## جهاز السمع:

ان المصاب بمتلازمة داون يعاني من مشاكل عصبية تمس جميع حواسه والاجهزة المسؤولة عنها ، وليس على مستوى هذه الاجهزة وحسب ، وانما على مستوى المركزي(الدماغ) الذي وظيفته فهم الرسائل المنقولة اليه عن طريق الحواس وترجمتها <sup>2</sup>

فعلى مستوى السمع ، يعاني هؤلاء من عدة مشاكل ، بدءا من شكل الاذن الخارجية المحازوني والذي لا يؤثر على عملية السمع ولكنه يبقي عاملا مميزا لهم عن باقي الاشخاص العاديين ، وصولا الى مشاكل أكثر تعقيدا :

- ـ تكرار التهابات الاذن الوسطى الذي قد يؤدي الى الصمم ان لم يعالج قبل بلوغ سن الخامسة ."3
- ـ تأذي الاذن من الاصوات التي تفوق حدتها 4000 هرتز، وسماعها مشوهة أحيانا.
- ضيق المجال السمعي مما يجهل الاصوات العالية مزعجة ، وقد تصل لدرجة الايلام ."4
  - ـ نقص السمع العصبي .
  - ـ نقص السمع التوصيلي .
  - ضعف عمليات تحليلا لمؤثر الصوتي والتمييز والتعرف على مستوى الدماغ "<sup>5</sup>

3 ينظر امال الشماع "كتاب من لا يحظره طبيب " مؤسسة الابحاث العربية ، بيروت ، لبنان ، الطبعة الثانية 1983

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> M.Cuilleret .trisomie 21 aides et conseils.Masson. Paris. 4eme édition 2003 . p7

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>MCuilleret . trisomiques parmi nous . p 52

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> M.Cuilleret .trisomie 21 aides et conseils.p7 والمنطق واللغة " دار الفكر للطباعة ، الاردن دط ، 1998 ص 51 ص 1998 عنظر : مصطفى نورى القمش ، "الاعاقة السمعية واضطرابات النطق واللغة " دار الفكر للطباعة ، الاردن دط ، 1998 ص

مما يؤذي الى صعوبات في الترجمة المركزية للرسائل السمعية المنقولة.

#### 1) الجهاز العصبي:

يعاني المصابون بمتلازمة داون من مشاكل بصرية عصبية تسبب صعوبة في تحديد المعالم مما يجعل رؤيتهم للاشياء منحرفة هذا ما يعرضهم لتعب كبير في ادراك عالمهم بصريا ،

وترجمة تلك المدركات البصرية . ومن أكثر أمراض العيون شيوعا بين المصابين بمتلازمة داون ما يلى :

- التهاب الجفنين : وهو أكثر أمراض العيون انتشارا بين هذه الفئة ، وتقدر نسبة انتشاره بينهم ب47% وهو راجع لضعف جهاز المناعة .
- الحول: تقدر نسبة انتشاره ب 43% و هور اجع الى ضعف عضلات العين من الجانبين الايمن والايسر
- القرينة المخروطية : وهو منتشر بينهم بنسبة15% وهو أكثر شيوعا لدى الاناث منه لدى الذكور .
  - الماء الابيض: تقدر نسبة انتشاره بينهم ب13% ومن علاماته ظهور غشاوة على العين تتسبب في عدم رؤية الاشياء بنفس الوضوح. "1

#### ب)جهاز النطق:

قبل الحديث عن التشوهات التي يعاني منها المصابون بعرض داون على مستوى جهاز النطق ، لا باس من الحديث عن المشاكل التي يعانون منها على مستوى الجهاز التنفسي كونه منتج المادة الخام لعملية النطق.

#### ❖ الجهاز التنفسي:

يعاني المصابون بمتلازمة داون من مشاكل متكررة في الجهاز التنفسي ، بعضها قد يكون لعيوب في الرئة نفسها ، والاخرى ناتجة عن المشاكل القلب او نقص المناعة . ولعل أهم العيوب المؤثرة على عملية النطق :

- ـ ضيق الحنجرة .
- ـ نقص عدد الحويصلات الهوائية في الرئة .

\_

<sup>51</sup> ينظر : منى صبحي الحديدي "مقدمة في الاعاقة البصرية " دار الفكر للطباعة ، الاردن ، دط  $^1$ 

ـ ضعف حركة الصدر لارتخاء العضلات ."<sup>1</sup>

هذه المشاكل تجعل توفير الهواء اللازم لعملة النطق أمرا صعبا ومتعبا, مما يعيق هذه العمليات الأخيرة.

قد وفرت الصوتيات التطبيقية مجموعة من الاجهزة المتطورة من أجل خدمة البحوث اللسانية ، ويمكن الاستفادة من هذه الاجهزة في تشخيص أسباب عيوب النطق عند المصابين بمتلازمة داون وتحديد درجة المشكلة او الاعاقة ،فبالنسبة لتشخيص مشاكل التنفس عندهم يمكن الاستعانة بجهاز مقياس التنفس ، لقياس كمية الهواء المستعملة أثناء الكلام ، وان كانت كافية بالمقارنة مع الكمية المستعملة من طرف الاشخاص العاديين "2

وهذا الجهاز عبارة عن أنبوب مطاطى متصل بجهاز قياس لحجم وزمن واتجاه مرور الهواء عبر الانبوب، حيث يوضع الانبوب في الفم اثناء التجربة ويتم اغلاق فتحتي الانف و أثناء عملية التنفس يقوم الجهاز بقياس هواء الزفير والشهيق ، وبذلك فان هذا الجهاز يقوم بقياس مخزون مصدر طاقة الجهاز الصوتي الذي لا يمكن أن يقوم بدوره الطبيعي اذا لم یکن کافیا <sub>.''</sub>3

وسنتحدث فيما يلى عن أهم المشاكل التي يعاني منها مصابو متلازمة داون على مستوى جهاز النطق:

#### 📥 الحنجرة:

تمتاز حناجر هم بالضيق وبالنقص على مستوى الاوتار الصوتية ، مما يجعل أصواتهم تتصف بالخشونة

- 🚣 الحنك : مقوس بشكل كبير مما يصعب عملية التقاء اللسان به عند نطق بعض الأصوات
- 🚣 الاسنان : تتميز بتشوه تركيبها وتفرقها خاصة الاسنان السفلية ، مما يسمح للهواء المحبوس داخل التجويف الفموي من أجل انتاج صوت انفجاري بالتسرب .
- 📥 الفك السفلى: صغر عظامه وضعف عضلاته وأربطته ، يعيق حركته طما يؤدي الى سوء اطباق الفكين والاسنان ، بالاظافة الى تأثيره على درجة انفتاح الفم والتجويف الحلقى أثناء الكلام.

<sup>3</sup>ينظر: نفس المرجع السابق 179.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>عن موقع الجمعية البحرينية لمتلازمة داون www.bdss/orgاعداد سارة محمد زكرياء ، أخصائية تربية خاصة في مركز العناية بمتلازمة

رس . ينظر : منصور بن محمد الغامدي" الصوتيات العربية "مكتبة التوبة ، الرياض المملكة العربية السعودية ، الطبعة الاولى 2001ص 176

- 📥 الشفتان : تتميز بكبر حجمهما ونشققهما ، ولكن ذلك قد لايؤثر في سلامة النطق .
- → اللسان: يعتبر اللسان أهم عضو من أعضاء جهاز النطق لما يتميز به من لين وقابلية لحركات واسعة ومتمركزة في وسط الفم بفضل عضلاته السبعة عشر التي تتيح له هذه الحركة ، مما يجعله أكبر عائق من عوائق النطق التي يعاني منها المصاب بمتلازمة داون ، فلسانه يتميز بكبر حجمه مقارنة باللسان العادي ، كما يتميز بتشققه وضعف عضلاته ، مما يعيق حركته ويجعلها بطيئة . "1.

المصاب بمتلازمة داون يجد صعوبة كبيرة في نطق الاصوات التي تستدعي تحريك اللسان كأصوات الغين والخاء والكاف والقاف .

التجويف الانفي: يتميز بالضيق وببعض التشوهات ، كما يتميز بصغر فتحتي الانف وامتلائها بالمخاطية مما يعيق خروج الهواء عند نطق بعض الاصوات كالميم والنون ."<sup>2</sup>

# 2) المستوى العقلي:

"ان الشدود الكروموزومي مسؤول عن التغيرات العصبية وعلى مختلف النقائص التي يتميز بها النمو الفيزيولوجي والعقلي عند المصابين بمتلازمة داون. تحدث التغيرات العضوية قبل الولادة ، بالتحديد أثناء تطور الجنين ي الستة الاشهر الاخيرة من الحمل ، يؤثر ذلك الشدود على تطور وظية الدماغ وهذا الاخير هو المحرك الاساسي ي مراقبة مختل جوانب التنسيق الجسمي والذكاء ومختلف الوظائف العقلية والمفاهيم السلوكية التي تخلفا عقليا عند هذه الفئة.

يتميز تطور الدماغ عند المصابون بمتلازمة داون ببطء ، تطوره ، ففي س الخامسة عشرة يكون حجم الدماغ عند هذه الفئة يساوي حجم دماغ الاطفال العاديين ممن يبلغ عمر هم سنتين ونصف

وكلما ازداد المخ ي التطور كلما كان هناك اكتساب جديد للنشاطات ، اذ تكون في الاول بسيطة كالنشاطات الحركية ، ثم تأتي النشاطات المعقدة كالكلام والقراءة ، ولكن اكتسبها يبقى متأخرا وبطيئا مقارنة به عند الاطفال العاديين ، وذلك بسبب بعض المشاكل التي يعانون منها على مستوى بعض العمليات العقلية ، كالذكاء والادراك والانتباه والادراك الحسى

1) الذكاء:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> J A Rondal et Lambert :question et repenses sera le mongolisme/p 45

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> J.A Rondal et Lambert ,question et repenses sur le mongolisme;p46

"ان ذكاء الطفل يكيف الى حد ما السرعة التي يستجيب بها جهازه الصوتي للنطق بالكلام ، كما يكيف مدى قدرته على استخدام لغة الحديث ، حيث تبين البحوث ان الطفل ضعيف الذكاء أبطأ من الذكي ي حديثه وأنه كذلك أقل قدرة على التمكن من الكلمات والتراكيب ، ومن هنا كان للقدرة اللغوية دلالتها على الذكاء الفرد . فكيرا ما نلاحظ أن الطفل ضعيف القدرة على استخدام اللغة يكون ضعيفا في ذكائه العام ."1 ويستخدم علماء النفس اختبار الذكاء " من أجل تحديد العمر العقلي للشخص ، وهو مستوى الفهم والاداء الذي يصله الشخص ،

ومن المعروف عن المصابين بمتلازمة داون أن مستوى ذكائهم يتراوح بين 40 الى45 درجة ، الا أن هذا الانخفاض في الذكاء لا يعني انخفاض المستوى العقلي تماما لذا يجب أن يخص الطفل بكفالة مبكرة ومكثفة وذلك لكي تكسبه قدرات عقلية تمكنه من امتلاك بعض النشاطات التي تدمجه في الحياة الاجتماعية "2

## 2) الادراك الحسي:

ان الادراك الحسي" يلعب دورا هاما في تعليم النطق الصحيح ، ونقصد بالادراك الحسي ذلك التحليل الداخلي أو التفسير للمحسوسات مما يتم عن طريق المخ ، فنحن دائما بحاجة الى تفسير محسوساتنا المنتقاة والتي هي موضع انتباهنا ي ضوء خبراتنا الماضية لندركها أخيرا " 3

الاصوات التي تستقبلها الاذن مثلا تبقى احساسا مجهولا اذا لم يتعر ف عليه الدماغ ولم يفسره، ومن هنا تأتي أهمية الادراك الحسي .

ومن المصابين بمتلازمة داون" يعانون من مشاكل أكيدة على مستوى الادراك الحسي اذ أن هذه العملية تاتي عندهم متأخرة ، بمعنى أن تفسير المحسوسات وترجمتها يتم متأخرا ، وقد لايتم في بعض الاحيان "4

#### 3) الانتباه:

يتفق جميع علماء النفس المعرفي على ان الانتباه عملية معرفية تنطوي على تركيز الادراك على مثير معين من بين عدة مثيرات من حولنا . ويؤكد ستيرنبرغ ان الانتباه " هو القدرة

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر : صباح حنا هرمز ،" سيكولوجية لغة الاطفال " دار الشؤون الثقافية العامة ، بغداد \_العراق الطبعة الاولى ، 1989 ص 122 <sup>2</sup> ينظر : كامل محمد عويضة ،" سيكولوجية التربية " دار الكتاب العامية ، بيروت ، لبنان ، الطبعة الاولى 1996 م ص 124 <sup>3</sup> ينظر نفس المرجع السابق ، ص 123

على التعامل مع كميات محدودة من المعلومات منتقاة من كم هائل من العلومات التي تزودنا بها الحواس أو الذاكرة "1

كما يشير علماء النفس انه عندما نركز طاقتنا العقلية خلال أداء مهمة ما ، كما يعرف الزيات الانتباه بقوله " ان الانتباه عملية تنطوي على خصائص تميزه أهمها الاختيار أو الانتقاء والتركيز والقصد والاهتمام " ويشير هذا التعريف الى أن عملية الانتباه تتميز بانها تنطوي على اختيار مثير من بين عدة مثيرات مع توفر القصد أو النية في التركيز والرغبة في الانتباه لهذا المثير .

يمر الانتباه بعدة مراحل خلال السنوات الاولى في حياة الطفل وتلعب الاسرة دور بالغ الاهمية ي نمو وتطور الانتباه ومساعدة الطفل على الانتقال من مرحلة الى أخرى في التوقيت الطبيعي لها ، مما يساعد على الارتقاء بجميع قدرات الطفل. ويمر" الاطفال ممن لديهم متلازمة داون بجميع مراحل النمو الطبيعي للانتياه ولكن أحيانا يظهر لدى الكثير منهم ضعف وتشتت في الانتباه والتواصل مما يؤذي الى التأخر في اللحاق بالمستوى الطبيعي للانتباه طبقا للعمر الزمني للطفل ويؤثر ذلك على نمو قدراته بوجه عام "2

# 3)المستوى النفسي والاجتماعي:

"عادة ما نذكر الاسباب الاجتماعية لاضطرابات التواصل مع الاسباب النفسية وذلك لأنها متداخلة معها ، ويبدو أن هناك عملية واحدة يشترك فيها العامل النفسي والعامل الاجتماعي ...3

كثيرا ما تكون العوامل الاجتماعية المحيطة بمتلازمة داون سبب بعض ما يعانيه من مشاكل نفسية وكثيرا ما تكون مشاكله النفسية سببا في اختلال علاقاته الاجتماعية ،وهذا التداخل بين المستوى النفسي والاجتماعي جسدته "نظرية القبول".

- "فمند ثلاثنيات القرن العشرين ظهرت اتجاهات عدة في تنشئة الاطفال ، وظهرت عملية التنشئة الاجتماعية كما حددها علماء النفس الاجتماعي ، والتي يتم بمقتضاها تحويل الكائن البيولوجي ، الى انسان اجتماعي في ظل معايير وأطر اجتماعية ثقافية محددة . ويعود الفضل في هذا التحول الى العديد من نظريات علم النفس . ومنها نظرية التحليل النفسي التي تؤكد على دور الحرمان المبكر والرفض الوالدي الذي يعتبر الاساس في ظهور العديد في ظهور العديد من المشكلات الانفعالية والاضطرابات السلوكية لدى الاطفال . وبذلك

د عدنان العتوم " علم النفس المعرفي: النظرية والتطبيق " دار الميسرة للنشر والتوزيع عمان الاردن 2004م ص 68

<sup>2</sup> د كامل محمد محمد عويضة "سيكولجية التربية " ص131

قصباح حنا هرمز " سيكولوجية لغة الاطفال "ص 164

تعكس طريقة توجيه وتنشئة الاطفال طابع المجتمع ، بحيث يكون هناك تطابق بين سمات الشخصية الانسانية وطريقة الحياة السائدة في هذا المجتمع ."1

ومن المتفق عليه الان بين الباحثين أن هناك أبعادا محددة من شخصية الوالدين ذات أهمية قصوى دون غيرها في التأثير على سلوك وشخصية الوالدين ذات أهمية قصوى دون غيرها في التأثير على سلوك وشخصية الاطفال وتتفق معظم النظريات في ميدان علم النفس على اختلاف توجهاتها على أن للتنشئة الوالدية دورا بارزا عند تفسير الاضطرابات السلوكية والامراض النفسية والعقلية ، ولقد أعطت بعض هذه النظريات اهمية خاصة للتنشئة الوالدية دورا بارزا عند تفسير الاضطرابات التواصلية ولقد أعطت بعض هذه النظريات أهمية خاصة النظريات أهمية خاصة للتنشئة الوالدية ولطبيعة العلاقات بين أفراد الاسرة بصفة عامة في نشأة المرض ، وقد انطلقت هذه النظريات من منطلق مفاده أن المريض هو الاسرة وليس الفرد ، وذلك من خلال سوء العلاقات السائدة داخلها ، وما الطفل المريض في هذه الاسرة الا أضعف أرادها وأكثرهم استعدادا للمرض . كما يتفق معظم الباحثين على التأكيد على "أهمية مرحلة الطفولة والخبرات المؤلمة التي يتعرض لها الاطفال خلال هذه المرحلة ، وعلى الرغم من تعدد وتنوع أساليب التنشئة الوالدية الا أنه يمكن اعتبار بعدي: (القبول ـ الرفض) الوالدي من أبرزهم تلك وأهم تلك الابعاد والاساليب الوالدية "2

وذلك من خلال أهمية هذا البعد و تأثيره على جوانب النمو المختلفة سواء النمو العقلي أو اللغوي أو الاجتماعي ودوره في تقدير الذات والتوافق لدى الطفل .

وقد كشفت بعض البحوث العلمية عن طبيعة العلاقة بين أساليب التنشئة الاسرية والمتمثلة في " التشدد في معاملة الابناء والعقاب والتسلط وعدم سماع آرائهم من جانب وظهور اضطرابات التواصل اللغوي لدى الاطفال من جانب آخر ، حيث تؤذي هذه الاساليب الى ضعف ثقة الطفل في نفسه ، فقد يتلجلج في كلامه بسبب ضغوط الاباء عليه لاستيعاب محصول من الكلمات واستخدام الجمل الطويلة في عمر يكون فيه غير مهيء لتحقيق ذلك ،وفي حالة التعليمات والتوجيهات الخاطئة من الاباء فان ذلك ينعكس على الاطفال بقلق وتوتر زائد ، فيلجلج الطفل ويزداد اضطرابه عندما يصفه الاخرون على مسمع منه بأنه يتهته ويتعلقم في الكلام "3

وهذا كله يؤثر بشكل كبير على طبيعة التواصل ، خاصة في مراحل متقدمة من عمره .

لقد عرفنا سابقا ان التواصل عبارة عن تفاعل بين شخصين على الاقل ، ويعتمد اعتمادا كبيرا على محيطه بدءا باسرته ، ثم جيرانه وأصدقائه وصولاالى المدرسة .

د طارق زكي موسى " اضطرابات الكلام عند الطفل "دار العلم والايمان للنشر والتوزيع ،دط، 2009م ص 41

<sup>2</sup>نفس المرجع السابق ص 42

<sup>3</sup> نفس المرجع ص42

وكثيرا ماترتكب الاسرة والمحيط الاجتماعي عامة أخطاء في تعاملها مع الطفل المصاب بمتلازمة داون مساهمة وبدون قصد في تفاقم اضطرابات التواصل لديه ولعل أكثر هذه الاخطاء ما يلي:

#### 📥 التدليل المفرط:

"ان معرفة اصابة الشخص بمتلازمة داون تتم حال ولادته ويمكن أن تعرف قبل ذلك باجراء بعض الفحوصات .

فقد نجد كثيرا من الاباء حال معرفتهم بان لديهم طفل مصاب بعرض داون يعتبرونه معاقا ومتأخرا ذهنيا وبالتالي يجب معاملته معاملة خاصة ، غير عارفين بخصائص هذه الفئة وحدود قدراتها وهنا تتخد المعاملة الخاصة شكلين : اما الاهمال أو التدليل المفرط ، في الحالة الثانية يعتبر الاباء أن التواصل يتعب طفلهم ويشعره بالنقص بسبب الصعوبة التي يعانونها فيجتهدون في تخفيف العبء عنه بمحاولة مايفكر يه وتوفيره قبل أن يطلب ذلك "1

فالام مثلا تمنح طفلها الماء ليشرب بمجرد أنه أشار بيده الى فمه ، أو قد تشعل له التلفاز بمجرد أنه أشار اليه وبذلك فانها وبدون قصد تقلص محاولات ابنها اللغوية وهي بذلك تحرمه من أن يتعلم من خلال الخطأ والمحاولة والتكرار.

#### = الأهمال:

وهو شكل آخر من أشكال المعاملة الخاصة فكثير من الاسر ترى ي المصاب بعرض داون مختلا عقليا لا يجب اضاعة الوقت أو الجهد معه لان النتيجة الواحدة ، وبذلك فهم يحرمونه من أية فرصة علاج قد تتاح له عن طريق التدخل المبكر ، كما أنه يحرم من التعليم أو الالتحاق بالمراكز الخاصة في العديد من الاحيان .مما يجعل قدراته بصفة عامة وقدراته اللغوية خاصة تبقى محدودة .

كما ان الاهمال وعدم اشراك المصاب بعرض داون في الحياة الاجتماعية داخل أو خارج الاسرة يزيد من مشاكله خاصة مشاكل النطق فالمصاب بعرض داون ولما يعانيه من تشوه على مستوى جهاز التصويت بحاجة دائما الى الممارسة والتمرين اللغوي ليتمكن من السيطرة على أصوات ومفردات اللغة في السن المناسب .

📥 عدم المعرفة بقدراتهم الخاصة:

-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> M .Coillere ;ridomie 21 aides et conseils ;p 51

ان جهل الاسرة بقدرات طفلها الخاصة وبامكاناته الفيزيولوجية و العقلية تساهم في تفاقم مشاكل النطق لديه فكثيرا ما يطلب من الطفل في سن صغيرة اصدار بعض الاصوات وعندما يعجز يعنف ويقارن بطفل عادي في سنه يحسن اصدار تلك الاصوات أو الكلمات ، ضنا أن هذا يشكل حافزا للطفل المصاب وفي تلك المرحلة لا يملك القدرة الفيزيولوجية (جهاز النطق) والعقلية (الادراك الحسي ، الانتباه ....) اللازمة في فهم ما يطلب منه واعادته ويلعب التنبيه فوق الحد الطبيعي أثرا سلبيا على مهارة لغة الطفل فقد وجد أن الطفل الذي يجبر على قول ألفاظ معينة كثيرا ما يكون سلبيا في نموه اللغوي وهذا يعني أن التنبيه فوق الحد الطبيعي وعدم تقدير قابلية الطفل اللغوية والطلب منه بأن يتحدث لغة فوق مستواه تؤدي الى نتائج سلبية تؤخر كلام الطفل اللغوية والطلب منه بأن يتحدث لغة فوق

بهذه الطريقة يدفع من غير قصد بالمصاب بعرض داون الى مشاكل أخرى ، كأن يرفض الكلام أو ينعزل كما قد يصبح عدوانيا في العديد من الاحيان .

#### 📥 تشجيعه على الخطا:

ان الكثير من عيوب النطق التي يعاني منها المصاب بعرض داون ليست الا عادة مكتسبة لا دخل لجهازه الصوتي أو قدراته العقلية فيها ، فكثيرا ما يخطأ الاطفال في سن صغير في نطق بعض الاصوات كما قد يقلبون الكلمات والمقاطع الصوتية ، عدم انتباه الاسرة لهذه الاخطاء أو اهمالها وعدم تصحيحها ، يجعل الطفل يعتقد أنها صحيحة"<sup>2</sup>

فيستمر في نفس الخطأ حتى يصبح عادة راسخة يصعب ازالتها أو تصحيحها الا بعرضه على أخصائي تقويم النطق.

#### 🚣 افتقاره للحنان والحب اللازمين:

يخضع النمو اللغوي الى الطريقة التي يعامل بها الطفل ، أهي قائمة على الضغط والسيطرة أم الحرمان وعدم اتاحة الفرصة التي تمكنه من اكتساب الخبرات ، أم هي قائمة على أساس الحب والعطف والتشجيع "3

ان حرمان الطفل من الشعور بالحب والتشجيع وانعدام الحوافز وضاّلة فرص اكتساب الجديد من الخبرات يبطئ من سرعة اتقان مخارج الحروف واكتساب الكلمات الجديدة ، وعلى العموم فان الاطفال الذين يستلمون اشارات كثيرة للكلام وتشجيع استجاباتهم ، يتكلمون أسرع كما أن طريقة كلامهم أفضل .هذه العوامل الاجتماعية وغيرها تساهم بشكل

<sup>143</sup>ص" صباح حنا هرمز " سيكولوجية لغة الاطفال "ص $^1$ 

<sup>2</sup> نفس المرجع السابق 144

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> نفس المرجع ص 144

كبير في اعاقة تطور وتعلم النطق السليم بالنسبة للمصاب بمتلازمة داون كما أنها قد تكون سببا في العديد من مشاكله النفسية والتي تعيق هي الاخرى تطور نطقه والتي نذكر منها:

#### ✓ الشعور بعدم الثقة في النفس:

"ان تشوهات المصاب بعرض داون الفيزيولوجية التي تعيق عملية النطق لديه بالاظافة الى تحسيسه الدائم بالعجز من طرف محيطه الاجتماعي سواء من خلال التدليل والاهتمام المفرطين، أو من خلال الاهمال، كذلك مقارنته لاخوته وجيرانه وأصدقائه يدعم لديه الشعور بعدم الثقة بالنفس مما يجعله يتخوف دائما من الكلام خشية الخطأ الذي يسبب له احباطا جديدا أو يعرضه للسخرية "1

#### √ الانعزال:

في مراحل الطفولة الاولى يكون أطفال متلازمة داون ميالين للانعزال ، كسالى ولا رغبة لديهم في المشاركة في النشاطات الجماعية وهذا يجعل احتكاكهم بمن هم أكبر سنا ومشاركتهم اللغوية قليلة مما يساهم في ابطاء تعلم النطق السليم ، وقد يكون مرد هذا الانعزال الى الخوف من الفشل الاجتماعي لسعة الفارق بينه وبين زملائه ي الكفاية "2

#### √ الشعور بالنبذ:

ان بعض الاهمال قد يجعل الطفل المصاب بعرض داون والحساسية يشعر بالنبذ مما يجعله يفقد الثقة في المحيطين به ويرفض أي نوع من أنواع المساعدة أو الاحتكاك وهذا يجعله يعيش في مناى عن الحياة الاجتماعية وبالتالي فان تطوره اللغوي يبقى بطيئا وهذا يؤذي الى ظهور اضطرابات في تواصله مع الاخرين.

#### √ الخجل:

يعرف عن المصابين بعرض داون بأهم خجولون في مرحلة الطفولة المبكرة ، لكن سرعان ما يصبحون اجتماعيين في المراحل اللاحقة ، ولكن لأهمية المرحلة السابقة في اكتساب اللغة وتعلم النطق فان الخجل يعيق ذلك ، كما قد يعيق العملية العلاجية ، فالطفل الخجول يرفض التعامل مع أخصائي علاج عيوب النطق مما يؤذي الى ظهور اضطرابات في التواصل ." 3

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> عن موقع الجمعية البحرينية لنتلازمة داون www.bdss.orgh اعداد سارة محمد زكرياء ، أخصائية تربية خاصة في مركز العناية بمتلازمة داون .

<sup>2</sup> ينظر صباح حنا هرمز " سيكولوجية لغة الاطفال " مرجع سابق ص 166

ان المصاب بمتلازمة داون ومند ولادته يجد نفسه عالقا في دوامة من المشاكل الفيزيولوجية والعقلية والنفسية والاجتماعية ، تتجاذب وتضعف قدراته ومهاراته وتعيق أول مهارات اللغة التي ينبغي عليه تعلمها (النطق) بغية التواصل مع عالمه الخارجي ، هذا التواصل الذي يضمن له الانتماء الدائم لمن هم حوله ويساعده على التعبير عن نفسه بكل حرية وطلاقة ،لذلك ولأهمية النطق السليم في اكتساب اللغة التي تمكنه من التواصل ، اجتهد كل من أطباء " الاعصاب ، الاذن ، الانف والحنجرة " وبمساعدة علماء الصوتيات والاخصائيين النفسيين والاجتماعيين في وضع برامج علاجية لهذه الفئة.

#### ـ مشاكل التعلم عند أطفال متلازمة داون:

يتطلب تعلم طفل متلازمة داون ، الصبر لتدريبه ويتعلم المشي عندما يكون عمره في متوسط عامين ويحاول نطق أول كلمة (بابا) (ماما) عندما يتم عامه الثاني وينظر الى الصور ويقلب الصفحات ويشرب بالكوب ويأكل بالملعقة ويقلد مايراه ، الا أن متلازمة داون " يأخدون وقتا أطول لاكتساب المهارات التي يمكن للاطفال العاديين اكتسابها ، وكذلك هو الامر بالنسبة لتحصيلهم العلمي ، ولهذا يجب علينا تدريبهم وتعليمهم في وقت مبكر ، فالتدريب والتنشيط المبكر يحسن من عملية الاكتساب عند أطفال متلازمة داون "1

<sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 234

# المبحث الثانسي:

# أولا: كيفية تشخيص اضطراب التواصل لدى متلازمة داون

- 1) اسس تشخيص الاضطراب.
- 2) فحص اضطراب التواصل لدى متلازمة داون .

- ثانيا: دراسة ميدانية بالمركز النفسي البيداغوجي للاطفال المعوقين ذهنيا.

#### ـ المبحث الثاني :

- أولا: كيفية تشخيص اضطراب التواصل لدى متلازمة داون.

## 1) أسس تشخيص اضطرابات التواصل:

يعود التشخيص الى العملية التي تحدد بها جوانب القوة والضعف لدى الطفل في القدرة المقاسة أو المهارات المستخدمة كما يشمل على مشكلات التواصل واللغة وأنماط ردود الفعل ، والتفاعلات . ومن العوامل التي يجب أن تأخذ بعين الاعتبار هي اللهجة . فقد تكون أحيانا أشكال من الاضطرابات في عملية التواصل ناتج عن اللهجة ـ يمثل هذا النموذج حالة "شريقن أناس من الغزوات"

- العامل الهام هو تحقيق الثبات والصدق والموضوعية في المعلومات المجموعة .حول سلوكيات وقدرات الطفل التواصلية .التي تحكم سلوك التواصل واللغة لدى الطفل ، ومن بين هذه المتغيرات المستوى المرتبط بتعقيد مدخلات اللغة أو اللغة أو استجابات التواصل المطلوبة . وتعتمد المناهج المستعملة في تشخيص اضطراب التواصل ، حول اضطرابات اللغة ، الكلام ، السمع " وهنا يرى المختص الارطفوني تحديد العديد من المناهج لتقييم اضطرابات التواصل لدى أطفال "متلازمة داون" وهناك أربعة مناهج رئيسية شائعة الاستخدام وهي كالتالى :

- المناهج التشخيصية (الوصفية)- مناهج التعلم السلوكي - مناهج تفاعلية شخصية - مناهج نظام البيئة الكلى .

1- المناهج التشخيصية - الوصفية في اضطراب التواصل . بالخصائص السلوكية اللغوية تهتم المناهج التشخيصية الوصفية في اضطراب التواصل . بالخصائص السلوكية اللغوية للطفل أو المدخلات اللغوية أو المهمات . فهي تحدد جوانب القوة والضعف للغة الطفل من حيث عناصرها ومهاراتها . واعتمادا على نتائج التقييم تأخد القرارات العلاجية اللازمة وهناك نوعان من المناهج التشخيصية - الوصفية :

أ) نموذج القدرة أو العملية The process or ability model

يحاول هذا النمودج أن يميز الوظائف والعمليات التي يفترض أنها تدعم وتساند أو تضبط أو تتحكم بالاكتساب الطبيعي ومهارات استعمال اللغة . ويستخدم هذا النوع في تقييم اللغة ونضجها عند الطفل . "1

\_

 $<sup>^{1}</sup>$ د خليل عبد الرحمن المعايطة " سيكولوجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة " ص  $^{9}$ 

ويستند هذا النموذج الى ان البطء في النمو او النضج المحدد أو العام او الاختلال الوظيفي العصبي ، يؤدي الى متلازمات اضطرابات لغوية ، ويشمل تقييم العمليات والوظائف على القدرات الادراكية والمعرفية والذاكرة والعمليات النفسية العصبية أو العمليات النفسية اللغوية . وقد يتضمن التقييم ،واحدة او أكثر من القدرات المستخدمة في ادراك وتمييز الكلام وتفسير اللغة المنطوقة وتكوين اللغة لاغراض التواصل ، كما يشتمل التقييم الذاكرة قصيرة وطويلة المدى والقدرة على المحاكمة أو المجادلة اللفظية أو غير اللفظية وإيجاد الكلمات واستدعائها والعمليات البصرية والحركية المستخدمة في القراءة والكتابة والكلام .

#### ب) نمودج تحليل المهمة The task analysis model

يتركز التقييم في هذا النموذج على خصائص الكلام واللغة ومتطلبات التواصل . ويكون الهدف هو تحديد أنواع المهمات التي تسهل أو تسبب تدني الاداء والاضطراب . وتعتمد تحليل المهمة على مبادئ اللغة ويحدد التحليل درجة تعقيد وصعوبة اللغة المنطوقة والاستجابات اللغوية . وقد يشمل التحليل على وظائف البنية الصرفية والنحوية والبراغماتية . وفيما يلي بعض من الاختبارات التشخيصية الوصفية الشائعة الاستعمال :

- → اختبار ايليونوز للقدرات اللغوية النفسية abilities الذي طوره كل من كريك وميكارثي وكرك ، ويشمل الاختبار على ثلاثة أبعاد هي : المستوى التنظيمي (اتوماتكية أو تمثيلية) وقنوات التواصل (حركية أو صوتية سمعية أو حركية أو صوتية بصرية) والعمليات النفسية (الادراك والربط والتعبير) ويشمل اختبار ( ITPA) على 12 اختبار فرعي ، منها 7لتقييمم مظاهر اللغة مثل اكمال الجمل وتكوين كلمات مناسبة (الصرف) وكلمات مربوطة . ثم طوره باكر وليلاند . ويقيم العمليات السمعية والبصرية ، ومن بين العمليات السمعية الذاكرة السمعية للكلمات والجمل ومعرفة معاني مختلة للكلمات المزدوجة .
- اختبار تطور اللغة Test of Language Develop met (TOTD) طوره نيوكمر وهامبل، ويقيم الاختبار القدرات اللغوية ويشتمل على 8اختبارات فرعية في مستويات الاصوات اللغوية الصرفية والنحوية والدلالية اللفظية.
  - اختبار التقييم الاكلينيكي لوظائف اللغة Clinical Evaluation of Language الذي طوره سيميل وويج . حيث اشتمل على 11 مجالا (CELF) Functions رئيسيا واختيارين رعين . ويقيس هذه الاختبارات الفرعية بنية الجملة ". 1

نفس المرجع السابق ص 100 $^{1}$ 

ومهمات تكوين الجمل. كما تقيس مظاهر معاني الكلمات وعلاقات الكلمة ، وروابط الكلمة . كما تقيم قدرات سرعة التسمية والتذكر والتعليمات الفمية وتفاصيل اللغة المنطوقة ، ويقدم الاختبار تحليل فقرة ـ فقرة للمحتوى لتحديد أنماط الاستجابات الخاطئة . كما يشتمل الاختبار على مناقشة الإلية التي تحدد بها المتغيرات اللغوية التي تسبب الاستجابة الخاطئة .

2)مناهج التعلم السلوكية behavioral Learning Approaches

تهدف هذه الطرق الى تحديد العلاقات التي تعزز المثير والاستجابة في اللغة وسلوك التواصل ولتحديد العلاقات المرتبطة واحتمالات ظهور سلوكات محددة وتستخدم هذه الطرق بهدف تقييم تأثيرات صعوبات إيجاد الكلمة ، اما الهدف الثاني فهو يتضمن تحديد قياسات ثابتة لسرعة الكلام وفترة التوقف عند صعوبات ايجاد الكلمة في الكلام العفوي .

والهدف الثالث يشتمل على تحديد الظروف والمواقف التي تزداد أو تقل بها صعوبات ايجاد الكلمة وللحصول على القياسات السلوكية فقد يستخدم أخصائي الكلام واللغة أجهزة الكترونية لحساب المقاطع والكلمات المنطوقة ، وفترة الوقفات وتوزيع وقت الكلام كما تصمم مهمات خاصة للقراءة والكلام لتحديد ظهور التغيرات في سياقات التواصل .

2) المناهج التفاعلية الشخصية: Interactive Interpersonal Approaches:

تقيم هذه الطرق قدرات الطفل في اجراء اشكال تواصل في سياقات تواصلية اجتماعية وشخصية مختلفة وتهدف هذه الطرق الى تقييم العلاقات بين الرسائل المنطوقة ، والسياقات

التي تظهر بها ومفسرو الرسائل ، فالهدف هو تقييم نقاط القوة والضعف للطفل كمتكلم . ويحكم على كفاءة التواصل للطفل اعتمادا على ادراك واحدة أو اكثر من وظائف اللغة . وتشمل هذه الوظائف على :

- 1 السيطرة أو التحكم (الاقناع ، المناقشة ، التبرير )
- 2- الاختبار او الاعلام (التساؤلات ، القرارات ، التبريرات ، وغيرها )
  - 3- التعبير (الادعاء ، الموافقة ، الرفض ، وغيرها )
  - 4- السلوكات الاعتيادية (التحية ، الاتصال ، أخد الدور )
  - 5- التخيل (التعليق ، الشرح ، اختيار القصة وغيرها )"1

\_

أ نفس المرجع السابق ص101

وقد تستعمل نماذج مختلفة لتقييم اضطرابات التواصل ومن أكثرها شيوعا مهام التواصل الوصفي Descriptive communication حيث يصف الطفل موضوعات وصور و إحداث كما قد تستعمل اجراءات رسمية في التقييم وتشتمل اهداف التقييم في هذه الطرق على تقييم معرفة الطفل لقواعد المحادثة والاستجابات المناسبة للاسئلة كما قد يستخدم اجراء لعب دور "الكلمة الاولى "لتقييم فعالية الطفل في الاختيار أو الاعلام ، والسيطرة والتحكم ومشاعر التعبير أو الاساليب المعدلة لاشباع الحاجات المختلفة للمستمع كما يقيم الطفل . من خلال نشاط منظم مثل اختيار القصة أو قول قصة ما .

منهج النظام البيئي الكلي :Total Environmenal System Approaches

يعتمد هذا المنهج في تقييم لغة الطفل في المدرسة وعلى توحيد أو دمج المناهج العملية وتحليل المهمة والمناهج التفاعلية الشخصية ويسعى لتقييم ماذا ينتج عن الاعاقة اللغوية للطفل في الاوضاع التربوية وكيف تتأثر العمليات الاكاديمية في القراءة. والحصول على المعلومات من التقييم الصفي . كما يقيم هذا النموذج دمج مهارات التواصل اللفظية مع المهارات الغير اللفظية ، كما يهتم في مشاعر الطفل وردود الفعل التكيفية وغير التكيفية لمهارة اللغة الرسمية والسياقات التواصلية الاجتماعية والشخصية ، وتحديد حاجات الإرشاد

في الاوضاع البيئية المختلفة .

كما يهتم هذا النموذج بنوعية ردود فعل المهمين في حياة الطفل مثل الاباء والاخوة والرفاق ، والمعلمين نحو لغة الطفل وجهوده في التواصل لتحديد الحاجات اللازمة . والتقييم وفقا لنظام البيئة يكون من خلال فريق يشتمل على اخصائيين في صعوبات القراءة والرياضيات وأخصائيين نفسيين . ويجب تحديد اسهامات اللغة . في اثراء التواصل اللغوي . والتكيف والنمو النفسي .

المرجع اضطرابات الكلام واللغة.

# 2)فحص وتشخيص اضطراب التواصل:

حيث أن اضطرابات التواصل متعددة ومتداخلة ، وأسبابها كثيرة ومتنوعة ، فان اعتماد طريقة دراسة الحالة هي الأسلوب الذي يبدأ به ويحبذه كثير من الباحثين ، وفيما يلي:

عرض لخطوات فحص وتشخيص ذوي اضطرابات التواصل:

"المرحلة الأولى: مرحلة جمع المعلومات عن الحالة: "1

\_

<sup>181</sup> من العلاج " من الاعاقة العقلية ، أسباب ، تشخيص ، العلاج " من 181 ما أحمد و ادي " الاعاقة العقلية ، أسباب ، تشخيص ، العلاج المعاقبة العقلية العقل

عند تحويل الطفل لإجراء فحص وتقييم له ، يقوم أخصائيو النطق واللغة بجمع معلومات التاريخية عن الطفل من الطفل نفسه ومن الوالدين ، وهذه المعلومات تشمل التاريخ ألنمائي للطفل مند الولادة وحتى الحاضر ، بالإضافة إلى الأمراض التي تعرض لهل الطفل والأدوية التي تناولها ، وكذلك المعلومات عن التحصيل الدراسي والمهارات الاجتماعية والذكاء . ويمكن الاستعانة بالوثائق والسجلات المجمعة والتقارير الطبية المتوافرة وذلك لتكوين فكرة عامة عن مشكلة الطفل وخاصة بداية حدوث المشكلة ."1

المرحلة الثانية: مرحلة الفحص الطبي للجهاز النطقي.

يخضع الطفل بعد مرحلة جمع المعلومات الدقيقة عنه إلى فحص طبي بالتركيز على سلامة الأجهزة المسؤولة عن النطق وملاحظة أي عيوب في الفم أو اللسان أو الحلق أو الأسنان أو الفكين التي قد تكون السبب في المشكلة.

المرحلة الثانية: مرحلة تطبيق الاختبارات النفسية واللغوية والتربوية:

في هذه المرحلة يتم الاستعانة بعدد من الاختبارات لتحديد المشكلة وتقويم الحالة .

من أهم الاختبارات النفسية اللغوية والتربوية التي يمكن الاستعانة بها لتحديد المشكلة وتقويم الحالة ومن ثم وضع الخطة العلاجية والتربوية المناسبة . وهذه الاختبارات هي :

- اختبارات اللفظ: في هذه الاختبارات يسجل لفظ الطفل الاصوات والحروف أو الكلمات لتحديد عدد الاصوات التي لا يلفظها بشكل صحيح وكيف يتم لفظها .
- اختبارات السمع: وفيها يخضع الطفل الى فحص في السمع لتحديد ما اذا كانت المشكلة ناتجة عن ضعف في السمع، واستبعاد إصابته بمشكلات سمعية.
- اختبارات التمييز السمعي: وهي اختبارات تتعلق بالادراك السمعي، يتم فيها التأكد من أن الطفل يميز بين أصوات وحروف أو الكلمات. واذا ما أظهر صعوبة في التمييز السمعي فانه يحتاج الى التدريب في هذا المجال لتحسين قدرته على التمييز السمعي.
  - اختبارات المفردات اللغوية: وتستخدم للتعرف على عدد المفردات التي اكتسبها الطفل. لانها تشكل دلالة على النمو اللغوي أو القصور فيه.
- الملاحظات السلوكية: وهي اما ان تكون ملاحظات مباشرة يقوم بها الاخصائي أو تسجيل السلوك اللفظي الذي يقوم به الطفل في المواقف الاجتماعية المختلفة ."2

<sup>1</sup> د مصطفى نوري القمش د خليل عبد الرحمن المعايطة " سيكولجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة "دار الميسرة للنشر والتوزيع ط1 ، 2007م ص 256

<sup>2</sup> نفس المرجع السابق ص 257

وبناءا على الإجراءات السابقة ، فانه يمكن التوصل إلى القرارات بشأن تحديد مشكلة الطفل . ويمكن الوصول إلى الوصف للمجالات التي يعاني منها الطفل فهل يعاني الطفل من مشكلة نطقية أم مشكلة لغوية . واذا كانت نطقية فهل تتعلق باللفظ أم بالصوت أم بالطلاقة . وإذا كانت المشكلة تتعلق بالجانب اللغوي فهل الصعوبة هي في الجانب الاستقبالي أم في الجانب التعبيري .

#### - ثانيا: الدراسة الميدانية:

قصد انجاز الدراسة الميدانية قمت بزيارات متكررة الي:

- المركز النفسي اليبداغوجي للاطفال المعوقين ذهنيا "بئر وانة " تلمسان:

مؤسسة حكومية فتحت ابوابها سنة 2009م تستقبل الاطفال الذين من تخلف ذهني وتتراوح أعمار هم مابين (06) سنوات الى 18سنة.

الهدف العام:

تحقيق الاستقلالية التامة للطفل والوصول به الى الادماج الاجتماعي وذلك عن طريق:

- ـ تنمية القدرات الذهنية .
- تنمية القدرات الحركية .
  - ـ تنمية القدرات اليدوية .

سنركز على اختبارات اللغة والكلام لان الحالات التي عاينتها لاتعاني من مشكلة في السمع الحالة الاولى: منسي يوسف

من عائلة غير مثقة ، عدم احتواء الاسرة له . ضعيف في التركيز والانتباه , بطء في النمو اللغوي . لديه معجم لغوي متوسط اليس لديه قابلية التعلم

- 2) فحص الجهاز النطقي: لا تظهر عليه أي تشوهات في الجهاز النطقي.
  - 3) اختبارات التواصل اللغوي:
    - أ ( اختبارات اللغة : ]
- المستوى الصوتي: ار غب في ان تقولي لي بعض الاشياء الموجودة في الغرفة:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
2	ف	j			Í
ق	ق	س	س	ŗ	ب
<u>اک</u>	<u>ای</u>	ů	m	ح	خ
ل	U	ض	ض	3	ح
م	م	ط	ط	7	7
ن	ن	ع	ع	ت	ت
ي	و	ع	غ	ر	ر

المستوى الصرفي :قل : رجل

يونس : رجل

قل: رجل الاطفاء

يونس: اطفاء

المستوى النحوي:

سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب

يونس :مدرسة ،مدرسة ،مدرسة

المستوى الدلالي: اخبرني عن عبد الاضحى .

المستوى التداولي: الله اكبر،الله ،الله ،الله .

- اختبار الكلام

أ) نوعية الصوت Voice quality:

- الاستماع اليه غير ممتع .
  - ـ شبيه بالهمس.

ب) طريقة النطق Speech fluency :من خلال نطق الاصوات التالية :

ـ كتاب	کتب
ـ قلْم	قلم
- طاولة	طلة
ـ سبورة	سبرة

لعبب	ـ لعبة

ت) الطلاقة الكلامية Sound Production : يتمتع بطلاقة .

نلاحظ أن يونس يعاني من اضطراب لغوي على المستوى: النحوي والدلالي والبراغماتي وله صوت سليم كما أنه يتمتع بنوع جيد من الطلاقة وكذا نطق له سليم الا ان صوته يميل الهمس

الحالة الثانية: عثماني عادل

- -1) التعريف بالحالة: من عائلة مثقة ، تنعكس عليه في الادب الذي يتمتع به ، لديه معجم لغوي لا يحوي الا على بضع كلمات مراكز اللغة لديه في الجانب الايمن من الدماغ ، لانه يستعمل البيد البسرى في الكتابة والاكل .
  - هاءئ لديه القدرة على الانتباه, بطء في النمو اللغوي . لديها معجم لغوي صغير جدا .
    - ـ له قابلية التعلم .
    - 2) فحص الجهاز النطقى: تشوه في الاسنان
      - 3) اختبارات التواصل اللغوي:
        - أ) اختدارات اللغة ·
    - المستوى الصوتي: ارغب في ان تقول بعدي هذه الحروف:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
ف	ف	س	j	1	Í
ق	ق	س	m	ب	Ļ
أى	ای	m	m	ح	خ
ل	ن	ت	ض	ج	ح
ي	م	ت	ط	ت	ک
ن	ن	ره	ع	ط	ت
ي	و	غ	غ	)	)

المستوى الصرفي : قل : رجل

الحالة: جل

قل: رجل الاطفاء

الحالة: ططف

المستوى النحوي : سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب

الحالة :عم ، قر،حب

المستوى الدلالي : اخبرني عن عيد الاضحى .

المستوى التداولي: حم أم حم

ـ اختبار الكلام

أ) نوعية الصوت Voice quality:الاستماع اليه غير ممتع صوت مبحوح

شبيه بالهمس

طبقة الصوت: طبقة الصوت منخفظة جدا

ب) طريقة النطق Speech fluency : من خلال نطق الاصوات التالية :

بب	باب
بب	مكتب
也	نحلة
وو	تنورة
مما	ايمان

#### ت) الطلاقة الكلامية Sound Production :

غير طلق ويمتاز بترددات وتكرارات واطالات للاصوات الكلامية.

نلاحظ أن عادل يعاني من اضطراب في كل مستويات اللغة وكذا له بحة صوتية وغير طلق على الاطلاق .

الحالة الثالثة: بوزيان فؤاد

- -1)التعريف بالحالة : فؤاد : خجول جدا ، من عائلة بسيطة . غير اجتماعية ، اليس له القدرة على التعلم ، سريع الغضب .
  - ضعيف في التركيز والانتباه , بطء في النمو اللغوي . لديها معجم لغوي صغير جدا .
    - ـ ليس له قابلية التعلم .
    - 2) قحص الجهاز النطقي: يعاني من تشوه في الاسنان والشفة العليا.
      - 3) اختبارات التواصل اللغوي:
        - أ) [اختداد ات اللغة
    - المستوى الصوتي: ارغب في ان تقولي لي بعض الاشياء الموجودة في الغرفة:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
	ف		ز		Í
	ق		س		ب
	<u>12</u>		m		خ
	ل		ض		ج
	م		ط		7
	ن		ع		ت
	و		غ		ز

## المستوى الصرفي:

قل: رجل

فؤاد:

قل: رجل الاطفاء

فؤاد: جل ،طف

المستوى النحوي :سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب

الحالة: علم ،قر، كتا ساب

المستوى الدلالي : اخبرني عن عيد الاضحى .

الحالة :بح ،خف، حم

- اختبار الكلام

أ) نوعية الصوت Voice quality:

الاستماع اليه غير ممتع

صوت مبحوح

الصوت انفي

احادي الطبقة

طبقة الصوت: منخفظة جدا.

طريقة النطق Speech fluency : من خلال نطق الاصوات التالية :

کب	_ كتاب
ککم	_ قلم
ول	ـ طاولة
لة	ـ سبورة
ric	ـ لعبة

ب) الطلاقة الكلامية Sound Production:

طلق جدا:

طلق عموما مع بعض الترددات والتكرارات والاطالات للاصوات والمقاطع الكلامية

غير طلق ويمتاز بترددات وتكرارات واطالات للاصوات الكلامية.

الحالة الرابعة: لصقع رمزي.

- -1)التعريف بالحالة : : من عائلة بسيطة ، مدلل من طرف العائلة . له معاملة خاصة .
- ضعيف في التركيز والانتباه, بطء في النمو اللغوي. لديها معجم لغوي صغير جدا. ليس له قابلية التعلم.
  - 2) فحص الجهاز النطقي: يعاني من خلل في الحنجرة وتشوه الاسنان
    - 3) اختبارات التواصل اللغوي:

اختبار ات اللغة

- المستوى الصوتي: ارغب في ان تقول لي بعدي هذه الاصوات:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
ف	Ĺ.	س	ز	Í	Í
اک	و:	س	$\omega$	ب	ب
اک	ای	m	m	3	خ
ي	ن	ت	ض	خ	ح
م	م	ت	ط	ت	7
ن	ن	ع	ع	ت	ت
و	و	ىغ	غ	ل	ر

المستوى الصرفي :قل : رجل

الحالة: لل

قل: رجل الاطفاء

الحالة: لل ، لل

المستوى النحوي : سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب الحالة : مس ، كب

المستوى الدلالي: اخبرني عن عيد الاضحى.

- الحالة: بع ، بع

أ) نوعية الصوت Voice quality: الاستماع اليه غير ممتع الصوت انفي احادى الطبقة

طبقة الصوت: منخضة جدا

ب) طريقة النطق Speech fluency : من خلال نطق الاصوات التالية :

عادل	المختص
لکب	_ كتاب
ککم	ـ قلم
وول	- طاولة

لر	ـ سبورة
ب	_ لعبة

ت) الطلاقة الكلامية Sound Production :غير طلق ويمتاز بترددات وتكرارات واطالات للاصوات الكلامية .

الحالة الخامسة : بلعربي فتح الله

- -1)التعريف بالحالة من عائلة عادية ، منطوي على نفسه ، لا يود الحوار أو المشاركة في النشاطات الثقافية
- ضعيف في التركيز والانتباه, يعاني من تأخر في النمو اللغوي. لديه معجم لغوي صغير جدا ليس لديه قابلية التعلم.
  - 2) فحص الجهاز النطقي :يعاني تضخم في اللسان بصفة كبيرة
    - 3) اختبارات التواصل اللغوي:

أ) [اختبارات اللغة: ]

- المستوى الصوتي: ارغب في ان تقول هذه الحروف:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	المسوت
ف	ف	m	j	Í	Î
ق	و:	س	س	<del>ب</del>	ب
12	<u>ای</u>	ش	m	ت	خ
ل	C.	ص	ض	س	ح
ع	م	ض	ط	ح	د
غ	ن	ط	ع	ح	ت
و	و	ع	غ	خ	ر

المستوى الصرفي :قل : رجل

الحالة: لل

قل: رجل الاطفاء

الحالة: لل ط

المستوى النحوي :سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب الحالة :كر ، كر ،كر

المستوى الدلالي: اخبرني عن عيد الاضحى.

الحالة: بح بح حم حم

أ) نوعية الصوت Voice quality: الاستماع اليه غير ممتع صوت مبحوح شبيه بالهمس الصوت انفى

طبقة الصوت: طبقة الصوت منخفظة جدا

ب) طريقة النطق Speech fluency : من خلال نطق الاصوات التالية :

عادل	المختص
کبب	ـ كتاب
کلم	_ قلم
تول	ـ طاولة
ر لة	ـ سبورة
عببة	ـ لعبة

ت) الطلاقة الكلامية Sound Production :طلق عموما مع بعض الترددات والتكر ارات والاطالات للاصوات والمقاطع الكلامية

الحالة السادسة: ناحت حمزة.

- -1)التعريف بالحالة: من عائلة مثقفة جدا. له رعاية أسرية جيدة ، اجتماعي ، مؤدب ، ودود ،
- يحسن التركيز وله القدرة على الانتباه الانتباه, بطء في النمو اللغوي. لديه معجم لغوي صغير جدا .- له قابلية التعلم.
  - 2) فحص الجهاز النطقي: خلل في الحنجرة ، تشوه في اللسان ،
    - 3) اختبارات التواصل اللغوى:

اختبارات اللغة:

- المستوى الصوتي: ارغب في ان تردد بعدي هذه الحرو ف:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
ف	ف	7	j	Í	Í
ق	ق	ز	m	ب	ق ب
ق	ای	ر	m	ت	خ
ل	ن	ز	ض	لا هو ت	ح
				ولاس	
م	م	ت	ط	ح	7
ن	ن	ع	ع	ح	ت
و	و	غ	غ	خ	ر

المستوى الصرفي :قل : رجل

الحالة: جلل

قل: رجل الاطفاء

الحالة: طف ط

المستوى النحوي : سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب الحالة : له ، مس ، كر

المستوى الدلالي: اخبرني عن عيد الاضحى.

ـ الحالة: له ، بح ، بخ ، خف

أ) نوعية الصوت Voice quality:

الاستماع اليه غير ممتع صوت مبحوح شبيه بالهمس

طبقة الصوت: منخضة جدا

ب) طريقة النطق Speech fluency :من خلال نطق الاصوات التالية :

ا عاداً ا	المختص

کب	۔ کتاب
مم	_ قلم
تول	ـ طاولة
ز لة	ـ سبورة
عب	ـ لعبة

ت) الطلاقة الكلامية Sound Production : غير طلق ويمتاز بترددات وتكرارات واطالات للاصوات الكلامية .

الحالة السابعة : شريقن أناس.

-1)التعريف بالحالة :من عائلة بسيطة ، محروم من حنان لانه داخلي في المعهد . كثير البكاء ، تعتبره عائلته عنصر حيادي .

- ضعيف في التركيز والانتباه, يعاني من تأخر في النمو اللغوي. لديها معجم لغوي صغير جدا ليس - له قابلية التعلم.

2) فحص الجهاز النطقي: يعاني من تشوه في الاسنان الامامية ، ولا يستطيع ابقاء لسانه
 داخل فمه

3) اختبارات التواصل اللغوي:

أ) (اختبارات اللغة:

ـ المستوى الصوتى: ارغب في ان تردد بعدي هذه الحروف.

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
ف	ف	ڔ	ز	Í	Í
ق	ق	ث	س	ب	ب
ق	<u>ڪ</u>	ث	m	ت	خ
ل	ن	ص	ض	ث	<b>E</b>
م	م	ض	ط		٦
ن	ن	4	ع	ج	ت
و	و	ع	غ	ح	ر

الدمستوى الصرفى :قل : رجل

الحالة: ل

قل: رجل الاطفاء

الحالة: طط

المستوىص النحوي:

سأحكي لك صقصة: نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب

الحالة: عم ،قر

المستوى الدلالي : اخبرني عن عيد الاضحى .

المستوى التداولي: هم ،حم

- اختبار الكلام

أ) نوعية الصوت Voice quality:

الاستماع اليه ممتع : صوت مبحوح ، صوت انفي

احادي الطبقة

طبقة الصوت: طبقة الصوت منخفظة جدا

ب) طريقة النطق Speech fluency : من خلال نطق الاصوات التالية :

عادل	المختص
کاک	ـ كتاب
ککم	_ قلم
JJ	ـ طاولة
ل ل	ـ سبورة
بب	_ لعبة

الطلاقة الكلامية Sound Production :

طلق جدا:

طلق عموما مع بعض الترددات والتكرارات والاطالات للاصوات والمقاطع الكلامية

غير طلق ويمتاز بترددات وتكرارات واطالات للاصوات الكلامية .

## الحالة الثامنة: مزيان حورية

-1)التعريف بالحالة: من عائلة ميسورة الحال ، مدللة من طرف العائلة لانها فتحت على أبويها بوابة الرزق. لها معاملة خاصة .حساسة وسريعة الغضب .اجتماعية .

- ضعيفة في التركيز والانتباه, بطء في النمو اللغوي. لديها معجم لغوي صغير جدا.

- لها قابلية التعلم .

2) فحص الجهاز النطقي: تضخم اللسان ، تعاني من ضيق في الحنجرة .

3) اختبار ات التواصل اللغوي:

أ) اختبار ات اللغة

- المستوى الصوتي: ارغب في ان تقولي لي بعض الاشياء الموجودة في الغرفة:

كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت	كيفية النطق	الصوت
ي	ف	ز	ز	7	-
ك	ق	3	س	ŗ	ŀ
ای	<u>(2)</u>	ح	ش	غ	خ
ي	ل	ض	ض	غ	Q
ي	م	ت	卜	تز	Ç
ن	ن	ع	ع	ت	ت
ي	و	ع	Ġ.	ره.	L

المستوى الصرفي: قل: رجل

الحالة: جل

قل: رجل الاطفاء

الحالة: جل ، جل

المستوى النحوي:

سأحكي لك قصة : نذهب الى المدرسة لنتعلم القراءة والكتابة والحساب

الحالة: مس ، كر ، كر ،كر

المستوى الدلالي : اخبرني عن عبد الاضحى .

الحالة: خف ـ مس ـ خف

أ) نوعية الصوت Voice quality:

الاستماع اليه غير ممتع ، صوت مبحوح ، شبيه بالهمس

طبقة الصوت: طبقة الصوت منخفظة جدا

ب) طريقة النطق Speech fluency : من خلال نطق الاصوات التالية :

عادل	المختص
تب	ـ كتاب
کم	_ قلم
وله	ـ طاولة
世	ـ سبورة
بب	ـ لعبة

ت) الطلاقة الكلامية Sound Production :غير طلق ويمتاز بترددات وتكرارات واطالات للاصوات الكلامية

# المبحث الثالث:

المطلب الاول: الاعتبارات في التواصل والتدريب على النطق.

- 1) مشاكل أطفال متلازمة داون في التواصل .
  - 2) دور العائلة في العلاج .

المطلب الثاني: برنامج العلاج الشامل للنطق واللغة.

- 1) أثناء الولادة .
- 2) مرحلة ماقبل المدرسة
- 3) سنوات المدرسة الابتدائية

## المبحث الثالث:

## أولا: الاعتبارات العامة في التواصل والتدريب على النطق

يستطيع الطفل أن يتواصل مع غيره بعدة طرق ، أهمها المحادثة الشفوية ، لكن لاضطراب التواصل اللغوي عند طفل متلازمة داون . فالطفل يستطيع أن يعبر عن شيء بنظرة من عينه أو بتغير من علامات في وجهه أو باشارة من يده .كل هذه أساليب يلجأ اليها طفل متلازمة داون . فنجده يتفاعل أكثر عندما يجد من يفهمه ، وكلما زاد التواصل والفهم زاد تفاعل الطفل وزادت رغبته في تعلم المزيد واستطاع أن يكتسب مهارة جديدة ، لذلك فتوفير المحيط المتفهم والمتفاعل للطفل في البيت والمدرسة والشارع يساعد في نمو العلاقات واثراء لغة التواصل ."1

## 1) مشاكل أطفال متلازمة داون في التواصل:

ومع أن هناك مشاكل مشتركة وعامة في التواصل والتحدث لدى الاطفال ، الا أن أطفال متلازمة داون ليس لديهم مشكلة خاصة بهم من هذه الناحية ، فما يعانون منه من ناحية التواصل يعتبر من الامور الشائعة لدى كثير من الاطفال بشكل عام ،فقدرات أطفال متلازمة داون على فهم ما يقال (لغة الفهم) أعلى من قدرتهم على التحدث والتعبير عن أنفسهم ، أو ما يريدون قوله (لغة التعبير) ، لذلك فمن الامور المشهورة عند المختص الارطوفوني .أن لغة التعبير في معظم الاحيان أصعب من لغة الفهم لدى الكثير من أطفال

ذوي الحاجات الخاصة ، واذا نظرنا الى لغة التعبير لوجدنا أطفال متلازمة داون يسهل عليهم اكتساب مفردات جديدة اكثر من استطاعتهم ربط هذه المفردات والكلمات لتكوين جملة صحيحة من ناحية القواعد ، فقد يعاني البعض منهم من صعوبة تدريب الكلمات في الجملة الواحدة وبشكل صحيح أو لديهم صعوبة في اخراج الكلمة أو النطق بالكلمة بشكل واضح أو لديهم صعوبة في فصاحة ووضوح النطق ، بعض أطفال متلازمة داون لديه القدرة للتحدث مع الغير باستخدام جمل قصيرة ومحدودة المفردات (الكلمات) وقد يستطيع غير هم ممن لديه متلازمة داون الحديث واستخدام جمل طويلة وبهل مفردات متعددة .

فهناك تفاوت في كفاءات أطفال متلاومة داون فيما بينهم . ومع ذلك فما يعاني منه أطفال متلازمة داون من ضطر ابات في التواصل يعاني منه الكثير من أطفال ذوي الحاجات الخاصة ، والاطفال العاديين . وهذا يعني أن المتخصصين في مجال علاج اضطر ابات التواصل يستطيعون استعمال خبراتهم وقدراتهم في علاج مشاكل التواصل عند الاطفال العاديين وتنفيدها لمساعدة أطفال متلازمة داون .

<sup>1</sup>د أحمد وادي " الاعاقة العقلية "دار أسامة للنشر والتوزيع ، عمان ، الاردن ط1 ، 2009م ص 209

مع ذلك يجب تصميم برامج علاج بشكل فردي مبني على قدرات والمهارات اللغوية لطفل الترزومي، فهو طفل كباقي الاطفال له كيان واحساس بل بسبب مرضه يمكن أن يكون أكثر احساسا، هو طفل يحتلج الى من يفهمه ويمد له العون ويشركه في الحياة الاجتماعية من خلال التواصل. فبعض الاسر تستحي من الامراض التي قد تصيب أبناءها وبالتالي تحاول أن تخفي هؤلاء الابناء أو ان تمارس عليهم نوع من الحجر الصحي وكأنهم عار يجب اخفاؤه عن أعين المحيط الاجتماعي.

2) دور العائلة في العلاج: ومن المهم اشراك العائلة في برنامج العلاج ، فعائلة الطفل والمدرسة وأصدقاء الطفل ومن يحتك به مباشرة يستطيع كلهم المشاركة لضمان نجاح البرنامج العلاجي ، ويستطيع المختص الارطفوني علاج التخاطب (النطق) وارشاد وتطوير لغة التواصل لدى الطفل للوصول الى مستوى كافي من القدرة على التخاطب والتواصل مع الغير ، وبما أن اللغة جزء من حياة الطفل اليومية يجب أن تمارس هذه اللغة وتدعم وتعلم كجزء من الحياة اليومية كما هو الحال في تعلم الاكل والشرب.

وعلاج النطق يجب ان يكون خلال جلسات خاصة مع الطفل وحاجاته في التواصل فالمختص الارطفوني أثناء مساعدة الترتزمي على النطق فانه ينتقل مع الطفل ، خارج هذه الجلسات في البيت والشارع ، كما إن مساعدة الطفل بالاحتكاك والاندماج واللعب مع الغير ينمي قدرات التواصل لذلك يجب وضع برنامج يساعد الطفل في الاندماج في من حوله ، وعلى طول مراحل العمر من الطفولة إلى البلوغ يحتاج الطفل في علاج النطق لأشياء كثيرة ومتنوعة ،

# - ثانيا: برنامج العلاج الشامل للنطق واللغة

انه برنامج مصمم بشكل فردي ليلبي كل حاجات الطفل في مجال التواصل و هناك بعض المحطات التي لابد أن تنفد في مرحلة العلاج:

## 1)- أثناء الولادة إلى فترة كلمة واحدة:

إن أهم تدخل يحدث في هذا العمر يكون في البيت ، على أن يكون العلاج موجه إلى الوالدين في المقام الأول ، ففي كل جلسة يحضر الوالدين لمتابعة العلاج ويناقشا كل التدريبات التي يقوم بها المختص ، فيركز على برنامج التنشيط الحسي إذا كان الطفل رضيع عن طريق القيام بأنشطة تعزز وتنمي المهارات السمعية والبصرية والحسية إضافة إلى زيادة الاستكشاف الحسي والذاكرة (عن طريق جعل الطفل يستكشف ماذا يحدث عند القيام بعمل ما)سوف يكتشف الطفل ماذا يصبح صوت الجرس وعن فرق الملمس بين القطن والخشب عندما يلمسهما .

وفي أحدث الأبحاث المنشورة (wallace, Gravel) هناك علاقة قوية بين التهاب الأذن الوسطى (الرشح والسوائل في الإذن الوسطى مع وجود أعراض التهاب أو بدون) وبين نمو اللغة ونمو التواصل اللغوي للطفل، إن بعض التأخر في اكتساب اللغة والتي تشاهد في أطفال متلازمة داون قد تعزى إلى وجود التهاب في الأذن الوسطى، وبمقدور طبيب الأنف والأذن والحنجرة مع أخصائي تخطيط السمع متابعة الحالة السمعية ومعالجة رشح السوائل في الأذن، إن الكلام وظيفة مكسوة ي الجسم البشري، والتغذية والتنفس يستخدم كثير من الأعضاء والعضلات التي تستخدم عند النطق، بناءا على ذلك قد يكون للعلاج المتعلق بالتغذية وتمارين المضغ والبلع هو علاج التكامل الحسي والعلاجات المتكاملة الاخرى تأثير ايجابي على التخاطب والنطق.

الكثير من الأطفال الرضع من متلازمة داون ،"أجسامهم حساسة جدا للمس ، لا يحبون أن يلمسوا ، ولا يحبون تنظيف الاسنان بالفرش ولا يحبون ملمس بعض الاطعمة المعينة ، ويصلح الاطباء على تسمية هذا الشعور بالدفاع الحسي . فقد وجد أن القيام بمساج للفم وتنشيط العضلة مباشرة وبرنامج تطبيع للفم (أي ارجاع الفم لحالته الطبيعية باستعمال مساج NUK) يساعد الاطفال بشكل واضح لتحمل لمس شفاههم ومنطقة اللسان .

حيث يبدأ برنامج المساج في الذراعين والأرجل حتى يصل تدريجيا خطوة خطوة نحو الوجه ثم الفم بشكل خاص ." 1

ووجد ان الاطفال بدءوا بالمناغاة واخراج الاصوات المختلفة بعد اجراء تطبيع للفم ، وبعد القيام بهذه الخطوة وبمجرد أن يسمح الطفل بلمس فمه وشفتيه يبدأ ببرنامج مهارات عضلات الفم هذا قد يشمل التدريب بالنفخ والتصفير ونفخ فقاقيع الصابون أو الماء . وتحريك الفم والوجه بأشكال مضحكة . وتقليد الاصوات الغريبة والمضحكة لتتقو عضلات الوجه والفم ، وبوجه عام يقوم معلم النطق وأنواع هذه التمارين بناء على مايقوم به الطفل .

- ان الاساس ي عملية التواصل هو التفاعل الاجتماعي ، وبعض المهارات العامة مثل تبادل الادوار في الحديث بين الطفل ومدربه . فمن الممكن تدريب الطفل لكي يتعلم ان التحدث يحدث بالدور بالدور وهو صغير عن طريق اللعب والتقليد والتمثيل . واعطاء الطفل لعبة لفترة معنية ثم يأخدها المدرب ليلعب بها كل هذا ينمي أهمية الدور لدى الطفل في وقت مبكر وقبل أن يتحدث الطفل الكلمة الاولى .

ان أطفال متلازمة داون بين الشهر الثامن الى نهاية السنة الاولى من عمر هم لديهم قدرة جيدة للتعبير عن ما يريدون ، أما الاطفال الاكبر من هذا السن فانهم يعانون ويكابدون

ينظر د أحمد وادي "الاعاقة العقلية " ص 261 $^{
m 1}$ 

ويجدون مشقة في أن يفهمهم الغير فتنتج لديه عقدة أو عقد عند التحدث ، لذلك من الضروري ايجاد طريقة مؤقتة للتخاطب حتى مراكز التواصل والتحدث في المراكز العصبية في المخ ، ومن تم تزداد مهارات وقدرات الطفل في التواصل والتخاطب مع الغير للتقليل من تأثير هذه المعاناة على الطفل في المستقبل . ومع أن التخاطب والتحدث عن طريق النطق من أصعب الطرق في التواصل لدى أطفال متلازمة داون ألا أن 90% من هؤلاء الاطفال يستخدمون عن طريق النطق في المقام الاول للتواصل مع الغير ،اذلك فان أطفال متلازمة داون يدربون على التواصل مع الغير بالمقام الاول عن طريق النطق ، وهذا لا يمنع من استخدام أساليب مؤقتة في التواصل كالتخاطب الكامل (عن طريق استعمال الإشارة والنطق معا ) او التواصل باستعمال لوحات التخاطب بالنطق ولقد أثبتت معبرة عن بعض الكلمات ) الى أن يصل الطفل الى مرحلة التخاطب بالنطق ولقد أثبتت الابحاث (-1991 1991) فقد أظهرت هذه الابحاث أن اطفال نتلازمة داون يستغنون عن طريقة التخاطب بالإشارة تلقائيا عندما يكتسبون القدرة على نطق الكلمة المرادة .

## - كلمة واحدة الى ثلاثة كلمات:

بمجرد أن يبدأ الطفل باستعمال كلمة واحدة (عن طريق النطق أوبالاشارة) يبدأ بخطة علاجية شاملة لتنمية لغة من كل النواحي ، وقد يركز على تنمية المفردات اللغوية (مهارات دلالية) في كثير من الانشطة الكلية والموضوعية ، مثل استخدام المفردات المتعلقة بالطبخ عند اعداد طعام أو المفردات المتعلقة بالاشغال اليدوية والتلوين واللعب والتمثيل ،وعند الخروج الى الشارع الى الشارع والسوق . ومع مرور الوقت نجد أن الطفل اكتسب كلمات ومفردات جديدة (وهذا ما يطلق عليه بنمو اللغة على المستوى الافقي)، كما يستهدف البرنامج العلاجي الى زيادة عدد الكلمات المستخدمة في الجملة الواحدة تدريجيا (Manolson).

هناك تعبيرات كثيرة يستطيع الطفل أن يتواصل بها مع الاخرين باستخدام جملة من كلمتين كجمل التملك (على سبيل المثال عبارة بابا أو ثوب منى )، ومن ثم تضاف الجمل المكونة من ثلاث كلمات .

كما أن التدريب في هذه المرحلة يشمل تنمية مهارات التخاطب العملية والتي يستخدمها الطفل خلال اليوم كطلب الاشياء أو الرغبة في عمل شيء ما (على سبيل المثال: أعطيني ماء أو افتح الباب) وطريقة اعطاء التحية والسلام (ككلمة السلام عليكم ومرحبا وصباح الخير) اضافة الى الكلمات والجمل الشائعة المستخدمة خلال اليوم. "1

\_

 $<sup>^{1}</sup>$  ينظر د خليل عبد الرحمن المعايطة " سيكولوجية الاطفال ذوي الاحتياجات الخاصة " ص  $^{1}$ 

إن مفردات اللغة وأساليب المحادثة اليومية وأنشطة اللغة الأخرى من الممكن التدريب عليها ، خلال اللعب ، إن اللعب يزيد من التركيز السمعي . عند القيام بالإعمال التي تحتاج إلى تركيز .

كما يمكن دعم ومساندة المهارات اللغوية عن طريق استعمال أنشطة الكمبيوتر المناسبة، على سبيل المثال برنامج الكلمات الأولى .

- ان البنية التحتية لتطوير التخاطب في هذه الفترة من العمر يعتمد على مبدأ التكامل الحسي (sensory integration) (ترجمة ما يسمعه الطفل الى أفعال يقوم بها) ومبدأ تنمية وتقوية عضلات الفم المعنية بالنطق (oral motor abilities)

معظم أطفال متلازمة داون لديهم القدرة على فهم ما يقال ، ولديهم القدرة على التواصل والتخاطب باستعمال لغة الاشارة بشكل جيد قبل أن يكونوا قادرين على التواصل والتخاطب بالنطق والتحدث ، لذلك فان التكامل الحسي وتقوية عضلات الفم تدعم وتجهز وتزيد من استعداد الطفل للنطق خلال هذه المرحلة .

## 2)مرحلة ما قبل الدراسة والروضة:

ان قدرات الطفل الصغير لاستيعاب ما يقال (لغة الاستيعاب أو الفهم) في العادة أعلى من مهارة النطق والتحدث (لغة التعبير) ، ومع ذلك فان علاج النطق يركز على اللغتين (الاستيعاب والتعبير) مع بعض ، فمن ناحية لغة الاستيعاب يركز في مرحلة ما قبل الدراسة على الذاكرة السمعية . وعلى تعليم الطفل إتباع الأوامر والإرشادات ، فهي مهارات مهمة للاعوام الدراسية المبكرة ، كما يركز على تطوير " المفاهيم " مثل الالوان ، والاشكال ، والاتجاهات (فوق وتحت ) وحروف الجر خلال أداء مهمات معينة ، أو عند اللعب ، هذا من ناحية لغة الاستيعاب ، والفهم ، أما لغة التعبير فسوف تشمل لغة الدلالة ، استعمال كلمات أطول (تطوير الكلمات ) . كما يبدأ في التدرب على ترتيب الكلمات (مثل التأنيت والتذكير والجمع أو الصيغة الملكية ) ، كما يمكن تنمية المهارات اللغوية العملية ، مثل طلب المساعدة ، استعمال التحيات المناسبة والاستفهام عن الشيء أو اجابة سؤال ، كما يمكن أداء أدوار مشتركة من الحياة العملية في البيت عن طريق أداء مشاهد تمثيلية بين الطفل وأمه أو الطفل وصديقه مع عكس الأدوار ، وكل هذه المشاهد الخيالية تنمي قدرات الطفل التعبيرية ."1

ويمكن الاستفادة من الانشطة التي ذكرناها في تنمية لغة الدلالة ، والتركيب ومهارات التخاطب العملية التي تستعمل للتواصل بين الافراد ، بشكل يومي وبما أن الكثير من أطفال

-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر نفس المرجع السابق ص 235

متلازمة داون بستطيعون تعلم القراءة بشكل جيد ، فانه من الممكن استعمال أساسيات ومفاهيم الكتابة في فهم أساسيات اللغة .

أثناء هذه المرحلة يركز على مخارج الحروف والكلمات والاصوات الاخرى ، فمن الممكن البدء بتمارين علاج مخارج الاصوات (Articulation therapy) ،ولكن من الواجب الاستمرار في تمارين الفم وتقوية العضلات التي تستخدم في الكلام وزيادة التوافق بين الفضلات المختلفة عند النطق ، والهدف في النهاية هو الوضوح عند التحدث ."1

## 3) سنوات المدرسة الابتدائية:

تنمو مهارة التواصل والمحادثة بشكل سريع خلال سنوات الدراسة الابتدائية ، لذلك فمن الممكن أن يتعاون أخصائي النطق والمحادثة مع مدرس الفصل ، فتصبح المواد المقررة في الفصل هي التي يركز عليها في تنمية مهارات التواصل والتحدث ، فيستفاد منها في اعداد وتحفيز الطفل على التعلم وفي نفس الوقت في حل الصعوبات التي يواجهها الطفل في بعض المواد ، ان نجاح الطفل داخل الفصل يعزز من الثقة بالنفس وبالتالي يزيد من القدرة على التواصل مع الغير .

يصبح العمل في تطوير اللغة الاستيعابية أكثر تفصيلا. فتشمل اتباع الارشادات المتعددة التي يتلقاها الطفل في سلم المدرسة ، أما من جهة اللغة التعبيرية فتشمل تمارين الفهم والقراءة والانشطة التجريبية. ومراجعة بعض الكلمات لتعزيز فهم الطفل لمعانيها ، وتركيبة الكلمة والجملة (أجزاء الكلمة مثل الجمع والمثنى) والنحو المستعمل في التحدث (القواعد نحوية)

كان يمكن أن يركز علاج اللغة التعبيرية على طرح مواضيع أعمق من ناحية المفردات المتشابه والمختلف من ناحية الشكل والنحو ، كما يمكن تطوير لغة الاستيعاب لتشمل زيادة طول الكلمة المستعملة في التحدث ، والاستمرار في استعمال اللوحة الماشية ."<sup>2</sup>

ان اللغة العملية مهمة جدا أثناء هذه المرحلة ، فالهدف هو استعمال مهارات الاتصال في الحياة اليومية في المدرسة في البيت ، وفي المجتمع ، وقد يشمل العلاج مهارات التفاعل الاجتماعي مع المدرسين وأقران الطفل . ومهارات المحادثة ، وطريقة طلب الاشياء ، وطلب المساعدة من المدرس وأقران الطفل ، ومهارات المحادثة ، وطريقة طلب الاشياء ، وطلب المساعدة من المدرس عندما لا يفهم الطفل المادة في المدرسة ،

 $^{2}$  ينظر د أحمد و آدي "الاعاقة العقلية أسباب ، تشخيص العلاج " ص 89  $^{2}$ 

\_

 $<sup>^{1}</sup>$ ينظر نفس المرجع السابق ص 264

وكيف يوضح الطفل كلامه عندما لا يفهمه الغير ، وما إلى ذلك ، وكلما نضج الطفل وكبر ، تغيرت معه أساليب المحادثة عن أمور الحياة اليومية ، وعليه يجب أن يساير البرنامج العلاجي حاجات الطفل ي التواصل في كل مرحلة من عمره .

يستهدف العلاج في هذه المرحلة مهارات التحدث مع التركيز على وضوح النطق والتحدث بكلام مفهوم .

ومن المهم القيام بتحليل للتوصل لمعرفة مناطق القوة والضعف في حركات لتحديد ما يحتاجه الطفل . فعلى سبيل المثال ، هل لدى الطفل ضعف في ارتخاء في العضلات المحيطة بالفم ؟ هل لديه صعوبة في التوافق العضلي ؟ هل لديه صعوبة التخطيط لاداء الحركات العضلية ؟ هل للصوت وطلاقته تأثير على وضوح الكلام ؟ تعطي هذه النقاط الاولية في العلاج بشكل فردي اذا كان لها تأثير على قدرة الطفل في التواصل .

وهناك عدة طرق كثيرة ومختلفة لعلاج النطق والتخاطب يمكن ان تستخدم ، والبعض منها يمكن إدخالها مع بعضها البعض كجزء من برنامج متكامل يصمم لطفل بشكل فردي .

ممكن ان يصمم البرنامج العلاجي بناءا على أساس مهارات الطفل اللغوية ، ذلك قد يكون هناك أهداف محددة في البرنامج تغطي علم الدلالة (semantic)والشكل

(Morphology) والنحو (Syntax) والأساليب العملية للغة (phonology) والصوتيات (phonology) ، وقد يركز العلاج على نواحي أخرى ، لذلك العلاج قد يستهدف مهارات أو تخاطبية ومهارات النطق وحركة الفم واللسان ، ومن الممكن استعمال التدريب على مهارة معينة ، مثل القراءة ، لدعم وتقوية مهارة أخرى ، كاللغة التعبيرية أو اللغة الشفوية أو لغة الكتابة ، ومن الممكن أن يعدل البرنامج فيجعل البرنامج على أساس المقررات التي يدرسها الطفل في المدرسة ، ففي هذه الطريقة تستعمل المفردات التي يحتاجها للتعلم والنجاح في مادة العلوم ، ويمكن أن يكون التدريس مقدما فيتعلم الطفل مقدما الكلمات والمفردات والمهارة اللغوية التي سوف يحتاجها الطفل في المقررات المدرسية ، فيتعلم الطفل التفاعلات التي يمكن أن تحدث في الفصل ، ومهارات التعامل مع الأطفال الآخرين الت

كما يمكن أن يكون برنامج العلاج الذي يعتمد على المقررات الدراسية برنامجا يبنى على الصعوبات الحقيقية ، والآنية التي يواجهها الطفل في الفصل ، عن طريق إعطاء دروس إضافية ومتكررة لمساعدة الطفل ي معرفة مهارات المذاكرة والطرق التي من الممكن أن يسلكها الطفل لتجاوز العقبات ولكي يصل إلى الأهداف المرجوة من المادة التي يدرسها .

-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ينظر مصطفى نوري القمش " الاعاقة السمعية واضطرابات النطق واللغة "ص 123

الطريقة في تعلم النطق والمحادثة هي تعلم اللغة بشكل متكامل ومترابط ويسمى اللغة الكلية ، اي تعلم القراءة ، والكتابة والفهم والتخاطب كلها مع بعضها البعض ، والتعليم الكلي لا يعلم على شكل وحدات لغوية منفصلة كالتركيز على الجمع وحالات الفعل ، ولكن تدرس كقطع كبيرة مبنية على استعمال خبرات الحواس المختلفة لتعليم وفهم المبادئ ويعتمد التعلم بهده الطريقة على كتب تحتوي على مواضيع تعلم جميع المهارات اللغوية مع بعض فمثلا كتاب عن الطقس قد يعلم الطفل طريقة قراءة النشرة الجوية .

ويوجد طريقة لتنمية اللغة والتخاطب وتلاكز على اللغة العملية. (pragmatics) تسمى الاتصال في السياق وهي في العادة تستعمل في الفصول الدراسية التي يوجد بها معامل ليتفاعل فيها جميع المشاركين في الدرس (الطفل ، المدرس ، بقية الاطفال) في أوضاع وحالات مختلفة ، وقد يعمل العلاج على شكل سيناريوهات وقد يساعد الطفل بطلب منه تعبئة الفراغات كمثال ليساعده ليتعلم ويتواصل بشكل جيد مع ناس معينين أو أوضاع وحالات معينة ."1

ان تعليم المحادثة والنطق عبارة عن طرق وأساليب مختلفة لكل واحدة منها ، أهداف معينة ويدخل فيها نشاطات مختلفة ، والهدف هو الحصول على طريقة أو طرق لتساعد كل طفل في التخاطب والتواصل .

<sup>1</sup> نفس المرجع السابق ص 124

## خلاصة:

تعرف متلازمة داون بأنها تشوه كروموزومي يحدث خللا في المخ والجهاز العصبي ، فينتج عنه تأخر ذهني واضطراب في مهارات الجسم الإدراكية والحركية بالإضافة إلى عيوب في أعضاء الجسم وأعضاء جهاز النطق . التي تتعرض هي أيضا إلى التشوه .

مما يجعل المصابين بمتلازمة داون يعانون من مشاكل في التواصل.

إذ نجد أطفال هذه الفئة يستغنون عن اللغة المنطوقة ، في مرحلة الطفولة الأولى معتمدين على لغة الإشارة وذلك لصعوبة النطق بالنسبة لهم . لعدم تحكمهم في جهاز النطق خاصة اللسان الذي يعرف بكبر حجمه وارتخاء عضلاته .

لكنهم ببدؤون في مرحلة الطفولة الثانية يعانون من العديد من اضطرابات التواصل لكن تتفاوت حدة هذه العيوب من حالة إلى أخرى .

تعاني فئة متلازمة داون من عيوب التحريف والإبدال والحذف ، وغيرها وذلك على المستوى الصوتي والفونولوجي . نجد ان الاصوات التي يتطلب إخراجها تحريك اللسان هي الأكثر صعوبة بالنسبة لفئة متلازمة داون .

وبالإمكان التخفيف من حدة عيوب النطق التي تعاني منها فئة متلازمة داون وذلك بإخضاعها لبرنامج التدخل المبكر والذي يتم فيه قبل أن يبلغ المصاب الشهر السادس ، ليتم الإشراف عليه من طرف أخصائيين في ميدان الطب العام وطب الأعصاب وأخصائي النطق والتنمية النفسية الحركية والتكفل النفسي والاجتماعي .

لا يمكن وضع برنامج تقويمي فعال إلا بالاعتماد على الدراسات اللسانية التي تقدم النماذج المثالية للتواصل .





# ـ خاتمة:

نلاحظ أن اكتساب المهارة اللغوية عند الطفل مقترنة بنمه العصبي و الحركي والمعرفي والبيئة دورا هاما في اكتساب هذه المهارة . فهناك مراحل أساسية لا بد أن يمر بها الطفل للوصول إلى المرحلة اللغوية . ليتمكن من التواصل مع أفراد مجتمعه . ونتائج البحث الحديث توضح علاقة نمو الجهاز العصبي واكتساب المهارة اللغوية .

- أما نظرية التواصل اللغوي فجذورها تعود إلى مخطط شانون. ثم

تطورت إلى أن أصبحت في شكلها النهائي. كما نلاحظ أن عملية التواصل كانت قاسم مشترك بين بحث القدماء والمحدثين. واتفقوا على تحديد عناصرها الستة. فتوصلوا إلى أن الملقي والمتلقي، هما العنصرين الأساسيين، في العملية التواصلية، يتبادلان بينهما رسالة عن طريق قناة وهي اللغة بحيث يتعارف المتكلم والسامع على شفرة معينة. وبذلك تكتمل عناصر التواصل الستة. لكن لا بد من توفر سلامة أجهزة هذه العناصر لتتم هذه العملية بالغرض المطلوب، كما نلاحظ أن خلل هذه الأعضاء التواصلية عند الطفل تؤذي إلى ظهور اضطرابات: هذه الإضطرابات تختلف حسب المكان الذي وقع فيه الخلل.

فاضطرابات السمع تنتج هن طريق الخلل في الجهاز السمعي أما اضطرابات اللغة فتنتج إما بسبب إصابة مكان لغة الفهم أو موقع لغة التعبير ، أما بالنسبة لاضطرابات الكلام فهي نتيجة إعاقات تصيب الجهاز الكلامي . أيا كان مكان الخلل فانه ينتج عنه اضطراب . ومن المهم الفصل بين أنواع هذه الاضطرابات لنتمكن من التشخيص السليم لان معرفة المرض نصف العلاج ، قد ظهر العلاج البديل لهذه الاضطرابات تتمثل في وضع السماعات أو ظهور لغة الصم البكم ، كل هذا يساعد ممن يعانون من هذه الاضطرابات في الاندماج في المجتمع .

لكن أطفال متلازمة داون الذين هم بأمس الحاجة لتواصل من خلال العلاج والتدخل المبكر لعلاج هذه الحالة الناتجة عن الشذوذ الكروموزومي الذي يعكس على النمو العقلي والجسمي واللغوي مما يسبب إلى ظهور اضطرابات معقدة في التواصل لان جلها ناتجة عن زيادة الكروموزوم الخامس والعشرين الذي يؤذي إلى خلل في كل الأجهزة لهذا لابد من دمج هذه الفئة في المجتمع من خلال الاستفادة من التطور التكنولوجي الكبير للحد من زيادة تعقد الاضطراب لدى هذه الفئة.



# قائمة المصادر والمراجع العربية:

- المصحف الشريف برواية ورش عن نافع ، دار ابن كثير للطباعة ، دمشق ط2
   2004م
- 1) ابن منظور: "لسان العرب" ، دار بيروت دط ، دت ، المجلد الرابع ص14
  - 2) ابن سنان الخفاجي " سر الفصاحة " دار الكتب العلمية لبنان الطبعة الاولى 1982م
  - 3) ابو هلال العسكري " الصناعتين " تحقيق مفيد قميحة ـ دار الكتب العلمية ،
     الطبعة الثانية 1989م
    - 4) ابن خادون "المقدمة" دار الفكر لنشر والتوزيع لبنان دط 2007
- 5) انسي محمد احمد قاسم " اللغة والتواصل لدى الطفل" مركز الاسكندرية للكتاب ، القاهرة ، دط 2002م.
  - 6) أحمد حساني " مباحث في اللسائيات " ديوان المطبوعات الجزائرية، دط، 1999م
- 7) أحمد حساني " دراسات في اللسائيات التطبيقية " ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر دط 2000م
- ابن جني "الخصائص" تحقيق محمد علي النجار ، دار الهذى للطباعة والنشر ،
   بيروت لبنان ، ط الثانية ،دت ،
- 9) انس محمد أحمد قاسم " مقدمة في سيكولجية اللغة " مطبعة ياسر ، الاسكندرية ، مصر ، دط 2001م
  - 10) أحمد مومن " اللسائيات النشأة والتطور " ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر
  - 11) السويد عبد الرحمن " متلازمة داون ، المرجع المبسط الذي لاغنى عنه لكل أسرة " أسرة جمعية الحق في الحياة غزة ، 2009
  - 12) أحمد وادي " الاعاقة العقلية "دار أسامة للنشر والتوزيع ، عمان ، الاردن ط1 ، 2009م ص الطبعة الثالثة دت
    - 13) حفيظة تازوني " اكتساب اللغة العربية عند الطفل الجزائري " دار القصبة للنشر دط ،2003م .
- 14) حنان عبد الحميد العناني "تخطيط برامج تربية الطفل وتطورها "دار صفاء للنشر والتوزيع عمان الاردن ، ط1، 1999م.

- 15) ) حنفي بن عيسى " محاضرات في علم النفس اللغوي "ديوان المطبوعات الجامعية ، ط5، 2003م
  - 16) حلمي خليل " اللغة والطفل " دار النهضة العربية بيروت دط 1986م.
- 17) حلمي خليل " در اسات في اللغة والمعاجم " دار النهضة العربية ، بيروت ، لبنان ، الطبعة الاولى 1998م .
- 18) حامد صادق قنيني " مباحث في علم الدلالة والمصطلح " دار ابن الجوزي ، الاردن ، عمان ، 2005م
  - 19) دجمعة سيد يوسف " سيكولوجية اللغة والمرض العقلي " عالم المعرفة الكويت ،دط، 1990م.
- 20) الجاحظ" البيان والتبيين" الجزء 1 قدمها د علي أبو ملحم دار مكتبة الهلال بيروت الطبعة الاؤلى 1408ه/ 1988 م
  - 21) ) فاروق الروسان " مقدمة في تعليم الطلبة ذوي الحاجات الخاصة " دار الفكر للنشر ،عمان ، الاردن ط2 2009م
- 22) راشد محمد عطية ابو صواوين "تنمية مهارات التواصل الشفهي "ايتراك لنشر والتوزيع مصر دط 2005ص29
  - 23) طارق زكي موسى " اضطرابات الكلام عند الطفل " دار العلم والايمان للنشر والتوزيع ،ط1، 2008م
- 24) رمضان عبد التواب " المدخل الى علم اللغة ومناهج البحث " مكتبة الخانجي ، للطباعة والنشر والتوزيع ، القاهرة ، الطبعة الثالثة ، 1998م .
- 25) زكريا الشربيني ويسرية صادق "تصميم البرنامج التربوي للطفل في مرحلة ما قبل المدرسة "دار الفكر العربي ،ط2 عمان ، الاردن 1999.
  - 26) السيد عبد الحميد سليمان " سيكولجية اللغة والطفل " دار الفكر العربي دط 2003م .
    - 27) سلمان خلف الله " الطفولة المشكلات الرئيسية "، جهينة للنشر والتوزيع ، بيروت دط ،
  - 28) عبد الهادي بن ظافر الشهري " استراتيجيات الخطاب مقاربة تداولية " دار الكتاب الجديدة المتحدة الطبعة الاولى ص 14

- 29) عدنان يوسف العتوم "علم النفس المعرفي "دار الميسرة للنشر والطباعة ، عمان ، الاردن ، 2004م
- 30) عبد القادر الغزالي " اللسانيات النظرية والتواصل . رومان ياكبسون نموذجا " دار الحوار للنشر والتوزيع سورية ط1 2003م ص 20
  - 31) عبد الفتاح ابراهيم "مدخل في الصوتيات "دار الجنوب للنشر والتوزيع ، تونس(دت، دط)
    - 32) عبد القادر عبد الجليل " اللسانيات الحديثة " دار صفاء للنشر والتوزيع ، عمان.
    - 33) . عصام حمدي الصدفي "الاعاقة السمعية" دار اليازوري العلمية لنشر والتوزيع عمان الاردن دط 2007
- 34) عبد العزيز شرف "علم الاعلام اللغوي " الشركة المصرية العالمية للنشر ، لوجمان ، الطبعة الاولى 2000م
  - 35) غسان يعقوب " تطور الطفل عند بياجيه " دار الكتاب العالمي ، الاردن ، ط1، 1984 م.
    - 36) ) كمال محمد عويضة "سيكولجية الترية " دار الكتب العلمية بيروت ، لبنان ، دط ، 1996م .
    - 37) كمال الدسوقي " الطب العقلي والنفسي " دار النهضة العربية للطباعة ، والنشر بيروت ـ لبنان ، دط 1984م
  - 38) كمال محمد بشير " علم اللغة العام " دار المعارف ، مصر 1980م ، دط
- 39) طارق زكي موسى " اضطرابات الكلام عند الطفل "دار العلم والايمان للنشر والتوزيع ،دط، 2009م

(40)

- 41) صباح حنا هرمز "سيكولوجية لغة الاطفال " دار الشؤون الثقافية العامة ، العراق ط1 1989م .
  - 42) صفوت فرج " القياس النفسي " مكتبة الانجلو المصرية القاهرة ، الطبعة الثانية ، 1989م
- 43) <sup>1</sup> ليلى احمد كرم الدين " اللغة عند الطفل " مكتب او لاد عثمان والطباعة القاهرة ، مصر ، دط 1999م

- 44) خالد عوض حسين البلاح " الاضطرابات النفسية لذوي الاعاقة السمعية في ضوء التواصل " دار الجامعة الجديدة للنشر الاسكندرية ،دط، 2009م
  - 45) مازن الوعر " قضايا أساسية في علم اللسانيات الحديث " دار طلاس للدر اسات والترجمة والنشر ط1، 1988م
  - 46) محمد سلامة آدم وتوفيق حداد "علم نفس الطفل " اشراف محمود يعقوبي الطبعة الاولى
    - 47) محمد جاسم محمد " نظريات التعلم " دار الثقافة للنشر والتوزيع ط1، 2007م
- 48) محمد عاطف عطيفي "علم النفس اللغوي " منشورات ذات السلاسل الكويت ، دط 1999م
- 49) ميشال زكرياء " الالسنية علم اللغة الحديث " مبادئها وأعلامها ، المؤسسة الجامعية للدر اسات والنشر والتوزيع ، بيروت ط1 1980م .
- 50) محمد الديداوي " الترجمة والتواصل " المركز الثقافي العربي الدار البيضاء المغرب الطبعة الاولى 2000م.
  - 51) د مصطفى فهمي "علم النفس " دار الثقافة ، دط ، دت
- 52) مصطفى غالب "سييكولجية الطفولة والمراهقة "، مكتبة الهلال ، بيروت دط ،دت
- 53) محمد حسن عبد العزيز "مدخل الى علم اللغة "دار الفكر العربي، القاهرة ،دط،دت
  - 54) د محمد سلامة آدم وتوفيق حداد "علم نفس الطفل " اشراف محمد يعقوبي دت الطبعة الاولي
  - 55) منصور بن محمد الغامدي " الصوتيات العربية " مكتبة التوبة ، الرياض ، المملكة العربية السعودية ، ط1 2001م
    - 56) منى صبحي الحديدي "مقدمة في الاعاقة البصرية" دار الفكر للطباعة، الاردن، دط 1998ص
      - 57) محمد مصباح " الصحة النفسية لدى أمهات متلازمة داون " الجامعة الاسلامية غزة 2010
  - 58) محمد أمطرش "دروس في أناسة التواصل " دار الراية للنشر والتوزيع ، الاردن ، ط1، 2012م
- 59) <sup>1</sup> محمد عبد الحميد " الاتصال في مجالات الابداع الفني الجماهيري " عالم الكتب مصر دط 1993م
- 60) يوسف محمد وبوروسكي ياروسوان " متلازمة داون حقائق وارشادات مدينة الشارقة للخدمات الانسانية ، الامارات العربية المتحدة 2001
  - 61) ) <sup>1</sup> يوسف محمود " متلازمة داون حقائق وارشادات " مدينة الشارقة ، الامارات العربية المتحدة 2001

- 62) نبيل عبد الهادي وآخرون " تطور اللغة عند الطفل " الاهلية لنشر والتوزيع ، الاردن ط1 2007م
  - 63) نور الدين النيفر "فلسفة اللغة "مؤسسة أبو جدان للطباعة والنشر والتوزيع ط1 1993م
  - 64) د نايفة قطامي " تطور اللغة والتفكير لدى الطفل " الشركة العربية المتحدة للتسويق والتوريدات ، مصر ، 2008م
    - 65) <sup>1</sup> نور الهدى محمد الجموس " الاضطرابات النفسية ـ الجسمية ـ السيكوسوماتية " دار اليازوري العلمية للنشر والتوزيع ، الاردن دت 2004 المراجع المترجمة :
- 66) د جودث جرين " التفكير واللغة " ترجمة د عبد الرحمان عبد العزيز العبدان ، دار عالم الكتب ، الرياض، السعودية دط 1410 .
  - 67) ) ينظر فيجوتسكي " التفكير واللغة " ترجمة طلعت منصور مكتبة الانجلو المصرية ط1 1967م.
- 68)  $^{1}$  رواند ایلوار " مدخل الی اللسانیات " ترجمة بدر الدین القاسم سوریا دط ، دت
- 69) فير دينا نددي سوسير "محاضرات في الالسنية العامة " ترجمة يوسف غازي ومجيد النصر والمؤسسة الجزائرية 1986
- 70) ج براون ـ ج بول "تحليل الخطاب " ترجمة لطفي الزليطي ، ومنير التريكي ـ النشر العلمي والمطابع . جامعة الملك سعود المملكة العربية السعودية دط 1997

المراجع الاجنبية:

- 1) Andri Martinet Elément de linguistique generale :libairie Arairie Colin Paris 1970
- 2) Dictionary of language and linguistics: paris Hermann
- 3) MCuilleret \*Trisomie 21 aides et conseil Masson

المواقع الالكترونية:

عن موقع الجمعية البحرينية لمتلازمة داون www.bdss/orgاعداد سارة محمد زكرياء ، أخصائية تربية خاصة في مركز العناية بمتلازمة داون .

## المجلات والدوريات:

- 1) الدليل التطبيقي لمنهاج التربية التحضيرية ، الجزائر ، وزارة التربية الوطنية ، اللجنة الوطنية للمنهاج 2004.
- 2) المجلة العربية للتربية ، المجلد 11، العدد الاول ، جويلية 1991م ، مطبعة المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، تونس .
  - 3) مجلة العربية ، العدد ، 2003 ، العدد خاص بالمتلقي الوطني حول التقويم يومي افيفري ـ بوزريعة 2003م

# فهرس المصطلحات: انجليزي عربي (A)

- Articulation - Articulation

-Aphasia

-Addition

(B)

-Brocas Aphasia حبسة بروكا

- Black age

(C)

- Chromosmes - الصبغيات

-cochlea

(D)

-Distortion

(E) (F) التردد -Frequency -الطلاقة الكلامية -Fluency (G) التوليدية التحويلية **Generative Transformation** (H) -السمع -Hearing (1) شدة الصوت -Intensity

(J)

**(K)** 

(L)

Language

-Language Disorders

Language Delay

(M)

-علم الأصوات الوظيفي -علم الأصوات الوظيفي

فئة المنغوليين فئة المنغوليين

البسيطة البسيطة

(N)

(0)

-Omission

(P)

-علم الأصوات -علم الأصوات

-الوحدة الصوتية الصغرى

-Pragmatic -الجانب الاجتماعي للغة

علم دلالة الصوت علم دلالة الصوت

نغمة الصوت نغمة الصوت

ـ الدراسات البراجماتية اللغوية Pragmalinguistics

(Q)

(R)

**(S)** 

Systemic Grammar النحو النظامي

-Semantics

-Substitution

-النحو -Syntax التاتاة -Stuttering البنيوية Structuralism (T) (U) (V) -الصوت Voice (W) (X) (Y) (Z) () () -حبسة ورينك -ثلاثيا -Werinckes Aphasia -Trisiomy

-Moderate
-Severe
-Profoound
-Profoound
-Repetition
- Prolongation

\_

ĵ	ة	ـ مقدم
تسابها عند الطفل	<u> هيدي</u> :ماهية اللغة وعملية اكا	_ القصل الته
01		
04	الاول: ماهية اللغة وسماتها	المبحث
05	, ,	- أولا: ماهية اللغ
13	وتراكيبها	ـ ثانيا :بناء اللغة ،
23	ي: اكتساب اللغة عند الطفل	المبحث الثاث
24	ماب اللغة	<b>ـ أولا</b> : مراحل اكتس
30	تساب اللغوي والعوامل المؤثرة في ذلك	ـ ثانيا :مهارة الادّ
41	ث: نظريات اكتساب اللغة	المبحث الثالب
41	ت التي عالجت الاكتساب اللغوي	- أولا: أهم نظريا
54	نظريات في ضوء النتائج العلمية	ـ ثانيا : نقد هذه ال
ل اللغوي.	م الاول : آلية التواص	ـ الفصل
66	ل: التواصل اللغوي	المبحث الاق
67	التواصل اللغوي	- أولا: ماهية
78	التواصل اللغوي	ـ ثانيا : عملية
91	ي: نظرية التواصل	المبحث الثان
92	نظرية التواصل	- أولا : خلفية
98	التو اصل	ـ ثانيا : نظرية

نغوي 115	المبحث الثالث: ميكانزمية التواصل الا
116	ـ أولا: الصوت اللغوي.
120	ـ ثانيا: استيعاب الرسالة اللغوية
135	ـ ثالثا : مرحلة انتاج الكلام
۔ي :	_ الفصل الثان
156	المبحث الاول: اضطرابات السمع.
157	ـ أولا :ماهية الاضطراب
167	ـ ثانيا :التواصل والمضطربين سمعيا
178	المبحث الثاني: اضطرابات اللغة
179	- أولا :تعريف الاضطراب
185	- ثانيا : أقسام الاضطراب
202	المبحث الثالث: اضطرابات الكلام.
202	ـ أولا : اضطر ابات الكلام .
205	ـ ثانيا : اضطر ابات النطق .
212	ـ ثالثًا: اضطرابات الصوت
216	ـ رابعا: اضطرابات الطلاقة

	- الفصل الثالث: الدراسة الميدانية:
229	المبحث الاول: التعرف على متلازمة داون
230	ـ أو لا :ماهية متلازمة داون
235	ـ ثانيا: أسباب اضطرابات التواصل لدى متلازمة داون
247	المبحث الثاني: اضطرابات التواصل لدى متلازمة داون
247	- أولا :كيفية تشخيص اضطرابات التواصل لدى هذه الفئة
252	ـ ثانیا : در اسة میدانیة
267	المبحث الثالث: تقديم العلاج للأطفال المنغولي
.268	ـ أولا :الاعتبارات العامة في التواصل والتدريب
269	ـ ثانيا : برنامج العلاج الشامل للنطق واللغة
277	_خاتــمة .

## ملخص

يهدف هذا البحث الى التعريف باضطرابات التواصل عند الطفل . وهي ميدانا خصبا للدراسات اللسانيات والنفسية والاجتماعية .

والاهتمام بالتواصل كان قديم قدم الاهتمام باللغة لكن الاهتمام باضطرابات التواصل هي حديثة البحث العلمي .

وقد حاولت جاهدة في هذا البحث التعريف بالتواصل . ودراسة فيسيولوجيته .

ونموذج هذه الدراسة كان حول متلازمة داون ، وقد اخترت هذه الفئة للعلاقة الموجودة بين الخلل والتشوهات الجسمية التي نؤذي الى هذه الاضطرابات .

الكلمات المفتاحية: متلازمة داون ، اللسانيات التطبيقية ، التواصل

## Résumé

Cette recherche consiste à la définition des troubles de communication chez l'enfant qui est considère comme un Domain très riches pour les études linguistiques dans tout ses branches psychologiques et sociales.

Dans cette recherche on a essaye définir la communication linguistique et sa théorie chez Roman Jakobson et d'étudier sa physiologie pour nous aider de classifier correctement ces troubles.

Le model de cette étude était sur les troubles de communication de synchrone de down ainsi on a choisit cette catégorie a cause de la relation entre les anomalies génétiques et celle corporelles qui provoques ces troubles.

<u>les mots clés</u>: Syndrome dedown la linguistique appliquée \_ Communication

The objective of This research is to introduce the troubles of communication which many children are suffering from it represent a fertile field in linguistic studies.

the importance

the work ains to provide au applied study which links between the language communication and roman jakipson s theory the physiological study to help us to recogouize a logical

key work: The syndrom – applid linguistics – communication

## ملخص المذكرة

## ـ مقدمـــة :

الإنسان اجتماعي بطبعه يحب تكوين العلاقات وبناء الصداقات فمن حاجات الإنسانالضرورية ، حاجته للانتماء ومن الفطرة أن يكون اجتماعيا ، والفطرة السليمة ترفض الانطواء والانعزال والفرد مهما يكون انطوائيا يرفض الانعزال والانقطاع على الآخرين . كما قال الله سبحانه وتعالى " ياأيها الناس إنا خلقنكم من ذكر وأنثى وجعلنكم شعوبا وقبائل لتعارفوا ان أكركم عند الله أتقكم ان الله عليم خبير "

- ان مجال التواصل واسع لاحدود له ، فهو يمثل نقطة النقاء جميع العلوم والمعارف الانسانية: اللسانيات ، علم النفس ، علم الاجتماع وموضوع التواصل يعتبر الحبل الذي يربط العلوم ببعضها لذلك من الصعب وضع تعريف شامل له فقد حدد علماء العصر الحديث العملية التواصلية من خلال تحديد عناصر ها بطريقة أكثر علمية. فعملية التواصل عملية حية ومستمرة فأي خلل في هذه العناصر يؤذي إلى اضطراب عملية التواصل آو عدم إنجاحها . و لكي نتمكن من تشخيص اضطرابات التواصل يجب أن نتعرف على الخلل الذي يصيب عناصره . و عليه الإشكال الذي يطرح نفسه :ما هي طبيعة التواصل اللغوي ؟

- هل يمكن اعتبار خلل عناصر التواصل الأساسية هي المسئولة عن ظهور اضطرابات التواصل الشائعة ؟

## تعريف التواصل :

- "التواصل هو خلق الجسور بين الشعوب أو بين الجماعات البشرية ، أو بين الافراد ، ولتبسيط العبارة هو التبادل اللفظي بين المتكلمين افرادا او جماعات ، فالمتكلم الذي يصدر جملة او كلاما موجه الى سامعه لابد ان ينتظر منه الاستماع ، ثم ردودا أو جوانب ضمنية وذلك حسب نوع العبارة "1

هكذا فالانسان هو أساس العملية التواصلية ، اذ يكون متكلما أو سامعا بينه وبين فرد آخر أو جماعة أو قد يكون تواصله عن طريق الكتاب أو الجريدة ، وهو ما يسمى بالتواصل الثقافي

. أو كما سماه ابن و هب " البيان بالكتاب " و هو " مشاركة لهذه العمليات الاتصالية يقوم بعمليات اتصال ذاتية يناقش بينه وبين نفسه عددا من الافكار والموضوعات "<sup>2</sup>

فيرجينيا ساتر " التواصل هو عملية أخد وعطاء للمعاني بين شخصين " أو هو " اقامة علاقة مع شخص آخر " . " <sup>3</sup>

إذن التواصل هو عملية متبادلة بين شخصين الغرض منها تبادل المعلومات ونشاط ذو طبيعة خاصة ، لأنه متواصل غير منقطع لا يمكن إعادته كما لا يمكن محوه أو عكسه .

لقد كانت الأبحاث النظرية حول أنساق التواصل مسبوقة بدراسات تم إنجازها منذ أواخر القرن التاسع عشر، في الفيزياء والرياضيات (لوديك Ludwig ، بولتزمان Poltzman، ولترمي أندريفيتش ماركوف Andrei Andreivitch Markov ، رالف ويندون هارتلي (أندري أندريفيتش ماركوف Ralph windon Hartley حول مفهوم "احتمال عنصر ما" وممكنات قياسات هذا الاحتمال، وإلى عهد قريب جدا، قبل الحرب العالمية الثانية، كانت الإسهامات الأكثر أهمية تعود إلى تعاون رياضيي ومهندسي الاتصالات اللاسلكية، مما جعلهم يكشفون أن الخصوصيات النظرية لكل نسق من العلامات المستعملة الـ"كائنات" (حية أو تقنية) لها غايات تواصلية. وبتحديدهم هذا المجال في البحث، يكون التواصل قد عولج ، من منظور جديد، لقد سمحت النماذج الرياضية المهيأة بتدقيق بعض المفاهيم المستعملة بسهولة في تحليلات اللسانيات البنيوية، وأدت إلى ظهور الحدود المرتبطة بهذا النموذج من التحليل .

## ـ تحديد عملية التواصل:

كل واحد منا عندما يريد أن يتواصل مع إنسان آخر يكون عنده فكرة معينة أو رسالة Message يريد توصيلها ، فيبدأ تشفير encoding ما يريد قوله إلى اللغة حتى يرسل هذه الرسالة المشفرة من " دائرته " إلى "دائرة " الشخص الأخر . وعندما تصل الرسالة المشفرة الأخرفانه يقوم بعملية فك الشفرة decoding أي فهم الرسالة وتحليلها . ثم يعيد إرسال رد feedback في صورة رسالة جديدة وتستمر دائرة التواصل ما بين إرسالواستقبال . ورد فعل ، ثم رد فعل ، هكذا الى مالانهاية ."4

ولكن بالطبع هذه هي الصورة المثالية ، مايحدث في الواقع أنه في معظم الأحيان توجد معوقات تحدث تشويشا على عملية التواصل الفعال .

#### الخطاطة العامة للتواصل:

تستازم كل صيرورة تواصلية نقل رسالة بين مرسل ومرسل إليه، يمتلكان بشكل مشترك، جزئيا على الأقل، الشفرة الضرورية لتداول الرسالة.

الشفرة: تمثل مجموع قواعد التركيب الخاصة بنسق من العلامات النوعية. فاللغات الطبيعية تمتلك عددا من الفونيماتوالمور فيمات، وقواعد تركيب هذه العناصر فيما بينها: إنها الشفرة في مقابل الكلام المكون من الملفوظات المنجزة (أو الرسائل).

القتاة: هي السند الفيزيقي الوحيد اللازم لتجلي الشفرة على شكل رسالة: الهواء بالنسبة للتواصل اللفظي.

المرسيل: غالبا ما يفهم من نفس المصطلح مصدر الرسالة، يعني مكان تشكل الرسالة (مثلا: الدماغ الإنساني بالنسبة للغة الحديث والمرسل، بحصر المعنى، هو الذي يقتضي ميكانيز مات تشفير الرسالة، والجهاز المرسل نفسه (أعضاء الكلام). إنه على مستوى مصدر -مرسل يتم إنجاز عملية التشفير؛ يعني انتقاء عدد من العلامات التي تنتمي للشفرة، والتي تسمح للمرسل بإرسال الرسالة.

المرسل إليه: هذا المصطلح يشمل مجموع ميكانيز مات تلقي الرسالة: الجهاز المستقبل-مفكك الشفرة (الأذن). والمرسل إليه، بحصر المعنى، الذي يتلقى الرسالة (الدماغ الإنساني إن صيرورة تفكيك الشفرة تنجز على مستوى المستقبل-المرسل إليه، من خلال "البحث في الذاكرة" عن العناصر التي تنتمي للشفرة المنتقاة من أجل نقل الرسالة.

غالبا ما يشغل المستقبل المرسل إليه بدوره دور المصدر المرسل، مستعملا نفس القناة: وذلك في حالة التواصل الشفوي. 5

فالمتكلم يتواصل مع المستمع من خلال مسار فمي سمعي فالميكانزمية النطقية تكون من المتكلم إلى المستمع من خلال مسار فمي إلى سمعي ، فهي تستعمل من قبل الفرد لتكوين أصوات اللغة التي تدرك على أنها كلام من قبل المستمع ويشمل السمع على الوعي بالأصوات والقدرة على التمييز بينها والقدرة على معالجتها . وتعتبر القدرة أساسية في تحليل الكلام .

نلاحظ أن التواصل يتطلب الترميز والإرسال في محتوى مفهوم وفك الترميز "الاستقبال والفهم" لرسالة كما انه أيضا يشمل على مرسل ومستقبل لرسالة ويعبر عن التواصل اللغوي بالقدرة على تكوين واستعمال اللغة والقدرة على استعمال الحديث بشكل مفهوم من قبل الآخرين كما يشمل القدرة على سماع وفهم مايقوله الآخرين .

إذن فعملية التواصل عملية حية ومستمرة ، فيجب أن تتوفر عدة شروط لكل عنصر لإنجاح هذه العملية فأي خلل في عناصر التواصل الأساسية تؤدي إلى ظهور عدة اضطرابات يتحدد نوع هذا الاضطراب على حسب مكان ونوع الإعاقة وهذه الإعاقات تتمثل في اضطرابات : "اللغة ، الكلام ، السمع "والعلم الذي يدرس هذه الاضطرابات هو الارطفونيا

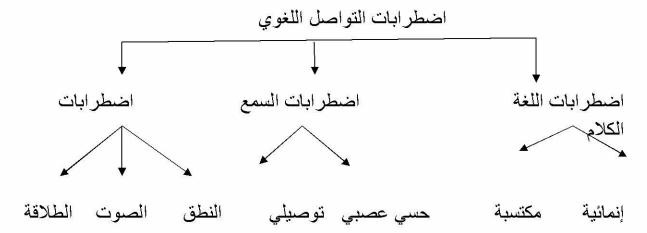
إن تقدير نسبة شيوع اضطرابات التواصل ليس بالأمر السهل ، وذلك بسبب اختلاف الباحث في تعريف تلك الاضطرابات ، ووجودها لدى الإعاقات الأخرى كمشكلات مصاحبة. "6

#### أسياب اضطرابات التواصل:

تلعب العديد من العوامل دورا أساسيا في حدوث اضطراب التواصل لدى الأطفال. ولكل حالة سبب يختلف عن الحالة الأخرى. إلى أنه يمكن حصر هذه الأسباب فيما يلى:

- عوامل جسمية : مثل الضعف الجسمي العام . ضعف التحكم بالأعصاب ذات العلاقة في أجهزة النطق . كما قد يكون تشوه الأسنان ، تضخم الأسنان أو الزوائد الأنفية ، وانشقاق الشفة العليا .
  - \* عوامل نفسية : وتعتبر هذه العوامل من أهم عوامل أمراض الكلام أو صعوبات النطق ومن أبرزها :
    - شعور الطفل بالقلق أو الخوف أو المعاناة من صراع الشعوري ناتج عن التربية البيئية الخاطئة ، أو سوء البيئة المحيطة به .
  - فقدان الطفل للثقة . أو الشعور بعدم الأمان بسبب صراع الوالدين المستمر ، مما قد يجعله ، يتوقع فقد الحماية العاطفية والمتمثلة في والديه .
    - استخدام الطفل عيوب نفسية لاشعورية لجدب انتباه والديه اللذين أهملاه أو لطلب مساعدتهما ، أو استدرار عطفهما وحبهما له .
  - الصدمات الانفعالية الشديدة: مثل موت شخص عزيز على الطفل يتعلق به تعلقا شديدا أو بسبب تورط والده في فضيحة وجريمة ، كالسرقة ،او الرشوة مما يسبب له السخرية من زملائه. أو بسبب خوفه من التهديد المستمر له بالعقاب الشديد.
- ❖ عوامل وراثية: ذكرت بعض الأبحاث أن الوراثة ذات أثر في صعوبة النطق ، فقد تبين أن 65% من أفراد عينة كبيرة من المصابين بعيوب النطق والكلام أحد والديهم ، أو أقاربهم مصابا بهذه العيوب غير أن من المرجع أن الوراثة تمثل عاملا بسبب هذه العيوب .
  - ❖ عوامل عصبية: مثل تلف أجزاء المخ خاصة مركز الكلام بسبب الولادة العسرة أو الإصابة باضطراب النطق والكلام."<sup>7</sup>

ويبين الشكل التالي عناصر التواصل والاضطرابات التي تصيب هذه العناصر



أشكال اضطرابات التواصل اللغوى:

- أولا: اضطرابات السمع Hearing Impairment: الإذن هي عضو السمع للإنسان ، وتنقسم إلى ثلاثة أقسام رئيسية : الإذن خارجية ، والوسطى والداخلية . فحاسة السمع هي من أهم الحواس بالنسبة للإنسان ، ويؤكد ذلك ورودها في المقام الأول في العديد من آيات القرآن الكريم قبل البصر حيث يقول الله سبحانه وتعالى في كتابه العزيز :

"إن السمع والبصر والفؤاد كل أولئك كان عنه مسؤولا "صدق الله العظيم وفي آية أخرى من الكتاب الكريم يقول الله تعالى "صم بكم عمي فهم لا يعقلون "صدق الله العظيم . وفي آية أخرى "والله أخرجكم من بطون أمهاتكم لا تعلمون شيئا وجعل لكم السمع والأبصار والأفئدة لعلكم تشكرون "النحل 78

إن حاسة السمع هي التي تجعل الإنسان قادرا على تعلم اللغة وتمكنه من فهم بيئته والتفاعل معها ، فالإنسان إذا ما فقد قدرته على السمع مند الولادة فانه لن يستطيع التكلم ،

تعريف اضطرابات السمع: لتوضيح مفهوم الإعاقة السمعية أشارت منظمة الصحة العالمية أن هناك ثلاثة مفاهيم مرتبطة بالمصطلح وهي الخلل: Impairment ويعني فقدان أو نقص تشريحي أو وظيفي أو نفسي ، يصيب بصفة دائمة أو مؤقتة نسيجا أو عضوا أو أكثر من أعضاء الجسم. أما العجز Disability فقد تم تعريفه بأنه تقييد نشاط الفرد وعدم قدرته على القيام بوظائفه.أما فيما يخص الإعاقة السمعية Auditarally الفرد وعدم قدرته على القيام بوظائفه.أما فيما يخص الإعاقة السمعية الكلام المنطوق ثقيل السمع مع أو بدون استخدام المعينات وتشتمل الإعاقة السمعية الأطفال الصم ضعاف السمع "أهما سبق نستنتج أن مصطلح الإعاقة السمعية يشير إلى المشكلات السمعية التي

تتراوح في شدتها من البسيط إلى المتوسط وهو ما يسمى بالضعف (Hard of Hearing) إلى الشديد وهو ما يسمى بالصمم (Deafness). ومن هنا يعرف الصمم على أنه درجة من الفقدان السمعي تزيد عن (70) ديسبل للفرد تحول دون اعتماده على حاسة السمع في فهم الكلام باستخدام السماعات أو بدونها. أما ضعف السمع فهو درجة من فقدان السمع فقدان السمع تزيد عن (35) ديسبل وتقل عن (70) تجعل الفرد يعاني من صعوبات في فهم الكلام باستخدام حاسة السمع فقط "9

- أسباب الإعاقة السمعية: هناك العديد من الأسباب التي تؤدي إلى الإعاقة السمعية والتي توصل إليها العلم الحديث هي:

الأسباب الخارجية Exogenousتنشأ بسبب عوامل خارج الجسم مثل: الأمراض ، التسمم ، أو الجروح والتي تضعف قدرة النظام السمعي على استقبال وتحويل الأصوات الأسباب الداخلية Endogenous فالأساس فيها العوامل الوراثية والتي تنتقل من الوالدين من خلال الجينات ، وهناك دليل قوي أن الإعاقة السمعية الخلقية Congenital تتعلق ببعض الأسباب "10وهي:

- الأسباب الخاصة بالعوامل الوراثية (الجينية) :وأهم هذه الأسباب اختلاف العامل الرايزيسي بين الأم والجنين (RH) وهو عدم توافق دم الأم الحامل والجنين ويحدث عندما يكون دم الجنين خال من العامل الرايزيسي ويكون لدى الأب مما يؤذي إلى نقل دم الجنين إلى دم أمه وخاصة أثناء الولادة ، مما يجعل دم الأم ينتج أجساما مضادة لان دم الجنين مختلف عن دمها . وهذه الأجسام المضادة تنقل إلى دم الطفل عبر المشيمة ، ونتيجة لهذا كله فانه يحدث مضاعفات متعددة منها إصابة الطفل بالإعاقة السمعية . "11
  - الأسباب الخاصة بالعوامل البيئية ، والتي تحدث بعد عملية الإخصاب أي ما قبل مرحلة الولادة ، وأثناءها ، وبعدها . وتنقسم الإعاقة السمعية إلى الأنواع التالية :

الإعاقة السمعية العضوية: هي عضوية تؤثر على إحدى مستويات الإذن . آو كل مستوياتها (الخارجية ، الوسطى ، الداخلية ) نتيجة إصابات أو أمراض فتعيق عملية السمع

الإعاقة السمعية التوصيلية:Surdité de transmission"هي التي تحدث نتيجة آي خطا أو شذوذ في جهاز توصيل الذبذبات الصوتية الذي يشمل الأذن الخارجية والطبلة والأذن

الوسطى بعظيمات الثلاث. هذا النوع من الإعاقة السمعية يؤثر على عملية إرسال الرسالة الصوتية إلى الأذن الداخلية ،"12

# الإعاقة السمعية العصبية الإدراكية :Surdité de perception

الإعاقة السمعية المختلطة Surdite de perception: يمكن للنوعين السابقين من الإعاقة السمعية أن تتواجد بالمرة عند الشخص الواحد وحينها تسمى بالإعاقة السمعية المختلطة.

ثانيا: اضطراب اللغة Lagunage discorder: هي أي صعوبة في إنتاج واستقبال الوحدات اللغوية بغض النظر عن البيئة التي قد تتراوح في مداها من الغياب الكلي للكلام إلى الوجود الكلام إلى الوجود المتباين في إنتاج النحو واللغة المفيدة، ولكن بمحتوى قليل ومفردات قليلة وتكوين لفظي محدد وحذف الأدوات، وأحرف الجر إشارات الجمع والظرف.

- عدم القدرة أو القدرة المحددة لاستعمال الرموز اللغوية في التواصل .

ـ أي تداخل في القدرة على التواصل بفعالية في اي مجتمع وفقا لمعايير ذلك المجتمع " 13

وتعرف المنظمة الأمريكية للنطق واللغة والسمع ASHA اضطرابات اللغة: هي إعاقة أو انحراف في تطور الاستيعاب أو الاستخدام للغة المنطوقة. ويشمل الاضطراب شكل اللغة

Lagunage form النظام الفونولوجي والصرفي والنحوي م محتواها "النظام الدلالي واستخدامها في عملية التواصل "النظام الوظيفي " وقد يتمثل الاضطراب في جانب أو أكثر من هذه الجوانب الثلاثة للغة ففيما يتعلق بالشكل يظهر الاضطراب من خلال استخدام جمل غير مقبولة من الناحية النحوية كاستخدام المذكر للجنسين مثل: راحتالبنت، اما فيما يخص المحتوى فقد تبدأ الإعراض في شكل بطء في اكتساب المفردات ومعانيها المختلفة كان يقتصر دور الطفل على الإجابة على الأسئلة فقط " 14

## تصنيف اضطرابات اللغة:

تصنف الاضطرابات اللغوية وفقا لمعايير متعددة ، وقد قدمت الجمعية الأمريكية للكلام واللغة والسمع ASHA نظام تصنيفي يشمل على خمس أنواع للغة هي : -"الفونولوجي Morphologie - النحوي أي تركيب الكلمة

وبناء الجملة ـ الدلالي اللفظي Sémantiques ـ البراجماتي Pragmatique .

ومن الطرق الأخرى في تصنيف الاضطرابات اللغوية تلك تعتمد على الأسباب والظروف الصحية المرتبطة بها مثل التوحد ،وإصابات الدماغ والتخلف العقلي ، والشلل الدماغي ,

كما وتصنف الاضطرابات اللغوية اعتمادا على الصعوبات المحددة في المجالات التالية

1-الادراك 2- الانتباه 3- استعمال الرموز

6- التفاعل الاجتماعي المرتبط بالتواصل"

4- استعمال القواعد 5 القدرة العقلية

أقسام اضطرابات اللغوية:

# 1) القسم الأول: اضطرابات اللغة النمائية

- أ) الحبسة الخلقية laphasie congénitale: هي صعوبة واضحة تعيق اكتساب اللغة عند طفل يمتلك قدرات معرفية وقدرات حسية حركية عادية ، وهنا يجب أن نفرق بين الحسبة عند الطفل والتأخر في اكتساب اللغة المرتبط باضطراب سلوكية أو بمشاكل سمعية أو بإعاقات حركية نوعية " <sup>15</sup>و المصاب بالحبسة يتميز بالاعراض التالية :
  - ـ تأخر حادا في فهم وإنتاج اللغة .
  - اختلال إدراكي عام يؤثر على استقبال وإدماج وتنظيم وعلى التخزين الداخلي للمعلومات كما يؤثر كذلك على الإجابات المتنوعة و المختلفة و على بناء المعاني .
    - صعوبة في استقبال الأصوات تكون غير مرتبطة بخلل على مستوى الإذن .
      - ـ قدرات وكفاءات لغوية ضعيفة .
      - عرض المثابرة وعدم الثبات في الإجابات وفي الاستقرار الانفعالي .
        - ـ تقليل في عمل الذاكرة السمعية قصيرة المدى .
- الكلام يكون عادة مقلصا إلى خرس عام مع بعض الأصوات المنطوقة بشكل صحيح مع ترطين غير مفهوم .
  - ـ صعوبات في تكرار الكلمات ما عدا بعض الكلمات الشائعة ) (ماما بابا)
    - اضطراب الفهم اللغوي .
- ب) التأخر اللغوي retard du langage : يعرف علم الارطوفونيا التأخر اللغوي : "هو مصطلح يدل على ظهور متأخر للغة أكثر مما يدل على لغة مضطربة ، فهو تأخر على

مستوى إرسال الأصوات أو الكلمات المعزولة فقط ، ولكن يؤثر على بنية اللغة في شكلها التركيبي المعقد أي إن الوظيفة اللسانية في شكلها المتعلق بتحقيق الفعل اللغوي تكون مصابة وأحيانا يمكن إن نجد إصابة جانب الفهم وبالتالي تأخر اللغة " 16

"يعرف عبد العزيز السرطاوي الطفل المتأخر لغويا في معجم التربية الخاصة بأنه ذلك الطفل الذي يستخدم لغة بسيطة للغاية في المراحل التي تنمو فيها اللغة عادة ، مما يؤدي إلى بطء وتأخر اكتساب اللغة لديه "<sup>17</sup> وينقسم الى :

تأخر اللغة البسيط Retard simple du langage هو تأخر في المستوى الزمني لاكتساب اللغة وتطورها (نموها) حيث لا يتكفل الطفل من الإنتاج اللغوي بين السنة الثانية والثالثة، فلا يستطيع الوصول إلى الحد الأدنى من النضج اللغوي وحتى الاكتساب اللغوي البسيط إن وجد فهو بطيء وضعيف، لا تصاحب هذه الاضطرابات إعاقة حسية ولا حركية والطفل يكون سليما من الناحية الفيزيولوجية والعضوية (الحواس والأعضاء) ويمتلك قدرات عقلية عادية.

تأخر النمو اللغوي الحاد dysphasieيعرفه اجورياقير ajuriageurra على انه خلل في اللغة الشفهية تظهر خاصة في السنة السادسة على شكل صعوبات واضحة في تنظيم النمو اللغوي ، يمكن أن تؤثر على اللغة المكتوبة وتظهر في شكل عسر القراءة والكتابة . وهذا عند أطفال يمتازون بنمو حسي حركي عادي " 18

## القسم الثاني اضطرابات اللغة المكتسبة

- الحبسة الكلامية المكتسبة Laphasie" تعرف الحبسة المكتسبة لدى الطفل بأنها اضطراب في اللغة ناجم عن إصابة موضوعية في الجهاز العصبي المركزي لدى طفل اكتسب مستوى معين من الفهم والتعبير اللغويين

كما نجد خلط بين الحبسة الخلقية والحبسة المكتسبة واضطرابات أخرى تخص مرحلة النمو اللغوي لدى الطفل على أساس ان هناك صعوبات تطرح لدى تشخيص الحبسة المكتسبة أهمها عدم وجود مرجعية معتمدة في ان يكون الطفل قد اكتسب مستوى معين من اللغة و خاصة قبل سن الثالثة من العمر كما يتداخل في هذه المرحلة التأخر في النمو مع عدم تطور اللغة ."<sup>19</sup>

- أنواع الحبيسة : يمكن تصنيف الحبسة من الجانب التشريحي والفيزيولوجي أو اللساني إلى نوعين :
- الثوع الاول الحبسة الكلامية غير طلقة Nonfuentaphasia يشمل هذا النوع على حبسة بروكا والحبسة عبر القشرة الحركية و الحبسة الشاملة:
- 1 ) حبسة بروكا (التعبيرية) :استطاع بروكا عام 1860 وصف هذا النوع من الحبسة ،
   التي يواجهها المصاب إذا أصيبت المنطقة المعروفة باسمه في قشرة الفص الجبهي الأيسر من المخ "<sup>20</sup>
  - " يرتبط هذا النوع غالبا بتلف بالأجزاء الأمامية لنصف الكرة المخية الأيسر، وتظهر أعراضها على كلام الشخص، حيث يوصف كلامه بأنه تلغرافي أو لا نحوي "21
  - " والخلل بهذه المنطقة متعلق بالصعوبة في الكلام ، وليس في الفهم و الاضطراب الذي يحدث هو اضطراب لغوي ، على الرغم من سلامة جهاز التصويت مازال يمكنه العمل لأغراض غير كلامية "22
- " وتتعلق حبسات التعبير بالناحية الحركية ، أي بالقدرة على نقل الأفكار وتوصيلها إلى الغير " <sup>23</sup> بمعنى أن الخلل يكمن في المنطقة الخاصة بالكلام ، فلا يستطيع المصاب توصيل فكرته إلى المتلقي ، أي انه لا يستطيع النطق , فعندما تصاب منطقة بروكا وتنغلق أوعيتها الدموية وتصاب بشلل جزئي تبدأ المشاكل اللغوية من حيث الفشل في إنتاج الكلام ، ورغم أن التلف يسبب ارتباكا في العملية اللغوية ، إلا أن الفهم يبقى جيدا إلى حد ما " وفي الحالات الشديدة من هذه الحبسة يفقد المصاب القدرة على التعبير لدرجة لا يتعدى محصوله اللغوي "نعم " أو "لا" لكنه رغم هذا فهو لا يشكو اضطرابا أو عجزا في قدرته على مدلول الكلمات المنطوقة "<sup>24</sup>.

تتميز لغة المصاب بهذا النوع من الحبسة بالتقليل الكمي والكيفي للغة الشفهية لكل المحاولات ذات المصدر اللساني ومجرى الكلام يكون بطيئا يمتاز بتوقفات وتقاطعات كما نلاحظ أخطاء وعدم التمكن من استحضار الكلمة لذلك تعوض بالإشارات نجد كذلك الكلمة الجملة بينما الفهم الشفهي يكون سليما ،أما لتكرار والقراءة والكتابة عن طريق القراءة تكون مستحيلة ."<sup>25</sup>" ومن أهم مظاهر ها اللغوية الحد من قدرة الفرد على إنتاج

اللغة، بينما يبقى الاستيعاب سليما نسبيا كما يقوم بحذف أجزاء من الكلمة وبخاصة تلك التي تحدد العدد والجنس والزمن " <sup>26</sup>

## 2)- الحبسة عبر القشرة الحركية:

تنتج هذه الحبسة عن التلف الذي يصيب المنطقة حول القمة وشريط الحد الأمامي لمنطقة بريسيلفان وأن التلف عميق أسفل سطح الدماغ في هذه المنطقة الأمامية ويظهر الشخص المصاب إعاقة شديدة في القدرة على الكلام العفوي وعلى الرغم من المحادثات الضئيلة ، فانه يبدو واضحا إعاقة الكلام حيث يعاني الشخص المصاب من اعاقة في القدرة على التقليد و المحافظة على الكلام ، وبعدها يجد الشخص نفسه قادرا على تكرار كلمات وأشباه جمل وحتى الجمل ، وتعتبر التسمية ، على أنها أفضل من المحاولات العفوية للفهم الكلامي والسمعي والتي قد تظهر الإعاقة فيها من البسيطة الى المتوسطة ."<sup>27</sup>

## 3) الحبسة الشاملة:

يعكس هذا النوع من الحبسة مستوى شدة أكثر من نوعية مميزة للاضطراب ، ويظهر الشخص المصاب إعاقة شديدة جدا في لبقدرات اللغوية في كافة النماذج الكلامية والفهم والقراءة ، ويمتا ز التعبير الفموي بأنه معاق بدرجة شديدة والذي يشتمل فقط على كلمات محدودة ، وتعبير انفعالي محدود أو قدرة نطقية محدودة على عدد الكلمات . كما تظهر إعاقة شديدة في القدرة في القدرة على التكرار والتقليد والتسمية ." 28

النوع الثاني: الحبسة الكلامية الطلقة وتشتمل هذه الحبسات على حبسة ورينك والحبسة عبر القشرة الحسية ، والحبسة الايصالية وحبسة اللاتسمية

1) ـ حبسة الحسية "يطلق عليها أيضا حبسة فرينك نسبة إلى كارل فيرنكي الذي وضع 1874م الارتباط ألسببي بين إصابة التلفيف الأول الصدغي" <sup>29</sup> " نجد فرينك قد توصل إلى وجود مركز سمعي كلامي يقع في الفص الصدغي من الدماغ وأن حدوث أي خلل في هذا الجزء يسبب إتلاف الخلايا التي تساعد على تكوين الصورة السمعية للكلمات وتنتج عن هذا الإتلاف ظاهرة مرضية كلامية معروفة باسم " العمى السمعي " والمصاب بهذه العلة يفقد القدرة على تمييز

الأصوات المسموعة وإعطائها دلالتها اللغوية ، بمعنى انه يسمع الحرف كصوت ، الأصوات المعنى المرف الحرف العرف الألا انه تتعذر عليه ترجمة مدلول الصوت وينتج عن ذلك أن يبدل الحرف 30 المعادل المعادل المعادل العرف العادل العرف العادل ا

" يمتاز المصاب بحبسة ورينك بأنه طلق ولديه طلاقة زائدة وإعاقة الفهم السمعي وخلط الكلام وذلك باستعمال كلمات غير مقصودة كما أن ابدالات الكلمات قد تكون أو لا تكون مرتبطة بالكلمات . أو قد تكون الكلمات الجديدة أوقد تكون الكلمات غير مستعملة ويمتاز

الكلام بأنه مشدد وتظهر الطلاقة المفرطة والانفجار السريع لسلسلة الجمل مع الوقفات الصعبة وتظهر هذه الصعوبات بوضوح في حالات المحادثات التي تتطلب تبادل الأدوار

والمصاب بهذه الحبسة لديه اضطراب في الاستعمال الاجتماعي للغة ، نجد أيضا أن الفهم السمعي مصاب يظهر اضطراب في أخطاء المراقبة الذاتية أو أخطاء في الإدراك خلال إنتاج الكلام أما مظهر التسمية فقد تتراوح الإعاقة فيه من متوسط إلى شديد "31

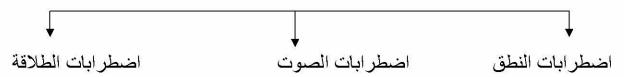
- 2) الحبسة عبر القشرة الحسية: "تمتاز هذه الحبسة بحفظ القدرة على تكرار وتقليد الكلمات ويوصف الكلام الحادثي والعفوي بأنه طلق وقريب من خصائص كلام حبسة ورينك ولكنه مليء و ابدالات الكلمات وقصور في الأسماء, وتتراوح إعاقة التسمية من الشديدة إلى المتوسطة،
- كما أن الفهم السمعي أيضا معاق. وأكثر شدة من الحبسة عبر القشرة الحركية مع بقايا الخصائص الرئيسية سليمة للقدرة على إعادة الكلمات، وأشباه الجمل. وتنتج الحبسة عبر القشرة الحسية عن تلف حول حواف الأجزاء الخلفية لمنطقة بريسيلفيان ... 32
- (3) الحبسة الايصالية: "تمتاز الحبسة هنا بأنها طلقة وطول شبه الجملة والنحو والنبرات اللفظية للغة تمتاز بأنها جيدة. وتظهر عيوب التسمية التي وقد تتراوح من البسيط إلى الشديد وإعاقة الفهم و الإدراك السمعي ولكنه في بعض الحالات تمتاز بإعاقة بسيطة. والسمة الأكثر خصوصية في الحبسة الايصالية هي تكرار أو تقليد الكلامي، ويمتاز التكرار بأنه ضعيف جدا. وتنتج هذه الحبسة عن تلف في الحزمة المقوسة وهي حزمة في الألياف أسفل سطح القشرة الدماغية المتصلة بمنطقة ويرنك وبروكا."33

4) حبسة اللاتسمية" تمتاز هذه الحبسة بفقدان التسمية ومشكلات في استرجاع الكلمات ، والشخص المصاب يظهر الكلام العفوي وإعاقة من متوسطة إلى بسيطة في القدرة على التكرار والفهم السمعي

ثالثا: اضطرابات الكلام Speech disorderdersهو: انحراف عن المدى المقبول في بيئة الفرد وينظر إلى الكلام على أنه مضطرب إذا اتصف بأي من الخصائص التالية:

صعوبة سماعه ، غير واضح ، خصائص صوتية وبصرية غير مناسبة ، اضطرابات في إنتاج أصوات محددة ، أو عيوب في الإيقاع والنبر ، عيوب لغوية ، كلام غير مناسب للعمر وللجنس والنمو الجسمي "<sup>34</sup>وقد قامت المنظمة الأمريكية لاضطرابات اللغة والكلام بتقسيمها على النحو التالي :

اضطرابات الكلام



أولا: اضطراب النطقarticulation discorder هو صعوبات في مظاهر الإنتاج الحركي للكلام أو عدم القدرة على إنتاج أصوات كلامية محددة ويشير ها التعريف

إلى أن تعليم المهارات اللفظية هو عملية اكتسابية ناتجة عن التطور ألنمائي للقدرة على تحريك أعضاء النطق بطريقة سريعة ودقيقة فتعلم النطق ما هو إلا نوع محدد من التعلم الحركي ."<sup>35</sup>

# أقسام القسام

أ) اضطرابات النطق العضوية: هي اضطرابات النطق الناتجة عن الشفة الشر ماء أو الحنك المشقوق، هي أكثر التشوهات العضوية شيوعا. ومن الطبيعي أن تتوقف مدى خطورة هذه الاضطرابات على مدى خطورة الاصابة الجسمانية. فاصابة قاع الحنك، يؤثر على النطق بعض الحروف مثل (ج) وإذا كانت الإصابة في سقف الحنك. فان ذلك يؤثر على نطق بعض الحروف الأخرى التي تنتج من اتصال اللسان بسقف الحنك مثل (ب، ف، ت) ...الخ وإذا كان الشق خطيرا، فان ذلك سيؤثر على قدرة الشخص على النطق بدرجة خطيرة حتى يكون من الصعب تفهم كلامه.

- ب) اضطرابات النطف الفونولوجية: تعرف الاضطرابات الفونولوجية بأنها انحراف ملحوظ في إنتاج الكلام وفي إدراك الكلام وفي التنظيم الفونولوجي مقارنة مع أقران الطفل المصاب بالاضطرابات الفونولوجية و، واعها تتمثل فيما يلى:
  - ❖ الإبدال substitution : ويحدث عندما يستبدل الفونيم المستهدف بفونيم آخر غير مناسب كما هو في المثال التالي don t let عندمايقصد المصاب wet المعنى من i وينتج تغير المعنى من iie t المعنى المعنى أن صوت i و wأدبيا مختلفين في المعنى "36
- ❖ التشويه distortion إنتاج الصوت بطريقة غير معيارية أو غير مألوفة على الرغم من أن الإنتاج يدرك على انه فونيم مناسب حيث أن الخطأ في إنتاج الصوت يجعل صوت الفونيم مختلفا ولكن الاختلاف لا يؤذي إلى تغيير الإنتاج الصوتي إلى فونيم أخر ، فقد يستعمل الشخص هواء الزفير في إنتاج الصوت i في كلمة spin عندما يجب أن لا ينتج بهواء الزفير فالكلمة تكون مفهومة ولكن صوت james
- ❖ الحذف omission: وهو حذف صوت الكلمة فقد تحذف أحيانا بعض الأصوات المستخدمة في المكلمات وهذا يترتب عليه صعوبة في إمكانية تحديد الفونيم المقصود وبما أن شيئا لم ينتج فان من الصعوبة أن نحدد هل كلمة تلفون مثلا قد أنتجت بطريقة معيارية صحيحة. فادا قال الطفل على سبيل المثال ca فان من الصعب معرفة هل يقصد cat أم cap لان الصوت في أخر الكلمة هو الذي يحدد الكلمة المقصودة.
  - : الإضافة addition: حيث يضاف صوت الكلمة المستخدمة ليغير معناها مثال: I have ablack horse

    I have a black horse

## الفرق بين الاضطراب النطقى العضوي والوظيفى:

الاضطراب الفونولوجي	الاضطراب النطقي العضوي
ـ أخطاء فونومية	
ـ مشكلات في وظيفة محددة للفونيمات	ـ مشكلات في إنتاج الصوت الكلامي أو
ـ صعوبات في وظيفة الفونيم	اللغوي
- الاضطرابات مركزية في طبيعتها وهي	صعوبات في أشكال الصوت الكلامي
متصلة في المستوى الفونولوجي لتنظيم	اللغوي
نظام اللغة	- اضطرابات في العمليات الحركية

ـ تؤثر الصعوبات الفونيمية على المظاهر الأخرى للغة مثل :الصرف النحو الدلالة المحيطية ذات الصلة في الكلام - صعوبات في إنتاج الأصوات الكلامية لاتؤثر على المظاهر الأخرى لتطور اللغة مثل الصرف والنحو والدلالة.

ثانيا اضطرابات الصوت: Voice Disordersيحدث اضطراب الصوت عندما تختلف نوعية أو طبقة أو مرونة الصوت عن الآخرين ضمن نفس العمر والجنس"<sup>38</sup> وتنقسم الى:

اضطرابات الصوت العضوية organicvoiceDisorders: يعتبر اضطراب الصوت عضويا إذا كان ناتجا عن أمراض فسيولوجية أو تشريحية و عيوب في طبيعة الحبال الصوتية .

اضطرابات الصوت الجينية psychogenisvoiceDisorder: وتشمل اضطراب الصوت النفسية الجينية اضطرابات نوعية وطبقة وعلو ومرونة الصوت الناتجة عن الاضطرابات النفسية.

ثالثًا اضطرابات الطلاقة: هواي نمط من الكلام يمتاز بالتكرارات أو الاطالات أو الترديدات أو الحيرة الإنمائية لطفل. كما يتطلب الاضطراب جهدا كبيرا ويكون بطيئا وغير سلس. "<sup>39</sup>وتتمثل أنواع هذه الاضطرابات فيما يلي:

1)التاتاة: stuttering"وهي أن يكرر الطفل الحرف الأول من الكلمة عددا من المرات ،أو يتردد في لفظه ، وينحصر هذا الاضطراب في إيقاعات النطق " 40"وتعد أكثر العيوب انتشارا بين الأطفال ، وهي تلاحظ بكثرة فيما بين الخامسة والسابعة "41

2)- اللجلجة: stutteringهو اضطراب في إيقاع الكلام وطلاقته مما يؤثر على انسياب الكلام يتضمن التكرارات اللاإرادية للأصوات أو الحرف أو الكلمات اواطالتها أو التوقف اللاإراديأتناء الكلام ويصاحب ذلك حركات لا إرادية للرأس والإطراف وسلوك التفادي وردود الأفعال الانفعالية كالخوف والقلق وانخفاض درجة تقدير الذات لدى المتلجلج "42

3) التهتهة : هي نوع من التردد والاضطراب حيث يكرر الطفل الكلام بتردد ، ويردد حرفا أو مقطعا ترديدا لا إراديا . مع عدم القدرة على أن ينتقل من هذا المقطع إلى التالي ، وقد

يخرجه أحيانا بصورة انفجارية مصاحبة ببعض حركات الجسم كميل الرأس أو تحريك البدين ."43

#### خاتمة :

نلاحظ أن اضطرابات التواصل متنوعة على حسب المكان الذي وقع فيه الخلل. اضطرابات السمع تختلف على حسب إصابة الاعاقة التي تصيب أي جزء من أجزاء الأذن هناك العضوية والتوصيلية ، أما بالنسبة إلى اضطرابات اللغة فهي نوعان اضطرابات اللغة الإنمائية واضطرابات اللغة المكتسبة وكلاهما سببهما العطب في الجهاز العصبي الذي بسببه تظهر هذه الاضطرابات في اللغة .

وفيما يخص اضطرابات الكلام فهي تنقسم إلى ثلاثة أقسام اضطرابات الصوت التي تنقسم بحد ذاتها إلى اضطرابات الصوت الوظيفة واضطرابات الصوت العضوية, وهناك اختلاف بين هذين النوعين.

ويوجد كذلك اضطرابات النطق التي تنتج عن خلل أو تشوه يمس أجزاء النطق مما تؤذي إلى ظهور اضطرابات في النطق كالحذف والإبدال والتشويه.

وأخير ا هناك اضطر ابات الطلاقة ،أي غياب تلك السلاسة التي تكون في الكلام .وهناك أشكال متعددة كالتأتأة و التهتهة .